…do el 14 de Enero de 1917
…XIII N.o 7,768

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) (M. C. R.)

Agustinas 1259 — Casilla 81-D. Teléfonos 82222-7

EDICION DE 36 PAGINAS — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 5 DE MARZO DE 1939 — PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CENTAVOS

…lonia muy pronto hará …ber sus pretensiones …oloniales", afirma Gayda

…ulo del periodista italiano ha cau- …presa en las esferas políticas pola- …s creen que no existe ni la más … probabilidad de que Polonia se … a las reclamaciones del eje

…NG DISCUTIRA EN ROMA EL …LEMA COLONIAL A FINES DEL PRESENTE MES

… — (U. P.). — … resultado del via- … a Varsovia es un …ito, que junto a …mania a Italia es … común para obte-

…ayda que regresó …o, ha anunciado … esta noche en el …alia" que "Polonia … hará saber sus …oloniales".

… Italia, Alemania …en derecho a tener …o a sus poblacio- …recientes.

…dores políticos sos- …editorial marca la … la campaña "de …naturales", con el …ania y Polonia.

…ervadores ven una … lo que se ha con- …uncio semi-oficial … un frente colonial … visita de Goering …ing llegará a San … y se espera que …ntro de una sema-

…o la prensa italia- …ado que Goering …portantes conver- …los miembros del

…OS DEL VIAJE …CIANO

… informados han …el editorial como … de que el viaje …arsovia puede ha- …o uno de los …importante de la … que Polonia pa- …erca más a la ór- …erlin-Roma.

…servadores extran- … que el frente co- … puede ser el re- …engaño de Polonia … conseguido una …n con Hungría, …zó la partición de … pasado.

… de Gayda, dice. …lo aparecido esta …Times de Londres, … cuestión colonial … del viaje de Cia- …necesita una con- …ediata. El diario …omar la posición … derechos colo- …ia y Alemania y …uy pronto serán … Polonia y afirma …los son ilegítimos

…Bretaña, y sobre …la, los cajones de …s abundantes que

…ION DE LAS …ONIAS

…os cargos de que …oloniales de Ita- …, son "inútiles a …da pide la repar- … las colonias en- …ajenas.

…o vemos por qué … colonial no hace … oferta para di- … colonias, subtitu- …esión una garan- …de circulación de

… afirmación bri- …olamente las na- …as — grandes o …en tener colonias …e "los italianos …tán entre los pri- …portantes nave- …os".

…EN SITUACION …ONIZAR

…s colonias tienen … mayoría, una …icola y que ne- …lo por parte de … y que "Italia, …onia pueden su- … trabajo. Gran …cia no pueden …lonias necesitan …se multiquen. … y Polonia tie- …centaje de naci- …s que Francia ve … son más nume-

rosas que los nacimientos.

"Volúmenes enteros podría escribirse sobre la mala administración de las colonias por las potencias soloniales, colonias que se mantienen más por razones capitalistas y militaristas que por el interés en los nativos. Los mandatos coloniales británicos, por ejemplo, a menudo han estado, aún en estos días y en las vecindades del Mediterráneo, cubiertos de sangre, debido simplemente a este Gobierno injusto y obscuro. Gran Bretaña todavía no ha recibido del pueblo árabe un voto de aplauso, en cambio la Italia Fascista ya lo ha recibido por su trabajo civilizador en Libia".

SORPRESA EN VARSOVIA

VARSOVIA, 4.—(U. P.)—Ha causado sorpresa en las esferas políticas polacas el artículo de Virginio Gayda, pues creen que no existe la más mínima probabilidad de que Polonia se una a Alemania y a Italia en un frente común para presionar las demandas coloniales.

De acuerdo con fuentes muy dignas de crédito, Beck, hasta el momento, lejos de aprobar tal política rehusó permitir que se llevara a Polonia más cerca del eje Roma-Berlín.

Se tiene entendido que Polonia piensa presentar sus propias pretensiones coloniales para una eventual discusión pero no junto con las de las potencias del eje.

GOERING DISCUTIRA EN ROMA EL PROBLEMA COLONIAL

BERLIN, 4.—(U. P.)—Se espera que a fines de marzo se lleven a cabo importantes discusiones entre Goering y los miembros del Gobierno italiano, para hacer un examen general de los futuros acontecimientos de la política exterior conjunta de las potencias del eje. Se espera que entre los principales asuntos que se discutirán, estará: primero, las demandas italianas en contra de Francia; segundo, los derechos coloniales alemanes.

Sin embargo, la posibilidad de la creación de "un frente colonial común", con Italia y Polonia, se pone en duda en los círculos políticos bien informados. Según una información de muy buena fuente, Goering, en vez de tratar de alinear a otro partidario del eje de Berlín, para otra "arremetida" en contra de las democracias, pedirá a los italianos que actúen en forma moderada al presionar con sus demandas a Francia y hay razones para creer que Alemania sería arrastrada muy en contra de su voluntad a una guerra, para apoyar los reclamos extremos de Italia.

JOSE F. LEQUERICA, PRIMER EMBAJADOR DE FRANCO EN PARIS

PARIS, 4.—(U. P.)—Después de dada hoy la venia a Burgos, Franco designó oficialmente como Embajador en París a José Félix Lequerica, uno de sus más adictos partidarios que pasó algunos años en París y Londres antes de la guerra estudiando derecho internacional y entró a la política española como conservador y protegido de Antonio Maura. Durante la República Lequerica fué un enérgico opositor del régimen y se dice que propició la restauración borbónica.

De 50 años de edad, se encontraba en Bilbao al estallar la guerra civil, estuvo dos meses escondido y finalmente escapó a Francia hasta poder unirse a los nacionalistas, después de lo cual fué designado alcalde de Bilbao, a la toma de la ciudad.

Tan pronto pueda entregarse a su sucesor las responsabilidades del cargo, vendrá a París a tomar posesión de la embajada. Hasta su llegada Quiñones de León seguirá representando a Franco pero después abandonará su actividad extraoficial, que fué continua durante dos años y medio de guerra civil, como agente confidencial de Franco en París.

QUIÑONES DE LEON SE DEDICARA A LA RESTAURACION DE LOS BORBONES

Quiñones, activo dirigente del partido monarquico, que diariamente telefonea a don Alfonso a Roma a mediodía, dedicará todos sus esfuerzos a obtener a la mayor brevedad posible la restauración de los Borbones.

Bonnet urgió hoy a Quiñones obtuviera la aprobación de Franco para la reapertura a la mayor brevedad posible de la frontera para los refugiados republicanos. Burgos aceptó cuando Bérard estuvo allí y aceptó dejar volver a los refugiados civiles, pero después ha mantenido cerrada la frontera.

Subrayó Bonnet que conviene a la futura amistad franco-española se permita a los civiles regresar a sus campos y pueblos a la mayor brevedad posible, con la sola seguridad que no deben temer represalia. Actualmente Irún es la única puerta de acceso, siendo necesario reabrir Perthus y Puigcerda para que puedan regresar diariamente a España miles de personas.

Bonnet transmitió también a Quiñones para su transmisión a Franco el reconocimiento 'de jure' del Gobierno de Burgos por el Sultán de Marruecos. Hasta el Sultán había estado reconociendo al Gobierno Republicano, pero tanto Burgos como Madrid habían respetado el tratado suscrito con el Sultán de protectorado de España.

S.S. Pío XII



El nuevo Pontífice poco después de ser revestido con los habitos papales. Telefotografía tomada de "La Nación" de Buenos Aires, llegada ayer en el correo aéreo de la Panagra

EL GENERAL NOGUES INSPECCIONARA HOY DEFENSAS DE TUNEZ

PARIS, 4 (U. P.)—El general Nogues, inspector de las fuerzas francesas en el norte de Africa y residente general en Marruecos, llegará mañana a Bizerta, a fin de iniciar una prolija inspeccion de las defensas de la zona de Túnez, lo que marca la determinacion de Francia de mantener su poderio frente a los refuerzos italianos a través de la frontera de Libia.

La jira de inspección del general Nogues, que viajará acompanado del jefe del Estado Mayor General ,general Paul Jouin y el comandante en jefe en Túnez, general Adgee Blanc, durara dos deas, regresando en seguida el resdiente general a Marruecos. Hará una amplia jira por las fortificaciones de la linea Mareth, como también por las guarniciones de Gabes y Mareth, donde, según se informa, las fuerzas francesas alcanzan a 75.000 hombres.

El Ministro de la Guerra, al anunciar la partida del general Nogues, recalco que la jira de inspección no podia considerarse como excepcional. Sin embargo, se cree que el viaje de inspección en estos días fué decidido en conferencias entre el Premier Daladier, Nogues y otros jefes de las fuerzas militares francesas.

AUTONOMIA DE LAS FUERZAS NORTEAFRICANAS

Se entiende que Nogues no sólo se propone realizar una inspeccion de primera mano en los establecimientos militares de Tunez, sino tambien desea estudiar el terreno en conexión con el plan general, en el cual se contempla que, en caso de hostilidades, las fuerzas norteafricanas puedan mantenerse autónomamente, sin depender de Francia metropolitana ni para hombres ni para material.

Nogues sería el jefe de las operaciones en el norte de Africa, bajo las órdenes del comandante colonial, general Jules Bührer, en caso de hostilidades, y sería directamente responsable de todas las ramas de la defensa en la costa africana.

Los franceses tienen interés en evitar una publicidad ruidosa sobre la jira de Nogues, igualmente como no se ha hecho publicidad sobre el hecho de que el grueso de la flota francesa del Mediterráneo se encuentra actualmente en Sfax en vez de hallarse en su base de Tolón.

La atención que los franceses prestan actualmente a las defensas coloniales fué subrayada anoche por el Ministro de Colonias, M. Georges Mandel, en un informe presentado a la Comision de Colonias del Senado. La llave del informe de Mandel es que en las defensas coloniales en el Extremo Oriente como tambien en Africa se mantiene una permanente vigilancia, no habiendo lugar a temores por sorpresas.

NUEVO CREDITO SUPLEMENTARIO PARA REARME SOLICITA ROOSEVELT

WASHINGTON, 4.— (U. P.)—El Presidente Roosevelt envió una carta al presidente de la Cámara de Representantes, Bankhead, pidiéndole la inmediata aprobación parlamentaria de la suma de 123.839,287 dólares, para la compra de artillería antiaérea, tanques, mascarillas contra gases, artillería y nuevos rifles semiautomáticos.

El pedido suplementario de Roosevelt hace que las sumas para la defensa, en el año suban a más de 2.000.000,000 de dólares, incluyendo los 7.300.000 dólares para dar comienzo a la instrucción de 20.000 pilotos civiles y también para las defensas costeras adicionales, cuya localización se mantiene en el más estricto secreto, y también los 766.284 dólares para fortificaciones insulares.

Francia

HALLAZGO de UN AVION ALEMAN DESTRUIDO

NIZA' 4.—(U. P.)—Un eskiador cerca de Roubin, Bajos Alpes, encontró los restos de un avión alemán de transporte y los cuerpos de las víctimas. Una caravana especial ha partido de Roubin, hacia el sitio en que se encuentra el avión destruído.

Las circunstancias del accidente permanecen en el misterio, a pesar de que los campesinos en la vencindad han dicho que el 24 de febrero creen haber visto un avión que caía en el valle de Vionene, después de lo cual no hubo huellas ni tampoco se anunció que había desaparecido un avion.

Entre los muertos hay una mujer.

Se cree que el avión iba en viaje a Alemania, desde las Baleares, y se recuerda que un despacho de Berlín, del 26 de febrero, anunciaba que un avión de transporte se había perdido en el Mediterráneo.

El avión alemán se accidentó en la zona militar fortificada, sobre la cual los aviones extranjeros tienen prohibición de volar, por lo tanto las autoridades militares han iniciado una investigación.

DISTRIBUCION DE MASCARAS CONTRA GASES

PARIS, 4.—(U. P.)—La delegacion de la Comisión Militar de la Cámara de Diputados recomendo, después de visitar la bodega de mascaras contra gases en la región de París, que la distribución de las máscaras se efectúe a la mayor brevedad posible. Informó que hay varios centenares de miles de máscaras en las bodegas debiendo ser distribuídas a fin de dejar espacio para almacenar otras que están saliendo de las fábricas.

…MACION EN …ADO DE V. …VA YORK

… 4 —(U. P.) …bursátil estuvo …moderadamente … primera hora …alores de in- …ndo un nue- … el precio des- …ro, después de …uó la activi- … los precios. … de consumo … fracciones y …on, alcanzan- … Gobierno de … cerca del re-

… comerciales …s y adversas: … acero debe- … 49 por cien- …dad, habiendo …actividades en

…e las grandes … como un 8 … comparación … un año, … ventas de …worth subie- …ento. …dustrial Dow …49 y el fe-

Italia

BADOGLIO CONFERENCIO CON MUSSOLINI

ROMA, 4.—(U. P.)—Se dió un comunicado que dice que "el Duce recibió al mariscal Badoglio que acaba de regresar de Libia. El mariscal le hizo una detallada exposición de los preparativos defensivos en la frontera occidental de Libia".

En círculos militares generalmente bien informados se atribuye gran importancia a la abierta referencia a la frontera occidental de Libia que constituye la línea limítrofe con Túnez francés. Se dice que el anuncio que ha sido destacado por los diarios matutinos, es una prueba adicional de que Italia iniciará en un futuro muy cercano una campaña a favor de sus aspiraciones coloniales.

Gran Bretaña y Francia están haciendo sentir el peso de su influencia en la política europea

LONDRES, 4. — (U. P.) El eje Roma-Berlín que, según los profetas más pesimistas, estaria próximo a una crisis a principios de marzo, se encuentra en cambio, sufriendo de un ataque de "torsión", a fin de semana. El hecho es que el matrimonio de Roma y Berlín está demostrándose ser un enlace de conveniencia y no de verdadero amor. Cualquiera que haya sido la situación inmediatamente después de la conferencia de Munich, diariamente se hace más aparente que Gran Bretaña y Francia están dejando sentir fuertemente su peso en los consejos de Europa.

Los puntos principales del actual cuadro sumamente complejo de Europa puede resumirse como sigue:

1.o Al reconocer al Gobierno nacionalista, Gran Bretaña y Francia aparecen estar convencidas de que aunque Franco desea un régimen autoritario propio en España, tiene genuino interés en conservar la independencia de su país. Todo parece indicar que Londres y París no están preocupados por el hecho de que Franco estime que debe pagar a Alemania e Italia por la ayuda recibida de esas naciones.

2.o Francia, determinada a resistir las demandas italianas sobre el norte de Africa, hace cuanto está a su alcance para afianzar sus defensas en ese punto. En esto, Francia recibe el más amplio apoyo de Gran Bretaña, que mantiene una estrecha y algo ostentosa vigilancia de los refuerzos de las tropas italianas en Libia.

3.o Gran Bretaña ha tomado la iniciativa para restablecer las amistosas relaciones con Rusia después de muchos años de frialdad.

4.o Gran Bretaña está lanzando una ofensiva comercial en el Este y Sureste de Europa, la que obviamente tiene por objeto demostrar la potencia economica británica a Alemania. Cabe recordar que el Premier Chamberlain, en un discurso que pronunció hace poco, declaró que el poder económico de Gran Bretaña se dejará sentir ulteriormente, mientras Hitler manifestó que Alemania debería exportar o sucumbir.

A este respecto, vale la pena observar que Gran Bretaña no "necesita" realmente de este comercio; pero se presentaría como un poderoso medio de regateo en conversaciones políticas con Alemania. Por otra parte, los estados del Sureste de Europa no están dispuestos a convertirse en vasallos económicos de Alemania, prefiriendo retener un porcentaje apreciable de su comercio con países que tienen libre circulante.

5.o La suerte de Checoeslovaquia ha decepcionado a muchos países de Europa Central, tales como Hungría, Rumania y Yugoeslavia que, después de la conferencia de Münich, creyeron honradamente en la amistosa cooperación de Alemania. La desconfianza del centro de Europa en Alemania ha aumentado desde que se ha manifestado claramente que para satisfacer la política externa del Reich, es también necesario adoptar los métodos totalitarios. Esta reacción se ha hecho visible en la actitud de Rumania que canceló las medidas antisemitas en su territorio, y en el acuerdo de Hungría de declarar al partido nazista fuera de la ley.

Como resultado de la firme actitud de Gran Bretaña respecto del statu quo en el Mediterráneo, Italia se ha visto obligada a aceptar el consejo británico, en el sentido de que si tiene reparos que hacer a Francia, debe presentarlos no en la forma de amenazas sino por las vías diplomáticas normales. Sin embargo, antes de hacerlo, Italia debe asegurarse el apoyo de la otra nación del eje.

Empero, la potencia anglo-francesa revelada últimamente, y las señales de presión económica británica hacen, al parecer que Alemania vacile antes de prometer tal ayuda a Italia. En consecuencia, Roma está buscando métodos para presionar a Berlín, en orden a que Alemania a su vez, ejerza presión sobre Francia. Además, Italia está tratando de encontrar amigos para contrarrestar la influencia del Reich en el eje. He ahí un punto entre telones de la visita del Conde Ciano a Varsovia.

Un Cardenal extranjero piensa elegir el Papa para Secretario de Estado

S. S. sufrió ayer una caída, lesionándose levemente el brazo derecho.— Se cree que Pío XII piensa restablecer la antigua tradición de efectuar la coronación en un balcón frente a la plaza de San Pedro

LLAMADO DE G. LANSBURY PARA QUE EL PAPA LLAME A UNA CONFERENCIA DE PAZ

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (U. P.)—A pesar de que el nombramiento del cardenal Luigi Maglione como Secretario del Estado Papal ha sido pronosticado con creciente frecuencia, hay algunos círculos eclesiásticos bien informados que insisten en que se nombrará a un cardenal no italiano para el cargo.

Insisten en que Pío XII ya habría nombrado a Maglione en caso de que se designara a un cardenal italiano, y agregan que el hecho de que el Papa vacile indica que examina cuidadosamente la posibilidad de tener un Secretario de Estado extranjero.

Se sabe que Pacelli durante largo tiempo ha favorecido una mayor participación no italiana en los asuntos de la Iglesia, debido a la agitación siempre creciente por parte de los católicos extranjeros para tener una vez más fuerte en la administración de la Iglesia y reducir así la influencia italiana en el curso seguido por el Vaticano.

Se ha sabido que Pacelli seguirá la política de repartir los cargos entre mayor número posible de individuos y no imponer demasiadas responsabilidades en una sola persona. Por esta razón se ha rumoreado que dos cargos que antes se tenían simultáneamente fuera de la Secretaría de Estado — Camarlengo y Archipreste de la Basílica de San Pedro — serán dadas a dos altos eclesiásticos. El cardenal Tedeschini también ha sido mencionado como posible Secretario de Estado y se dice que está en lista para Camarlengo, y el cardenal diácono Caccia-Dominioni como Archipreste.

PIO XII SUFRE UNA CAIDA

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (U. P.)—"Il Giornale d'Italia", de Roma, revela que Pío XII sufrió una caída ayer lesionándose un brazo, mientras se dirigía a la Capilla Sixtina para pronunciar su discurso por radio. El mismo diario dice que entiende que el accidente ocurrió en la Sala Ducal,—que era una de las salas del Cónclave. Agrega que cuando el Papa descendía una escalinata de tres gradas, se resbaló y golpeó su codo derecho en el duro piso de marmol.

Manifiesta también que después de la ceremonia en la Capilla Sixtina, el doctor Galeazzi examinó el brazo, no encontrando ningún hueso fracturado sino únicamente una ligera contusión de la cual se espera que el Pontífice se restablecerá completamente en los próximos días.

Los círculos oficiales de la Santa Sede confirman que el Papa había caido, pero no dieron gran importancia al hecho. Agregaron que la versión dada por "Il Giornale d'Italia" no era correcta, pues el Papa sufrio la caida en la tarde del día en que fue elegido, siendo examinado por el médico del Cónclave, doctor Milani.

LA HERIDA NO ES DE GRAVEDAD

Los círculos oficiales citados también confirmaron que el Pontífice se magulló un brazo, no siendo la herida de gravedad. Agregaron que "desde la caída que ocurrió efectivamente en la Sala Ducal mientras descendía una escalinata de tres gradas, centenares de miles de personas vieron al Papa mover su diestra para impartir la bención apostólica". Declararon que el brazo de Su Santidad estaba normal esta noche.

Una fuente digna de crédito reveló que Pío XII podría restablecer la antigua tradicion de efectuar la coronacion en el balcón central de la Basílica de San Pedro, el 12 del presente mes, en vista de que miles de fieles llenarán ese día la plaza y las calles adyacentes.

Cabe recordar que el ultimo Pontífice que hizo celebrar la ceremonia de la coronacion en público fué Pío IX, quien fué coronado en 1846 en el balcon de la Basílica. Después de la ocupación de Roma en 1870 por tropas italianas, los Papas subsiguientes no siguieron la costumbre. Como Pío XII es el primer Papa elegido después de la conclusión del acuerdo de Letran, que restableció las relaciones entre el Quirinal y la Santa Sede, se dice que ahora no hay ningun obstáculo para la reanudacion del antgiuo protocolo.

LA CEREMONIA SE INICIARA EN LA BASILICA

La primera parte de la ceremonia de la coronación se realizará en la Basílica de San Pedro, pero la coronación propiamente dicha, al colocarse la tiara sobre la cabeza del Papa se efectuaría en el balcón.

El Pontífice ha descansado hoy; esta mañana recibió solamente a los subsecretarios de Estado, monseñores Dominico Tardini y Giovani Montini, quienes entregaron a Su Santidad varios centenares de telegramas de felicitación de todas partes del mundo. Se anunció que el nuevo Papa ocupará desde el martes los departamentos privados de su antecesor. Entretanto, Pío XII ocupa aún su antiguo departamento del Cardenal Secretario de Estado, en el tercer piso del Palacio Apostólico.

Se ha revelado que Pío XI dejó el cáliz y el platillo de oro con los que celebró misa durante 17 años a su sucesor, y se cree que Pío XII también los empleará para celebrar misa.

La Gaceta Oficial, en la primera página de su edición de hoy anuncia la elección del nuevo Pontífice, diciendo: "En el primer día del Cónclave, Eugenio Cardenal Pacelli, camarlengo de la Santa Iglesia Romana fué elegido Papa. Su Santidad ha adoptado el nombre de Pío XII.

LLAMADO A UNA CONFERENCIA DE PAZ

LONDRES, 4. — (U. P). —El laborista George Lansbury dirigió un llamado por correo aéreo al Papa para que llamara a una conferencia, porque considera ésta la mejor manera de asegurar la paz internacional. Dice: "Tengo la confianza de que si su Santidad pudiera convocar tal conferencia para Pascua de Resurrección en Jerusalen, y desde el Monte de los Olivos pudiera en nombre de esa conferencia hacer un llamado en nombre de nuestro Padre Celestial y su sagrado hijo, ese llamado sería oído. Hago este llamado porque las arenas del tiempo se están deslizando. Las naciones se están precipitando en la bancarrota en un vano esfuerzo de lograr la seguridad por medio de los armamentos".

ENTREVISTA DEL ACTUAL PAPA CON EL KAISER DURANTE LA GUERRA

TURIN, 4. — (U. P). — En un artículo que publica en "La Stampa", el senador Filippo Crispolti revela que cuando el Papa Benedicto XV hizo su llamado secreto de paz en 1917 al ex kaiser Guillermo II, éste dijo entonces que el Nuncio en Alemania, entonces Mons. Eugenio Pacelli, estaba en favor de los aliados. "Guillermo II recibió al Nuncio … en … cia privada. ¿Créeis que fué para agradecerle por su gran ayuda que, de acuerdo con lo que de… en lo… …, el … a Alemania y sus aliados? De ninguna manera. Por el contrario. El emperador estaba irritado contra el Nuncio, acusando al documento de paz de que abrigaba prejuicios contra el imperio y favorecía a los aliados".

Revela además que cuando Benedicto XV sacó a Mons. Pacelli de su cargo de secretario de la Congregación de Asuntos Eclesiásticos Extraordinarios para hacerle Nuncio en Alemania, el cardenal Pietro Gasparri, entonces secretario de Estado, dijo: "Se me ha arrancado mi brazo derecho".

PIO IX VISITO TAMBIEN S. AMERICA

BUENOS AIRES, 4. — (U. P). — Pío XII no es el único Papa que ha visitado Sud América; hace 150 años Giovanni Muzzi que fuera después Pío IX, viajó por toda Argentina y Chile, también visitó Uruguay. Su viaje a Chile fué de lo más aventurado debido a la distancia entre las ciudades que visitaba, fueron muchas las noches que durmió al aire libre predicándole a los indios.

Durante su estada en Buenos Aires fué recibido friamente el futuro Santo Pontífice por el Ministro de Gobierno Bernardino Rivadavia, no así en las otras ciudades donde fué acogido entusiastamente.

Uno de los visitantes más frecuentes que tenía fué el General don José de San Martín, que fuera después uno de los más grandes Libertadores de América.

POSIBILIDADES DE UN ACUERDO ENTRE POLONIA Y RUMANIA

VARSOVIA, 4 (U. P.).— La posibilidad de un acuerdo entre Rumania y Polonia se ha colocado de actualidad con la visita a Varsovia de Gafencu.

En círculos informados de Polonia se divisan importantísimas posibilidades en esta dirección, aunque las conversaciones no tomarán forma definida hasta mañana. Hoy ocurrió el primer cambio de opiniones, pero el cambio de brindis en el banquete ofrecido esta noche por Beck indicó un mejoramiento de las relaciones, que estaban tirantes desde la crisis checoeslavaca.

Las conversaciones han servido hasta ahora para expresar el mutuo deseo de activar la alianza polono-rumana y hacerla base de la política externa, mientras que mañana serán discutidos los problemas suscitados por las relaciones rumano-húngaras.

Gafencu fué saludado oficialmente a las 10 A. M., después de haber permanecido en el carro dormitorio desde su llegada a las 7 A. M.

VIA FLUVIAL DEL BALTICO AL DANUBIO

De la fuente más fidedigna se sabe que el Gobierno polaco se propone utilizar la presencia de Gafencu para obtener el asentimiento de Rumania para la construcción de una gran vía fluvial desde el Báltico al Mar Negro. El plan, considerado el punto principal de la visita de Gafencu, sería una tremenda competencia para los proyectados caminos alemanes por Checoeslovaquia y Rumania por la baratura del transporte fluvial.

Polonia formó ayer una comisión especial compuesta de representantes del Ministerio de Guerra, del Estado Mayor General, del Ministerio de Industria y Comercio y del Ministerio de Hacienda, cuyo jefe es el coronel de Estado Mayor Jan Kowalewski de 50 años, ex adicto militar de Polonia en Bucarest. La comisión estudió los planes que desde hace meses han sido elaborados por los principales ingenieros polacos en cooperación con los Ministerios de un canal entre el puerto polaco de Gydnia sobre el Báltico y el Mar Negro.

Kowalewski conferenció extensamente con Gafencu y le mostró mapas y planos completos del plan de construcción con recursos financieros polacos y rumanos como también con la posible ayuda de los Estados occidentales.

La ruta recorrería solamente territorio polaco y rumano.

EL RETIRO DE RUSIA DE LA NO INTERVENCION

LONDRES, 4.— (U. P.)— El anuncio del retiro de Rusia del Comité de no Intervención no ha causado sorpresa, pues era esperado desde el momento en que no pagó su última cuota para el mantenimiento de los servicios.

Se considera la decisión una prueba del "realismo" ruso al reconocer que el Comité de no Intervención no cumple ya un propósito útil, en contraste con el deseo de otros de sus miembros para permitir que el comité "muera" tranquilamente.

No ha habido últimamente intentos de convocar el Comité, pero la decisión de Rusia puede hacer necesario que se reúne para que tome conocimiento de la decisión de Moscú, si bien éstos, en caso de ser posible, se evitará.

NUEVO SECRETARIO DE LA LEGACION DEL PARAGUAY EN STGO.

ASUNCION, 4.— (U. P.) —Han sido designados secretarios de las Legaciones paraguayas en Santiago y Lima los señores Julio Amarilla Fretes y Oscar Esculies, respectivamente.

GANDHI SE HA DEBILITADO A CONSECUENCIA DEL AYUNO

RAJKOT, 4.— (U. P.)— Gandhi está satisfecho, pero su estado general es debil. Los especialistas del corazón de Bombay que le examinaron encontraron que el estado no es el mismo del domingo pasado; opinaron que es necesario un gran cuidado y que debe evitársele todo esfuerzo. Se han prohibido las visitas y la lectura de correspondencia.

El "hartal", (período de duelo), ha sido observado en toda India.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICAD

Indice de Avisos Económicos Clasificados

AGENCIAS — de — "LA NACION"

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS:

SAN DIEGO 1189.— Teléf. 76035.

Cigarrería y Camisería "El Record"

FERIA MATADERO N.o 43 Arturo Prat 1851.

PORTAL EDWARDS 2748. Cigarrería.

PORTAL EDWARDS 2752. Cigarrería.

SAN PABLO 3258 Peluquería.

MAPOCHO 2874. Peluquería

PROVIDENCIA 1340

MAULE 1006

RECOLETA 794 Peluquería "París"

ALONSO OVALLE 758. Lavandería

INDEPENDENCIA 819 Agencia de Empleos.

SAN FRANCISCO 102, ESQ. ALONSO OVALLE Librería.

En las Agencias se reciben avisos hasta las 8 P. M.

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

LA ROYAL, ESTADO 56, COMpra brillantes, esmeraldas, plata, platino, pagando los precios más altos. 16 mar.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fábrica Sostín. Nueva York 66. 12—Marzo

BOLETOS AGENCIA DE joyas compro, pagando altos precios. Av. Bernardo O'Higgins 1017 13 marzo

ARGOLLAS ORO $ 90 PAR: 18 kilates, $ 198; idem especiales, $ 300. Importadora Relojes. Huérfanos 1087. 11 Mzo.

"MIGUEL MENDEZ" ANUNCIA a su distinguida clientela que ha trasladado su joyería a su nuevo local San Antonio 30. Trabajos de joyería y relojería en general, seriedad y competencia. 16 marzo

RELOJES TODAS CLASES, vendo, pagaderos mensual. Huérfanos 920, 4.o piso, oficina 409. 6 Marz.

TALLER MODERNO DE REtojería: Especialista en composturas de relojes finos. Trabajos garantidos, fornituras para relojes. Pablo Jeanneret e Hijo. Técnico relojero suizo. Calle Estado 360, 2.o piso, Of. 1. Entrada (Hotel Splendid), casilla 3836. Marzo 7.

¡¡¡ORO, JOYAS, BRILANTES, platino, plata, monedas antiguas, necesitamos. Pagamos precios increíbles!!! Bandera 72. (marzo

BOLETOS. JOYAS brillantes, oro, compro Nueva York 25, costado C... de la Unión (marzo 29

ARGOLLAS ORO 14 Y 18 KIlates, macizas, grabadas, desde 99 par. San Diego 780. Relojería Sportman. Abril 1.o

RELOJES. CUOTAS MENSUAles vendo. Indique domicilio, o Casilla 3862. 16 Marz.

2) AUTOMOVILES, COMPRAVENTA

CONTRA RESFIOS: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Marz.

MOTO PEUGEOT, 350 C. C., ocasión. Moneda 833. Marzo 7.

COMPRA VENTAS, BICICLEtas respuestos reparaciones. Portugal 622, Teléfono 69988. Silbermann. 26-Mz.

LUIS MIRANDA. PROFESOR autorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 27 Mzo.

COUPE CHEVROLET 4, FUNcionando, perfecto estado, $ 3,300, vendo. Avda. Matta 1218. 6 Mzo.

VENDO GONDOLA BUEN REcorrido. Deja $ 120, libres diarios. Bulnes 820. (marzo 6

$ 8.000 VENDESE FORD CErrado, flamantes ruedas, V-8, con cinco neumáticos y cámaras repuestos. Mac-Iver 637. 6 Marz.

CAMIONETA MUY BUENA. vendo. Gay 1734. 7 Marz.

3) NEUMATICOS Y ACCESORIOS

VULCANIZACION "ARGENTIna". Trabajos garantidos, precios muy bajos. Diez de Julio 1340. 7 marzo

RECTIFICACION DE SIGUEñales en máquina de absoluta precisión. Unica en el país para la especialidad de rectificación de sigüeñales de motores automóviles, Diessel e Industriales; visítenos sin compromiso, en Avda. Bernardo O'Higgins 2488. Teléfono 91425. Sanhueza y Cádiz. 26 Marz.

RUEDAS FORD ARO 21 Y 19 liquido, Londres 11. 6 Mzo.

VIDRIOS PARA FAROLES, TOdas marcas automóviles. Casa Copetta. Delicias 2427. 16 Mzo.

EJES TRASEROS PARA VArias marcas automóviles, recibió Casa Copetta. Delicias 2427. 16 Mzo.

PISTONES DE ALUminio y anillos para todas marcas de automóviles, ofrece Ahumada Hnos.. Edison 4156. Teléfono 63569. 5 Mzo.

SE HACEN FUNDAS PARA autos modernos desde $ 300. Avda. Brasil 451. 19 Mzo.

4) RODADOS EN GENERAL

CARROCERIA Y FABRICA DE resortes de Federico Lederman. Delicias 3470, liquida 20 carruajes nuevos y refaccionados. Teléfono 91845. (marzo 13

SILLAS INGLESAS NUEVAS, Modelo Larraín. Aperadas $ 290, para señoras. Monturas Patrón y arneses, vendo ocasión. Chiloé 1375. 19 Marz.

MOTOR HARLEY 2 CILINdros bisdecar, vendo ocasión. Lircay 495. 5 Marz.



5) ARRIENDOS BUSCADOS

CONTRA RESFRIO: ¡¡OBLEAS Chinas Li- Wu-Pat!! 25 Marz.

6) ARRIENDOS OFRECIDOS

Casas y Sitios

PARA MUDANZAS DELICAdas "Para todo sale el Sol" Molina 558. Fono 90395. 8 marzo

580 BAJOS MODERNOS. SAN Francisco 905. 5 Mzo.

$ 600 ROSAS 1290, LINDA CAsa con local calle. Llaves Bandera 644. 5 Mzo.

503.— ARRIENDO EXTENSA casa. Madrid 1185. Del Río. Bandera 552. (marzo 4

ARRIENDO CONFORTABLE casa-quinta, vuelta 2—6. Dominica 462. 5 Mzo.

ESPLENDIDA CASA ARRIENdo. Dieciocho 252. 9 marzo

EXCELENTE CASA ALTOS, bajos. Blanco Encalada 1845, arriéndase $ 700. Abierta mañana tarde. Tratar: Dieciocho 252. 9 marzo

D... Y PIEZAS

PIEZA BALCON CALLE: AMOblada, teléfono; señora, matrimonio solo. Teatinos 630.

9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

ARBOLES FORESTALES, plantas, arbustos, tierra hojas. Ofrece: "Criadero Corrial", Alameda esquina Arturo Prat. El vivero está situado al lado de Estación Renca. 23 Marz.

CRIADERO SEMILLAS DEL país. Fabrica maceteros gran surtido papas de flores. Mercado Central. Rosa Suazo. 8 Marz.

PLANTAS PARA JARDINES, arbustos de flor, papas de flores, buen surtido almácigos ofrece Criadero París-Midi, Avenida M. Montt 1079, Providencia. 10 marzo

10) ARMAS, CAZA Y PESCA

COMPRO ESCOPETAS Usadas. San Diego 59. M-14

12) ABARROTES Y COMESTIBLES

PAPAYA "BROCKWAY" SIEMpre la mejor. Exíjala a su repartidor. Teléfono 51833. 24—Marzo

13) AVES, ANIMALES Y TALAJES

COLMENAS POBLADAS Langtroth y chilenas vendo ocasión. San Diego 261. 6 marzo

14) BELLEZA Y PELUQUERIA

PERMANENTES "HENRY" $ 30. Peluquería Francesa. Compañía esq. Libertad. Marzo 5.

$ 25, PERMANENTE SIN ELECtricidad. Peluquería Venus. San Pablo 2871. 17 marzo

$ 25.— HERMOSA PERMANENte: Rizos, ondas, aceite importado, sin electricidad, duración 10 meses. Lazo Villacura. Puente 562, tercer piso. Marzo 9.

LA MEJOR PERMANENTE, LA más barata, la más durable se le hará en Cienfuegos 16. Abril 2.

VENDO MAQUINA ONDULAR permanente enseño la profesión, y dos sillones peluquero ordinario. Independencia 777. (marzo 6

15) COMPRAVENTA VARIAS

CONTRA GRIPPE: ¡¡OBLEAS Chinas Li- Wu-Pat!! 25 Marz.

BARRILES MIELEROS, VIneros, cuarterolas, tinas vendo. Tonelería. Independencia 306. (marzo 13

VENDO VITRINA, TODA VIdrio, 150x50. San Ignacio 1591. 5 Marz.

COMPRO CUEROS DE CORdero, de color, lavado y sobado. San Alfonso 18. 7 Mzo.

16 SASTRERIAS E INDUMENTARIA

SASTRERIA "LA MENDOCIna", San Diego 255, teléfono 66625. Hechuras finas. Concede créditos. 5—Marzo

SASTRERIA "LA ELEGANCIA" Tiene ternos sobre medida, con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 31 Mzo.

SASTRERIA EL CREDITO Nuevo, entrega ternos con grandes facilidades de pago. San Pablo 2675. 31 Mzo.

VISTA EN SASTRERIA "ARgentina", San Pablo 1279, fono 69093. Grandes facilidades. Casimires última novedad. 10 marzo

390, TRAJES, FORRO SEDA. Guendelman, sastres. San Diego 852, lado Teatro Caupolicán. Marzo 24.

REINALDO ROJAS B.. SAStre cortador, primer orden, diplomado en Buenos Aires. Hechuras. 150; viraduras, zurcidos invisibles. Trajes sastre señoras. Santo Domingo 1124. ¡No confundir! Teléfono 64499. 27 Marz.

SASTRERIA "MODERNA" MIguel Teplizky. Copiapó 1075. Teléfono 51018. Ofrece ternos, abrigos, sobre medida, entregados con $ 100 y 15 semanales. (marzo 30

SASTRERIA CASELLI LEMBI: ternos - casimires importados, 340 pesos; hechuras finas, 160; zurcidos, viraduras. San Diego 736. Teléfono 52118. (No confundir), pasado Diez de Julio. 27 Marzo

MAMELUCOS BARATOS VENde fábrica. Bascuñán 89. 5 marzo

17) DIVERSOS

y mentalistas

VOLVIO PROFESOR BELAhur poderosísimo, triunfante. Consúltelo como siempre. Lotería, Polla, Quiromancia científica. FETICHES milagrosos. Horóscopo carreras viernes, sábado. Todos donde BELAHUR! San Isidro 241. 12 marzo

COMERCIANTE INSTALADO en Concepción, pleno centro, hermoso local, responsable, acepta representaciones. Dirigirse: Casilla 785. III-4

GRAN MENTALISTA, VIDENte. Madrid 1585. Sano enfermos sin remedios, casos raros a través de su existencia. Compongo situaciones, negocios y casos difíciles. 7 Marz.

18) EDUCACION E INSTRUCCION

MATRICULA ABIERTA, CURsos completos comercio, ramos: contabilidad, taquigrafía, redacción, inglés, comercio, dactilografía castellano, aritmética, caligrafía, legislación. Sección independiente, señoritas. Profesorado selecto. Cursos rápidos, individuales; nocturnos para empleados. Escritura máquina, enseñanza garantida, quince días. Solicite prospecto general. Instituto Contabilidad de Chile. Fundado 1922. Santo Domingo 1030. Teléfono 69595. 10 Marz.

"INSTITUTO SAN MARTIN", Avenida Vicuña Mackenna 660-662, teléfono 63782. Cooperador de la función educacional del Estado. Enseñanza garantida. Exámenes válidos con excelentes resultados. Humanidades, preparatorias, kindergarten. Cursos rápidos en preparatorias. Inglés y francés obligatorios desde kindergarten. Profesores de Estado. Recibe internos, mediopupilos, externos. Atención especial y facilidades internos provincias. Servicio médico cargo doctora Clara Barría Vidal. Matrícula abierta. Director: Rudecindo Barría Oyarzún. 22 marzo

INSTITUTO MUSICAL, "R. Acevedo G.". Reanuda sus clases 1.o marzo. Matrícula abierta. San Francisco 879. 23 Marz.

INSTITUTO CERVANTES, Huérfanos 2312. Teléfono 74885. Casilla 4943. Regentado por sacerdotes. Recibe alumnos internos, mediopupilos, externos desde cinco años. Kindergarten, Preparatorias, Humanidades. — Exámenes válidos. Matrícula abierta. Pídanse prospectos. 6 marzo

LICEO EUROPEO, EL MEJOR internado para señoritas. Avenida Bernardo O'Higgins 2266. Preferido por su honrada labor educacional reconocida por el Estado. Esmerada atención alumnas provincias. Garantiza éxito exámenes válidos rendidos en el mismo establecimiento. Humanidades y Preparatorias completas. Excelentes resultados comprobados larga experiencia pedagógica. Profesorado universitario. Sección infantil niñitos, niñitas. Internas, Mediopupilas, Externas. Enseñanza inglés desde Sección Infantil. Danzas y otros ramos cultura artística. Matrícula abierta. Solicite prospecto. 16 Mzo.

18) EDUCACION E INSTRUCCION

CURSOS COMPLETOS COMERcio: contabilidad, taquigrafía, redacción, inglés, matemáticas, dactilografía, etc. Sección femenina independiente. También nocturnos, individuales. Garantizamos enseñanza escritura máquina quince días. Taquigrafía dos meses. Solicítense prospectos, programas estudios. Profesorado primer orden. Instituto Comercial. Santo Domingo 690, esquina Enrique Mac Iver. Marzo 9.

"LONDON SCHOOL", SEMINArio 659; teléfono 45596. Kindergarten, preparatorias, clases en inglés y castellano. Matrícula abierta. Clases el 8 de marzo. 12 marzo

MATRICULESE: COMERCIO, telegrafía, dactilografía, modas, sombreros, peinados, manicure. Diplómese Instituto Técnico. Rosas 949. 8 Marz.

LICEO "JOSE M. CARRERA" Pueden adelantarse dos cursos este año. Métodos especiales alumnos atrasados. Tareas hacense colegio. Inglés desde kindergarten. Profesorado Estado. Altísimo porcentaje éxitos exámenes. Preparatorias, humanidades. "Sección Hombres", Alameda 2467. "Niñas", 2413. Solicítense prospectos.

COLEGIO ALEMAN DE LOS Guindos, Colonia 5138.— Kindergarten. Preparatorias. Primer ciclo Humanidades. Matrícula abierta de 9 a 11. Clases comienzan 6 de marzo. Marzo 7.

COLEGIO "LA UNION". DIEZ de Julio 665. Kindergarten, preparatorias. Enseñanza conforme programas oficiales. Profesorado especializado. Precios módicos. 9 Marz.

LICEO CHILENO. SOTOMAyor 625. Teléfono 90859. Casas separadas, señoritas-niños. Honradez pedagógica; garantiza éxito, exámenes válidos mismo Establecimiento. Humanidades de 1 a 6. Preparatorias. Avanzan cursos. Exitos comprobados. Idiomas desde Kindergarten. Internado. Medio internado, externado. Régimen familiar. Matrícula abierta. Clases 13 marzo. 9 Marz.

INSTITUTO CENTRO AMERIcano. Independencia 1318. Kindergarten, preparatorias superiores, niños y niñitas. Inglés obligatorio. Matrícula abierta. 21 Marz.

CONTINENTAL SCHOOL, MAnuel Rodríguez 57. Kindergarten, preparatorias, humanidades, mediopupilaje, inglés obligatorio. Profesorado titulado. Programas Estado. Matrícula 1.o marzo. 17 marzo

CONSERVATORIO POPULAR "Ricardo Wagner". Catedral 3350. Enseñanza musical moderna, no limita edad, exámenes válidos, buen profesorado, precios populares. Hay 50 becas gratuitas, solicitarlas antes 15 marzo, matrícula diaria, 6-8 p. m. M-16

INGLES, RUSO, ALEMAN, francés. Enseñanza rápida método directo. Nataniel 292. 14 Mzo.

INSTITUTO ALONSO DE ERcilla, Hnos. Maristas, Santo Domingo 2145 Teléfono 83669. Kindergarten, Preparatorias y Humanidades completas, exámenes válidos. Inglés obligatorio desde preparatorias. En los exámenes de diciembre 1938, resultaron aprobados el 94 por ciento. Atención preferente se da al Kindergarten. Profesor especializado, de aptitudes pedagógicas nada comunes, regenta esta importantísima Sección. Progresos rápidos en lectura, escritura y cálculo. Local espléndido. 13—Marzo

COLEGIO SAN MIGUEL ARCANGEL, PEDRO LUCIO CUADRA 507, ÑUÑOA. RECONOCIDO POR EL ESTADO. KINDERGARTEN, PREPARATORIAS, MIXTO, MEDIOPUPILOS Y EXTERNOS. 5 marzo

"COLEGIO SANTA FAMILIA", Bascuñán 148. Teléfono 83869. Kindergarten, Preparatorias, Humanidades, Inglés, Francés, desde las preparatorias. Economía doméstica y cursos prácticos. Exámenes válidos. Internas, medio-pupilas, externas. Precios módicos. Principiarán los cursos el 15 de marzo. 9 marzo

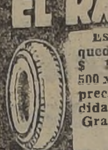
¡¡¡TRIUNFE USTED!!! ACREditadas Escuelas Politécnicas "Díaz-Gascogne". Fundadas 1914. Reconocida oficialmente Supremo Gobierno. (Sin competencia). Rápido, moderno, garantido. Grandes facilidades. "Mecánica Dental", "Modas" (elegancia), "Sombreros" (creaciones), "Peinados artísticos (diferentes), "Belleza", "Masaje", "Manicure", "Cortador sastre", "Contabilidad", "Taquigrafía", etc. Internado económico, higiene, moralidad. Diplomas válidos, prestigiados. ¡Apresúrese! No confundir número, 670, Santo Domingo 670. Unicamente. (Teléfono 60468). 31 Mzo.

SEÑORITAS Y JOVENES: Curso capacitación económica y prácticos de oficina, matrícula 10 a 1 y 3 a 8 P. M. Profesor Olave director Empresa Consejera Técnica Económica. Bandera 345. Oficina 13. 14 Mzo.

CURSOS RAPIDOS: TAQUIgrafía. Contabilidad, Redacción, Dactilografía tacto 1 mes..! Sombrero, Corte. Confección, Juguetería. Instituto Comercial. Ahumada 358.

FRANCES, HUMANIDADES, bachillerato, prepara profesor experimentado. Grajales 2458. 5 Mzo.

PROFESORES ESTADO GArantizan éxito exámenes humanidades, bachillerato. Ingreso liceo, Escuela Militar. Nueva York 52, piso 9.o, oficina 7. 17 marzo



18) EDUCACION E INSTRUCCION

CHILDREN ENGLISH COllege Providencia 1001. Kindergarten y Preparatorias. Clases 6 marzo. (marzo 7

ECOLE PROFESSIONNELLE Francaise, fundada en 1927. — Agustinas 879. Autorizada registrada. Internado y medio internado para señoritas, única escuela profesional francesa en Santiago. Cursos, corte, sombreros, peluquería, sastrería, dactilografía, francés, inglés, mecánica dental, gimnasia, danzas. La matrícula está abierta. (marzo 10

COLEGIO "ASOCIACION CRIStiana de Jóvenes". Arturo Prat 130. Matrícula abierta. Prospectos en Secretaría. (marzo 6

COLEGIO NUESTRA Señora del Carmen. Vicuña Mackenna 846. Kindergarten, preparatorias, niñitos y niñitas. Matrícula abierta. 7 Marz.

COLEGIO SELECTO SANTO Domingo 739. Fono 64669. —Uno de los mejores establecimientos educacionales del barrio central. Colegio para señoritas, niños y niñas. Educación pre-escolar. Enseñanza especial de inglés desde el kindergarten y francés desde quinta preparatoria. Preparatorias, humanidades, internado y externado y mediointernado. Exámenes válidos, Profesorado idóneo. Clases el 13 de marzo. 17 Marz.

COLLEGE ALIANCE FRANcaise. — Preparatorias: 4.o Año Humanidades. Clases 13 Marzo. Lord Cochrane 165. 16 Marz.

¡CABALLEROS. SEÑORITAS! Enseñanza peluquería gratis. Baquedano 824. 29 Marz.

ENGLISH ACADEMY INSTItuto británico de Preparación Comercial para señoritas y jóvenes. Estudios completos. Pensionado, medio pupilos, externos, Además enseñanza privada: Inglés, Taquigrafía, Contabilidad, Dactilografía, etc. Delicias 229, Teléfono 74416. 3 Abril

¡¡IMPORTANTE!! LA ESCUEla "Chile" de Telegrafía Eléctrica, ofrece a la juventud de ambos sexos el curso técnico de radiotelegrafía, conforme a los reglamentos internacionales de telecomunicaciones, a cargo de ex radiooperador de la Marina Mercante Nacional. Solicite prospectos, ascuñán 260. 17 Marz.

INSTITUTO HISPANO INglés, para niños. Liceo Hispano Inglés para señoritas. Av. Pedro de Valdivia 2715-2735. Matrícula abierta. Preparatorias, Humanidades completas. Inglés obligatorio. Exámenes válidos. Servicio autobus. 11 Mzo.

ESCUELA DE CORTE PARA sastres. La más moderna en Chile. Garantiza la enseñanza en 15 lecciones. Director E. Yépez, diplomado en Londres y París. Catálogos gratis. Solicítelos en Catedral 1111. 31 marzo

COLEGIO SANTA CECILIA, Plaza Brasil, Maturana 390, Teléfono 60710. Internado medio pupilaje, externado, sistema concéntrico, Kindergarten, preparatorias, Humanidades, Exámenes válidos, clases adornos, Inglés obligatorio desde preparatorias. Matrícula abierta. 11 Marzo

PROFESORES ESTADO, PREparan Bachilleratos, exámenes madurez, repetición. Estudiantes extranjeros pueden validar estudios. Villavicencio 358. 9 marzo

INSTITUTO "PEREZ SAAVEdra". Matrícula abierta. Ambos sexos, kindergarten, preparatorias superiores, humanidades. Dos años en uno. Externos, mediopupilos, internos. Independencia 746. 16 marzo

INSTITUTO MORALES MAtus. San Antonio 224. Cursos diurnos, nocturnos, contabilidad, taquigrafía, idiomas, dactilografía en 15 días. Matrícula abierta. (marzo 31

ESCUELA TECNICA SUPErior Profesional Francesa. Madame Jean Filippi, profesora diplomada París y Buenos Aires Enseña corte, confección, sastrería, corsetería, lencería, artes decorativas; mecánica dental, ondulación permanente, peluquería completa. Cursos diurnos, nocturnos y por correspondencia. Cursos especiales personas ocupadas, sábado, 3 a 7. Diplomas válidos. Internado confortable. Precios económicos. Pida prospectos. Matricúlese sólo en Delicias 151. Casilla 6059. Colegio abierto todo el año. 3 Marz.

ESTUDIE CONTABILIDAD, taquigrafía, dactilografía. Morandé 450, 3.er piso. Matrícula: 3-8. 4 Marz.

18) EDUCACION E INSTRUCCION

INSTITUTO AMERICANO. SAN ANTONIO 665. Matricúlese comercio completo. Modas, sombreros, sastrería, peluquería, similares. Enseñanza garantida. Diplomas válidos. Internado. Marzo 5.

COLEGIO NACIONAL. SERRAno 174. Kindergarten, preparatorias, humanidades. Internos, mediopupilos, externos. 1.o abril

LICEO SANTIAGO DE SEÑOritas. Dirigido por religiosas suizas educacionistas de la Santa Cruz. Internas, mediopupilas, externas. Cursos completos. Exámenes válidos. Matrícula abierta. Horas: 9 a 11 y 2 a 6. Nataniel 1349. 17 marzo

¡¡JOVENES!! ¡¡SEÑORITAS!! Aprendan peluquería ganarán dinero, facilidades. San Francisco 1072. 20 Mzo.

LICEO INGLES. VICUÑA Mackenna 933. Kindergarten, Preparatorias, Humanidades. — Externas, mediapupilas. Inglés desde el Kindergarten. Música pintura, bordado etc. Pida prospecto. (marzo 14

LICEO ILUSTRACION, KINdergarten. Preparatorias. Métodos modernos. Inglés o francés, desde Kindergarten. Exámenes válidos. Dirigido por pedagogas y práctica Montessori. Catedral 2974 y Carrera Pinto 1926, Ñuñoa. 23 Marz.

¡¡¡ESCUELA PRACTICA!!! Cursos rápidos, modista, profesora modas, sombreros, cursos rápidos mecánica dental, enseñanza garantida, facilito instrumental Facilidades pago Títulos válidos. Puente 637, frente Costoya Madame Lidie. (marzo 13

LICEO AMERICANO PARA NIñas. Santa Rosa 128. Dirigido por Laura Vargas Ravanal. Externado, mediopupilaje, Kindergarten, preparatorias, 1.o a 6.o años, 1.o, 2.o y 3.er años de humanidades. Profesorado competente, titulado Inglés desde preparatorias. Matrícula abierta. (marzo 31

INGLES, MATEMATICAS, PROfesor hace clases particulares, prepara exámenes. Santa Rosa 272 (marzo 13

JARDINES INFANTILES DEL Liceo Pedagógico. San Gregorio 1974. Ñuñoa. Vargas Barrera. Rector. (marzo 31

LICEO ROSA ESTER RODRIguez de Alessandri. En su nuevo y amplio local: Catedral 2963, Teléfono 91983.— Este establecimiento no tiene subvención fiscal ni particular. Internado para señoritas. Las internas tienen comidas y estarán como en sus propios hogares. Kindergarten. Preparatorias y humanidades. Exámenes válidos. Inglés obligatorio desde el Kindergarten. Medio pupilaje. Externado. Modernos sistemas de enseñanza. Profesores de Estado. Matrícula abierta.—Lily Leeson de León, Directora. 15 marzo

MODAS, CORTE, CONFECción, sombreros. Enseñanza moderna, garantida, rápida, económica. Solicite prospectos. Instituto Profesional. Santo Domingo 960. Teléfono 69982. 12 Mzo.

SEÑORA: SEA UTIL, APRENda una profesión matriculándose en el Instituto Yazigi; de Corte y Confección. "Sistma Camps": Cursos de sombreros y flores, Diplomas válidos. Recoleta 461, Teléfono 81649. (marzo 31

LICEO "EL CARMEN". ELEUterio Ramírez 1447. Clases desde el 6. Externos, Mediopupilos. (marzo 12

VICTORIA COLLEGE. HUERfanos 2870. Kindergarten, Preparatorias, Humanidades, Mediopupilos, Externos. Clases: 6 marzo. (marzo 18

COLEGIO "SANTA MARIA DE Cervellón". Independencia 1737, dirigido por Religiosas Mercedarias. Preparatorias - Humanidades hasta 4.o Año. Exámenes válidos. Internas, medio-pupilas, externas. Matrícula abierta 9 a 11.30 y 3 a 6. M-17

ACADEMIA CORTE, CONFECción, sombreros, Olga Chagra. Enseñanza rápida, diplomas válidos. Matrícula diaria. Ahumada 116. M-17

LADY MARY'S SCHOOL FOR boys and girls. Bilbao 2104, entre Plaza Pedro Valdivia — La Victoria. Kindergarten, preparatorias, primer año, humanidades. Matrícula abierta. Clases 15 marzo. M-15

ACADEMIA MUSICAL "FAUStino Arias". Enseñanza piano, canto, violín. Almirante Barroso 651. Marzo 28.

CONSERVATORIO CATOLICO, Monjitas 531. Música, declamación, idiomas, comercio. Marzo 15.

ESTUDIE CONTABILIDAD, taquigrafía, dactilografía. Morandé 450, 3.er piso. Matrícula: 3-8. 19 Mzo.

ESCUELA TECNICA SUPErior, Profesional Francesa, Madame Juana Filippi, profesora diplomada, París y Buenos Aires. Enseña: Corte, confección, sastrería, corsetería, lencería, sombreros, flores, artes decorativas, juguetería, mecánica dental, peluquería completa, cursos diurnos, nocturnos y por correspondencia. Cursos personas ocupadas Cursos de profesoras. Internado, medio pupilos. Precios económicos. Diplomas válidos. Pida prospectos. Matricúlese sólo en Delicias 151. Próximamente en Av. España 64. Casilla 6059. 30 Mzo.

INSTITUTO DE DACTILOgrafía "Independencia". Abierta la matrícula para los cursos de Preparatorias, Dactilografía, Taquigrafía, Comercio, Idiomas. Independencia 318. 17 Mzo.

OFRECESE PROFESOR DE taquigrafía "Gregg" modernizada para clases nocturnas. Brasil 727. Sánchez.

LA NACION

Santiago, 5 de marzo de 1939.

Presidente del Consejo,
HORACIO HEVIA
Director,
CARLOS PRENDEZ SALDIAS
Gerente,
LUIS GAZMURI GATICA

CAUSA JUSTIFICADA

Los diarios y círculos derechistas que, en el pe- do anterior, aplaudieron la disolución violenta de un itin en el Teatro Carrera, el apaleo de diputados en no Congreso Nacional, el empastelamiento de "La Opi- n", el asalto a centros obreros, el robo de una edición "Topaze" y cien pequeños casos análogos perpetrados ialmente de orden gubernativa, rasgan hoy sus ves- ras ante la agresión contra un grupo de diputados truccionistas cometido por otro grupo de elementos ulares a la salida de una acalorada sesión de la Cá- a.

Realmente, se podría pensar en la inconsciencia, si se conociese la extraordinaria habilidad que en esta eria poseen esos parlamentarios y esos periodistas.

Extremando la nota hasta donde ellos saben que es ible extremarla en períodos de normalidad democráti- de amplia tolerancia, como el actual, fingen pregun- la causa de estos estallidos populares que el Gobier- no ha podido reprimir con la presteza que los intere- s habrían querido.

No como respuesta a los actores, que comprenden ectamente el origen de estas reacciones populares que provocan deliberadamente, sino como explicación a que observan desde lejos los acontecimientos, vamos a izarla.

Al asumir el poder el actual Gobierno elegido por las zas de izquierdas, se advirtió en los sectores que po- mos llamar neutrales, hombres de negocios, industria- y comerciantes apolíticos, y aún derechistas desapa- dos, un movimiento de conformidad y adhesión, pro- o de su sorpresa ante las muestras de ecuanimidad iniciaban la nueva Administración.

Se produjo entonces un hecho inesperado. El grupo dirige el Partido Conservador, presidido por el dipu- cuya actuación político-profesional discute en es- momentos el país entero, lanzó un violento manifies- ontra el Gobierno, visiblemente encaminado a pro- un conflicto. Era la evidente continuación de la paña tendiente a imposibilitar un acercamiento en- masa de su Partido y la nueva Administración.

Como algunos perspicaces observaran que la fisono- moral de los nuevos gobernantes no parecía amena a para la gente de orden y trabajo, se encargó a la a de Derecha la tarea de simular alarma contra al- s de los partidos de Izquierda, y de llegar aún a la nte afirmación de que el Jefe del Estado era juguete partidos extremos.

Simultáneamente, iniciaban en el extranjero, por de sus cooperadores y agentes en los círculos bur- una campaña de desprestigio enderezada a crear atmósfera de desconfianza contra el Gobierno, aun- on ella desprestigiaban, al mismo tiempo, al país. nteriores editoriales hemos comentado las informa- falsas o tendenciosas aparecidas en "The Finan- ews" de Londres, "The New York Times", "Die Bor- eitung" de Berlín, y otras menores cuyas concomi- s con determinados grupos capitalistas internacio- son bien conocidas. Hoy el diario conservador se a publicar una del "Quaterly Review" de Lon- en que se afirma que ¡no se sabe como recibirán evo Gobierno el Ejército, la Policía y el Pueblo!

a catástrofe de enero vino a paralizar momentá- nte esta ofensiva, con el sentimiento de solidaridad que los atacantes no se atrevieron a perturbar; pe- y luego, de sus propias consecuencias han sacado elementos de calumnia e insidia. La opinión pú- está viendo cómo, apenas esclarecidas las torpes cias sobre supuestas atrocidades cometidas por licías que abnegadamente prestaron su ayuda en imeros momentos, lanzan hoy nuevos ataques basa- las más burdas especies. Mediante la adulteración declaraciones del Intendente de Concepción, hecha propio diputado conservador ya aludido, y la re- ción de la elucubración histérica de algún damni- acogida desgraciadamente en un diario de Con- n, esos políticos y esa prensa derechistas han des- nado una nueva ofensiva violenta y descontrola- sabiendas de que están afirmando hechos inexactos, a apropiación en esta capital de dineros y especies os para los damnificados, que fueron remitidos vamente a las autoridades militares y navales de a devastada.

esta innoble tarea no han reparado los libelis- e, en su odio mezquino, están arrastrando la dig- de la República ante la opinión de los países ex- os que han enviado esos socorros en un elevado e comprensión y acercamiento internacionales.

be observar que el pueblo anota que los promoto- estas ingratas campañas contra al primer Gobier- ular, no son los elementos normales y honestos de os derechistas, sino un pequeño grupo de diri- verdadera oligarquía hereditaria de políticos chi- que ha mantenido y quiere seguir manteniendo en- manos el manejo, para capitales imperialistas terior. de nuestras principales riquezas, como el el carbón, el cobre, el salitre, el fierro, el yodo, los rtes, etc.

ntra esta ínfima minoría oligárquica, encastillada mayoría parlamentaria fraudulenta, nuestro ac- obierno democrático no puede proceder violenta- para no quebrantar hasta en sus cimientos nuestra ación republicana que ha jurado mantener.

o nadie tiene el derecho de sorprenderse si el que no tiene tan completo control de sus actos y, bio, tiene un concepto más profundo y simplista riotismo y de la honestidad, siente el impulso irre- de castigar por su propio mano la actitud de están mancillando, en beneficio de sus inconfe- intereses personales, la historia de respetables s de tradición y la dignidad misma de nuestras es republicanas.

UNA LACRA SOCIAL

jero que— abandonan- de la Estación— aparición en la plazo- donde la gente se apre- vehículos zigzaguean multitud; el turista no- e, trás rápida ablución las puertas de su hotel natas de color; el se- apea, cerrando dis- ente la portezuela de óvil; el simple tran- e deambula por los por- centro, ojeando los es- de los negocios; todo en fin. que por algún ene que tomar contacto ida cotidiana de nues- experimenta la mis- rrante impresión que momentáneamente más bellas visiones de

Es la tremenda ostentación de miseria y de degradación humana lo primero y lo último, que se ofrece a la vista de propios y extraños. Mujeres harapientas que muestran criaturas famélicas para despertar la conmiseración pública; chiquillos semidesnudos que se ponen por delante solicitando una moneda; hombres a menudo robustos y otras veces auténticamente inválidos. que demandan dinero con voz lastimosa; ancianos que desde algún rincón extiendèn sus manos trémulas invocando una ayuda que nadie se atreve a negarles... Parece que la Corte de los Milagros hubiera aflorado desde sus escondrijos para invadir las calles de Santiago de Chile.

Acaso sería difícil hallar otra ciudad de la importancia de ésta, que pudiera disputarle el vergonzoso record de la mendicidad en todas sus formas. desde la que se ejercita bajo el imperativo de las necesidades reales, hasta la que se practica como lucrativo negocio por verdaderos profesionales. y artistas consumados en el arte de implorar y de despertar los sentimientos caritativos de las gentes sensibles.

El espectáculo que ofrecen nuestras calles principales es desconsolador e inolvidable para los que no se hallan acostumbrados a esta exhibición de tan dramático colorido, y más de un extranjero de paso. nos ha hablado de ella como de una lacra social, que se hace necesario extirpar. Pero ni siquiera durante el dichoso período de la "reconstrucción nacional". se hizo algo de positivo para hacer desaparecer, o por lo menos reducir. la mendicidad callejera. Por el contrario, se dijera que aumentaba a cada anuncio del florecimiento de la riqueza pública y de la desaparición de la cesantía...

El Gobierno actual se encuentra con este problema que no creó pero que. por desgracia. va a tener que resolver. conjuntamente con las autoridades locales. Y es precisamente sobre este particular que deseamos llamar la atención de los poderes públicos en general y en particular de la Municipalidad de Santiago. Por el prestigio nacional, por el decoro de nuestras instituciones y por la conveniencia pública. se hace indispensable abordar el problema de la mendicidad. tanto de esa que podríamos denominar "legítima", vale decir. de la que practican miles de seres abandonados y misérrimos. como de la que han organizado esas bandas de explotadores, salidos de la más baja extracción de nuestro conglomerado social.

Los primeros requieren ayuda. pero nó en forma de protección aislada, sino dentro de una orientación que conduzca a una solución integral del problema. particularmente en cuanto se refiere a los niños; los segundos deben ser sometidos a un riguroso empadronamiento y a una severa vigilancia a fin de llegar a restituirles algún día a las actividades productoras, que abandonaron para dedicarse a tan lucrativa "industria".

Dede el punto de vista práctico así como por su trascendencia psicológica. hay conveniencia en que el actual Gobierno no desdeñe ocuparse de esta cuestión, sólo en apariencia secundaria. correspondiendo también, por mandato de la ley, a la administración comunal. un papel directo e inmediato en la extirpación de la terrible lacra de la vagancia y la mendicidad.

La opinión pública vería con satisfacción toda iniciativa que se tomara en este sentido.

LIBROS NUEVOS

Por FRANCISCO AMUNATEGUI

(CORRESPONDENCIA DE PARIS. POR AVION. ESPECIAL PARA "LA NACION").

En estas últimas semanas han aparecido algunos libros que merecen especialmente ser señalados.

Desde luego, el segundo volumen de la obra monumental que Georges Suárez, dedica a Aristide de Briand. Este volumen. publicado por la Casa Editora Plon, comprende el período de 1905. a la declaración de guerra. Después de sus brillantes comienzos en el Parlamento. Briand, en 1906. formó parte del Ministerio Sarrien. en la cartera de Cultos. Ministerio brillante. como que contaba entre sus miembros a los tres más grandes hombres de Estado que debían repartirse las responsabilidades de la República: Clemenceau, Poincaré y Briand. La tarea más delicada iba a corresponder a Briand, la de poner en práctica la Ley sobre la separación de las Iglesias y del Estado, sobre la cual había informado a la Cámara en la legislatura anterior. Briand dá a conocer en esta obra, por la primera vez, los recursos infinitos de su política de apaciguamiento, de la que había dado pruebas admirables como simple militante socialista a fines del siglo pasado y que iba a llevar hasta la perfección, al término de su vida, en los momentos en que la Sociedad de las Naciones alcanzó el apogeo de su gloria.

Suárez tiene razón en insistir sobre este punto. La más notoria característica de Briand será el apaciguamiento. ¿Es ésta una gran política? ¿El papel de eterno conciliador es productivo y es uno de los primeros deberes del hombre de Estado? No es fácil formular la contestación. En las Asambleas de Ginebra. al obtener Briand la conciliación de los Representantes de más de cincuenta naciones en una sola idea, la paz, su misión era admirable. pero si lo vemos perderse en innumerables conciliábulos, sonreír a sus adversarios de la derecha. a los amigos y a los adversarios de extrema izquierda, como que Jaurés llegó a ser un implacable enemigo político, es imposible no lamentar tanto tiempo perdido y pensar que para obtener. en estas condiciones, unanimidad los principios y las doctrinas tienen que sufrir alteraciones. En nada se disminuye con ésto la admiración que suscita la carrera de Briand, pero hay que confesar que sólo se eleva a gran altura cuando logra dejar de lado las pequeñas estratagemas parlamentarias, las combinaciones.

Suárez destaca especialmente esta idea de la paz que, sin duda, fué la conmovedora obsesión de Briand durante toda su vida. Presidente del Consejo de Ministros, por la primera vez en 1909. se consagra. sin demora. a poner en práctica una política de aproximación con Alemania y llega a hacer aprobar acuerdos comerciales relativos al Congo que Berlín recibe con entusiasmo.

Una de las tesis más interesantes sostenidas por el autor en el libro que analizamos. se refiere a las relaciones entre Briand y Caillaux, y a la acción de éste en las relaciones franco-alemanas. Según Suárez, Caillaux, que era también partidario de un aproximamiento entre los dos países, fué herido por el despecho al ver que Briand tomaba la iniciativa, y en su Ministerio, que sucedió al de Briand, realizó una política exactamente contraria, política, según el mismo Suárez, que debía llevar a Agadir. En toda la obra el autor critica, en forma severa, los procedimientos políticos de Caillaux y enumera, sin descanso, los resultados funestos de su administración: Briand proyectaba una penetración pacífica en Marruecos para la que se necesitaban 6,000 soldados, y Caillaux, provocando la tensión europea, después de los incidentes de Fez, hizo indispensable el envío de un primer ejército de 60 mil hombres; las conversaciones secretas de Caillaux con el Gobierno Alemán, dejando de lado a su Ministro de Negocios Extranjeros, Stephen Pichon, hacen crecer las exigencias de Alemania; la conquista militar de Marruecos sirve de pretexto a Italia para ocupar, a su vez, Tripolitania e Italia, en esos territorios, y Turquía, por lo tanto, debilitada, provocan la guerra de los Balcanes; después de los acuerdos de 1911, como consecuencia de Agadir, la situacion en Europa no podía traer sino una guerra mundial; en el momento de Agadir, Inglaterra propone a Francia, como prueba de amistad, el envío por su parte de un buque de guerra inglés a la costa de Marruecos y Caillaux rehusa esta oferta con desdén. En el libro hay una palabra cruel atribuida al Embajador de Gran Bretaña en Francia sobre las actividades de Caillaux.

En resumen, la obra de Suárez, por momentos. no es sólo un estudio sobre Briand, sino también un implacable requisitorio contra Caillaux, a quien acusa, sin ambajes, de haber sido uno de los principales responsables de la guerra de 1914. Hasta ahora el ex Presidente del Consejo de Ministros no ha respondido públicamente a estas alegaciones.

El libro, digno de ser leído con un interés apasionado, contiene páginas notables, entre otras, las consagradas al famoso discurso pronunciado por Briand en Saint-Etienne el 21 de diciembre de 1913, en que contesta los ataques de Caillaux y define, con elevación de miras, su política general: desde ese momento el orador comienza a elevarse por encima de las intrigas. Este discurso es citado en todos los manuales de historia como uno de los más importantes pronunciados en Francia después del advenimiento de la República. Asistimos también a los estrenos de Briand como hombre de sociedad, en el salón literario de la señora de Caillavet en el que encuentra al jefe de ese centro, Anatole France. Después, otra fecha, perteneciente ésta a la historia anecdótica: Briand asiste, desde un palco de la Comedia Francesa, a la primera representación de "Paraître", de Maurice Donnay, y es fascinado por la belleza, la gracia y el talento de Berthe Cerny, que se estrenaba en esa pieza famosa. Pocos meses después, la artista llegaba a ser su cariñosa y fiel amiga, la que suaviza al fogoso tribuno popular. Con ella descubre Cocherel, donde se hace construir, a orillas del Eure, un modesto pabellón. Ahí duerme su último sueño Briand. y el lugar ha pasado a ser un centro de peregrinaje para todos los amigos de la paz.

Las últimas páginas de este segundo volumen son dramáticas. Estamos en julio de 1914, la tempestad está muy próxima a estallar en toda Europa. Guillermo II. por intermedio del Príncipe de Mónaco, invita personalmente a Briand a su yate para presenciar las regatas de Kiel. Briand no cree que debe aceptar y contesta que espera otra ocasión para reunirse. "Después será muy tarde", exclama el Kaiser, al recibir el rechazo de Briand.

Al terminar la lectura de este libro, que es un panorama de la historia política de los comienzos del siglo XX, se impone una observación: las situaciones nebulosas, el porvenir incierto, el peligro permanente de la guerra no constituyen el lote exclusivo de los pueblos en 1938 o en 1939. En lo que ahora se llama "la feliz y dulce época de antes de la guerra", las mismas preocupaciones asaltaban a los hombres: la cuestión social se presentaba ya con una extrema agudeza y las huelgas tenían una violencia desconocida hoy, las dificultades religiosas en Francia tenían caracteres tan violentos como ahora en Alemania o Italia, el régimen parlamentario sufría los mismos ataques y, a cada momento, la guerra parecía próxima a estallar en el viejo continente. Las "épocas felices" se nos presentan como tales porque ya han pasado.

Una nueva novela de François Mauriac constituye siempre un acontecimiento literario. La Casa Editora Grasset acaba de publicar "Les Chemins de la Mer", tan importante como "Noeud de Vipéres" o "Thérése Desqueyroux". El autor trata en su nuevo libro el tema de su predilección, la vida secreta de la burguesía de provincia y las espantosas luchas de intereses que se desarrollan en los apacibles y suntuosos inmuebles del Tajamar des Chartrons de Burdeos. Un rico notario, que ha dilapidado su fortuna con una artista, se suicida en la primera escena del libro y su familia queda en completa bancarrota. El tema es la miseria de esos seres arruinados, sus esfuerzos para levantarse y todos los dramas accesorios de amor y de prestigio que siempre acompañan a estas dolorosas situaciones. En la novela figuran numerosos personajes, de índole diversa, que, en general, en la vida no se ven, sino de lejos, como si un proyector alumbrase, al acaso, en la multitud. No es éste un procedimiento usado siempre por Mauriac. Si la unidad de la obra pierde con él, representa de manera elocuente el tumulto de los apetitos y de los odios en libertad.

El arte de la novela es misterioso: es fácil darse cuenta de ésto al leer "Les Chemins de la Mer", o "Faux-Monnayeurs", de André Gid. Llega un momento en que el autor no puede limitarse a la simple intriga y en que la fábula imaginada hace estallar el cuadro tradicional. Los grandes novelistas ingleses, un Baring, por ejemplo, o una Margarete Kennedy resuelven el problema en otra forma, pero el temperamento clásico francés está obligado a seguir las reglas impuestas. en todo tiempo, por el genio latino. La cuestión es digna de apasionar y dará ocasión a numerosos y sabios comentarios.

Deben señalarse todavía dos libros sobre la guerra que han producido gran sensación. Uno del joven autor, Pierre Frédérix, "Souvenir du Tir aux Hommes", editado por Gallimard, comprende tres cuentos, de los cuales el primero ha sido considerado por la crítica como una obra maestra. En plena batalla, en las trincheras de primera línea, combaten dos soldados a quienes separa un odio profundo, motivado por razones mezquinas y sin niguna importancia. El novelista, en su ficción, nos dá una idea trágica de la incoherencia de la condición humana. El otro es de Jules Romains, tomos XV y XVI de "Les Hommes de Bonne Volonté', editados por la Casa Flammarion y consagrados exclusivamente a los preparativos y al desarrollo de la gigantesca batalla de Verdun en 1916. Los dos volúmenes, tal vez los mejores de la serie, merecen un estudio profundo. Nos limitamos ahora a decir que han venido a dar las proporciones exactas de la gran guerra y del aspecto anónimo de los combates modernos. No sólo unos cuantos soldados, comprometidos en la acción, cuentan sus impresiones, sino todos los soldados, todos los cuerpos de ejército, desde el Jefe de Estado Mayor hasta el más humilde infante. Sólo un maestro del "unanimismo" como Jules Romains podía dominar la materia. Las páginas en que describe la colina de Vauquois con los cadáveres en el barro y en las inmundicias, o el incendio de Verdun, han obtenido la celebridad en un día.

F. A.

París, 25 de febrero de 1939.

Marcelino Domingo

Ha muerto en la miseria el leader republicano Marcelino Domingo. Muerto también del "mal de España", del mal de la tragedia, como Unamuno, como Machado, como tantos otros. Marcelino Domingo luchó desesperadamente por la República, cuando su voz podía haber sido silenciada con uno de esos golpes arteros en que son fértiles los gobiernos autoritarios. Bajo la dictadura padeció sin descomponerse, y cuando la dictadura cayó destrozada, fué de los primeros en ponerse al servicio de los ideales por los cuales había combatido sin descanso. Era poseedor de un recio estilo político. Y como estaba fraguado en la austeridad y en el desprendimiento, ha muerto pobre, en urgida y dolorosa necesidad.

El vigor de sus libros vale por la entonación severa con que en ellos examinó la realidad española. Hay algo en esas páginas, de la fuerza de Costa, del Costa que pidió el **"cirujano de hierro"** para España, en tiempos en que España, como decía el mismo Marcelino Domingo, no era más que un grande, un impresionante silencio. Mientras toda Europa vibraba y se retorcía en los espasmos de la creación, España callaba encima de los sepulcros de sus mitos. Cuando el liberalismo llenaba, en Europa, todos los ámbitos de la política y del intelecto, España, dominada por los autoritarismos de sus castas monárquicas, ceñía de silencio y de ignorancia la vida del pueblo. Las zonas mas ocultas de la campiña española vegetaban en el marasmo de la noche sin cultura.

Marcelino Domingo entregó toda su energía a la obra de iluminar la vida de los pobladores abandonados por los poderosos de la monarquía y por los latifundistas que manejaban un país amodorrado y desesperado. Su libro **"¿A dónde va España?"** es la confirmación de una voluntad erguida que combate sin tregua y ofrece el descarnado panorama de un pueblo que lo ha hecho todo en la historia, y no posee en cambio nada que le liberte de la esclavitud social y política.

En todas las grandes etapas de la historia española, el pueblo vibra y actúa, con su pasión y su vehemencia, y hace la España del heroísmo y de la conquista. Pero luego la política de la intriga, del desorden financiero, de las camarillas palaciegas y decrépitas, escamotean el triunfo del pueblo y lo mantienen sumergido en la ignorancia.

Contra esa fatalidad batalló Marcelino Domingo hasta caer muerto de necesidad, en tierra extranjera. Hombre entero e insobornable, con él desaparece uno de los escritores políticos de más envergadura, un republicano convencido y leal.

D. M.

Patentes de las Pertenencias Borateras

La idea gubernativa de alzar las patentes mineras, buscando en esta medida una fuente de recursos para ayudar al financiamiento de los empréstitos consultados para la reconstrucción de la zona afectada por el terremoto último, y para el fomento de nuestras industrias, responde además a un objetivo de conveniencia nacional de innegable importancia. tratándose de las pertenencias de borato. En efecto, es un hecho que nadie todavía ha tratado de poner en discusión, que desde hace muchos años las minas de esa substancia no se trabajan en Chile y que una gran parte de ellas pertenecen a una Compañía extranjera que tiene interés particular en mantenerlas sin trabajo para explotar exclusivamente los yacimientos de borato de sodio que posee en otros países los cuales le permiten repartirse el consumo mundial del bórax y del ácido bórico con dos o tres productores extraños a ella o filiales suyos, sin temer a la competencia de borato chileno que a los mercados exteriores tendría que llegar recargado en ciento veinte pesos por tonelada. suma equivalente al derecho de exportación establecido el año 1915 por la ley N.o 2989.

El Código de Minería de 1888, que estableció el régimen de la patente minera como sistema de amparo a la propiedad de las minas, fijó en diez pesos por hectárea el valor de la patente de las minas metálicas y en cinco pesos el de las minas no metálicas. Leyes posteriores rebajaron la patente de estas últimas minas a un peso, primero, y a cincuenta centavos por hectárea después, siendo éste el monto actualmente vigente.

No se divisa el móvil que se tuvo en vista para llegar a fijar una suma tan insignificante a la patente de esta última clase de minas. Se comprende fácilmente la razón para establecer respecto de ellas una menor patente que la de las minas metálicas, puesto que generalmente los yacimientos metálicos se presentan en vetas que profundizan, pudiendo abarcarse todas ellas en una extensión superficial relativamente pequeña. Al paso que las minas no metálicas están constituidas por mantos de poca profundidad y que abarcan grandes extensiones superficiales. Se podría decir que las primeras son riquezas verticales y las otras horizontales.

No hemos tenido tiempo para rastrear los orígenes de esas leyes modificatorias de la patente minera primitivamente fijada. Pero estamos ciertos de que la reforma coincidió con la paralización de los trabajos en esas minas y no es aventurado suponer, por lo tanto, que nuestros legisladores fueron inducidos en error para dictar una ley que en el hecho vino a permitir el acaparamiento en pocas manos y a poco costo de una enorme riqueza nacional que permanece desde hace varios años estagnada. Tal reforma ahorra anualmente el pago de una suma cuantiosa a una empresa extranjera, economía que le permite mantener en el país una organización constituída por un personal inteligentemente escogido y cuya única finalidad consiste en evitar que se altere un régimen de privilegio. mediante el cual deja inactivas sus grandes pertenencias de borato — las más ricas del país— e imposibilita a los chilenos dueños de otras pertenencias de la misma substancia para trabajarlas, porque el subido derecho de exportación les hace imposible competir en el exterior con los productores extranjeros.

Es sensible que una cuestión tan clara no haya sido comprendida por la mayoría de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, en la cual figura un Abogado de Bórax Consolidated Limited, a quien no puede ocultarse la razón de ser de las medidas propuestas por el Gobierno, a que hemos hecho referencia. medidas tendientes a concluir con un derecho de aduana que impide a nuestros mineros competir en los mercados extranjeros con los productores actuales de borato. substituyendo aquel tributo por una justifcada alza de las patentes mineras, que en ningún caso es un gravamen excesivo para quienes trabajen sus minas y no deseen sólo mantenerlas en un odioso régimen de improductividad que paraliza el desarrollo de sus negocios en otros países y perjudica nuestra economía nacional.

Es de esperar que en la discusión de la ley se abra camino la idea propuesta por el Gobierno tendiente a producir el resurgimiento de esta importante rama de nuestra minería, que fuera en otro tiempo un gran factor de riqueza pública.

2 MINISTROS DE ESTADO SE DIRIGIERON A TALCA

Ayer se dirigieron a Talca, los Ministros del Trabajo, señor Antonio Poupin, y de Salubridad, Dr. Miguel Etchebarne.

El primero se impondrá de la marcha de los servicios de la Caja de Crédito Prendario y, en seguida, pasará a Molina, con el objeto de inspeccionar los Servicios del Trabajo.

Aspectos americanos

Hay que saber durar

Un ingenio europeo dijo una vez que el secreto de una larga vida consistía en elegir bien a sus abuelos. El consejo es, indudablemente, tan sabio como impracticable. Pero en este escrito no se trata de una larga vida natural, sino más bien de sus concomitantes, la longevidad mental y espiritual. En esto también Europa le da a América una lección de primer orden. No es sólo que el europeo muestra una apariencia más animada, una conciencia más alerta que nosotros, supuestos hijos de un mundo joven, sino además que el europeo trabaja más fuerte y más largo que el criollo americano. Sea en la ciencia, en el arte, la milicia, los negocios o cualquiera otra actividad, el límite de la eficiencia se alcanza mucho más pronto en América que en el Viejo Mundo, porque, el agotamiento físico y, sobre todo, mental y espiritual, sobreviene mucho antes entre nosotros.

Lo que ocurre con el transplante de ciertos vegetales, que en los primeros años sobrepasan a los frutos nativos en exuberancia, para degenerar luego y desaparecer, me hace pensar que algo parecido pueda ocurrir con el mestizaje de razas disímiles, como las europeas y la indoamericana. Es indudable que nuestros niños muestran una apariencia más despierta y un espíritu más receptivo que los nórdicos, por ejemplo; pero sabemos también de sobra que esto no dura, y que antes de alcanzar la pubertad el europeo llega a una madurez que aquí no se alcanza jamás. Recuerdo que algo parecido ocurría en mi tierra de Aconcagua con la semilla de papas traída de Chiloé: los primeros dos años daban una cosecha fenomenal; después "se iban en vástagos", y terminaban con un rendimiento inferior a las de tipo regional. ¿Ocurrirá algo parecido con el europeo transplantado a América?

Porque el blanco puro en nuestras tierras envejece tan rápidamente o más pronto que el nativo puro. La falta de disciplina en los hábitos, originada en la abundancia y el derroche de la vida americana, puede tener parte de la culpa, al hacernos glotones e intemperantes; la precocidad sexual puede tener también su parte; pero me atrevo a creer que las causas son principalmente de origen espiritual. Envejecemos porque nos falta una finalidad clara en la vida, porque nuestros afanes no nos conducen a una meta definida, y el mérito y el talento no tienen premios ciertos que disputarse. En la confusión de valores que es América, un Pasteur se vería fatalmente arrollado por un mediquillo politiquero e intrigante... o se acogería a una jubilación fiscal allá por los cuarenta, justamente cuando el joven europeo empieza su obra.

Pero no anticipemos los hechos; seguramente América no está todavía madura para producir el genio, en ninguna circunstancia. Nos bastaría, por lo pronto, me imagino, con que produjese talentos de primer orden que reconocieran con certeza sus cualidades tanto como sus limitaciones, **y que duraran**. Una obra perdurable, sea en ciencia como en arte, no es posible sino con un esfuerzo sostenido. Un descubrimiento científico suele provenir de una intuición de la juventud. Así Pascal reinventaba como muchacho soluciones matemáticas que estaban olvidadas desde los griegos clásicos; y en los ensayos juveniles de Augusto Comte hallamos en germen la vasta concepción de su Filosofía Positiva, que no debía fructificar sino treinta años más tarde.

¿Qué vemos, en cambio, en nuestra América? Promesas, excelentes promesas. Jóvenes bien dotados que se llevan todos los premios de su curso, y abandonan su carrera tras unos cuantos años cuando no se los traga la provincia. Por eso, sin duda la crítica literaria, por ejemplo, es siempre amable con los primeros libros y severa con los últimos: él autor daba derecho a esperar mucho más de él. Lo que ocurre casi siempre es, o que se repite lamentablemente, o se pasma allá por los cuarenta. Había allí un escritor de talento e imaginación; pero se agotó en su primera jornada y no pudo o no supo renovarse.

Siempre recordaré la sorpresa con que oí a José Eustacio Rivera, el autor de "La Vorágine", confesarme que no tenía ni siquiera un esbozo de novela en la imaginación. Ese libro potente y frondoso lo había dejado mentalmente exangüe. Desde tal punto de vista, pues la muerte prematura de un hombre de gran energía y vigor como era él, no resultaba tan prematura como aparecía en lo externo. Pongamos ahora al lado, guardando las justas proporciones, el ejemplo de un Hugo o un Goethe octogenarios en pleno dominio de sus facultades; un Miguel Angel o un Ticiano trepados en sus andamios, pintando cosas inmortales en la vecindad de su centenario; un Clemenceau ganando una guerra mundial cuando sus nietos están ya en la edad militar; un Marconi entregado hasta los últimos días de su afanosa ancianidad a la investigación de los misterios del éter, de las misteriosas ondas que envuelven instantáneamente al mundo con sus vibraciones.

Es imposible no ver en este perfecto ajustamiento espiritual de un hombre a su vocación, que resulta de esta manera como una consagración religiosa a un destino social limitado, pero profundo. Cuando el hombre encuentra una satisfacción verdadera en el ejercicio de sus facultades, el esfuerzo que demanda la expresión de sus creaciones mentales no representa una fatiga agotadora, sino más bien un orgasmo de felicidad suprema, como la que da el amor compartido. La continua tensión espiritual del creador en ciencia o en arte, y aún en vida política de acción, representa de esta manera algo así como una vertiente represada, que convierte un hilillo de agua en un lago. Esa acumulación de energía espiritual, en vez de agotar el espíritu, lo robustece para un mayor esfuerzo cada día. Y así el hombre o la mujer que cumplen satisfactoriamente su destino y su vocación, sean ellos actrices o misioneros, se mantienen jóvenes de cuerpo o, por lo menos, de alma hasta el linde mismo de la ancianidad.

Así, Emilio Littré, el más grande erudito de Francia en su día, acepta a los sesenta años emprender el Diccionario de la Lengua Francesa, y con su organismo de apariencia enclenque, trabaja treinta años en la obra monumental, amontonando más de diez mil páginas de texto contra centenares de miles de consultas y anotaciones, para morir sereno y satisfecho al día siguiente de poner el "finis opus" a aquella tarea tardía que sería también la obra magna de su existencia.

ERNESTO MONTENEGRO

"EL SUR" SE DESBORDA

El gran diario de Concepción, querido y respetado en todo el país por sus tradiciones honrosas de liberalismo y su adhesión a la causa del pueblo, ha cometido en estos días el pecado capital de admitir en sus columnas prestigiosas las palabras injustas de alguien que no halló mejor tema que el de achacar al Gobierno errores que no ha cometido.

Con altiveces que no vienen al caso, y con recriminaciones que no concuerdan con la seriedad legendaria de su tono, lanza a todos los vientos el cargo gratuito de que la desgracia de Concepción es mirada en Santiago como algo baladí que da ocasión para que jovenzuelos de influencias logren colocarse en situaciones ventajosas. Dice, irónicamente, que los damnificados no están en la tierra sureña, y, con maldad injustificada, afirma entre líneas que la catástrofe se ha tomado como un medio de satisfacer apetitos santiaguinos.

Tal vez nunca, como ahora, existió una preocupación mas constante del Gobierno para aliviar el desastre angustioso de las ciudades devastadas. Y nunca, tampoco, han sido mejor controlados los fondos que del país y del exterior se han recibido para auxiliar a las víctimas del terremoto.

El articulista provinciano, olvidando que es preciso pensar antes de escribir, ha desbordado esta vez su imaginación de clima húmedo, y ha cometido la ligereza de llenar carillas para justificar su puesto de redactor en el gran diario penquista. Pero es preciso anotar que no ha estado bien en esta postura rezongona.

La magnitud del desastre no permite que la reconstrucción sea cosa de verse en breve plazo. Hay veinte pueblos en ruinas, y la tarea es dura y requiere estudios que no pueden hacerse de la noche a la mañana. Y si bien justifican la impaciencia de los directamente afectados con un retraso que no es lógico, pero que les hiere en carne viva, no nos parece que "El Sur", sin pecar de precipitación injustificada, se crea en el deber de dar acogida a voces destempladas e irrazonables. Ha hecho, tal vez sin quererlo, el juego interesado y malévolo de la prensa derechista.

El gran diario del Sur no puede desconocer el interés evidente con que el Excmo. señor Aguirre Cerda y los hombres que lo acompañan en las tareas del Gobierno han emprendido la campaña auxiliadora, olvidándose de otros graves problemas nacionales. Desconocerlo, sería prueba manifiesta de ingratitud; y hay ingratitudes que deben silenciarse.

,000. CASI ESQUINA Av. ANtonio Varas, casita vieja, fácil reaccionar, 3 piezas, servicios y pa... (9x16 m.) Ossandón.

,000. ENTRE Av. HOLANDA Y ...-España, casa un piso 8x23.80 ...), hall, comedor, 2 dormitorios, baño, dependencias, patio con árboles frutales. Deuda: 4.000. Bandera 1...

... LADO Av. MANUEL Montt, casa un piso (8.00x3? m.) ... tenida, comedor, salón, 2 dormitorios, baño, dependencias, ... y parrón. Deuda: 20.000. — Ossandón.

,000. ENTRE VILLASECA y SAN ...é, casa un ... (12x23 m.) sólida, comedor, salón, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín y parrón. Deuda: 13 ... Bandera 168.

,000. INMEDIATO A SALVADOR Santa Isabel, casa un piso bien ...a (6.50x25.70 m.) asísmica, ... comedor, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, parrón, 2 patios. Deuda: 8... Ossandón.

,000. Av. BOLIVAR CASA UN ... (10.50x48 metros). Amplio ... comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, arboleda, parrón, pavimentación pagada. Deuda 5.500. Bandera 168.

,000. BUNGALOW AL LADO DE Av. Bolívar, estilo californiano, ... m2. con living, comedor, dos dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, entrada de auto. Deuda 60.000. Ossandón.

Chalets y Bungallows en Ñuñoa

87.000. INMEDIATO A LA PLAZA Ñuñoa, casa-quinta, un piso (12.50x68 metros) con frente a dos bonitas avenidas, Living-comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, arboleda frutal y jardín. Hay otro edificio en construcción. Transferencia pagada. Deuda 45.000. Bandera 168.

97.000. INMEDIATO A IRARRAZAVAL y Manuel Montt, casa muy bien tenida, un piso, (12.25x35 m.) Hall, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, parrones. Deuda 38.000. Ossandón.

100.000. ENTRE VILLASECA Y San José, casa un piso, bien tenida (14x69 metros). Hall, comedor, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, arboleda, parrones, gallineros. Deuda: 45.000. Bandera 168.

110.000. A MEDIA CUADRA DE Irarrázaval, antes de la Plaza Los Guindos, casa un piso moderna (14x27 m.) Living con chimenea, comedor, salón, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio con árboles y garage. Deuda: 45.000. Ossandón.

110.000. ENTRE PEDRO DE VALdivia y Antonio Varas, bungalow moderno, muy bien tenido, rodeado de 329 m2. de jardines. Living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio. Deuda: 20.000. Bandera 168.

110.000. INMEDIATO AL TEATRO Hollywood, bungalow moderno, rodeado de 375 m2. de terreno para jardines. Porch, living con chimenea, comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias entrada de auto. Deuda 52.000. — Ossandón.

110.000. A MEDIA CUADRA DE Irarrázaval, antes de la Plaza Los Guindos, bungalow rodeado de 727 m2. de jardines. Con 30.30 metros de frente. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, terraza, garage. Deuda: 80.000. Bandera 168.

115.000. ENTRE CAPITAN OREllo y Luis Uribe, inmediato a Pedro de Valdivia, bungalow moderno (12.30x27 metros). Living, comedor, galería, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales, transferencia pagada. Ossandón.

125.000. Av. BOLIVAR, CHALET moderno, independencia (12.50 por 40 metros). Living, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales, garage. Deuda: 68.000. Bandera 168.

125.000. INMEDIATO A IRARRAzaval y Pedro de Valdivia, bungalow esquina. (11.50x33 metros). Living con chimenea, comedor, escritorio, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio, parrón, gallineros modernos para 350 aves, entrada de auto. Pavimentación totalmente pagada. Deuda: 45.000. Ossandón.

130.000. SAN GREGORIO, CASA de 2 pisos. (12 x 22 metros), moderno, hall, living, comedor, escritorio, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio y garage. Deuda: 40.000. Bandera 168.

130.000. AV. BOLIVAR, CHALET rodeado de 500 m2., de jardines, (próximamente va a quedar esquina). Porch, hall, living, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, garage. Deuda: 50.000. Ossandón.

130.000. AV. CASAS, ESQUINA, chalet 2 pisos, bien tenido, living, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio y garage. Deuda: 32.000. Bandera 168.

130.000. INMEDIATO AL ESTAdio Nacional, chalet muy bien tenido, (14 x 47 metros). Living, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales, parrón, garage. Deuda: 35.000. Ossandón.

130.000. INMEDIATO A MANUEL Montt é Irarrazaval, bungalow nuevo, asísmico, rodeado de 620 m2. de terreno para jardines. Hall, living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, closest, dependencias, entrada de auto. Deuda: 87.000. Bandera 168.

135.000. A 3 CUADRAS DE IRArrázaval, cerca de Vicuña Mackenna, (Avda. de inmenso porvenir), chalet bien tenido, 630 m2. de superficie, con 15 mts. de frente. Hall, living, comedor, escritorio, 3 amplios dormitorios, dependencias en edificio aparte, jardín, parrón entrada de auto. Deuda: 40.000. Ossandón.

140.000. AV. IRARRAZAVAL, ANtes de Pedro de Valdivia, casa quinta, (17 x 60 m.). Hall, comedor, salón, escritorio, salita, 7 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales. Tiene renta. Deuda: 40.000. Bandera 168.

145.000. A 2 CUADRAS DE LA Plaza Ñuñoa, chalet de 2 pisos, rodeado de 1240 m2. de jardines, arboleda, parrones, halls, living, comedor, escritorio, 5 dormitorios, baño instalado, toilette de visitas, dependencias, garage. Deuda: 33.000. (transferencia pagada). Ossandón.

150.000. AV. JOSE DOMINGO Cañas, chalet moderno, (11 x 44 metros), libre de contribuciones, hall, living, comedor, escritorio, costurero, 4 dormitorios, baño instalado, closets, dependencias, jardín, frutales, entrada de auto. Deuda: 80.000. Bandera 168.

155.000. LADO PEDRO DE VALdivia, inmediato a Irarrázaval, espléndido y bonito chalet asísmico, recién terminado, con calefacción central. (15 x 28 metros). Aislado. Hall, living con chimenea, comedor, 4 dormitorios, baño instalado, terrazas, dependencias y entrada de auto. Ossandón.

160.000. AV. DEL SALVADOR, INmediato a Irarrázaval, chalet moderno, asísmico, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, toilette de visitas, dependencias, 2 terrazas, jardín, arboleda, garage. (11.50 x 41 metros). Deuda: 75.000. Bandera 168.

160.000. INMEDIATO A LA PLAza Ñuñoa, chalet 2 pisos, (15.20 x 40 metros). Hall, living, comedor, 4 dormitorios, baño instalado, toilette de visitas, 2 closets, dependencias, entrada de auto, arboleda y jardín. Además una casita nueva de renta, con 2 dormitorios, baño instalado, cocina id. y comedor. Deuda: 60.000. Ossandón.

165.000. AV. MACUL, EN LAS primeras cuadras, closet moderno, aislado, rodeado de 1000 m2., de jardines, arboleda, parrón, gallineros, 2 halls, living, comedor, escritorio, 4 dormitorios, costurero, baño instalado y toilette de visitas, dependencias, closets, garage para 2 coches. Propiedad muy bien tenida y muy barata. Deuda: 72.000. Bandera 168.

165.000. AV. ANTONIO VARAS, esquina, inmediato a Irarrázaval, chalet moderno, sólido, aislado. Living con chimenea, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, toilette de visitas, dependencias, garage con pieza para chofer, terrazas, jardín, parrón, 520 m2., de superficie. Pavimentación totalmente pagada. Ossandón.

170.000. ENTRE Av. IRARRAZAval y Bolívar, antes de la Plaza Ñuñoa, casa moderna, con 1.100 m2. de superficie en perfecto estado, construcción asísmica. Living con chimenea, comedor, escritorio, 3 dormitorios, 2 baños instalados, numerosas dependencias, ... árboles frutales, precios... gallineros modernos, ... ge. Deuda: 55.000. ...

170.000. INMEDIATO ... Nacional, chalet ... m.), de concreto ... central. Living con ... comedor, escritorio, ... baño instalado, ... dín, frutales, ... Deuda: 60.000 ...

170.000. INMEDIATO ... Ñuñoa, bungalow ... metros), asísmico ... jardines, arbole... ving con chimenea ... dormitorios, baño ... pendencias, terraza ... dera 168.

170.000. ENTRE ... y Av. Cañas; bung... muy sólido (14x60 ... ving, comedor con ... critorio, 4 dormito... talado, cocina eléc... 2 terrazas, dependen... cio aparte, garage, ... rron. Ossandón.

175.000. Av. PEDRO ... via, antes de Irarr... moderno, rodeado de ... jardines y parrón ... chimenea, comedor ... dormitorios, baño ... lette de visitas, ... rage, transferencia ... de contribuciones ... Bandera 168.

Carlos Ossandon G.-Bandera 168

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

...A CERAMICA ESMALTADA ...isa su traslado a San Antonio ... 11 marzo

... CONTADO Y PLAZO: Calzado, carteras y guantes. Huérfanos 1015, 2.o piso. 10 marzo

...ÑORAS ANTES DE COMprar su abrigo. Visiten las acreditadas casas Modas "Madame ...ce", Santo Domingo 810, al ...car San Antonio. "Madame ...berté", San Diego 219, abrigos finos forrado seda 125, ... 180, 220, Trajes Sastre ...cionales 155, importados 220. ...bos y sobremedidas, provincias contra reembolso. Para ...mnificados abrigos precio costo. ¡¡No confunda!!! 14 Marzo

...TOS: CUELLOS, ZO..., abrigos nutria, paño, trajes, ...s. Recibimos hechuras de ...les, trajes. Coquimbo 615, teléfono 50734. 31 Mzo.

COLEGIALES!!! COLCHO... de lana tipo internado $ 145. ... algodón blanco 85. Almohadas lana 18. En algodón blanco 10. Riquísimas sobrecamas ... y media plaza 34. Especialidad en trabajos finos ...a novios. Fábrica; García Re... 166 (entre Rosas y San Pablo). 31 Mzo.

...RIGOS, TRAJES SASTRE. ...rece Maison Cecil. Brasil ...A. Teléfono 7483. Facilidades pago. Abril 2.

...AN OFERTA: COLEGIALES Hoteles: Colchones, Cotíes, ...chas, Frazadas, Sobrecamas, ...anas. Fábrica San Diego 268. ...facciones de Colchones a do...cilio. Surtido completo de Lo... Fierro enlozado, Cubiertas, ...minio y Menaje en general ...precio de costo. 16 Marz.

...DISTA COMPETENTE SE ...ece a casa particular, puede ...ir cerca Santiago. Serrano 16 Mzo.

...OPORTUNIDAD!!! VENDO ...jes de novias, Sombrerería. ...rrázaval 3129. 17 Mzo.

26) METALES Y MINERALES

...ERO MINA, ALTA CALIDAD, ...amita Nobel, guía, fulminantes. Existencia permanente. Ba... precios. Atención rápida. ...cería Libertad. Delicias 3023. 3 Ab.

28) MUEBLES y MENAJES en GENERAL

CONTRA NEURALGIAS: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Marz.

COMPRO MUEBLES, BAÑOS, catres, cocinas. Teléfono 51070. 6 Marz.

FAURE: MUEBLES, ARTICUlos de cocina. Carmen 315, entre Jofré y Santa Victoria. 20 Marz.

$ 590, DORMITORIOS; $ 530, amoblados, comedor, hall, salita, escritorio, marquesas, colchones, mesa, sillas, ropero, vendo urgentísimo. Marcoleta 424.

COMPRO LANA, CRIN, PAGO mejores precios. Chacabuco 29. Teléfono 92244. 6 marzo

$ 95; $ 150 Y $ 190. REALIZO negios amoblados esmaltados, en colores. Gran Fábrica Inglesa de Muebles de Mimbre. San Isidro 261. 8 Marz.

VENDO OCASION, DORMITOrio, comedor, confortables, marquezas, Ropero. Castro 11. Marzo 7.

¡¡ATENCION!! COMPRE SUS muebles nuevos o usados, de ocasión. Máquinas "Singer", grandes facilidades pago, únicamente: San Diego 1877. Marzo 20.

COLCHONES, LANA, COtíes, crin. Encontrará en Colchonería Francesa. Refacción a domicilio. San Diego 9. Teléfono 86259. 25 Marz.

MUEBLES, MENAJES, LA OCAsión. San Diego 731. 10 Mzo.

RENOVAMOS MUEBLES. Huérfanos 1339. Caffarena Suárez. 10 Mzo.

CONSIGNACIONES CON ANticipo. Huérfanos 1339. Caffarena Suárez. 10 Mzo.

PARA BUENO, BARATO. MERcería. Ahumada 42. (marzo 13

COMPRO MUEBLES, PIANOS, máquinas coser, catres, voy domicilio. Teléfono 51370. 14 Mzo.

MUEBLERIA HOLLYWOOD. Dormitorios 200; comedor 200; hall 150. Facilidades. Bandera 166 (marzo 19

$ 350 DORMITORIO, OTRO $ 580, amoblado comedor $ 520, piano, máquina Singer, hall confortable, amoblado escritorio, ropero $ 140, catres, marquesas, colchones, mesas, sillas, vendo urgentísimo. Lira 933. 14 Mzo.

PARA MUEBLES NORMANDOS y de estilo. Consulte: Mueblería Traiguén. Toesca 2023. Fono 88257. (marzo 31

¡¡¡MUEBLES MODERNOS!!! Enchapados, imitaciones novedosísimos estilos, dormitorios, comedores, hall. Facilidades muy liberales. San Antonio 62. (marzo 27

PARA CATRES SOBRECAMAS Y ROPA DE CAMA, LA FAMILIA: DELICIAS 2698 GRANDES OCASIONES!!! 28 Marzo.

LAMPARAS PLAQUETES CRIStal importado. Precios incompetibles. Cumming 173.

INCREIBLE, PERO CIERTO! nadie puede venderle más barato, lindos amoblados mimbre, fantasías, variados colores. Recontra barato sillas, coches, andadores guaguas, cuna, cochescunas, San Diego 23 14 Mzo.

BAÑOS, CALENTADORES, LAvaplatos, cocinas. Precios bajísimos Fábrica "Mévida". Chacabuco 12. 3 Abril

¡¡¡ MODERNICE SU hogar!!! Recibimos sus muebles antiguos, entregamos modernos. "La Baquedano", San Diego 1283. 31 Mz.

¡¡¡OCASION VENDO!!! AMOblados dormitorios, comedor y muebles sueltos. Delicias 2456. 20 marzo

COMPRO MUEBLES, BAÑOS, catres, cocinas. Teléfono 52201. 6 Marz.

URGENTE VENDO COMEDOR dormitorio antiguo, hall moderno, piano Seiler. San Diego 476. (marzo 6

28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

¡NOVIOS! ¡SEÑORAS! Amueblen su casa con elegancia y confort, a bajísimo precio, con grandes facilidades, sin recargo. Mueblería Rosenblatt. Bandera 530. Marzo 30.

¡¡NO PAGUE EL LUJO!! Aproveche la gran liquidación de muebles modernos, estilo última creación, que ofrece Fábrica "Las Delicias". Oportunidad para comprar bueno, a baratísimos precios. Alameda 3035. Marzo 30.

VENDO AMOBLADO OFICINA y útiles. Ahumada 236, oficina 302.

¡¡¡OCASION!!! MUEBLES modernos: Comedores, dormitorios, halls. Facilidades pago. "La Baquedano", San Diego 1283. 31 Mzzo.

28) MUEBLES y MENAJES en GENERAL

VENDO UN ROPERO Y PEInador con espejo. Nataniel 185. Casa C.

PAGAMOS EL MEJOR PRECIO por muebles, menajes completos. San Diego 1283. Teléfono 52211. 31 Mzo.

DORMITORIOS, COmedores, sillas, muebles sueltos. "Fábrica Nacional de Muebles". Facilidades. San Diego 1371. 9 Marz.

MUEBLES PARA COCINA, NO olvidar. Carmen 467. 2 Abril

75.00 VENDO CATRE Y SOmier. San Pedro 1971. 6 Mzo.

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

CEMENTO MELON, SACK (marzo 31

FIERRO ACANALADO GALVAnizado. Morandé 817. (marzo 31

ZUNCHOS LISOS, AMPOLLAdos, donde Sack. (marzo 31

PINTURA EN PASTA SACK. (marzo 31

FIERRO REDONDO, CONStrucción. Sack. (marzo 31

FIERRO GALVANIZADO, LIso. San Pablo 1179. (marzo 31

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

PARA FIERRO SACK (marzo 31

S. SAK BARRACA FIErro. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. (marzo 31

PARA BUENO, BARATO. MERcería. Ahumada 42. (marzo 13

PUERTAS, VENTANAS, GALErías, mamparas, surtido más completo en plaza lista para entrega y también sobre medida. Despachamos provincia. Grandes Talleres Félix. Delicias 739. 9— Marzo.

BLOQUES DE CEMENTO, MAquinas para fabricar vendo. Producción 200 - 300 bloques diarios. D. Downey. Providencia 1970. (marzo 30

¡¡¡DEMOLICION!!! HUERFAnos 1059, ofrece: Puertas, ventanas, galerías, mamparas, divisiones oficinas, tragaluces, tablas, piso y cielo. Pino Oregón, roble, 250 metros baranda, fierro, aplicaciones, cinc, cortinas metálicas, cinc para techo, etc. Bodega: Arturo Prat 650. Teléfono 66668. 7—Marzo

MADERAS: SURTIDOS COMpletos, precios sin competencia únicamente en Barraca Miraflores. Mapocho 3465. Teléfono 66033. 8 marzo

¡¡OFRECEMOS PARTIDA DEScargas 5"!! Fierro TT, U, T, L, redondo, platino, rejas de ventanas, descargas, ventilaciones, fittings, etc. San Diego 1671, teléfono 51000. 5 marzo

TECHO ECONOMICO $ 3 PLANcha acanalada 3 cubren dos metros cuadrados. Matucana 551. 12 marzo

¡¡¡ DEMOLICION !!! VENDEmos de ocasión toda clase materiales. San Diego 1758. 6 Marz.

GRAN EXISTENCIA, MATEriales nuevos, usados, ocasión. Ofrece: Almacenes Materiales Construcción. Santo Domingo 1135. Teléfono 80323. 15 Mzo.

GALVEZ 128, REALIZA PLANchas zinc para techo, maderas roble, álamo, pino, puertas, ventanas, galerías, canales, tejas, adobes, lavaplatos, tablas piso, cielo. 10 marzo

¡¡¡SRES. INGENIEROS, CONStructores!!! Ofrecemos gran partida vigas pino 2-3-4"x6-8-10-12" hasta 8 metros largo, roble diversas medidas, puertas, ventanas, bastidores, tragaluces, etc. San Diego 1671, teléfono 51000. 5 marzo

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

CONTRA DOLOR DE CABEza: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25—Marzo

ROBLE, RAULI, PINO, DIVERsas medidas; puertas, ventanas, fierro galvanizado, adobes, etc. Demolición Molino Esmeralda, Providencia 835. 5 marzo

TEJIDOS DE ALAMBRE "Bravo", son mejores. Chacabuco 3. Marzo 15

DE DEMOLICIONES: FIERRO, cañerías, rejas, balcones, robles, álamo, pino, canales, caballetes y toda clase materiales. San Diego 1260. 8 Mzo.

CONTRA DOLOR DE MUELAS: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25—Marzo

30) MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

MAQUINA ESCRIBIR, CARRO 24", para planillas, perfecto estado, véndese gran ocasión. Av. O'Higgins 777. 29 Feb.

MAQUINAS SINGER, LIQUIdamos existencia, conclusión negocio. Facilidades pago. Claras 162. 20 Mzo.

COMPRO MAQUINAS COSER, también empeñadas, voy domicilio. Lira 933, teléfono 51370. 14 Mzo.

SU MAQUINA ESTA MALA, mándela San Diego 276. Teléfono 87590. Agujas, repuestos, Singer y otras marcas. Abril 1.o

COMPRO MAQUINAS SINGER pie, mano, boletos empeñadas. Mac Iver 162. 31 Mzo.

31) MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

MAQUINARIAS MINERAS, FAbricación de toda clase de maquinarias. Molinos, chancadoras, clasificadoras, alimentadores, máquinas de flotación, etc. Datos y presupuestos: Av. Errázuriz 3004. Casilla 4115. Fundición de Acero "Sima". 17-mar

MOTORES TRIFASICOS TOdos tamaños marca Asea, fabricación sueca, montados con rodamientos SKF. Transformadores y grupos soldadura eléctrica. Listos para entrega inmediata. Especialidad en rodamientos para automóviles y camiones. Descansos para transmisiones y poleas de acero, partidas. Estado 50. Compañía Sudamericana SKF. 16 marzo

HARNEROS (PLANCHAS PERforadas), para agricultura, molinos, minas, gran stock y sobre medida. Ofrece: Fábrica Looser, Cumming 861. 20 marzo

EJES PARA TRANSMISION, A precio más bajo en plaza, ofrece Fundición Grajales. Calle Grajales 2548, Santiago. Teléfono 80008. 7 Marz

FERIA DE MAQUINARIA "LA Oportunidad". Depósito Romanas y Balanzas. Artículo excluído del Ejército. Compramos toda clase maquinaria agrícola. y menaje. Vamos domicilio, dentro y fuera Santiago. Chacabuco 28 A. 31 Mzo.

¡¡¡MOTORES ELECTRICOS!!! Dínamos, ocasión. San Diego 222. Abril 1.o

VENDESE CHANCADORA CHIca, una tonelada por hora. Libertad 1108. (marzo 7

VENDO OCASION 1 MOTOR marca A. E. G. corriente continua (Regenerador) 2,4 — H. P.—1 Polea 93 cm. x 12, 1 Polea 40 cm. x 20, 1 Polea 32 cm. x 16. 1 Eje 3.20 mt. x 2 1/2", Maruri 531 Casa N.o 1. 7 Mzo.

32) NEGOCIOS E INSTALACIONES,

Compran y venden

"CHOAPINOS" VENDESE NEgocio ocasión, por ausentarme. Derecho local. Bandera 236. 6 Marz.

VENDO NEGOCIO CON HABItaciones o solo. Derecho llave. San Diego 633. 16 Marz.

VENDO PROPIEDAD, CONStruccion sólida, local comercial con negocio y vendo el negocio y arriendo la propiedad, camino Melipilla 2033. frente a El Tattersall. (marzo 6

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

AGUSTIN BARROS JARPA, ERNESTO BARROS JARPA, HUMBERTO SILVA. Bandera 82.

LISANDRO SANTELICES. Huérfanos 1112. Teléfono 86831. 31 Dc. 1939.

SALAS ROMO Hnos. Huérfanos 1294, 7.o Piso. 31 Mzo.

ALEJANDRO SERANI B. Huérfanos 1294. Departamento 85. 31 Mzo.

MEDICOS

Dr. RAIMUNDO RATINOFF. Asma - Corazón. Broncopulmonares, Rayos X., Manuel Rodríguez 764. Teléfono 84639. 19—Marzo

DR. S. TANNENBAUM B. Laboratorio Clínico. Compañía 1579. Teléfono 88832. Exámenes orina, expectoración, jugo gástrico fraccionado, duodenal, metabolismo basal, bacteriología, química, hematología, autovacunas Wassermann, Khan, histopatología. 18 marzo

Dra. LUISA PACHECO de AVILES. Médico Cirujano. Señoras y niños, tratamientos esterilidad femenina. Consulta 2-5. Nataniel 475. Fono: 86762. N|O.

KRUMBACH. Especializado Alemania. Señoras. Impotencia. Venéreas. Várices. 4 - 6. Delicias 870. 3 Abr.

ERNANI PARODI. Piel, Sífilis, Venéreas. Arturo Prat 177. 19—Marzo

CLINICA UROLOGICA. Dr. Lira Valencia. Enfermedades Riñones, Vejiga, Próstata, Venéreas. Pensionado. Radiografías. Laboratorio. Huérfanos 2247. Teléfono 82207. 31 Mz.

Dr. GORGEWSKY. Rayos X. Estómago. Hígado. Broncopulmonares. Diabetes. 2 a 5. Brasil 39. 31 Mzo.

DOCTOR GRUNWALD. Oído, nariz, garganta, Agustinas 972, 4 - 6. 31 Mzo.

LOPEZ CORTES. 2 - 6. Piel. Venéreas. Electromedicina, Estado 42. 30 Mzo.

ROBERTO KOHAN. Niños — Rayos X. París 855 — Teléfono 64754. 13 marzo.

GASTON RAMIREZ. Piel, Sífilis, Venéreas. Agustinas 972. — Depart. 820. 6 Mzo.

Dr. DIMITSTEIN. Exclusivamente señoras. Rayos X. Ahumada N.o 47. 14—Marzo

WAUGH ROJAS. Cirugía. Impotencia Sexual. Várices, Hemorroides. Miraflores 459. Teléfono 82149. 22 Marzo.

DOCTORA BEHM. Mac-Iver 663. 18 Mzo.

RAMOS. Piel, várices, gonorreas, Impotencia sexual, Huérfanos 1917. 19 Feb.

A. WAISSBLUTH. Especialidad corazón, pulmón. Rayos X, estómago, sífilis. Delicias 2294. 3.30 - 6.30. Teléfono 60092. 2 Abr.

LOIS. Catedral 1647. Urinarias - (3-5) 64364. 15 marzo

Dr. MORENO O. Dentista. San Antonio 787. 3 Mzo.

Dr. YEPEZ. Señoras. Estado 360. Teléfono 67662. 2 Abr.

DR. JUAN ASTORQUIZA SAZZO. Ginecología y Cirugía de Señoras, Diatermia, Ultratermia, Solulvir. Consultas de 4 a 6. Ahumada 47 - 6 piso. Teléfono 88197. 7 marzo

CONTADORES

GRATIS LE OFRECE EL PRIMER MES Contador de Estado. BASCUÑAN 466.— TEL. 90621. 13 Marzo.

OCULISTAS

CONTARDO ASTABURUAGA. Huérfanos 930. Oficina 74. Teléfono 69981. (4 a 7) 16 mzo.

OPTICOS

OPTICA KOHN. Pasaje Matte 23. Casilla 1509. 28 Dic. 939

OPTICA HERMANN. Instituto especialista en anteojos. Estado 40. 17 Jul.

PEDICUROS

YAÑEZ. Especialidad pies deformes. Curaciones indoloras. SANTO DOMINGO 831. Teléfono 65458. 12 marzo

DENTISTAS

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO. Cirujano-Dentista. Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269. 4.o piso. Teléfono 82222 y 61901. N|O

Dr. FORTUNATO ENCINA. Ejecuta todo trabajo dental moderno. Huérfanos 1015. 15 marzo

Dr. ALBERTO GIUGLIANO. Estudios en EE. UU. Especialista piorrea. Prótesis. Radiografías. Rayos. Solux. Atiende de 9-12 y 3-6. Alameda 881.—Teléfono 84252. 12 marzo

ENRIQUE MORENO. Dentista. San Antonio 787. 3 Abr.

INGENIEROS y CONSTRUCTORES

PLANOS DE 210 CIUDADES Y pueblos de Chile —Diógenes Valenzuela Olivo Ing-Geógrafo. Oficina, Edificio "LA NACION" 4.o piso N.o 407 — Teléf. 65806. 6—Marzo.

PRACTICANTES

ESCOBAR. Urinarias. Venéreas, Inyecciones. San Antonio 281. 30 Mzo.

MECANICOS DENTALES

PLACAS DENTALES. COMposturas ultra rápidas, 15 pesos. Delicias 179. 13 marzo

DENTADURAS, PLANCHAS, composturas 2 horas; puede esperarlas. Nueva York 17. 15 marzo

DENTADURAS. Placas, composturas, dos horas. Precios módicos. Barahona, San Francisco 120. 30 Mzo.

MATRONAS

ELCIRA GODOY CONTRERAS. Partos, Suturas, Tratamientos. Vicuña Mackenna 514. Teléfono 60285. 10 Mzo.

CARMELA TORO. Pensionistas. Matucana 640. 6 marzo

SEÑORA PHERINY. Atiendo enfermas de provincias. Lord Cochrane 95. 16— marzo

TERESA SANTANDER. Enfermas provincias. Manuel Montt 2141.—Tel. 65858. 8 Mzo.

BLANCA FISHER. Consultas 2—7. Avenida España 60. 9 Mzo.

H. IZQUIERDO. Partos, Atención esmerada. Lunes, Martes, Miércoles, Riquelme 741, teléfono 86576. Jueves, Viernes, Sábados, Santa Lucía 152, Teléfono 62786. 26—Marzo.

ELENA DONOSO. Baquedano 743. Teléfono 63753. 30 Mzo.

SEÑORA MORAL. Embarazos normales o patológicos. Suturas. Casos urgentes. General Mackenna 1038, entre Puente y Bandera, Departamento 1. Teléfono 63688 (No hay planchas). 30 Mzo.

SEÑORA VICENTINI. Vicuña Mackenna 563. Teléfono 89032. 31 Mzo.

BLANCA PINEDA. Recibe pensionistas. Consultas gratis. San Diego 267. 31 Mzo.

32) NEGO... TAL...

Compran y ...

ZAPATERIA CON... local se vende, ... 1131.

$ 1.000, VENDO ... casera fácil manejo... venir. Carrascal ...

$ 600, VENDO ... rios. Concepción ...

VENDO INSTAL... máquina descansa... 711.

34) OPERA... OBRE... CADO...

COSTURERAS ... prolijas trajes, ... sito urgente. Co...

PRENSISTA ... necesita imprenta...

NECESITAMOS ... radoras calzado ... 1043.

NECESITO ... y pañera, tintore... gal 160.

NECESITO Barnizadores y ... construcción. Av. ... 1860 Guanaco ...

SE NECESITA ... pintero de ... 680.

MAQUINISTAS ... tes, con libreta ... te 308.

NIÑAS PARA ... nes, con libreta ... vente 308.

PREPARADORAS ... tes en sombre... Puente 689.

CLAVADORES DE ... necesitan. Carmen ...

PELETERAS ... se necesitan. ...

MAQUINISTA ... necesitan. Carmen ...

CORTADORES ... forros y punteado... Colón 2349.

SE NECESITAN ... de cueros. Fábrica ... Ilharreborde. ...

NECESITO ... petente, en ... campo. Prefiere ... Datos y preten... a Curacaví. ... Hda. La Laguna ... les.



ta Katice Luksic R., cuyo matrimonio con el señor Wilton G., fué bendecido privadamente en la Capilla ilo Santa Ana, el 25 de febrero último, en Quilpué.



Señorita Gioconda Leighton Laso, cuyo matrimonio con el teniente de Carabineros señor Walter Luzio Vieira, será bendecido hoy, a las 18.30 horas, en la Parroquia de Lourdes



Señorita Herna Henríquez Molina, cuyo matrimonio con el señor Carlos Medina Carmona, se efectuó ayer.

A DIPLOMACIA.—

...ío de Janeiro arribó procedente de Santiago, ...argado de Negocios de en Brasil, don Fernan... ...ñartu Campino.

...n regresado de Con... ...l Ministro de Colom... ...doctor Francisco José ..., señora y familia.

DESPEDIDA DE SOLTEROS.—

En los salones de la Tercera Cía. de Bomberos de Valparaíso, se llevó a efecto anoche, una comida de despedida de solteros a los señores Rafael L. Barahona Stahr, secretario de la Cía., Florencio Castro G. y Francisco Vió Valdivieso.

MATRIMONIOS.—

Se han concertado los siguientes:

La señorita Lola Aravena Pérez con el señor Marcelo Libano Meza.

—En Los Angeles, el de la señorita Rita Jara Amigo con el señor Oscar Gibson Larraín.

—El de la señorita Raquel Jara Amigo con el señor Luis Basso Benítez.

Han contraído matrimonios:

La señorita Ernestina Andreu B. con el señor Luis Morellon T., privadamente en casa de la novia.

—La señorita Anita Prat Valdés con el señor Arturo Figueroa Lastarria.

La señorita Irmgard Hertzer Valdivia con el Dr. Jorge Duclos Kiekbusch.

ENFERMO.—

Por el Dr. Leonardo Guzmán, ha sido operada la señora Elba Herminia de la Plata, presidenta de la Alianza Popular Libertadora en Vallenar.

AL PERU.—

Después de cursar sus estudios en la Universidad Católica en esta ciudad, ha regresado al Perú a bordo del "Patria", la señorita limeña Nena Wilkelmann de Becerra de la Flor.

Sus relaciones y compañeros de Universidad la hicieron objeto de una cariñosa manifestación de despedida.

BAUTIZO.—

Ha sido bautizada Elsa Eliana del Carmen, hija de don Gustavo Avendaño y señora Elsa Ewing de Avendaño.

Fueron sus padrinos el capitán Oscar Avendaño Sepúlveda, Carlos Rodríguez Lazo y las señoras Elsa Hodar de Ewing y Mina Ewing de Avendaño.

EN EL CASINO DE LOS CERRILLOS.—

Con motivo de la llegada por vía aérea de numerosos turistas que llegan al país, tanto el almuerzo como el té-dansant y la comida, en el elegante Casino del Puerto Aéreo de "Los Cerrillos", adquirirán hoy brillantes caracteres.

Como de costumbre, las reuniones serán amenizadas por música escogida.

Habrá servicio de movilización especial desde la Estación Central.

Yoyito Schwartz Muldman

Todavía sangra la herida que nos había producido la muerte de nuestro adorado hermanito Jaco, cuando este nuevo golpe viene a traer una nota más de amargura a nuestras almas. Estabas alegre, feliz, jugando en el barco que mecía tu inocencia y que llevaba al norte a nuestros afectos, cuando la muerte vino a golpear sobre ti el peso desconsolador de su tremenda injusticia...

Eras tan nuestro, tan único, tan hombrecito. Tu voz era la nota alegre de nuestro hogar; la dulce esperanza del mañana. Tus risas, tus juegos, todo era un pedazo de nosotros... Dios no quiso dejarte en la tierra; un angel más debía subir a las alturas.

Un día nos preguntaste: Dígame, ¿dónde está Dios? ¿Quién es Dios? Si me dicen esto, entonces lo comprendo todo...

Ya debes saber dónde está Dios y quién es Dios, hermanito idolatrado; ya para tí no es un misterio el Más Allá.

Más la desesperación de perderte para siempre nos tiene sin consuelo y has dejado en nuestros corazones un dolor eterno. Nunca nos consolaremos, regaloncito adorado.

Tus padres y hermanas.

CURSOS DE ECONOMIA DOMESTICA Y CONFERENCIAS SOBRE ALIMENTACION

Mañana Lunes se abre la matrícula de los Cursos de Economía Doméstica para señoras y señoritas y para empleadas, que funcionarán en el Stand de Demostraciones de la Compañía Chilena de Electricidad, en la Sección Comestibles de la Casa Gath y Chaves.

Los cursos de señoras se efectúan, de 10 a 12 M.; los de empleadas, de 3 a 5 P. M. Las clases se inician el Lunes 13 del presente.

Durante la presente semana, las señoritas Marilia Fonseca y Graciela Troncoso, enfermeras sanitarias de la Escuela de Enfermeras Universitarias, dictarán un ciclo de seis conferencias sobre alimentación moderna. Estas charlas se efectuarán diariamente, de 11 a 12, y se invita a ellas a todas las señoras, y señoritas que se interesen.

El programa de estas charlas es el siguiente:

LUNES 6.— Señorita Fonseca. **Nociones generales de la alimentación:** a) Necesidades del individuo de los principios alimenticios; b) Alimentos caloríficos y de reconstitución); c) Necesidades de Vitaminas.

MARTES 7.— Señorita Troncoso. **Valores Nutritivos:** a) Valor de las carnes, verduras y frutas; b) Aprovechamiento de estos valores en relación con la cocción.

MIERCOLES 8. — Señorita Fonseca. **Alimentación racionada:** a) Alimentación del niño adolescente y adulto; b) Factores que influyen en el racionamiento de la alimentación.

JUEVES 9.— Señorita Troncoso. **Alimentación Normal:** a) Suspensión de algunos alimentos en relación con ciertas fallas del organismo; b) Alimentos en relación con la profesión, sexo y edad.

VIERNES 10.— Señorita Fonseca. **Higiene de la alimentación:** a) Relación de la alimentación con la salud; b) Conservación de alimentos; c) Enfermedades que pueden transmitirse por medio de la alimentación.

SABADO 11.— Señorita Troncoso. **Leche y Vitaminas:** a) Valor y racionamiento de la leche para cada individuo; b) Importancia de las Vitaminas.

BAUTIZO EN ROMA —

Ha sido bautizado en la Basílica de San Pedro en Roma Luis Marcelo Cuevas Hermann, hijo de nuestro Encargado de Negocios, don Hernán Cuevas Irarrázaval y de la señora Marie Thérése Hermann de Cuevas.

Fueron sus padrinos don Marcelo Hermann y la Duquesa di Monti Alfa, en representación de la abuela, señora Margarita Irarrázaval de Cuevas.



Las amigas de la señorita Elvira Lorca Kroger, le ofrecieron ayer un té en el City Hotel, con motivo de su próximo matrimonio, al que concurrieron las siguientes:

Anita Lorca Kroger, Lucía Cristi Humeres, Lila Ugarte Kolbach, Tina von Meyer, Marta Pérez, Marta Espina, Inés Maturana, Violeta Vargas, Adriana Gajardo, María von Meyer, Inés Lorca Kroger, Luisa González, Adriana de von Meyer, Minina de Carrasco, Marta Ramírez Valdivieso, Marta Arce Zavala, Eliana Nagel Lorca, Hilda Lorca Kroger, Carmen de Radrigan, Ema de Rotger, Nené Vargas Neuber y Olga Lorca Valdivieso.

EN JAHUEL —

Pasan la temporada de verano en Jahuel las siguientes personas:

Señores Carlos Pfingsthorn L., Rafael Bravo, señora Elizabeth A. Went, señoritas Annie e Isabel Bravo Went, señor Jorge Délano y señora, señorita Adriana Délano R., señores Jorge Délano R., Dr. Wells y señora, Ricardo Hascenberg y señora, Heriberto Hascenberg, Arturo Mina y señora, señoritas Eliana y Lucy Mina C., señores Coombs, señora y familia, Roberto Scott y señora, señorita Sheila Scott, señorita Elizabeth Dannison, señores James Maxwell, señora y familia, Guillermo Arex, señora y familia; Horacio Vicuña, señora y familia; Arturo García, señora y familia; señoritas Silvia García, Angélica Graun, señor Carlos Pfingsthorn y señora, señorita Pfingsthorn, señora G. M. Robertson, señores A. C. Rogers, Edwin Dunner L. y señora y señorita Verónica Dunner, señores Mariano Alejandro Dunner, Dr. Arnello, señora y señorita Eliana Arnello, señores José Mario y Fernando Arnello, señor Joseph Bertraunie y señora, señor Mario Zúñiga, señora Gabriela Valenzuela de Pfingsthorn e hijo, señora Clementina R. viuda de Neckelmann, señorita Ursula Neckelmann, Dr. Conrado Fiedler, señora Carlota F. De la Roche, señorita Ester La Roche F. señores Udo La Roche F., Roberto Wiethe, señora Inés Santa Cruz de Pinto, señoritas Inés y Teresa Pinto Santa Cruz, señor G. W. Gill y señora, señorita Adriana Guarda, señorita Ada Borghetti, señores Edo. Long A. James Scott y señora, Thomas Leslie Staal, señora y familia; señorita Silvia Dittborn, señores Julio Neumann y señora, coronel Edo. Iturriaga y señora, señor Enrique Epple y señora, señora F. Parkes, señorita Jones Parkes, señor John Parkes, señora Todd, señor Elerbert Jullich y señora, señor Cortinez, señora y familia, y señor Duclos y señora.

FALLECIMIENTOS —

Ha fallecido ayer en Santiago el señor Octavio Herrera Portales, miembro distinguido de numerosas instituciones sociales. El señor Herrera Portales fué tambien un activo miembro de la 2.a Compañía de Bomberos y un meritorio empleado de la Compañía de Consumidores de Gas de Santiago, en cuyos círculos ha sido hondamente lamentado su fallecimiento.

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá de José Manuel Infante 553, a las 9.15 horas.

—Don Nicolás Villalobos Cancino.—Ha dejado de existir en esta capital el señor Nicolás Villalobos Cancino, meritorio funcionario del Servicio de Investigaciones.

Los funerales del señor Villalobos Cancino se efectuarán hoy a las 10.30 horas, en el Cementerio General.

NACIMIENTOS —

Han nacido:

—Jorge Leonardo ..., hijo de don Jorge Díaz Salazar y de la señora Eugenia Albónico de Díaz.

—Una hija de don Luis Caviedes Rodríguez y de la señora María Kendell de Caviedes.

CINE CLUB DE SEÑORAS.—

Las funciones de hoy.—En matinée, a las 14.30, para mayores y menores, "El coloso del aire", por Richard Dix, y "El pirata de las praderas", maravillosa cinta de aventuras. Además, dibujos.

En las ... mouth, a ... producción ... moiselle ... se Rayner.

Mañana, en ... ciales, "Las ... tas", por Kath...

"Luna de Miel en París" magnífico estreno de mañana Martes en el ...

Franciska Gaal y Edward Everett Norton, forman una pareja ideal en "Luna de Miel en París", divertida y lujosa comedia de la Paramount que estrena pasado mañana Martes en sus tres funciones, matinée, especial y nocturna, el Teatro Real.

Bellas canciones, lindísimas mujeres, lujosos trajes, todo ésto en los escenarios de las boites de moda y de todos los centros de distracción de la Ciudad Luz, es lo que podemos ... na de Miel ... trama es orig... la cual ambos ... desarrollan ... labor, secund... artistas de ... ritos y numer... ciplinados ...

"Luna de ... ha de consti... éxitos más ... temporada ... de este año ...

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

NECESITAMOS BUENOS CORtadores de forros calzado. Galvez 1043. (marzo 7

LAVANDERA Y APLANCHAdora de ternos, necesito. Moneda 2496. (marzo 7

FABRICA CALZADO NECESIta: aparadoras competentes. Se paga bien y edificador tacos. San Francisco 285. (marzo 6

PREPARADORA Y AYUDANTA en sombreros, trabajo permanente. Buen sueldo. Villavicencio 15. (marzo 6

URGENTE NECESITO MAquinista, pieles trabajo todo el año. Peletería Monjitas 860. (marzo 6

PLANCHADORAS, LAVANDEras, necesita "Lavandería Alemana". Providencia 1445. 6 Marz.

OPERARIAS PARA CONFECción calzoncillos y camisas de trabajo, para la fábrica y a domicilio, con buenas recomendaciones; necesita urgente. Benavente 308. 6 Marz.

AYUDANTA VESTONERA DE 1.a muy competente. Pago bien. Marina de Gaete N.o 1328. 5 Mzo.

NECESITAMOS BUENAS aparadoras, pago buen precio. Vicuña Mackenna 1451. 6 Mzo.

NECESITO TEJEDORAS Y costureras competentes. Pago bien, trabajo todo el año. Aconcagua 1142. 5 Mzo.

NECESITAMOS NIÑAS, PARA el envase, y revisadoras para calzado plantilla. Galvez 1043. 7 Mzo.

FABRICA CALZADO NECEsita Puntillero. Chacabuco 554. 6 Mzo.

CAMISERA CALZONCILLEra necesito. Rosas 1171. 6 Mzo.

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

PLANCHADORA CAMISAS necesito. Rosas 1171. 6 Mzo.

FCA. CALZADO AMUNATEGUI 916, necesitamos: Cortadores Cuero y Forros. 6 Marz.

LAVANDERIA RIO JANEIRO; Merced 475.— Urgente necesita lavanderas para camisas y dobléz. 6 Marz.

LAVANDERIA FRANCO-ESPAñola. Huérfanos 2674. Camiseras de ropa fina y paño; se necesitan. 7 Marz.

GASFITER COMPETENTE, NEcesito. Rancagua 11. 6 Marz.

NECESITANSE TEJEDORAS máquina tejidos de lana. Irarrázaval 707. 7 marzo

FABRICA CALZADO, ARMAdores de señora necesito. Gorbea 2860. 6 marzo

CORTADORES CUERO NECEsito. Gorbea 2860. 6 marzo

COSTURERAS PARA MAMElucos necesito. Bascuñán 89. 6 marzo

TORNITO MECANICO Y TAladro vendo. Chacabuco 32-B. 5 marzo

35) OBJETOS Y ANIMALES PERDIDOS

AVISO.— HABIENDOSE EXtraviado la Póliza N.o 70.243 emitida por la Compañía de Seguros de Vida "Sud América", sobre la vida de don Mateo Delporte Braham, queda nula y sin valor por haberse dado aviso a la Compañía.

36) PROPIEDADES COMPRAN

SITIO CON DOS O TRES PIEzas, hasta veinte mil pesos compro. Dirigirse L. V. R. Marín 105. 5 Mzo.

37) PROPIEDADES VENDEN

128,000 — MAIPU, INMEDIATA Santo Domingo, dos casas modernas. Debe 30,000.—Cristi.

120.000.— AVENIDA ESPAÑA, extensa residencia, 2 hall, 10 piezas, 600 metros.— Cristi Morandé 291.

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

110,000.— LIBERTAD, EDIFIcio renta, local, 2 casas. Produce 14,100 anuales.—Cristi.

110,000.— AVENIDA MATTA, residencia moderna, 11 piezas incluso dependencias. Debe 30 mil Caja.—Cristi.

95,000.— OPORTUNIDAD, POblación Banco Chile, bungalow moderno. 532 metros. Debe 30,000. —Cristi. Morandé 291.

92,000.—SANTA BEATRIZ (PROvidencia), casa esquina 400 metros.—Cristi.

80,000 — BOLIVAR, CASAQUINta, 500 metros, hall, comedor, 4 dormitorios, toilette. Libre 3 o|o. Cristi. 6 Mzo.

CAPITALISTAS, VENDO PROpiedades de renta, oportunidades, por deudas, vencidas, oficina.—Del Río. Bandera 552. 11 Mzo.

CHALET MODERNO, PROXImo Estadio Francés, cinco dormitorios, baño instalado, terraza, parrón, garage, dos dormitorios, servicio. $ 130,000. Copihues 2899. 5 marzo

CARTAGENA, SITIOS CALLE Condell 300 metros, $ 2,800, frente playa grande $ 1,800, pagadero 3 años sin intereses. Gandarillas 167. Tel. 87828. 5 Mzo.

$ 48.000.— BELLAVISTA 0915-0919, entre Puente Arzobispo, Parque Providencia y Patrocinio San José. Dos casas con deuda Caja Previsión. Miden trescientos metros. Tranvías y Góndolas 9. Teléfono 69081. 5 Marzo

CASAQUINTA VENDO, 20x40 metros. Vicuña Rosas 5042. Blanqueado. (marzo 6

VENDO CASA HABITACION, Marconi 1967, paradero góndolas B O'Higgins, valor $ 50.000. Tiene 4 piezas, hall, todo servicio y patio. Tratar: misma casa. (marzo 6

OFICINA E. WILLAMS. OFRECE en venta Chalet-Bungallows y sitios. Lo Vial-Ovalle y Cisterna. Gran Avenida 4315. Teléfono 50969. 5 Marz.

¡¡¡ $ 800.000!!! ¡¡¡ $ 550.000 !!! ¡¡¡ $ 250.000 !!! EDIFICIO MODERNO, RECIEN TERMINADO, CONCRETO ARMADO, CONTRUCCION PRIMERA CLASE. NUEVE, SEIS, TRES DEPARTAMENTOS RESPECTIVAMENTE. HIPOTECA CAJA. BARRIO CIVICO. PLAZA ALMAGRO 1181 D. OTRO IDENTICAS CONDICIONES. ERRA... 1702 F, Valparaíso. 5 Mzo.

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

3.000 METROS SITIO CErrado con pequeña construcción. San Antonio (Barranca). Oportunidad Tratar Av. Matta 1052 Santiago. 6 Mzo.

4.000 METROS FRENTE A Avenida Tejas Verdes de oportunidad en Llo-Lleo. Tratar Av. Matta 1052 Santiago. 6 Mzo.

6.630 METROS CON PEQUEña construcción Población Nueva España, calle Colón frent a Plaza Castelar, de oportunidad. Tratar Av. Matta 1052 Santiago 6 Mzo.

6.330 METROS PEDRO DE Valdivia esquina Los Plátanos oportunidad. Tratar Av. Matta 1052. 6 Mzo.

HERMOSO SITIO 25 POR 53 José Domingo Cañas situación única. Tratar Av. Matta 1052. 6 Mzo.

$ 74.000 HERMOSO SITIO CErrado, vendo, 20x33.70. Tucapel pegado Salvador. Debe $ 20,000 Caja 6%. Ahumada 3. 6 Marz.

BALNEARIO DE APOQUINDO —Frente Santa Nicolasa. Ven... comodidad, especial para gran Hotel ... o Casa de Salud. Tratar: Av. O'Higgins 1134 casi esq. San Diego. 7 Marz.

BALNEARIO APOQUINDO. — Vendemos. $ 60,000. Avda. Apoquindo, frente Santa Nicolasa, casa-habitación toda comodidad. Tratar: Avda. O'Higgins 1134, casi esq. San Diego. 7 Marz.

BALNEARIO APOQUINDO. — Vendemos. $ 75.000. Avda. Apoquindo, frente Santa Nicolasa, casa-habitación, toda comodidad. Movilización a la puerta. El mejor clima. Gran ocasión. Tratar: Avda. O'Higgins 1134, casi esq. San Diego. 7 Marz.

BARRANCAS, PUERTO SAN Antonio, 2 casitas independientes, una 4 grandes piezas, otra 5, vendo $ 25,000 y 30,000. Casilla 4519. 6 Mzo.

39) PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS

CONTRA REUMATISMO: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 Marz.

TOME PECTORAL PUA. 14—Mayo

39) PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS

DEBILIDAD SEXUAL, IMPOtencia, agotamiento prematuro, Tabletas "STRONG", tonifican, fortalecen, vigorizan al hombre agotado. Solicítelas farmacias surtidas. Base: Testiculina, glicerofosfatos.

GONORREAS, BLENORRAGIAS antiguas, rebeldes, se combaten rápidamente, sin peligros ni molestias con "SELLOS WONDER KELLER". Antiséptico microbicida vías urinarias. Base: Balsámicos. Pídalo farmacias surtidas.

FARMACIA "LA NACION", SImón Bolívar 298. Plaza Manuel Rodríguez. Laboratorio recetas y análisis. Precios bajísimos. Teléfono 86075. 2 Abril.

ENFERMEDADES ESTOMAGO: dispepsia, acidez, ardores, vinagreras, flatulencias, mala digestión, úlceras gástricas, fermentaciones intestinales, gases, mal aliento, cura "Gastrisan". Base: Anestesina, alcalina. 2 Abril

¿ESTA USTED ENFERMO DEL hígado? Use CRETOL, se sentirá inmediatamente mejor. Cajita de 40 tabletas, $ 4.60; sobre de tres, $ 0.40. 3 Abril

40) PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS

COMPRA, VENTA, HIPOTEcas, arriendos, seguros, oficina. —Del Río, Bandera 552. 11 Mzo.

CARLOS OSSANDON TIENE capitalista con dinero listo para préstamos. Acepta segundas hipotecas. Mejores condiciones. Bandera 168.

DINERO PARA HIPOTECAS desde 10,000 ofrece constantemente. Capitalistas encontrarán magníficas inversiones al mejor interés. Oficina Propiedades Jorge Cristi Salamanca. Morandé 291. 5 marzo

DINERO PARA HIPOTECAS desde 10,000 ofrece constantemente. Capitalistas encontrarán magníficas inversiones al mejor interés. Oficina Propiedades Jorge Cristi Salamanca. Morandé 291. 7 Mzo.

SEÑORA CON ALGUN CAPItal para negocio serio necesito, 3 Norte 1099, Talca. 5 Mzo.

CORTADOR CARNICERIA EXtranjero necesito interesar negocio carnicería y chanchería. Casilla 5514. (marzo 6

40) PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS

PERSONA SERIA, 36 AÑOS edad, desea asociarse aportando pequeño capital y trabajo con alguna dama que ya tenga establecido negocio comercial. Dirigirse personalmente o por escrito a J. Castro, San Ignacio 599. (marzo 6

41) PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES

PROPUESTAS PUBLICAS. — Se solicitan propuestas públicas para vestuario y equipo del Ejército que serán abiertas en el Departamento de Administración, Amunátegui 50, en la siguiente forma: Especies Confeccionadas y materiales para la confección de vestuario y equipo. El día 6 de marzo de 1939, a las 11 horas. Materiales menores para confeccionar vestuario y equipo. Varios. El día 7 de marzo de 1939, a las 11 horas. Materiales para la confección de calzado y polainas. El día 8 de marzo de 1939, a las 11 horas. Bases y antecedentes en el mismo Departamento de 10 a 12 y de 15 a 17 horas. El detalle de las adquisiciones se publica en el "Diario Oficial". G.

44) RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS

¡FERIA DE RADIOS! SAN Antonio 528. Liquidamos receptores todas marcas desde $ 250 hasta $ 8.500, con facilidades. ¡Elija el suyo! San Antonio 528. 12—Mar.

¡¡¡LIQUIDAMOS!!! VICTROlas ortofónicas. San Diego 844. 5 mar.

DESDE $ 100 MENSUALES RAdio toda onda, lindísimos colores. Casa Philips. Ahumada esquina Delicias. 19 Marz.

44 RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS

¡APROVECHE! VENDA SUS discos usados en Meiggs 15, pagamos $ 3 c|u. Meiggs 15. 12 Mzo.

TRABAJOS DURABLES, GArantidos ejecuta acreditado Taller Radio Valparaíso. Morandé 757. Fono 82553. (marzo 5

LABORATORIO. RADIOTElefonía. Atención técnicos Universidad Católica. Nueva dirección: Lirios 384 (Compañía-Teatinos). M-15

50 MENSUAL. RADIOS; MAquinas escribir; cuotas mensuales. Huérfanos 920. Oficina 409. 16 Marz.

COMPRO PIANO. QUINTA Normal 3375. 14 marzo

47) CITACIONES Y NOTIFICACIONES

MODIFICACION TARIFAS — Administración Ferrocarril Iquique a Pintados solicita autorización suprema alzar trasportes Salitre en 12 o|o, Carbón y Petróleo en 10 o|o.— Solicitud respectiva publícase íntegra Diario Oficial Número 18.303, de esta fecha.— Se hace presente publicación en cumplimiento Ley General Ferrocarriles, a fin de que afectados formulen al Departamento de mi cargo, dentro de 30 días, observaciones u oposiciones procedan. Santiago, febrero 27 de 1939.— Firmado: J. Emilio Mujica H., Director Departamento Ferrocarriles del Ministerio de Fomento. (marzo 5

47) CITACIONES Y NOTIFICACIONES

SINDICATO PROFESIONAL de Empleados de Cajas.— Por renovación de directorio cita a elección para los días 6 y 7 de marzo de 10 a 13 horas y de 16 a 20 horas, en su local social, Bandera 120, segundo piso. 6 marzo

48) TALLERES Y COMPOSTURAS

MAESTRO MARCOS ESPECIAlista calzado ortopédico. Esmeralda 834. Fono 68666. 8 mar.

52) VIN...

REALIZO VAS... chos toneles, ... ra y vendim... Alberto Prieto ...

53 FOT... CINE...

PARA REVEL... ampliaciones, ... Hans Frey, ... piso.

BOM...

CUERPO DE BOM... —Segunda ... la Humanidad ... citan ... Para el miércoles ... 22 horas: ... tel; uniforme ... dante.

2.a COMPAÑIA ... "ESMERALDA" ... pañía a ... 5 del presente ... forme de trabajo ... tel.—El ...

NOVENA COM... —Deber y ... Compañía ... do 2 del ... Uniforme ... unión: ...

11.a COMPAÑIA ... "Pompa Italia" ... consejo alla ... Straordinaria ... 22. Ordine del ... statuti.— Il ...

DECIMA COM... ros. Bomba ... bajo". — ... la Cía ... martes 7, ... presente, ... reunión: El ... trabajo. — El ...

PRIMERA COM... ... "Deber y ... a la Compañía ... martes 7 ... a las 9.15 ... bajo. Punto ... tel. — El ...

QUINTA COM... ... Bomba ... a la Compañía ... 7 del presente ... forme de ... unión: El Cap...


A VIÑA DEL MAR!
NADA HAY QUE PUEDA COMPARARSE A UN "WEEK-END EN VIÑA DEL MAR!
Visite el Casino Municipal de Viña del Mar



Señor Paul Kilcher, Director del Banco Francés e Italiano de Buenos Aires, presidente de la Nestle (Argentina) S. A., Director Delegado de diferentes sociedades comerciales e industriales de Argentina, especialmente suizas, y ex presidente de la Comisión de Control de Cambios de la República Argentina, quien regresó ayer a Buenos Aires, acompañado de su señora, por avión de la Air France, después de haber pasado una corta temporada en Chile. Le despidieron en el aeropuerto de Los Cerrillos distinguidos miembros de las colectividades suiza y francesa de Santiago, y altos jefes del Banco Francés e Italiano.



Manifestación ofrecida en los salones del Savoy en honor de la señorita Olga Meneses Lorca, con motivo de su próximo matrimonio.

Viajeros y Veraneantes.

Lista de pasajeros que llegaron y salieron entre Buenos Aires y Santiago, en el avión "Los Andes" de itinerario vía Lufthansa-Cóndor:

De Buenos Aires: Arturo del Sel, Teodoro Fels, Catharina Arnold, Roberto Puente, Carlos Droullier, Franz Fuss, Walter Kaltenbach, Paulino Marino Ponzoli, Sergio Montt.

A Buenos Aires: Bernard von Rohden, Alexis Freydank, Bernardino Travesi, Butler G. Moverley, Rodolfo Roth, Guillermo Hohagen, Roberto Wiesener, Roberto Starke, Martha van Wien, Jacqueline Well.

Pasajeros vía Panagra:

Del Norte: señor Juan Malarat, señor José Romagoser, señor Charles Vessey, señor Wilhelm Anhalt.

Al Norte: señor Bernhard von Rohden, señora Uda B. Ross, señor Robert Garrison, señorita Elena Tanayotti, señorita Anita Donnelly, señor Solto Styles, señora Leah G. Graham, señorita Rita Walker, señor Koichi Takeuchi.

De Buenos Aires: Sr. Homer W. Orvis, señora Marguerite S. de Orvis, señor Casimiro Lana, Zárrate, señorita Rosalie Weinberg, señor Albuquerque, señorita Regina Treybal, señor Felice Frasga, señor Siro Katayama, señor Jorge Hesse.

De Mendoza: señor Leonar Martin, señorita Katheleen Martin, señora Edna M. de Moore.

A Buenos Aires: señora Alma A. Dailey, señor Oliver Hatch, señor Albert G. Suydam, señor Frank H. Dailey, señor Albert Baker, señor Fritz Fasting, señor Juan Fresno, señor José Horacio Campillo, señor Santiago Reynal, señor Fernan Moncloa, señora Zoila A. Cáceres, señor Federico Sibille, señor Russel Sard, señora Rebeca H. Sard, señor Leroy Frantz, señor Oscar D. O'Neil, señora Ada D. O'Neil, señor James Miller, señor Johnston Kelly, señor Hernand Behn, señor William Orbison, señora Harriet Orbison, señor Robert Backuier, señor Luis Backuler, señor Horacio Suárez, señor Fernando Zañartu, señor Eduardo Zaldua, señor Camilo Aldao.

A Mendoza: señor Lysel Ritchard, señor Pritchard Ritchard, señor Thomas Blodgett, señor John Weller, señora Frances Weller.

A Salta: señor Carl F. Rittseher.

Viajeros por avión Vía Air France:

De Buenos Aires: Mr. Butley Guy Moverley.

De Mendoza: señor Antonio Sierra y señor Armando Mendsex.

A Buenos Aires: señora María R. Marotti de Zeman, menor Víctor Miguel Zeman, Mr. Paul Kilcher, señora de Kilcher, Dr. Mariano M. Balverde, señor Ricardo R. Francchini Artigau, señora Pabla Migliar Ycardi.

A Río de Janeiro: señor Carlos Lagos Matus.

—Pasan una temporada en Viña del Mar, don Ernesto E. Blake y el Dr. Armando Illanes.

—De Concepción, don Reinaldo Bascur G., señora Alicia Herrera de Bascur e hijos.

—A Valparaíso se ha dirigido la señora Elvira Pérez de Larraín, señora Bertha Larraín de Plaza y señorita Helia Plaza Larraín.

—De Guayacán, el Dr. Walter Koch y familia.

—Se encuentra en jira por el sur del país, la señora Inés Echeverría de Larraín (Iris).

De Viña del Mar don Alejandro Méndez G. de la Huerta, señora Teresa Amunátegui de Méndez y familia.

—De Algarrobo, don Alvaro Gazitúa y señora Gaby Larraín de Gazitúa.

—A Aysen se dirigirá próximamente la señorita Nené Jiménez C.

—A Buenos Aires regresan mañana acompañada de sus hijos, la señora María Concha de Lamarca.

MUSICA

Nuestros compositores
Carlos Valdés

En Chile, uno de los compositores más representativos de la música autóctona, es, según la opinión unánime, Carlos Valdés. Intelectual de la mejor estirpe, ha cultivado su espíritu con la inquietud digna de un serio investigador, sin descuidar en ningún instante la captación



Carlos Valdés

de la belleza en todas sus más agudas manifestaciones visuales y auditivas. Lee a los clásicos griegos y latinos en el texto y es, además, todo un poeta de ponderada sensibilidad. Toca el piano y pulsa la guitarra con un entusiasmo que dice relación con la espiritualidad de una especie de juventud siempre renovada que es la suya. Es autor de la música y letra de canciones que enfocan con toda fidelidad la expresión romántica del paisaje chileno: "Las lomas se van tiñendo", "Los viejos sauces llorones", "En la era", "El estero"...

Cuando explota el ritmo típico de nuestros esquinazos, cuecas y tonadas, entonces el verso hecho música nos habla de "Amores junto a la era", de "El huaso cordillerano" o de "Las rosas de mis rosales"...

Ayer, en nuestra oficina nos trenzamos en una charla sobre música, a raíz de unas hermosas canciones que oímos en la manifestación ofrecida por el personal de "LA NACION" al nuevo Consejero del diario, Dr. Héctor Pacheco Pizarro.

—¿Qué dice, Carlos, qué opina usted sobre esta música indoamericana?

—La música indoamericana es rica en expresiones melódicas, y aunque, para algunos, no posee una notable variedad de ritmos, creo que ofrece muchos elementos formativos; lo demás es obra de los creadores, es decir, de artistas capaces de sentir con hondura lo autóctono de nuestra América, captando el alma misma de la raza, explorando en el rico campo de las variedades métricas para dar novedad a nuestros cantos que, desde luego, tienen un sello inconfundible.

—¿Y el modernismo?

—El modernismo—esta palabra se presta para tantas interpretaciones— como expresión de nuevas modalidades de nuestra sensibilidad, es una necesidad ineludible para el verdadero artista, y en este sentido no significa otra cosa que riqueza de armonías, novedad en el colorido orquestal, etc. Este modernismo, producto de una evolución consciente del criterio musical, acabará con esa torpe rutina de la armonización hecha con media docena de pobres e inexpresivos acordes. Canción popular no es sinónimo de pobreza armónica o bajeza moral; hay autores que de nuestras tonadas sólo comprenden el "tamboreo", es decir, lo que propiamente no es música.

—Y del futuro de producción sinfónica, ¿qué nos dice?

—La producción sinfónica, a pesar de las grandes obras maestras con que ya cuenta, tiene un porvenir tan vasto que no se vislumbra ni remotamente su decadencia.

En cuanto a los instrumentos auténticamente indoamericanos, creo que van a aportar poco, en cuanto dice relación con la novedad de timbres o con la dotación instrumental de la orquesta moderna.

—Creemos que usted se interesa por la música escolar.

—Mientras más nos alejemos de Europa, más ganaremos; tal es mi pensamiento.

El repertorio escolar del niño chileno debe ser hecho a base de canciones nacionales, primero, y luego, de indoamericanas; pero, eso sí, en rigurosa selección. Inculquemos al niño cariño y respeto por sus aires populares; esto último sobre todo sólo se logrará cuando se dejen de hacer tonadas o canciones con letra tonta y grosera, defectos, desgraciadamente, preponderantes en nuestra producción de música popular.

—¿....?

—El acercamiento musical de los pueblos ... nos está ... mutua compren... Basta solamente ... gamos una ... diciéndonos el ... poeta Carlos ...

BELLAS ARTES.

La Academia de Di[bujo y] Pintura, Raquel Gon[zález] inicia sus cursos

El miércoles 15 del presente mes, reinicia su año escolar la Academia de Dibujo Pintura "Raquel González Méndez" en su mismo local de la calle Miraflores N.o 2... Como en años anteriores las clases se efectuarán los días miércoles y sábados en la tarde, y habrá dos cursos, uno de ellos para niños no menores de diez años.

Esta Academia, que dirige la distinguida pintora y profesora señora Raquel González Méndez, ha reafirmado cada año su prestigio a través de las sucesivas exposiciones que ... pictórica hacen ... La crítica ha ... pre los más ... elogios para ... puestas, como ... la labor de su ... mejor prueba ... son las recom... das por las ... Academia en ... Bellas Artes ... zan unánime... pital.

La matrícula ... desde esta se... rección ... 80671.



Expropiación Exequiel ...

PARA ENSANCHE DEL DE... MATERIALES CONTIGUO... ESTACION DE MAI...

PROPIETARIO	AVAL...
Exequiel Figueroa	$ 66,445.15

EQUIPAJES Y ENCOMIENDAS CONTRA... DESPACHADOS POR FERROCARRIL... SIDO DEVUELTOS,

A ALAMEDA:

DESTINO	REMITENTE
Purén	
Collipulli	Landea G. y Santos
Andacollo	Simón Alsuer
San Fernando	A. E. G. Cía. S. A. de Elect.
Temuco	Yuste y Tagini Ltda.

A MAPOCHO:

DESTINO	REMITENTE
Illapel	Radio Service
Illapel	Facuse Hnos.
Petorca	Beltrán Raimond
Concepción	Weitstein Kramer

...P) Una flotilla de ...n neutrales, prin- ...rcos transportaoo- ment..s, ha regresado pu... franceses con- y ... Cran, en vista de ...co bloqueo por aire y ...rtos de la costa orien- ...teo que ha sido tri- ...n intensidad. Se cree ...umenio del bloqueo es ... del comienzo inmi- ...la ofensiva de Franco, ... vencer la resistencia ...adrid.

...va indicación de que ...ima que la guerra se ... dentro de poco es el ...echo por Burgos de la ... don Francisco Planas ...o Gobernador Civil de ... para que asuma sus ... tan pronto como los ...s entren a la ciudad. ...costo orienta fué so- ...anta todo el día a una ...ombas, dirigiendo los ...principalmente a los ... los muelles, a fin de ...aterialmente lo pre- ...e defensa de los repu-

Franco ha concentrado 200 mil hombres, 400 tanques y 900 aviones para lanzar un ataque contra Madrid

Al mismo tiempo, los nacionalistas han redoblado el bloqueo por tierra y mar de los puertos republicanos del Levante.— El general Casado puso a disposición de Negrín 490,000 soldados para defender las líneas republicanas en las zonas central y sur.— Martínez Barrio desea arreglar la evacuación del ejército gobiernista antes de que Franco entre a Madrid y ha recurrido a todos los partidos del frente popular español para que lo ayuden a acelerar la obtención de la paz

blicanos, debido a que la escasez de alimentos al final de un invierno improductivo se está haciendo más aguda.

SOLDADOS DE AMBOS BANDOS FRATERNIZAN EN MADRID

Según informaciones, llegadas de la frontera, hay mucha fraternización entre las tropas del sector de Madrid, especialmente por las noches, cuando los republicanos piden tabaco a los soldados nacionalistas. Además casi ningún rifle o ametralladora se ha disparado en Carabanchel y la Ciudad Universitaria desde hace diez días.

Se ha notado hoy que Franco, ha concentrado una proporción anormal de tanques, en posición de ataque, en cinco caminos que dan a Madrid. Algunos observadores llegan a la conclusión de que será un golpe de terrible intensidad y si la moral republicana es mala y los tanques logran entrar a la ciudad, sin pelear, la caída de Madrid podrá lograrse sin una fuerte pérdida de vidas.

FRANCO DISPONE DE 200 000 HOMBRES PARA ATACAR MADRID

Alrededor de 100.000 soldados de las mejores divisiones que recién hicieron la campaña de Cataluña, se encuentran en los mismos puntos de concentración de los tanques y 100.000 hombres más, ocupan las líneas en los mismos sectores, de modo que Franco tiene disponible hasta ahora para atacar a Madrid 200.000 hombres, 900 aviones y 400 tanques en un sector de 32 kilómetros escasos.

EL EJERCITO REPUBLICANO ALCANZA A 490.000 HOMBRES

Según informaciones de la frontera, el General Casado que reemplazó a Miaja en el mando supremo de las tropas defensoras, ha puesto a disposición de Negrín 490.000 hombres, para defender 1.280 kilómetros en el frente Sur. Esta cantidad se dividirá en cuatro ejércitos, cada uno de los cuales comprenderá tres cuerpos, y cada cuerpo tres divisiones, por tanto, 36 divisiones republicanas mantienen actualmente las líneas en contra de las 55 divisiones de Franco.

INUTILIZACION DE MUNICIONES REPUBLICANAS

Las autoridades del Gobierno francés y de Franco han continuado hoy día en su trabajo de hacer estallar cientos de toneladas de municiones y quemar muchas toneladas de escombros traídos a la frontera por el ejército republicano en retirada y acumulados allí. Las granadas estaban tan averiadas que amenazaban estallar con el más ligero choque, trasmitiendo la explosión a las 3.000 toneladas de otras municiones reunidas en la estación ferroviaria internacional de Cerbere, de modo que los franceses han ordenado que se haga estallar los que estén en peores condiciones cerca al mar y las otras municiones han sido arrojadas al Mediterráneo.

ACIVIDADES DE LA AVIACION NACIONALISTA

VALENCIA, 4 — (U. P.) Cuatro aeroplanos que volaron sobre Valencia a la 1 P. M., fueron puestos en fuga por aviones republicanos después de un corto combate.

En Cartagena hubo esta mañana tres alarmas sin consecuencias.

En una incursion aerea efectuada el viernes a las 1.15 P. M. la mayoría de las bombas cayeron en la ciudad Jardín de Alicante y en los suburbios. Bombas incendiarias cayeron en las vecindades de los hospitales militares sin alcanzarlos Los incendios fueron sofocados rápidamente.

LAS GESTIONES DE MARTINEZ BARRIO

MADRID, 4. —(U. P). —Martínez Barrio es esperado en Levante de un momento a otro.

Los Ministros de Justicia e Interior tienen el propósito de efectuar una jira por la zona Republicana en su compania.

PARIS, 4. — (U. P). — Contra lo que se ha dicho en las informaciones de radio de Valencia y Madrid de que Martínez Barrio había llegado allí hoy día para asumir la Presidencia del Gobierno republicano, Martínez Barrio ha pasado el día de hoy en París.

Está ansioso de arreglar la evacuación del ejército republicano antes de que Franco entre a Madrid y ha recurrido a todos los partidos del Frente Popular Español para que le ayuden a acelerar la paz. Anteriormente, sólo unos pocos diputados republicanos de la delegación permanente de las Cortes habían contestado a los llamados de Martínez Barrio, para efectuar una consulta, pero hoy día pidió encarecidamente a los vascos, catalanes y socialistas que se reunieran con él, en secreto. Martínez Barrio, que hasta el momento no ha jurado como Presidente Provisional para suceder a Azaña, porque no puede llegar a un acuerdo con Negrín para que deje las armas, dijo en la reunión de las Cortes que desearía asumir los deberes de la Presidencia provisional sólo bajo la condición de que la guerra sea liquidada lo más rápidamente posible y el ejército republicano abandone las armas en los mejores términos que puedan obtenerse.

LOS REFUGIADOS EN FRANCIA

A mediodía celebró una consulta con Sarraut en nombre de 350.000 refugiados españoles pues hay muchos miles en campos de concentración que todavía están durmiendo al aire libre.

Martínez Barrio visitó al Ministro del Ecuador, Antonio Quevedo, para discutir la emigración, y espera conferenciar sucesivamente con todos los Enviados latinoamericanos.

PARIS, 4. — (U. P). — Martínez Barrio y miembros de la diputación permanente de las Cortes se reunieron a últimas horas de la tarde de hoy, pero postergaron una decisión por no haber llegado respuesta de Negrín.

Mañana en la tarde debe celebrarse otra reunión en la cual se tomará una decisión, caso de llegar la respuesta de Negrín.

La reunión se efectuó a las 6 P. M.

Los vascos enviaron a Jauregui para que los representara, asistiendo todos los miembros de los partidos republicanos y socialistas. Martínez Barrio dijo a los convocados:

EMIGRACION DE ESPAÑOLES A CHILE

"Hasta esta hora todavía no he recibido contestación de Negrín. La visita que esta mañana me hizo Pascua fué para hacerme entrega de documentos relacionados con las gestiones realizadas para la emigración de españoles a Chile".

Convinieron en aguardar reunidos hasta las 8 de la noche, esperando noticias de Madrid. Trascurrido ese tiempo sin noticias, Martínez Barrio pidió a los diputados aplazar la reunión hasta el domingo a las 6 de la tarde, lo que todos aceptaron.

NEGRIN NO RESPONDE

Se ha comentado después el significado del silencio de Madrid, cuando ha transcurido el tiempo suficiente para la respuesta telegráfica de Negrín, teniendo en cuenta los preparativos del ejército de Franco para apoderarse próximamente de Madrid.

A las 8 de la noche Martínez Barrio se reunió con el Comité de Ayuda a España para darle cuenta del resultado de la visita hecha a Sarraut y de la entrevista con el ministro del Ecuador, adoptándose el acuerdo de conceder varios auxilios a los españoles que se encuentran en París sin medios económicos.

LOS NACIONALISTAS PREPARAN EL APROVISIONAMIENTO DE MADRID

BURGOS, 4— (U. P.) — Uno de los miembros directores de la falange, amigo de José Antonio Primo de Rivera, que se escapó hace diez días de Madrid, y encargado ahora de centralizar todas las actividades de la falange referente a la entrada a la ciudad, declaró a un corresponsal de la United Press:

"El primer día distribuiremos gratuitamente 600.000 raciones frías, y 1.000.000 de raciones de pan a la población. También tenemos la esperanza de tener dentro de la ciudad en las primeras 24 horas, 1.000.000 de tarros de leche condensada para los niños.

'También pensamos distribuir 100.000 litros de leche diarios; y 10.000 cafées calientes el primer día, para aumentar dicha cantidad en los días siguientes. El segundo día distribuiremos raciones calientes, porque toneladas de carbón llegarán la noche después de la ocupación. El 4.o o 5.o día tenemos la intención de tener 75 comedores públicos funcionando en cada uno de los cuales se podrá atender a 500 personas a la vez. Al segundo día empezarán a funcionar los servicios de gas, electricidad; agua y tranvías.

ATENCION DE LAS MUJERES Y NIÑOS

'La falange ha distribuído en las aldeas y ciudades cercanas a Madrid a varios miles de personas incluyendo cientos de enfermeras y nodrizas, cuya tarea consistirá en atender a los enfermos y a los niños, enviando las ropas sucias a las lavanderías de Carabanchel y otros lugares cercanos.

"El segundo día centuriones de la juventud falangista recorrerán las calles con el objeto de recoger los niños abandonados entre 12 y 16 años, para trasladarlos a oficinas desde donde se tratará de encontrar a sus padres, en tanto que los niños menores estarán bajo la vigilancia de las nodrizas. El personal a cargo del restablecimiento de los servicios públicos de Madrid está también concentrado cerca de la ciudad, lo mismo que cientos de obreros de la construcción para efectuar las reparaciones más importantes en los edificios

LOS REFUGIADOS EN MADRID

"Otra parte de nuestra organización se hará cargo de 400 mil refugiados que fueron obligados a entrar a Madrid por las bayonetas de los republicanos, con la intención de mandarlos a sus casas dentro de 7 días.

'Los republicanos distribuyeron 1.200.000 tarjetas de alimentación a la población, las que junto con el número de las personas que se calculan que están escondidas, nos dan la cantidad de personas que debemos alimentar y tenemos pensado alimentar toda la población dentro de las primeras 48 horas

'Finalmente hemos organizado un cuerpo de estudiantes para que custodien las bibliotecas públicas y privadas y para proteger las obras de arte".

INFORME DE M. ROCHAT A M. BONNET

PARIS, 4. (U P.) Rochat experto del Quai d'Orsay que fué a Burgos a informar oficialmente el reconocimiento de Francia del Gobierno de Franco regresó a París y conferenció largamente con Bonnet, dándole cuenta de la satisfacción de los españoles por la designación de Petain como Embajador, recalcando que no encontró evidencia de una oposición sistemática hacia Francia en Burgos, y trajo la tranquilizadora declaración de Hodgson de que las tropas italianas abandonarán con toda seguridad España poco antes, y a más tardar en el mismo momento que termine la guerra y empiece la desmovilización. Hodgson aseguró a Rochat que Gran Bretaña tenía la más absoluta confianza en la intención de Franco de asegurar la más completa independencia política e integridad territorial de España después de la guerra.

Bonnet discutió la situación española con el Embajador británico Sir Eric Phipps en el Quai d'Orsay y ambos Gobiernos han adoptado actitudes de confianza y amistad hacia Franco.

Japón

VICTIMAS DE EXPLOSION DE OSAKA

TOKIO, 4 (U. P.).— Itagaki informó en la Cámara de los Pares que las consecuencias de la explosión de Osaka eran: 67 muertos, 187 desaparecidos, 580 heridos y 325 casas destruídas.

Gran Bretaña

LO QUE COSTO A LA ARMADA LA CRISIS DE SEPTIEMBRE

LONDRES, 4 (U. P.).— La crisis de septiembre de 1938 costó a la Armada británica la suma aproximada de 1.766.000 libras esterlinas, de acuerdo con el cálculo presupuestario suplementario para el actual año financiero dado a conocer esta mañana, y que incluye dicha suma para la movilización de la flota, más 27.500 libras para el personal.

El cálculo incluye parte de las 490.000 libras esterlinas que eventualmente se necesitarán para la compra de 20 transportes y un monitor y su conversación para los servicios de defensa.

Además de las 1.766.000 libras esterlinas mencionadas, el proyecto contempla una suma aproximada de 314.000 libras esterlinas para el presente año, que se invertirán en diversas obras en Rosyth y Scapaflow, y para la acomodación del personal aéreo de la flota.

El cálculo presupuestario para la defensa civil dado a conocer hoy incluye un aumento de 50.000 libras esterlinas para el servicio secreto en el próxmo año financiero. Con este aumento, llega a un total de 500.000 libras lo consultado para el servicio secreto.

Con alzas y considerable optimismo cerró semana comercial de la City

Hubo mayor actividad en la Bolsa de Valores de Londres que en las últimas semanas.— El cobre se cotizó a 42 1/8 libras esterlinas por tonelada contra 41 1/2 a fines de la semana anterior.— Reconquista del mercado español

BAJA DE LOS BONOS CHILENOS DEL 6 o/o.— REACCION DE LAS ACCIONES DE FERROCARRILES

LONDRES, 4 (U. P.) — La semana ha terminado con considerable optimismo, si se consideran las diversas y perturbadoras noticias que circularon y hubo que soportar en los últimos cinco días. El índice del Financial News para 30 de los principales papeles industriales terminó en un nuevo alto nivel, 85.4, en comparación con el nivel de la época de Münich, 85.1. El índice similar del Financial Times terminó en el más alto nivel esta semana, 104.3, que está sólo un poco por debajo del de Münich, 104.4.

Sin embargo, se admite que el volumen de lo comprado por el público fué pequeño, y los mercados siguen todavía anormalmente sensibles a los acontecimientos extranjeros, como lo demuestra la aguda reacción a la falsa noticia que hubo a mediados de la semana sobre una pretendida movilización de 1.000.000 de soldados italianos. A pesar de ello los valores del Gobierno británico se recobraron con mayor rapidez que los títulos industriales. Los bonos del empréstito de guerra terminaron la semana a 97 13|16, en comparación con 97 7|16 la semana pasada.

MAYOR ACTIVIDAD EN LA BOLSA DE VALORES DE LONDRES

Además, ha habido mayor actividad en la Bolsa de Valores que en las recientes semanas, lo que se puede reflejar, en parte, en las acciones de la Bolsa misma que esta semana estuvieron a 190 libras esterlinas en comparación con 175 el mes pasado, mientras que las "nominaciones" para la Bolsa de Valores estuvieron a 800 libras esterlinas en comparación con 500 el mes pasado.

Incidentalmente, Londres se ha mostrado intrigada por la medida de la Comisión de Valores y Cambios de Estados Unidos al enviar a Walter Neff a Londres para abrir oficinas e investigar las pretendidas técnicas obscuras de los "pools" que han estado vendiendo a Estados Unidos en operaciones a corto plazo. Se ha insinuado que esa es la mejor manera de detener las ventas continentales a corto plazo de acciones norteamericanas. Se cree que la Comisión recibirá ayuda de la Bolsa de Londres, a juzgar por lo que se dice. En todo caso, la visita de Neff es recibida con mucho mayor satisfacción que la declaración de Morgenthau que, según se ha informado, formuló ante la comisión bancaria norteamericana de que en 1939 se producirá "una repetición de la crisis monetaria internacional".

NUEVO INFORME DEL BANCO DE INGLATERRA

Pero es probable que la historia considere como el principal acontecimiento de la City en la semana la publicación del primer informe semanal del Banco de Inglaterra en el "nuevo estilo", con las reservas de oro y los valores del Gobierno, cotizados en sus precios del mercado. En resumen, el valor de esta iniciativa es que la emisión de billetes de Gran Bretaña se ha emancipado por fin del oro, y pasa a ser un circulante manejado independientemente. Hasta ahora la emisión, que es la única responsabilidad del Departamento de Emisiones del Banco de Inglaterra, sólo podía avanzar o descender de acuerdo con lo que su respaldamiento — el oro — se movilizaba en el Banco. De acuerdo con la nueva ley de emisión, en 1939, las autoridades tendrán libertad para aumentar o disminuir la emisión de billetes de acuerdo con lo que juzguen que son las necesidades del país; tendrán igual libertad para movilizar el oro deliberadamente del Fondo de Cambios al Banco, o vice-versa, para equiparar el monto de billetes en circulación.

REANUDACION DEL COMERCIO CON LA ESPAÑA NACIONALISTA

La principal preocupación de los industriales británicos ha sido la apresuración para reanudar el comercio con la España de Franco, en la firme creencia de que ya encontrarán listos grandes contratos para la obra de reconstrucción. El Instituto de Exportaciones, la Federación de Industrias Británicas y la Cámara de Comercio de Londres trabajan hasta altas horas de la noche estudiando las posibilidades y dificultades de los grandes negocios en España una vez terminada la guerra. Se informa que los banqueros de Franco en Londres, el Kleinworth and Sons y Juan March y Cía. están llenos de peticiones; algunas grandes industrias, como de ferrocarriles y obras de ingeniería pesadas, han enviado ya representantes a España para estudiar las posibilidades.

El hecho de que los alemanes, como es de presumir, tengan ya en vista todos los contratos dignos de interés se considera desalentador pero no necesariamente terminante. Sin embargo se estima absolutamente esencial un crédito del departamento de garantías para apoyar las exportaciones británicas a España, por lo que deben decidir la Junta de Comercio, y posiblemente el Gabinete.

EL MERCADO DE METALES

El mercado de metales tuvo en la semana un tono ligeramente mejor. Los precios de cierre fueron:

Cobre: 42 1|8 libras esterlinas por tonelada en comparación con 41 1|2 a fines de la semana anterior. Estaño: 214 1|2 libras esterlinas por tonelada en comparación con 212 1|4. Plomo: 14 3|8 en comparación con 14 1|8 la semana anterior. Zinc: 13 5|8 en comparación con 13 3|8 libras esterlinas por tonelada la semana anterior.

Los demás mercados de artículos básicos no tuvieron acontecimientos sobresalientes, excepto el de goma laca donde hubo una paralización de las transacciones, y que ha hecho pensar en un posible escándalo. La compañía operadora no tiene más que 3,000 libras esterlinas para hacer frente a sus responsabilidades.

Las noticias de Sydney dan cuenta de una moderada mejoría del mercado lanero para los precios medios de la semana, en comparación con la anterior. Bradford ha demostrado firmeza en los precios.

BONOS DEL GOBIERNO CHILENO

Los bonos del Gobierno chileno tuvieron una de sus semanas más tranquilas en todo el mes, debido principalmente a las condiciones del mercado. Todos los inversionistas británicos, grandes y pequeños, han sufrido tales pérdidas en efectivo o en títulos en el año pasado, que ahora están completamente dedicados a buscar papeles que tengan posibilidades de ganancias substanciales en el futuro cercano. De aquí que son muy pocos los inversionistas dispuestos a adquirir bonos que, en lo mejor, sólo prometen una mejoría a largo plazo.

Cuando no aparecen los compradores, los operadores de la Bolsa bajan los títulos 1|4 o 1|2, en un esfuerzo para atraer los inversionistas al mercado.

Los bonos chilenos del 6 por ciento bajaron todos 1|4 a 1|2, quedando a unos 12 3|4. Las anualidades "C" del Gobierno fueron la excepción, pues no tuvieron modificaciones a 13.

ACCIONES DE FF. CC. CHILENOS

Por otra parte, las acciones de ferrocarriles chilenos después de haber bajado a mediados de la semana a nuevos niveles, se recobraron agudamente al final. Las acciones ordinarias del F. C. de Antofagasta, después de haber llegado a un nuevo bajo nivel, de 6, se recobraron y siguieron sin modificación a 7; las acciones preferidas del 5 por ciento, del mismo ferrocarril, subieron una libra esterlina cerrando a 21, que es solamente 1|2 punto bajo la cotización de la semana pasada. Las acciones al portador del ferrocarril salitrero subieron 2 1|2 chelines a 38 chelines.

Los debentures de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile perdieron 1 1|2 punto, quedando en 58 1|2. Las acciones "A" de la Lautaro Nitrate subieron 3 peniques a 2 1|2 chelines.—C. T. HALLINAN.

MRS. ROOSEVELT HARA UN LLAMADO A FAVOR DE LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO

WASHINGTON, 4. (U. P.) — Mrs. Roosevelt hará a las 4.45 P. M. (hora standard del Este) de mañana domingo un llamado por la red de la National Broadcasting Company, a favor del fondo de auxilios para los damnificados por el terremoto que devastó una región de Chile. En seguida, el Encargado de Negocios de Chile, señor Sergio Huneeus, hablará dos minutos.

El Mercado de Valo... de Wall Street lleg... niveles más altos de...

Esta alza se atribuye al renac... confianza en la política naci... situación política extranjera.— ...dos del cobre y del salitre s... firmes

RESUMEN COMERCIAL D... SEMANA POR FRANK ... ESPECIAL PARA "LA...

NUEVA YORK, 4 (Especial). El [illegible] con la política nacional y de la situación política extranjera obligó al mercado a llegar a altos niveles, los mejores del año. Auge del que aprovechan más los bonos y artículos básicos. Los índices industriales, en especial de las industrias siderúrgica y automovilística marcaron nuevos altos niveles para 1939.

Entre las influencias favorables para el mercado se incluyen: primero, la decisión de la Corte Suprema de declarar fuera de la ley las huelgas de la ocupación lo que, según anticipan los círculos financieros, hará más fácil la revisión de la ley Wagner sobre relaciones del trabajo; segundo, el impresionante mejoramiento de la Bolsa de Valores de Londres; tercero, el reforzamiento de los precios de los artículos básicos, en especial de la seda que registró el más alto desde 1931, y también de los cueros; cuarto, el record de altos niveles para los bonos del Gobierno norteamericano.

DECLARACIONES DE MORGENTHAU

El secretario del Tesoro Mr. Morgenthau declaró que no se intentarán nuevos programas de financiamientos en el mes de marzo, lo que ayudó al mercado de bonos.

Las acciones de las empresas de servicios públicos reforzaron el término medio de las cotizaciones en la Bolsa, llegando a los más altos niveles registrados desde 1937. Las operaciones de los hornos siderúrgicos marcaron también un alto nivel para 1939, y la producción de automóviles estuvo un 50 por ciento por sobre la misma semana del año pasado; pero el comercio al por menor registró un índice ligeramente inferior al de hace un año.

ELECTRICIDAD Y TRANSPORTES

La producción de electricidad en la semana que termina hoy fué de 2.225.690.000 kilo-watts horas en comparación con 2.248.767.000 hace una semana y 2.031.412.000 hace un año.

El transporte ferroviario fué de 560.609 carros completos en comparación con 580.071 hace una semana y 511.939 hace un año.

COBRE

El mercado estuvo firme; las cotizaciones para el país no se modificaron a 11 1|4 centavos por libra; pero el cobre de exportación se cotizó a 10.10 CIF puertos bases europeos, en comparación con 9.95 hace una semana.

Las ventas del país en el mes de febrero fueron de 19.844 toneladas en comparación con 15.507 en enero; las ventas de exportación aumentaron, en especial para Japón.

AZUCAR

Las transacciones a plazo bajaron 4 puntos; el azúcar en bruto tuvo alza de 2 puntos y la refinada de 10 puntos. Se anunció que las refinerías proyectan restringir la producción en un período de 10 días, lo que en algunos círculos se ha interpretado como anticipación de una posible alza del azúcar sin refinar. Se informa que la demanda de ventas al contado ha aumentado.

ALGODON

Las transacciones a plazo tuvieron alza de 25 y 50 centavos por bala, en las operaciones a corto y largo plazo, respectivamente, reflejando la mejor demanda doméstica, si bien el departamento de Agricultura ha informado que las exportaciones fueron las menores en muchos años.

En general se cree que el gobierno no concederá los empréstitos por algodón a las cotizaciones anunciadas, creyéndose además que los temores de guerra son grandemente exagerados.

PETROLEO

El mercado firme con excepción del petróleo para combustible por lo que las cotizaciones de Nueva Inglaterra bajaron, lo que dió lugar a un aumento de la competencia. Los precios de la gasolina estuvieron firmes pues el mejor tiempo estimuló al automovilismo. Los compradores trataron de conseguir dos cargamentos de petróleo crudo del Este de Texas, que se opina entre los vendedores para fines militares.

GRANOS

El mercado estuvo sostenido por la segunda semana sucesiva. El trigo y el maíz tuvieron bajas fraccionales; la cebada y el centeno no se modificaron.

La mayoría de los importadores europeos de trigo continuaron demostrando muy poco interés debido al mejor tiempo en el Reino Unido y el continente. El tiempo claro y frío prevaleció en el área de trigo de invierno; los informes oficiales destacaron que las nevazones de la semana tuvieron beneficiosos efectos.

Se ha calculado oficialmente que la cosecha de trigo indio dará 356.000.000 bushels, en comparación con 402.400.000 bushels el año pasado, pero siempre muy por encima del término medio del rendimiento.

Parece que se aproxima a su realización el programa del gobierno de Estados Unidos para exportar 100.000.000 bushels de trigo y harina, ya que desde el 20 de febrero las exportaciones llegaron casi a 87.000.000 bushels de los cuales 62.000.000 fueron exportados de acuerdo con el programa federal.

CUEROS

Las transacciones a plazo tuvieron alza de 22 a 24 puntos; las operaciones al contado estuvieron firmes; los cueros de vacas se vendieron a 10 1|2 ctvs. por libra, en comparación con 10 centavos hace una semana. Se ha informado que el abastecimiento estará escaso lo que puede hacer necesaria la exportación o una nueva disminución de las existencias de reserva, que ya han alcanzado una baja cifra.

ACEITE DE LINAZA

Las operaciones nominales no tuvieron modificaciones en los precios; las entregas aumentaron bastante, pero todavía bajo el dominio de la baja de la temporada. Los operadores han dicho que a menos que la linaza argentina baje agudamente no se esperan precios inferiores dentro de los próximos meses.

NITRATOS

El mercado estuvo firme, pues la mayoría de los materiales fertilizantes tuvieron actividad; los mezcladores iniciaron sus compras de temporada.

El Departamento de Justicia inició en todo el país una investigación sobre la industria de fertilizantes anunciando que "toda combinación cubierta" ... nalado que ... un material ...

Hubo merca... Bolsa de New York ... que muchas ... ciendo su ... partamentos ... "se espera ... tre una ... este año ... que la pro... aumentar de ... de abril. M... plantas ... suficientes ... mantener ... ritmo actual ... nio.

El merca... cotizaciones ... plata no ... plomo aume... mente. El ... centavos por ... ción con 45.75 ... sada, a pesar ... que las exist... grandes reservas ... años.

...l Presidente Roosevelt renovó ...er sus ataques en contra de los ...temas dictatoriales de Gobierno

...ndo en el Congreso, en ocasión del 150.o aniversario del 1.er Congreso de los ...dos Unidos, hizo el elogio de las libertades y garantías individuales que exis... ...n bajo los regímenes representativos y democráticos, haciendo especial hin- ...capié en los beneficios de la libertad religiosa.— Significación del discurso para Sud América

...NGTON, 4. —(U. P). ...idente Roosevelt re- ...a la capital de regre- ...maniobras de la es- ...en el Mar Caribe y ...un discurso en sesión del Congreso con oca- ...150.o aniversario del ...Congreso de Estados

...ó al reto a la defen- ...democracia norteame- ...dijo que la nación no ..."ningún estímulo" a ...s tiránicas de gobier- ...mencionar directamen- ...taduras, reafirmó el ...la creencia en la es- ...y persistencia de los ...democráticos en oposi- ...otras formas de go- ...lo que atañe a los ...de poder concentrado ...o a perpetuarse".

...l Presidente la ley de ...constitucionales de ...Unidos, que garantiza ...d de expresión, de ...le prensa y prohibe la ...on de los bienes de ...es sin compensación, ...do también el proce- ...por jurados.

ROOSEVELT INICIA SU DISCURSO

Mr. Roosevelt inició su discurso con las siguientes palabras: "Nos aproximamos al término de la conmemoración de tres años de la fundación del Gobierno de Estados Unidos. Se ha insinuado oportunamente que su satisfactoria organización debiera figurar como la octava maravilla del mundo y ciertamente la evolución de una substancia permanente salida de un nebuloso caos justifica el uso de superlativos.

Y pese a nuestra oratoria que acaricia la vanidad, describiendo el período de la guerra de independencia como lleno de una unánime población de héroes, la admitida existencia de un puñado de traidores llena el necesario papel del villano. No obstante, hoy nos damos cuenta que una lectura más meditada de la historia revela una escena mucho menos agradable...

Seguidamente recordó que la Corte Suprema Federal declaró que la Constitución entró en vigor el 4 de marzo de 1789. Expresó que ella está fundada en la teoría del gobierno representativo, eligiéndose dos de sus ramas directamente por el pueblo la Cámara de Representantes y por las legislaturas elegidas en caso de los senadores. El Ejecutivo por medio de electores elegidos



Mr. Roosevelt

Recordó cómo adquirió ascendiente en todo el mundo la ideología de la democracia y cómo nación tras nación fueron adoptando la práctica que la Constitución de EE. UU. estableció en este país tan firmemente y tan bien.

EL SISTEMA DEMOCRATICO

Refirió la seguridad del sistema de democracia representativa a dos puntos esenciales: 1.o por frecuentes períodos los votantes deben elegir un nuevo Congreso y un nuevo Presidente y 2.o la elección debe ser hecha libremente, sin ninguna fuerza ni influencia sobre el votante en la expresión de su opinión personal sincera.

Subrayó después las garantías constitucionales, que constituyen un ancho abismo entre la democracia representativa y las reversiones al gobierno personal que han caracterizado estos últimos años.

Refiriéndose al procesamiento por jurados, preguntó si los norteamericanos compararían por un momento ese bendito derecho con algunos procedimientos de juicio y castigo que últimamente han reencarnado la "justicia" de las edades obscuras de la historia.

LIBERTADES CONSTITUCIONALES

Respecto de la expropiación sin el pago de la debida compensación, preguntó si estarían los norteamericanos dispuestos a abandonar su seguridad contra ella a la luz de los acontecimientos de los años recientes.

Y con la lectura de los diarios se pone de relieve la importancia del derecho de estar a prueba de allanamientos y requisas pudiendo nuestros conciudadanos gozarse porque aún están seguros nuestros hogares.

El derecho de reunión y de petición en el Congreso para satisfacer quejas, cualquier senador o representante puede declarar como este derecho está en la cúspide de la popularidad sin ninguna restricción.

LIBERTAD DE PALABRA

La libertad de palabras, sin otra restricción que el buen sentido de la gente, dada la poca estrictez de nuestras leyes en contra del libelo y la calumnia. Cualquiera puede constitucionalmente criticar o llamar a cuentas al personaje más encumbrado como al más humilde del país, salvo con una excepción, porque la propia Constitución proteje a senadores y representantes, disponiendo que "no sean interrogados por ningún discurso o debate en cualquier de las Cámaras en ningún otro sitio". Y esa inmunidad no fué extendida, y con toda meditación, ni al Presidente de la Corte ni al Presidente de la República.

LIBERTAD DE PRENSA

La libertad de prensa. No creo que ningún hombre ni mujer sensatos crea que haya sido amenazada ni disminuida ni que debiera serlo. La influencia de la palabra escrita siempre habrá de depender de su veracidad, y la nación puede contar con la sabia distinción del público lector que, con el aumento de la instrucción general, sabe apartar la verdad de la ficción. La democracia representativa jamás tolerará la supresión de las noticias verdaderas a petición del Gobierno.

LIBERTAD DE CREDOS

Libertad de credos. Ese punto esencial de los derechos de la humanidad en todo el mundo se remonta a los orígenes del gobierno representativo. ¿Y habremos nosotros con nuestro silencio o nuestra actitud pasiva prestar estímulo a los que hoy persiguen la religión o la niegan? La respuesta es nó, del mismo modo que lo fué en los días del primer Congreso.

Terminó expresando: "Nuestros Padres creyeron con razón que el Gobierno que establecieron propendería en general a obrar para el buen gobierno de la nación. Con el mismo espíritu estamos hoy aquí reunidos 150 años más tarde para proseguir su tarea. ¡Quiera Dios guiar nuestros pasos!"

Hicieron además uso de la palabra el Presidente de la Corte Suprema Federal Charles Evans Hughes, el Senador Pittman, el Presidente de la Cámara de Reperesentantes, Bankhead. Se hallaban presentes el Cuerpo Diplomático, altos oficiales del ejército y de la armada y miembros del gabinete.

SIGNIFICACION DEL DISCURSO

WASHINGTON, 4.—(U. P.) Los diplomáticos atribuyen amplio significado al discurso de Roosevelt, porque el Presidente renovó indirectamente pero en forma vigorosa los saetazos contra los totalitarios y alabó especialmente los beneficios de la libertad religiosa que prevalece bajo los sistemas representativos y democráticos.

Las referencias de Roosevelt a la religión parecen relacionarse, según los diplomáticos, en especial con la inauguración del nuevo Papa, considerado ampliamente en los círculos oficiales de esta como un aliado espiritual contra la intrusión del estado en las libertades individuales, por lo tanto como factor poderoso en la lucha ideológica.

Los observadores consideraron el discurso especialmente significativo para la América Latina porque allí está el mayor campo de interés de los Estados Unidos ya que en ella se reunen los ideales democráticos y catolicismo. Se hace notar que el Presidente dijo: Donde la democracia se extingue, allí también el derecho de adorar a Dios a la manera de cada cual está limitado o suprimido!! Con su referencia a los regímenes que niegan la religión se considera que el Presidente aludió a las naciones comunistas y al hablar de aquellas que la persiguen, a algunos estados totalitarios.

EL PROYECTADO CANAL INTEROCEANICO POR NICARAGUA



En este esquema la flecha A indica el primer tramo, el que corresponde, a su vez, a la vertiente del Atlántico, del proyectado canal interoceánico por Nicaragua: este tramo comprende la única solución probable. Los números del 1 al 6, indican los distintos cortes, que han sido estudiados, para alcanzar la costa del Pacífico. El aprobado por la comisión de ingenieros militares de los Estados Unidos, es el corte que se indica con el número 1

BREVES NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

TOKIO, 4 (U. P.)— La Cámara de los Pares aprobó el presupuesto ordinario, que asciende a 3.694.000.000 de yen.

LONDRES, 4 (U. P.)— En la reunión anual de la Asociación de Exportadores de materias primas se reveló que la dirección está actualmente redactando un contrato internacional en inglés, francés y alemán, que cubre las cuestiones controvertidas en cuanto a seguro de riesgo de guerra.

Causó sumo placer que las cuentas insolutas alemanas fueron reducidas en 1938 de 160.000 libras esterlinas a 50 mil.

LA DISPUTA FRANCO-ITALIANA HA "RESUCITADO" DESPUES DE LA ELECCION DEL NUEVO PONTIFICE

ROMA, 4 (U. P.)—La disputa italo-francesa, "suspendida" por la muerte de Pío XI en homenaje del Gobierno italiano a su memoria, habría "resucitado" con la elección del nuevo Pontífice.

La elección de Pacelli es considerada por los políticos como "afortunadísima", gozando Pío XII de altísima reputación por su previsión y experiencia en asuntos internacionales.

Aunque se considera sumamente improbable una mediación directa de Pío XII en la disputa italo-francesa, espérase que, dado su llamamiento en su primer discurso de pontificado a "la paz entre las naciones mediante la ayuda fraternal, la amigable colaboración y el cordial entendimiento, presionará indirectamente para tratar que se arregle la cuestión por la vía diplomática.

A este respecto dicen las esferas políticas que aun cuando Mussolini ordene la intensificación de los preparativos militares de Italia, ha declarado repetidas veces que Italia no quiere la guerra, si puede obtener una "paz con justicia". Aunque se dice que Italia no puede dar el primer paso hacia una solución diplomática de su dificultades con Francia, se sigue de cerca la reacción francesa ante el discurso del Papa.

LA PRENSA ITALIANA ATACA A LA FRANCESA

La prensa italiana en general ha atacado a los diarios franceses por sostener que el nuevo Papa prefiere los países democráticos y liberales a los Estados totalitarios.

Diversos diarios vespertinos, incluso "Il Giornale d'Italia" dicen que los escritores franceses se aprovechan de la elección de Papa para tratar de desacreditar la actitud de Italia ante el mundo católico. Un sector de la prensa italiana sostiene también que algunos diarios franceses tergiversaron de propósito la importancia del llamado reciente a la clase de 1918.

"Il Piccolo" de Roma publica un artículo a dos columnas en su primera página titulado "Grotesca especulación y mal gusto de la prensa franco-británica", en que dice: "La prensa francesa ha estado explotando deliberadamente la elección de S. S. el cardenal Pacelli de modo de ofender a Italia y de suscitar sospechas impertinentes. Poco antes de abrirse el Cónclave decía que el Gobierno italiano presionaba a los cardenales y aun acusó a Italia de intervenir ilegalmente".

OPINION DE V. GAYDA

Virginio Gayda dice en "Giornale d'Italia": "Debe observarse que el lema papal "Opus Justitia et Pax" es una mera paráfrasis de una reciente declaración de Mussolini y es verdaderamente el lema de la política del Gobierno italiano. Este lema papal deja perplejos a los escritores políticos franceses... En Francia la reacción por nuestro normal llamado a las filas a la clase de 1918 han sido fuertes gritos de indignación, como si significase una movilización parcial".

La Tribuna de Roma dice en un artículo de primera página a tres columnas: "El ateísmo francés ha sido movilizado en un nefasto intento de reclamar para Francia el Supremo Pontífice de la Iglesia Romana".

Otros diarios, incluso L'Avenire de Roma, publican también los comentarios alemanes y británicos de la elección de Pacelli como de "mentalidad egocéntrica".

El órgano de Ciano Il Telegrafo dice que la prensa de todas las naciones ha rendido homenaje a la inteligencia y experiencia del Papa, "excepto la prensa francesa, que ofende a Pío XII, pintándole como un Pontífice que corteja a las democracias". Agrega el Telégrafo que la reacción francesa es "impúdica".

INFORMACIONES DE AMERICA

ARGENTINA

SALTA, 4 (U. P.)— El Presidente de Chile, don Pedro Aguirre Cerda, envió un telegrama al presidente del Senado de la provincia, Dr. Rovaletti, agradeciendo las expresiones de condolencia de dicho cuerpo, por el terremoto.

MENDOZA, 4 (U. P.)— El diputado Marinetti ha presentado un proyecto a la Cámara por el cual se tendería a facilitar el establecimiento en Mendoza de 3,000 refugiados españoles actualmente en Francia.

MAR DEL PLATA, 4 (U. P.)— ... la República, señor Ramón Castillo ... sidente Ortiz, confinado en su ... pasó revista a la Escuadra argentina...

En su casa de Gobierno en B... mado que el estado de salud d... padece de una afección a la garganta... agregándose que se reintegrará a ... te en los primeros días de la semana...

BUENOS AIRES, 4 (U. P.)— E... zará el Campeonato de la Primera ... Profesional. El sorteo del fixture se ... les 8 del presente. Se incluirá en est... de Rosario Central y Newells Old ... Asociación Rosarina.

BUENOS AIRES, 4 (U. P.)— El ... rreras en Palermo es el siguiente:

Primera: 1.o Judio Errante, por ... cia; jinete, Acosta; 2.o Porto Pago, y ...
Segunda: 1.o Orador, por Mera... guisamo; 2.o Tell, y 3.o Broche de ...
Tercera: 1.o Escalina, por Alan B... te, Periales; 2.o La Canosita, y 3.o ...
Cuarta: 1.o Contralto, por Lomb... nete, Rodríguez; 2.o Estepa, y 3.o ...
Quinta: 1.o Borrascosa, por Alan... jinete, Leguisamo; 2.o Rubicela, y 3...
Sexta: 1.a Cerrocoro, por C. C... Zaragoza; 2.o Chaw-Chaw, y 3.o S...
Séptima: 1.o Perhaps, por Picacero... nete, Nardi; 2.o Triste, y 3.o S. Doul...
Octava: 1.o Novicio, por Parlachín... Leguisamo; 2.o Sorcerer, y 3.o Relám...

PARAGUAY

ASUNCION, 4 (U. P.)— El ge... clara en la prensa local: "Se piensa ... para las próximas elecciones presiden... muy feliz si lograra reunir en un ha... luntades al ejército, a las masas obre... a todos los ciudadanos bien intencion... grandioso ideal de reconstrucción na... jando en ese sentido, porque entiendo ... solución de nuestros problemas".

Sobre la aceptación de su candid... había resuelto y que, probablemente ... te haría conocer su decisión.

URUGUAY

MONTEVIDEO, 4 (U. P.).— Esta ... cuentro internacional entre el Colón ... tina, y el Peñarol de Montevideo. Pe... cinco tantos contra tres. El primer ... la siguiente cuenta: Peñarol, tres; C...

EL AVANCE JAPONES HACIA CHUNG-KING ESTA PROGRESANDO

SHANGHAI, 4 (U. P.) — La arremetida japonesa hacia Chun King gana terreno, gracias a nuevos ataques aéreos que han dado muerte a centenares de soldados chinos. La principal columna japonesa se dirige hacia el oeste desde Hankow, por el valle del río Han. Se informa que hasta ahora ha despejado el ferrocarril entre Hankow e Ichang hasta un punto a 15 kilómetros al este de Anlu, y que continúa el avance. Anlu se encuentra a 200 kilómetros al noroeste de Hankow.

Entretanto, los chinos afirman que han iniciado una contraofensiva en el centro de la provincia de Ho-Peh y que han tomado a Ying-Chen.

Informaciones japonesas dicen que la aviación nipona bombardeó Anlu e Ichang con "efectos devastadores", y que también atacaron camiones de transporte que se dirigían hacia Ichang. Afirman que "muchos de los camiones fueron volados y que perecieron centenares de soldados chinos".

El corresponsal de la Agencia Domei en Hsu-Chow comunica que las tropas japonesas ocuparon Hai-Chow, cuartel general chino en la provincia de Kiang-Su.

DENUNCIA CHINA A LA S.D.N.

GINEBRA, 4 (U. P.) — La delegación china notificó a la Liga de las Naciones que hace pocos días los jefes militares chinos encontraron en un avión japonés de bombardeo instrucciones para bombardear los centros poblados y comerciales, a fin de causar la desmoralización de la población.

Comunicó también detalles del bombardeo japonés que causó la muerte de no combatientes chinos a fines de 1938.

Divulga estos hechos, a fin de que sean comunicados a los países miembros de la SDN., al Comité asesor y a Estados Unidos.

Alemania
CAMPAÑA CONTRA EL ABUSO DEL ALCOHOL

BERLIN, 4 (U. P.).— En relación con el congreso anual de Salubridad Pública que se iniciará en Frankfort el 5 de marzo, el departamento respectivo del partido nazi ha emitido un programa con 12 proposiciones urgiendo a la moderación en el uso del alcohol y tabaco a los jóvenes alemanas, las mujeres encinta los bebedores habituales y los conductores de automóviles; también se refiere al control de los avisos de bebidas alcohólicas, etc., pero en ningún punto se menciona específicamente la cerveza, cuyos impuestos son una de las grandes fuentes de entrada del fisco.

La palabra usada es "enthaltsamkeit", que puede significar moderación o abstinencia. En la sede central de la Juventud Hitlerista se declaró que se ha interpretado como moderación.

Estados Unidos
DISCURSO DEL EX PRESIDENTE BENES

CHICAGO, 4. — (U. P.) — El ex-Presidente de Checoeslovaquia, Edouard Benes, pronunció un discurso en que aseguró que los dictadores se acercan al punto crítico y predijo que las democracias volverían a las áreas que ahora se encuentran bajo el totalitarismo. Agregó: "En lo económico y financiero las dictaduras emplean métodos y arbitrios que les empujan inevitablemente a la caída o a la revolución económica y social violenta. En el sentido político, económico y social estos regímenes han pasado su punto cumbre y la única parte de su política internacional y en la política europea general de potencia mundial.

"Europa no se derrumbará. Precisamente ahora está en una nueva gran lucha por la democracia y la libertad, en la que saldrá posiblemente victoriosa".

ROOSEVELT HABLA DE LAS MANIOBRAS NAVALES

CHARLESTON, 4. — (U. P.) —El Presidente Roosevelt, en la conferencia de la prensa, habló sobre las maniobras navales en el Caribe, y recalcó que se efectuaron sin tener el Gobierno en la mente ninguna nación o grupo de naciones. De claro que las lecciones aprendidas recomiendan la conveniencia de tener bases subsidiarias en San Juan de Puerto Rico y las Islas Vírgenes para buques de guerra y aviones, además de proporcionar detalles acerca del uso de la aviación y destructores.

Deportivas
CABALLO ARGENTINO GANO EL CLASICO STA. ANITA, DE CALIFORNIA

ARCADIA (CALIFORNIA) 4.— (U. P.)—El caballo argetino Kayak II ganó el clásico Santa Anita con premio de 100. 000 dó...

...ADOR DE ...TO VISITO EL ...DE GUALLECO

...4.— Recientemen... ...tó al pueblo de ...obernador Sr. Ed...s, acompañado del ...Carabineros señor ...con el objeto de ...apartada localidad ...le sus necesidades.

...na recorrió la po... alrededores, impo... ecialmente de la ...n de la construc... nque de gran be... zona, como tam... guas termales que

...se desarrolló un ...cargo de aficiona... idad, en la Escue... on una numerosa ...Durante el desa... profesora seño... ones, y el profesor ...Oliva en su diser... ...ió la visita del ...haciendo presente ...más urgentes de ...ando a conocer el ...chará por el cum... estas aspiraciones.

...fgas en una expo... onocer su manera ...os problemas del ...que está abocado ...manifestando su ...que atañe a Gua... ...do a la perfecta ...rabajo constante ...su cumplimiento, ...que, como repre... ...n régimen demo... ...ezado por S. E. ...uirre, era su obli... ...para todos. —

"EL GOBIERNO DESEA AYUDAR AL PRODUCTOR Y MEJORAR SITUACION DEL CONSUMIDOR DE CARNE"

Expresó el Ministro de Agricultura, don Arturo Olavarría al hablar sobre el problema ganadero en la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno

LOS PRODUCTORES DEL SUR COOPERARAN A LA OBRA DEL GOB.

"El Gobierno debe resolver los problemas a fin de obtener beneficios duraderos para la colectividad"

MAGNIFICA IMPRESION CAUSO EL DISCURSO DEL MINISTRO

OSORNO, 4.— La Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno recibió ayer en sesión extraordinaria al Ministro de Agricultura, don Arturo Olavarría, que visita la ciudad.

El presidente de la Sago, don Max Nusser saludó al Ministro de Agricultura y le manifestó que le era muy grato recibirlo en sesión solemne del directorio de la institución, agradeciéndole "la especial deferencia que significa que haya llegado hasta la ciudad para tratar el problema de la fijación del precio de la carne, que tanta influencia tiene en el fomento de la ganadería nacional, una de las ramas principales de la industria madre, la agricultura". Hizo entrega, en seguida al señor Olavarría, de un memorial con antecedentes, que contiene los puntos de vista de la Sociedad con respecto a la solución del problema ganadero de la zona. Después el secretario leyó el memorial.

A continuación se puso de pie el Ministro de Agricultura, señor Olavarría y pronunció un discurso en el que comenzó por saludar en forma cordial a los progresistas agricultores de esta importante zona. En seguida, dijo que traía también el encargo especial de S. E. el Presidente de la República de saludar a la institución que lo recibía.

Agregó que el Gobierno y él personalmente "están animados del deseo de estudiar y resolver todos aquellos problemas que dicen relación con la protección y el fomento de la agricultura, que es el oxígeno de la economía nacional. De acuerdo con estos propósitos, el problema de la carne será resuelto teniendo en vista el interés legítimo de la producción. Dos son los puntos de vista que el Gobierno tiene en esta materia: ayudar al productor y mejorar la situación del consumidor". Expresó que declaraba con satisfacción que el agio en los artículos de primera necesidad no está radicado en la producción.

"En materia de política económica, dijo el señor Olavarría, el Gobierno debe resolver los problemas, no con miras a obtener resultados inmediatos, sino para obtener beneficios duraderos para la colectividad. El desideratum es que Chile llegue a satisfacer su mercado de carne con su propia producción y para llegar a este objetivo el plan fundamental de su política será favorecer la producción.

"El Gobierno dijo, recibe con mucho agrado las insinuaciones que le hace la "Sago" en su memorial que acaba de entregar su presidente y promete dedicarle un estudio y dedicación especial.

"Hay en esta materia una cuestión fundamental. El Gobierno, dentro de su política general en materia de consumos, desea ir a la fijación del precio de la carne. Pero pueden estar tranquilos y seguros los productores que estos precios serán fijados sin atentar en contra del interés del productor. Puedo, desde luego, adelantar algo con respecto a algunas de las medidas solicitadas, que dicen relación con el otorgamiento de créditos agrícolas. La justicia de ello es indiscutible; pero, por desgracia, no se cuenta con los recursos necesarios por el momento. Si éstos existieran podría de inmediato el Ministro acceder a dichas solicitaciones. En todo caso, el Gobierno dedicará especial atención para la obtención de los recursos necesarios que le permitan establecer una política de créditos agrícolas.

"Se discute actualmente en el Congreso Nacional un proyecto que comprende un vasto plan de fomento a la producción. Si este proyecto se despacha como se espera, se hará un deber patrocinar un completo plan de fomento agrícola, para incluirlo en dicho plan general. Si por desgracia esto no sucediera, el Ministro buscará otras fuentes de recursos.

"Se ha incluído entre las peticiones las primas a los reproductores y las estaciones de monta para los pequeños criaderos. Puedo manifestar que la Junta de Exportación Agrícola dará el mayor auge posible a este aspecto del fomento ganadero. Desde luego, las primas se mantendrán invariablemente. Al respecto se estudia actualmente un reglamento que contiene una resolución que hace poco dictara la Junta y que impone a los favorecidos con las primas un pequeño sacrificio en favor del Estado en correspondencia al que éste hace favoreciendo la adquisición de buenos reproductores. Este sacrificio puede consistir en la cesión de un hijo de dichos reproductores a fin de que vaya a prestar servicios a las estaciones de monta que se pienssa establecer.

"Las exposiciones cuentan con la debida protección del Gobierno que comprende la significación que ellas tienen en el fomento de la producción ganadera y declara que la "Sago" será debidamente subvencionada para la realización de las exposiciones de Osorno.

"Las medidas sanitarias que se solicitan serán atendidas con esmero. Está en perfecto conocimiento de los desastrosos efectos de la aftosa, que ha afectado en forma seria últimamente la ganadería. A mi paso por La Unión se me ha solicitado una posta de veterinaria. Ella será establecida en muy pocos días más.

"Desgraciadamente, el Ministerio de Agricultura es la cenicienta del presupuesto nacional. En un presupuesto total de más de 1.500 millones, apenas cuenta con poco más de once millones de pesos, suma que sólo alcanza con estrechez al desarrollo administrativo de esa repartición. Pueden contar, señores directores de la "Sago", con la mayor cooperación del Gobierno en beneficio de la agricultura del sur del país y les pido a su vez, amplia cooperación en forma de confianza. Respeto a la labor que el Gobierno desarrollará en beneficio de sus actividades productoras. Confianza no sólo en la colaboración al Gobierno, sino confianza para dirigirse al Gobierno donde encontrarán una voluntad decidida para ayudarlos. Quiero que sus propósitos sean debidamente comprendidos por todos los productores agrícolas de la zona austral; el Ministro de Agricultura queda a las órdenes de los señores agricultores para considerar las peticiones que le formulen a continuación".

El discurso del señor Olavarría fué recibido por los asistentes con grandes aplausos y manifestaciones de afecto a su persona. A continuación, habló el Alcalde de Osorno, don Rafael Sáez, quien saludó al señor Olavarría a nombre de la ciudad y expresó que esperaba que de sus entrevistas con los productores salieran conclusiones provechosas para el país y para la región.

Manifestó el señor Sáez que una vieja aspiración de Osorno era tener un matadero modelo, con un frigorífico anexo. Dijo que los trabajos se habían iniciado y que se había invertido en las obras más de un millón de pesos, necesitándose dos millones más para terminar los trabajos.

El señor Olavarría agradeció los conceptos vertidos por el Alcalde y dijo que desde su llegada al Ministerio, una de sus preocupaciones había sido la de estudiar la construcción de un frigorífico en Osorno. "Desgraciadamente, dijo, los estudios de los técnicos llegan a una conclusión poco favorable, por lo cual he puesto en manos del presidente de la Sago los antecedentes que obran en mi poder a fin de obtener un informe al respecto. El director de la Sago manifestó que la institución había oído con profunda satisfacción la opinión del Gobierno con respecto a la solución del problema ganadero y dijo que las palabras del Ministro señor Olavarría llevaban tranquilidad a la región. "El Directorio de la Sago tiene confianza en el Gobierno y ofrece toda su cooperación en su labor, como estoy seguro también, la tiene el resto de los productores de la zona", manifestó textualmente el señor Calderón. "Puede, señor Ministro, contar con la confianza de los productores del sur", agregó. El presidente de la sociedad, don Max Nusser volvió a hacer uso de la palabra para ratificar las palabras del señor Calderón que, dijo, "ha sabido interpretar el sentir de los agricultores de la zona austral, en especial de los directores de la Sago. Ruego al señor Ministro lleve los atentos saludos del directorio de la institución a S. E. el Presidente de la República y sírvase manifestarle que estamos dispuestos, como lo hemos dado a conocer en diferentes oportunidades, a cooperar lealmente en toda obra del Gobierno que signifique protección y fomento de la producción nacional".

Las declaraciones hechas por el Ministro señor Olavarría han producido magnífica impresión en todos los círculos de la producción regional y se elogia la forma cómo el señor Olavarría abordó el problema, con pleno conocimiento de la materia. — (Viveros, corresponsal).

VALDIVIA

LA SEMANA NACIONAL PRO DAMNIFICADOS SIGUE EN LONCOCHE

LONCOCHE 2. Continúa desarrollándose con éxito la Semana Nacional pro Damnificados, que culminará con un baile social y el domingo con una reunión de carreras a la chilena.— (Billa

---

...CIA GENERAL DE "LA NACION" CALLE BLANCO 1161

V A L P A R A I S O

CASILLA 109-V. TELEFONO 4427

...medio ...ertirá en ...camineras

...recibieron los ...este puerto

...de Caminos de la ...Valparaíso, recibió ...que le correspon... ...ey de Caminos del ...ue ascienden a más ...llón quinientos mil

...ción de estos fon... de inmediato pro... iniciar cuanto an... trabajos en la red ...provincia y cum... preparado por el ...alparaíso.

NUEVOS JEFES DEL REGIMIENTO MAIPO

Se encuentran en este puerto, desde ayer, los nuevos jefes del Regimiento de Infantería "Maipo N.o 2" de guarnición en Valparaíso. Comandante de esta unidad ha sido designado el Teniente Coronel don Alberto Vallejos Carvajal, en reemplazo del señor Manuel Sánchez Ahumada que ha sido trasladado a la Dirección General de los Servicios, en Santiago y segundo Comandante se ha nombrado al Teniente Coronel don Eduardo Villarroel Ballestero, en lugar del oficial del mismo grado don Adrián Quiroz Yáñez que ha sido trasladado al Estado Mayor de Santiago.

Los nuevos jefes de la unidad porteña asumirán sus cargos el lunes 13 del presente, y ayer pasaron a presentar sus respetos al Intendente de Valparaíso, don Aníbal Cruzat Ortega.

SUCURSAL DE LA CAJA DE AHORROS EN V. ALEMANA

El Presidente de la República, Excmo. señor don Pedro Aguirre Cerda, accediendo a una petición del Intendente de la Provincia, don Aníbal Cruzat Ortega y de las autoridades de Villa Alemana, hizo las gestiones necesarias para obtener la creación de una sucursal de la Caja Nacional de Ahorros en esa localidad.

Estas gestiones alcanzaron feliz éxito según el telegrama enviado ayer por S. E. al Intendente de Valparaíso en que le expresa: "Complázcome en comunicarles que la Caja de Ahorros abrirá en breve una Agencia en Villa Alemana. Atentos saludos. — PEDRO AGUIRRE CERDA.

Esta noticia ha causado una gran satisfacción en la vecina localidad ya que ella significa la realización de un sentido anhelo.

UN HOMENAJE AL Dr. JEAN THIERRY SE RINDIO ANOCHE

Anoche se ofreció en el Hotel O'Higgins una comida en honor del doctor don Jean H. Thierry, Cónsul General de Dinamarca en Valparaíso, con motivo de celebrar su cumpleaños y cumplir 26 años como presidente de la Sociedad Escandinava de Beneficencia.

A esta recepción fueron especialmente invitados el Encargado de Negocios de Dinamarca, don Teodoro Wessel y señora y destacados miembros de la colectividad de Santiago y Valparaíso, rindiéndose al doctor Tierry un significativo homenaje.

EL "DUESSELDORF" LLEGA DE BREMEN HOY en la MAÑANA

Poco antes de mediodía largará sus anclas en este puerto el buque motor "Duesseldorf", moderna unidad de los registros del Lloyd Norte Alemán, que viene de Bremen e intermedios trayendo en sus distintas acomodaciones a conocidos viajeros.

EL "RANCAGUA" IRA A BUSCAR PETROLEO A MEXICO PARA LAS NECESIDADES DE LA ARMADA

Este transporte zarpará entre el 12 y el 15 del presente mes y visitará puertos del Atlántico y del Pacífico

Hemos sido informados que el transporte "Rancagua", de la Armada Nacional, zarpará entre el 12 y el 15 del presente de este puerto con rumbo a México, país en el que embarcarán un cargamento de petróleo para satisfacer las necesidades de nuestra Marina de Guerra.

Como de costumbre, se aprovechará este viaje al extranjero para que los guardiamarinas egresados de la Escuela Naval, en diciembre último, hagan un crucero de instrucción y con este objeto se ha fijado al "Rancagua" un interesante itinerario.

En efecto, zarparía por el sur con rumbo a México, para visitar los puertos del Atlántico y regresaría por la costa del Pacífico, atravesando el Canal de Panamá, haciendo escala en los principales puertos de Centro América, Ecuador y norte de nuestro país.

MOVIMIENTO MARITIMO

Ayer:
HUELLELHUE, de Coquimbo.

Hoy:
DUESSELDORF, de Hamburgo.
TENO, de Guayaquil.

Mañana:
ALFONSO, de Coquimbo.
VIÑA DEL MAR, de Arica.

SALIDAS

Ayer:
HUASCO, para Guayaquil e intermedios.
GILDA, para Iquique.

Mañana:
DUESSELDORF, para San Antonio.

Martes 7:
VIÑA DEL MAR, para Arica e intermedios.
HUELLELHUE, para Chonchi e intermedios.
ALFONSO, (b/m) para Coquimbo.
BARNEVELD, para Hamburgo, e intermedios.
CHILE, para San Antonio.

FUNERALES DEL Sr. LEONARDO ELIZ

A una sentida manifestación de pesar dieron lugar ayer los funerales del recordado maestro don Leonardo Eliz Soto.

Al sepultarse sus restos usaron de la palabra el inspector general del Liceo, don Pedro Contreras, en nombre del rector y Cuerpo de Profesores del plantel; el señor Rafael Coronel, por la Asociación de Artistas; don Pascual Brandi Vera, por la Asociación de Escritores y Ateneo Valparaíso; Sergio Robert por el Ateneo Magallanes Moure y don Raúl Ferrada, por los ex-alumnos del señor Eliz, oradores que pusieron de relieve las cualidades y la recia personalidad del maestro y el amigo.

El martes llega de Nueva York el vapor "Sta. Clara"

Centenares de pasajeros arribarán en esta nave de Estados Unidos y costa del Pacífico

Para el martes 7 del presente tiene anunciado su arribo a Valparaíso la moto nave "Santa Clara", de la flota de la Grace Line, que viene de Nueva York e intermedios trayendo en sus distintas acomodaciones a centenares de pasajeros.

Entre las personas que llegarán en este barco procedentes de Nueva York y Callao, anotamos las siguientes:

DE NUEVA YORK

Señor Earl Barnes, señora Earl Barnes, señor Luis Berger V., señor Edwin J. Brickhouse, señor Glenn Brown, señora Glenn Brown, señorita Emma L. Brown, señor Charles G. Bush, señora Charles G. Bush, señorita Estela C. Bush, señorita Cora Bush, señorita Mary Bush, señor Miguel Cruchaga Tocornal, señora Cruchaga, señor Arthur De Haven señor Harry A. Elman, señora Harry A. Elman, señorita Grace Fenton, señor John C. Flynn, señora John C. Flynn, Sir Keith Fraser, Lady Fraser, señorita Orphelia Godino, señor Edward Green, señorita Nellie Hughes, señora Joseph T. Jackson, Rev. Ernest Jacobson, señor Walter F. Koch, señora Walter F. Koch, señorita Ina McLeod, señorita Isabel McLeod, señorita Ethel Miller señor Nahum Nudman, señora F. V. Patrick, señor Alfred D. Peoples, señora Paul Pierce, señora Pauline E. Ruettinger, señorita May Schmitt, señor Acey W. Sutherland, señora Acey W. Sutherland, señor Guido Tanner, señora W. W. Taylor, Dr. Kathryn M. Whitten, señorita Harriet E. Whittier, señor Frederick W. Winter, señor H. E. Williard y señora.

PROCEDENTE DE CALLAO

Cap. David F. de Castro, señora Castro, señor Giovanni Carosio, señor J. Cabrerizo, señor Andre Daymac, señora Daymac, señor John L. Day, señor C. Flof Yllander y señor Benito del Villar.

EL ADICTO NAVAL DE FRANCIA EN S. AMERICA LLEGARA EL MARTES

Entre los numerosos viajeros que llegarán a este puerto el martes próximo a bordo de la moto nave "Santa Clara", viene el nuevo Adicto Naval de Francia ante las Embajadas y Legaciones de esa nación en los países sudamericanos, M. Andre Daymac acompañado de su esposa.

AUDAX ITALIANO SE ENFRENTA HOY CON ADM. PUERTO

El campeón porteño de fútbol que el domingo pasado sufrió su primera derrota ante el conjunto del "Fernández Vial" de Concepción, tendrá esta tarde una nueva prueba al medirse con el Audax Italiano.

El "Administración del Puerto" llega a este compromiso anheloso de reinvindicarse.

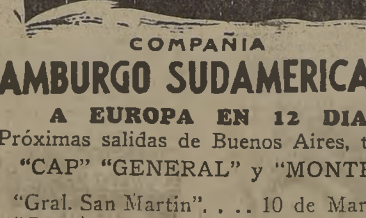
Se reeligió al Decano del H. Cuerpo Consular

Don Manuel Arteta fué confirmado en su cargo

Anteayer se efectuó en este puerto la elección de los dignatarios del H. Cuerpo Consular para el período de 1939 a 1940.

La votación de la junta de la Corporación, dió como resultado la reelección del actual decano don Manuel Arteta, Cónsul General del Ecuador.

Como Vicedecano fué elegido el Cónsul General de Bolivia, don José María Paz Vásquez, y como secretario, el Vicecónsul del Ecuador, don Rafael Puga y Pasto.



"Directiva de la APL engaña al Sr. Ibáñez y busca rompimiento de relaciones con el F. Popular"

Declaran los jóvenes aliancistas en un manifiesto dirigido a la juventud chilena.— Se ha disuelto una asamblea

MANIOBRAS REACCIONARIAS

La Juventud Aliancista, que recientemente se ha retirado de la APL, ha dirigido el siguiente manifiesto a la juventud chilena:

Compañeros jovenes de Chile:

El organismo político denominado Alianza Popular Libertadora, que desde su génesis hasta hoy, ha sufrido en su composición una serie de cambios, según hayan sido las nuevas corrientes políticas que a él se han incorporado y cuya unidad se mantiene alrededor de la figura de un hombre y no de una doctrina, porque ella no existe, hubo de abocarse recientemente a un hecho dentro de sus filas, relacionado con la organización de los cuadros juveniles, que son el dinamo indispensable en una colectividad de hombres bien inspirados y patriotas. Y este es, precisamente, el motivo que nos impulsa a dirigirnos a los jovenes de todo el país, para que conozcan la historia de un hecho del cual sacarán las enseñanzas que corresponden a la generación actual.

Reconocimos filas en la A. P. L. colmados de idealismo y de fe y en la esperanza de contribuir con nuestro concurso entusiasta y juvenil a fortalecer sus cuadros y a ser fieles servidores de la doctrina, que aun cuando no existía estructurada, se reflejaba en la posición política del general don Carlos Ibáñez y en sus constantes declaraciones públicas y en sus actuaciones, de amor a la democracia y de defensa de sus postulados. Nosotros los jovenes más que nadie estábamos convencidos y lo seguimos estando, de que el general Ibáñez es un hombre honrado y patriota y que jamás se prestará a los turbios manejos de la reacción, en su constante afan conspirativo contra la democracia y el Gobierno que hoy la representa. En este convencimiento, consideramos oportuno crear los cuadros juveniles del Partido, en la seguridad absoluta de estar garantidos por la directiva del mismo, para que esta organización juvenil se dirigiera por sí misma y eligiera sus propias directivas. Así lo hicimos, en efecto, el miércoles 23 de febrero del presente año, donde en una grandiosa asamblea juvenil, dimos vida a este organismo y nombramos nuestra primera directiva, elegida democráticamente por la asamblea plena. Este hecho produjo una inmediata rección de parte de la directiva nacional del Partido, la que para entorpecer la marcha de la entidad joven recién formada, designó por su parte a un miembro en calidad de jefe supremo para que se hiciera cargo de la organización juvenil. Era la primera piedra lanzada por esta directiva para romper la armonía de los jovenes y producir su completo aniquilamiento, por cuanto veían en ellos, un peligro inmediato para el círculo de hierro que han formado alrededor de la persona del señor Ibáñez, a quien engañan acerca de los rumbos que día a día van dándole al Partido y que no son otros que el rompimiento de relaciones con el Frente Popular y su Gobierno, en la esperanza que, de esta manera puede acercarse la hora de la debacle y entrar ellos a la mesa del festín. Los que formamos la primera directiva de la juventud, comprendimos la maniobra y llamamos a una concentración amplia, para que allí se definiera democráticamente el conflicto producido. A este acto, celebrado el miércoles 1.o de marzo del presente, concurrió una cantidad numerosa de jovenes y se planteó de inmediato lo acordado por la directiva del Partido que nombraba un jefe para la juventud y lo acordado democráticamente por ésta al designar su propia directiva.. Durante la discusión de la materia pudo observarse que la mayoría de los jovenes repudió en vibrantes frases la imposición hecha por los dirigentes del Partido y muchos de éstos que concurrieron al acto, viendo su causa perdida, produjeron un violento incidente que terminó con el alejamiento de los concurrentes jovenes y su separación inmediata de la Alianza Popular Libertadora.

Hemos dado este paso, compañeros jovenes de todo Chile, porque estamos convencidos de que en la Alianza Popular Libertadora y muy especialmente en su directiva, ha logrado incrustarse la quinta columna rossística, la que, por desgracia, domina en estos instantes y lleva al Partido rápidamente hacia la reacción; y hoy estamos al borde de que logren convencer al hombre que representa una esperanza para el pueblo, como es el general Ibáñez, de que rompa su voluntad de prestar su cooperación al Gobierno del Frente Popular y nos vemos abocados en época no lejana, a una situación semejante a la que en estos instantes sufre la España heroica. Ante este hecho fatal, nosotros los jovenes aplistas, salvamos nuestra responsabilidad y no vacilamos en ponernos del lado del Gobierno del pueblo, que hoy rige los destinos de Chile; y declaramos que seguirá siendo el señor Ibáñez, para nosotros, el hombre honrado y patriota, y que llegará un instante en que se dará cuenta que el Partido que él formó y del cual es su presidente, está infestado de tiburones reaccionarios y no vacilará, tampoco, en tomar la línea que nosotros hemos tomado en estos instantes difíciles para la Patria.

Señalamos un hecho al señor Ibañez: la reciente contienda electoral a regidor por Chimbarongo, donde la A.P.L. apoyo a un candidato de la derecha y dió el triste espectáculo de ser derrotada ampliamente por las fuerzas del Frente Popular. Y así como este caso iremos viendo otros, a medida que el tiempo avance y las ocasiones se vayan presentando. Ya hay rumores de que en la próxima eleccion a diputado por Concepción se repetirá el caso de Chimbarongo.

Ante esta situación, nosotros los jóvenes aplistas no podiamos continuar por más tiempo siendo cómplices de los juegos de la reaccion incrustada en el Partido contra el pueblo, y es por eso que al dirigirnos a la Juventud Chilena es para decirle que nuestro organismo juvenil es independiente de todo partido politico y que nuestra reacción estará encuadrada en los siguientes puntos:

1.o— Apoyo incondicional al actual Gobierno del pueblo, mientras él cumpla con el programa de salvación pública que lo llevó al poder;

2.o— Reconocimiento al llamado del señor Ministro del Trabajo a la Juventud chilena, y cooperación incondicional a los puntos establecidos en él, en el sentido de ir a la creación de un organismo Nacional de Juventudes sin distinción de credos políticos ni religiosos, para abordar la resolución de los problemas que afectan a la juventud e inspirado en las conclusiones a que arribó el Segundo Congreso Mundial de Juventudes, celebrado en el mes de agosto del año recién pasado en la ciudad de Nueva York.

3.o— Defensa de la Democracia y coperación con aquellos organismos que luchan contra el fascismo, el imperialismo y la guerra.

Santiago, 3 de marzo de 1939. (Fdos.)— Eduardo Morales Carsten, secretario general; Heriberto Prado G., secretario de organización; Eduardo Auspont., secretario de finanzas; Hugo Astorga D., secretario de prensa y propaganda; Jorge López, secretario de educación y cultura; Enrique Bueno, administración y control; Pedro Fuentes, secretario de defensa; Leopoldo Astorga, secretario sindical".

SE DISUELVE LA A. P. L., EN QUINTA NORMAL

Los señores Rigoberto Saavedra Cartagena, y M. Gerlach, presidente y secretario de la A.P.L. en la comuna de Quinta Normal, ha dirigido una comunicación al señor Ibáñez del Campo, en la cual expresan que la asamblea acordó su disolución, por considerar que la actual directiva de esa organización política está haciendo una obra contraria a la A. P. L., y en especial a su propio presidente.

Acusan a continuación a la directiva de haber torcido los rumbos democráticos de la A.P.L. y tratar de imponer directorios afectos a su política en las asambleas.

En tal situación la asamblea de Quinta Normal ha acordado disolución, sin perjuicio de que sus elementos continúen cooperando con el Gobierno del Excmo. señor Aguirre Cerda.

Concentración de la Juventud Socialista en el T. Balmaceda

Se efectuará a las 10 horas.— Hablará el secretario general del partido, diputado Salvador Allende

En el Teatro Balmaceda se efectuará hoy, a las 10 de la mañana, la concentración organizada por la Federación de la Juventud Socialista, acto que constituirá una demostración de este sector político ante la actitud de los partidos de Derecha en los últimos sucesos.

La concentración será, asimismo, un homenaje a Nadesha Konstantina Krupskaya, esposa del genio revolucionario ruso Nicolás Lenín, fallecida últimamente.

LOS ORADORES

Usarán de la palabra, el secretario general del Partido Socialista, señor Salvador Allende, quien se referirá al momento político; el capitán de Infantería de la 141 Brigada Mixta del Ejército Popular Español, señor Héctor Hernández, llegado recientemente del suelo ibero: Raúl Ampuero y Augusto Notari, dirigentes de la Federación de la Juventud Socialista.

MOVILIZACION DE SECTORES

Todas las Seccionales del primero y segundo distritos se movilizarán con sus efectivos, banderas y estandartes, para asistir a la concentración en el Balmaceda. Deberán asistir uniformados sólo la cantidad de milicianos pedidos al Comando Regional.

CITACIONES POLITICAS

PARTIDO RADICAL.— Cita para mañana lunes, a las 19 horas, a los componentes de la Comisión de Hacienda del Partido, señores Jorge de la Cuadra Poisson, Osvaldo Garretón, Guillermo Gandarillas, Rubén Jara S. M., Benjamín Cortés, Guillermo O'Ryan y Enrique Pérez.

AGRUPACION DEMOCRATICA. — Cita en carácter urgente a los delegados departamentales a la Junta Provincial y a todo el directorio de la Agrupación Santiago, para mañana lunes, a las 21 horas, en San Diego 161.

BRIGADA SOCIALISTA DE DELEGADOS ANTE EL PROVINCIAL DE LA C. T. Ch — Cita para mañana lunes, a las 21 horas, en el local de Avda. Bernardo O.Higigns N.o 1157, a todos los delegados socialistas acreditados ante el Provincial de la C. T. Ch.

Enemigos del F. Popular en la administración

Hacen obra negativa y entorpecen propósitos del Gobierno

ACUERDOS

En sesión celebrada antenoche por la Agrupación Democrática de Santiago, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Citar para el miércoles, a las 21 horas, en San Diego 164, al presidente del partido, senador don Juan Pradenas Muñoz, a los Ministros señores Raúl Puga y Antonio Poupin a objeto de que expliquen la labor desarrollada en pro del partido.

2.o Hacer suyo el siguiente voto: "La Agrupación Democrática de Santiago, en conocimiento de las actividades que ejercen los funcionarios que aún permanecen en sus cargos, del régimen pasado, y cuya labor se circunscribe a entorpecer los propósitos del Gobierno y de los nuevos jefes de servicio, acuerda: apresurar a la Junta Ejecutiva y a su presidente la conveniencia de acelerar el proceso de las reorganizaciones de los servicios donde se entraban los buenos propósitos de los jefes."

ELECCION DE AYER EN LA ASAMBLEA RADICAL

Ayer se efectuó la elección interna en la asamblea radical para designar delegados a la convención de La Serena.

Se verificó este acto en los salones del Club Radical, notándose desde las diez horas gran movimiento de electores.

El escrutinio dió por resultado el triunfo por mayoría a los señores Guillermo Jofré Vicuña, Fermín Olivares, Pablo Cabezón Díaz, Manuel Castillo, Pascual Salazar, Enrique Pérez, Héctor Pacheco, Enrique Brunet, Galvarino Ampuero y Osvaldo Fuentes.

ELECCION DE REGIDOR POR LAS COMUNAS DE BULNES Y DE CUNCO

El Ministerio del Interior ha convocado a elección extraordinaria de regidores en las comunas de Bulnes, en la vacante quedada por fallecimiento de don Dagoberto Fuentealba, y en la de Cunco, en la vacante dejada por don Moisés Ríos, también fallecido.

El 26 del mes en curso tendrán lugar ambas elecciones.

SE DEJO SIN EFECTO CONVOCATORIA A UNA ELECCION DE REGIDOR

El Ministro del Interior ha dictado un decreto por el cual se declara que no procede a la convocatoria a elección extraordinaria de regidor por la comuna de San Vicente de Tagua-Tagua, en la vacante dejada por uno de los miembros de dicha corporación, dejando sin efecto el decreto que se había dictado.

PARTIDO DEMOCRATICO

Ultimamente celebró sesión la Agrupación Democrática de esta comuna, presidida por don Melchor del Río y actuando de secretario el titular don Darío Lara Muñoz.

En la cuenta el secretario comunicó a la asamblea que los proyectos de Ley entregados a la Directiva para su estudio, pasaron a las respectivas comisiones. Los proyectos son sobre los siguientes problemas: Rebaja de arrendamientos; nacionalización del Comercio e Industria Minorista y sobre aplazamiento de la aplicación de la nueva Ley de Alcoholes.

Se acordó acelerar la reorganización del Club Democrático J. B. Martínez, para lo cual se nombro la comisión que tendrá a su cargo la nueva organización de este Club.

Se nombraron las siguientes comisiones: De disciplina: Arturo Carrasco, M. Torreblanca y Manuel Valverde; de Propaganda: Edo. Alegría, Isidora N. de Vadillo, y Julio Blest; de Fiesta: Gabriel Pastorelli, María Valverde y Eduardo Vadillo Reorganizadora del Club: Luis Escal C., Edo. Vadillo y Ricardo Gómez. Comisión de adelanto comunal, están propuestos los siguientes camaradas: Manuel Valverde, Arturo Carrasco, Melchor del Río, Manuel Vega y Darío Lara Muñoz.

Se confirmó que el Consultorio Jurídico gratuito fuera atendido los dias lunes, martes y jueves, de 8 a 9 de la noche, por el abogado Democrático de esta Asamblea don Luis Escala Coo, en el local del Partido. Altamirano 122

AYER SE PUSO TERMINO A LA HUELGA DE[…] DECLARADA POR LOS REOS DE LA CARCEL

Sólo han mantenido su ayuno voluntario los nueve reos que iniciaron[…]to, pertenecientes al gremio de panificadores

INTERVENCION DEL PRESIDENTE DE LA CORTE SU[…]

La huelga de hambre declarada por los reos de la Cárcel Pública de esta ciudad quedó terminada en la mañana de ayer, con la aceptación por parte de la casi totalidad de los huelguistas del desayuno que proporciona el establecimiento.

Esta determinación siguió a las medidas adoptadas por la dirección de la Cárcel con el fin de poner término a este movimiento, que se había iniciado para presionar a las autoridades carcelarias en orden a obtener la rápida aceptación de exigencias formuladas por la población carcelaria.

MEDIDAS CONTRA CABECILLAS

Terminando con el ambiente de tranquilidad en que se había mantenido el movimiento durante el día de anteayer, en la noche los recluídos iniciaron bulliciosas manifestaciones de protesta, formando un ambiente de desorden en las galerías de la Cárcel que obligó a ordenar la intervención de la gendarmería que se encontraba de guardia en el establecimiento.

La intervención de los gendarmes fué resistida por algunos reos, originándose una situación de violencia que fue causa de que resultaran lesionados varios recluidos y miembros del personal de vigilancia de la Cárcel.

El Alcaide del establecimiento dispuso el aislamiento de varios reos que aparecían como cabecillas de este movimiento, produciendo esta medida los efectos deseados, porque después de ella, los recluídos abandonaron su actitud de resistencia y aceptaron volver al régimen normal de alimentación y de visitas.

INTERVIENE CORTE SUPREMA

El Presidente de la Corte Suprema don Romilio Burgos, impuesto de las publicaciones relacionadas con la huelga del hambre envió el siguiente oficio al Ministro Visitador de los Juzgados del Crimen, don Ciro Salazar, a fin de practicar una investigación sobre este punto:

"Santiago, 3 de marzo de 1939.— Señor Ministro: La prensa se ha ocupado recientemente de manifestaciones de protesta de algunos reos de la Cárcel de esta ciudad, con motivo de la demora en el fallo de sus procesos, llegando algunos de ellos, como manifestación de sus reclamos, a implantar la huelga del hambre. La Corte Suprema tiene interés en conocer los antecedentes de aquellos hechos especialmetne si tienen relacion con las actuaciones y curso de los procesos. US. que practica una visita extraordinaria a los Juzgados del Crimen podrá informarle sobre el particular y, al efecto, pido a US. se sirva, después de practicadas las investigaciones que estime procedentes, expresarle lo que haya de verdad en tales sucesos—Dios guarde a US.— (Fdo.)—**Romilio Burgos**".

INVESTIGACION EN LA CARCEL

Después de practicar la investigación ordenada el Ministro en visita señor Ciro Salazar evacuó el siguiente informe respecto de la situación producida en ese establecimiento carcelario:

"En cumplimiento de la orden de V. E. comunicada en oficio de esta fecha, me trasladé a la Cárcel Pública de esta ciudad con el fin de averiguar las causas por las cuales se han declarado en huelga de hambre algunos individuos recluidos en dicho establecimiento, sobre lo cual han dado noticias los diarios de esta capital. Esos reos son los siguientes:

Primer Juzgado: Manuel Sánchez Ramos. Segundo Juzgado: Luis Cárcamo Guerra, Enrique Navarro Devicencio y José Muñoz Escalona. Cuarto Juzgado: Bruno Muñoz Campos y José Reinoso Vega. Quinto Juzgado: Luis González Muñoz. Sexto Juzgado: Luis Rodríguez Maturana. Séptimo Juzgado: Octavio Barra Lobos y Oscar Ortega Baquedano.

Constituído en el establecimiento el orden de hacer comparecer a mi presencia a los individuos mencionados, los que se negaron a hacerlo

Concentración de la A. P. L. se efectúa hoy en Santiago

En el Teatro Caupolicán, a las 10 de la mañana

ORADORES

Hoy, a las 10 de la mañana, se efectuará en el Teatro Caupolicán la anunciada concentración de la Alianza Popular Libertadora. En esta ocasión hablarán destacados dirigentes aplistas, quienes se referirán a la posición política y doctrinaria de la entidad que preside el ex general don Carlos Ibáñez del Campo.

En este acto harán uso de la palabra los señores Servando Mora, por las fuerzas sindicales y gremiales de la Alianza; Julio Fuenzalida, a nombre de los aplistas de la capital; Augusto D'Halmar, por las provincias; Eugenio Monetta, a nombre y en representación de la Juventud Popular Libertadora; Manuel Barros Castañón, a nombre de la Junta Ejecutiva del Partido; Ricardo Latcham, y el general don Carlos Ibáñez del Campo.

Congreso Regional Socialista trabaja con toda actividad

Ayer comenzó sus tareas el 4.o Congreso Regional Socialista de Santiago, en los salones del Centro Republicano Español.

La comisión calificadora de poderes, compuesta por los militantes Guardia, Moraga y Núñez, aprobó en su mayoría los poderes presentados por más de treinta seccionales de la provincia.

Fué elegido Comisario General del Congreso, el señor Oscar Parrau; y su ayudante, el señor Cádiz y Laureano Zapata, fueron designados directores de debates.

Asimismo se eligieron las distintas comisiones de trabajo.

Además se nombró una comisión para que revisara la cuenta de la secretaría regional de finanzas, la que quedó compuesta por los señores Schweizer, Sepúlveda y Masenli.

Durante el día trabajaron todas estas comisiones, a fin de presentar sus respectivos informes. En la noche se conocieron algunos de estos. En general se hicieron críticas severas a las diversas cuentas rendidas.

INFORME POLITICO

La comisión respectiva presentó su informe en la sesión nocturna, interesando su debate en forma extraordinaria.

En general el debate giró alrededor de la estructura política del P. S. y su apoyo y lealtad decidida al Gobierno.

La entrada a las sesiones, se limitó a los secretarios seccionales, regidores, parlamentarios, miembros del CCE, y otros funcionarios del P. S. Concurrieron la gran mayoría de regidores de la provincia, el Gobernador de Melipilla, y uno de los Ministros socialistas

Medio millón de bolivianos[…] el Gobierno del Presidente[…] para instalar un orfelinato

Comunicación del Diputado del altiplano don R[…] al Presidente del Instituto Chileno-Boliviano de[…]

TEXTO DEL DECRETO

Se encuentra en Santiago el diputado boliviano don Rodolfo Soriano, quien está preocupado de la instalación del "Orfelinato Bolivia" que ha resuelto el Gobierno del país amigo, establecer en Chile para la atención de los niños víctimas del terremoto del sur.

El señor Soriano actúa como personero relacionador entre los Institutos de Cultura Chileno-Boliviano de Santiago y Boliviano-Chileno de La Paz, organismos que han propiciado la creación de dicho Orfelinato de de los primeros momentos de la catástrofe.

El señor Soriano acaba de regresar de su patria y trae una copia del decreto del Gobierno del país hermano por el cual dispone la inversión de 500 mil bolivianos para la instalación del referido establecimiento.

Con fecha de ayer el diputado del altiplano envió la siguiente comunicación al presidente del Instituto Chileno-Boliviano de Cultura, señor Alfredo Alcaíno, incluyéndole una copia del decreto en cuestión:

"Santiago, 28 de febrero de 1939. — Al señor Dr. Alfredo Alcaíno, presidente del Instituto Chileno-Boliviano de Cultura. Presente.— Distinguido amigo:

Me es grato dirigirme a Ud. con la presente nota para poner en su conocimiento los resultados de la gestión que tuve el honor de tomar a mi cargo, en relación con los auxilios económicos de Bolivia a los damnificados del terremoto del 24 de enero pasado:

Conforme a lo acordado con el señor Ministro de Bolivia en Chile, Ud. y residentes bolivianos en esta capital, me trasladé por vía aérea a La Paz, en los primeros días de febrero, llevando la sugestión de que los fondos que estaban allegándose en Bolivia pro damnificados, se centralizaren con destino al "ORFELINATO BOLIVIA", instituído en los últimos días de enero.

A mi llegada a La Paz, encontré que, siendo unánime, profundo y fraternal el pesar que sentía el pueblo boliviano por el siniestro sísmico que había destruido tantas vidas y riquezas en este país, existía la más franca disposición para contribuir a la obra reparatoria en la forma más eficaz posible, tanto en el Gobierno como en todos los demás sectores de la opinión nacional.

Se cristalizó ese sentimiento en el Decreto Supremo de 8 de febrero — que me permito incluirle en copia — por el que, como Ud. verá, el Gobierno boliviano vota la suma de medio millón de pesos con destino al "Orfelinato Bolivia". Los fondos deberán ser girados a la Legación de Bolivia para que los entregue al Instituto Chileno-Boliviano de Cultura, del cual es Ud. su digno presidente. Además, el señor Ministro de Bolivia en Chile formará parte del Consejo Directivo del Orfelinato, conforme a las bases organizativas de la mencionada institución. El Decreto establece, por otra parte, que todas las colectas hechas en Bolivia pro damnificados seguirán destinándose a la incrementación de fondos del Orfelinato, circunstancias que le permite hasta este momento contar con una suma que estimo en más de un millón de pesos.

La contribución económica de Bolivia, en relación con los recursos de su presupuesto, señala un sacrificio cuya magnitud no debería medirse tanto por lo que representa en sí intrinsecamente la suma aportada como por lo que ella significa, partiendo de un país que empieza a rehacerse penosamente de los quebrantos que le ocasionó una guerra de cuatro años. El Gobierno de Bolivia, sin embargo, no ha vacilado en ofrecer este aporte, tanto en atención a las proporciones de los daños sufridos por esta República hermana como en el anhelo de contribuir a que las relaciones de confraternidad Chileno-Bolivianas se fortalezcan por medio de actos efectivos estable: y amplio humanitarismo como el que supone la feliz iniciativa de creacción del Orfelinato.

Todos los bolivianos cooperaremos entusiastamente en la materialización cada vez más efectiva de los nobles propósitos de confraternidad sustentados por el Instituto Chileno-Boliviano, y en mi carácter de Diputado, deseo, desde luego expresar a Ud. que me esforzaré en que el Presupuesto Nacional de mi patria consigne una partida anual permanente para el futuro sostenimiento de esta obra.

Al terminar, agradezco a Ud. por la designación de personero relacionador entre el Instituto Chileno-Boliviano y el Bo-

SE INICIARA CURSO DE VINIFICACION MODERNA

En pocos días más se iniciará el nuevo curso rápido de vinificación moderna, que todos los años dirige el profesor y jefe de la Sección Viña y Bodega de la Escuela de Agronomía, don Oscar Garrido Lozier.

Para este efecto, los alumnos que ya se han inscrito en gran número, aprovechan los útiles de laboratorio de este importante plantel y la época de vendimia en la viña de la Quinta Normal, recibiendo de esta manera una enseñanza práctica y técnica bien completa.

Se nos pide decir que aún es tiempo de inscribirse, para lo cual los interesados deben dirigirse a la oficina de la sección mencionada o por teléfono al N.o 92178, donde se dan toda clase de antecedentes y los programas impresos de las materias que esta enseñanza abarca.

EN UN EDIFICIO RUINOSO RODEADO DE POBREZA FRANCISCANA FUNCIONAN TRIBUNALES DEL TRABAJO

El local situado en la esquina de las calles Agustinas y San Martín no ofrece las más mínimas condiciones para el funcionamiento de las oficinas destinadas a velar por el cumplimiento de la legislación social

EL LOCAL SE ESTA DESPLOMANDO Y CARECE DE COMODIDADES

Se sostiene, con mal disimulado orgullo, que Chile cuenta con una de las legislaciones sociales más avanzadas del mundo. Muchas veces se citan en el extranjero artículos de nuestro Código del Trabajo, exhibiéndolos como efectivos aportes en pro del mejoramiento de las condiciones en que desenvuelven su labor los elementos asalariados, y se adoptan por otros países disposiciones de nuestra legislación social, persiguiendo una más efectiva armonización entre el capital y el trabajo. Sin duda Chile posee una legislación social que no muestra atraso ni rezago en comparación con la de muchos países de gran adelanto en este sentido, pero su aplicación se vuelve un mito si no se proporcionan a los funcionarios encargados de vigilar su cumplimiento y sancionar las infracciones que se cometan, de los elementos necesarios para desempeñar su labor ni se les rodea del ambiente propicio para dar sensación de respetabilidad a su tarea.

TRIBUNALES DEL TRABAJO

Toda la labor de inspección respecto al cumplimiento de las leyes sociales, incluida la gestión para terminar con los conflictos derivados de su aplicación; la acción vigilante y activa respecto a la organización sindical, y el estudio y la resolución de todos los juicios que derivan de las relaciones entre patrones y empleados y obreros de esta provincia, se efectúa entre las paredes ruinosas de un edificio que tendrá que ser demolido debido a las pocas condiciones de seguridad que ofrece a sus moradores, constituyendo un verdadero peligro, debido a los frecuentes desplomes de trozos de material de albañilería.

No se ha encontrado un local más adecuado para instalar los tribunales destinados a ofrecer justicia a los asalariados de Santiago, que suman varios centenares de miles, que esa construcción anticuada, debilitada y semidestruída por los años que se alza en la esquina de las calles Agustinas y San Martín. Allí, en un ambiente sórdido, pobrísimo, falto de todas las condiciones que debe reunir una oficina de tan vital importancia en el desenvolvimiento de la política social del país, miles de litigantes deben gestionar la defensa de sus derechos, encontrando a menudo, pese a la labor de los magistrados y de los funcionarios, dificultades y obstáculos para la expedita aplicación de las leyes, debido a la carencia de elementos y a la forma precaria como funcionan las diversas oficinas.

INSPECCION DEL TRABAJO

Las oficinas destinadas a la fiscalización del cumplimiento de las leyes sociales se encuentran ubicadas en el primer piso, en un espacio reducidísimo si se considera la cantidad de personas que acuden a solicitar informes sobre contratos de prestación de servicios, a formular reclamos y, en general, a tramitar asuntos relacionados con la legislación social.

Estas oficinas no reúnen las más mínimas condiciones de fácil acceso al público y de buena distribución de los empleados, que serían de desear. Dotadas de mobiliario, al parecer adquirido en subasta, se aglomeran muebles de los más encontrados estilos y de antiquísima factura, que parecen irrumpir en una tardía resurrección en medio de la época.

La oficina de los inspectores que desarrollan sus funciones en Santiago se compone de una serie de mesas de variadas dimensiones, no contándose con una sola máquina de escribir para que estos funcionarios redacten los informes relacionados con el desempeño de su misión.

Una idea respecto al abandono en que se mantienen estos servicios lo da el hecho que no se consulten fondos para la movilización de los inspectores que deben actuar en este departamento, no contándose tampoco con ningún vehículo para trasladarse a las zonas cercanas a esta ciudad.

FUNCIONAMIENTO DE JUZGADOS

En condiciones parecidas funcionan los Juzgados del Trabajo. Agrupados en el segundo piso, en un reducido número de piezas y unidos por corredores que han llenado perfectamente sus fines para la movilización de una familia, pero que se advierten estrechos y mezquinos al moverse por ellos cientos de litigantes, defensores y funcionarios que diariamente acuden y actúan en estos tribunales.

El periodista que llega hasta estos Juzgados desde la calle llena de este rabioso sol de verano, no puede dejar de anotar el contraste que ofrecen las oficinas de la secretaría del Primer Juzgado y otras, alumbradas por bombillas eléctricas escasas de voltaje, que arrojan una luz mortecina sobre los muebles y los expedientes.

Y aquí se repite el caso de las oficinas del primer piso. Muebles heterogéneos se distribuyen en las dependencias de los jueces y de las secretarías. Estantes, de esos que hemos visto cambiar por "ropita usá", sirven para amontonar los expedientes y todo el papeleo, junto a anacrónicos escritorios, de tamaño tan generoso como sus años.

En la oficina de los receptores se amontonan los expedientes sobre una mesa, la única que existe, sobre la vieja chimenea señorial de la mansión, y encima de unas tapas de máquinas de escribir abandonadas sobre el piso. Y así podríamos describir los otros departamentos de estos tribunales, por los cuales se pasea la pobreza, se derraman los escombros y se advierte el abandono, ofreciendo un marco poco apropiado a nuestra legislación social, objeto de tantos comentarios y de tan elogiosas referencias.

EN HONOR DEL NUEVO CONSEJERO DE "LA NACION" DR. HECTOR PACHECO



El Director de "LA NACION", don Carlos Préndez Saldías y el personal de esta Empresa que asistió ayer al almuerzo ofrecido en el Estadio Militar, en honor del Consejero de "LA NACION", Dr. don Héctor Pacheco Pizarro, recientemente nombrado por el Supremo Gobierno.

Durante la manifestación, que transcurrió en un simpático ambiente de camaradería, hicieron uso de la palabra los señores Eduardo Folch, Oscar Valdivia, Humberto Lagno Aguilar y Sertorio Yáñez. Agradeció el festejado, en elocuentes términos, en que puso de relieve su disposición de servir tanto a la Empresa como a su per... en cumplimiento de un encargo especial de S. E. el Presidente de la República.

Excusaron su inasistencia el presidente del Consejo don Horacio Hevia, el consejero don Humberto Ga... el Subdirector de "LA NACION", don Raúl Ferrada y algunos redactores.

MAÑANA SE ENTREVISTA CON EL CANCILLER EL EMB. DE GRAN BRETAÑA

El Embajador de Gran Bretaña, Excmo. señor Charles Bentink, se entrevistará mañana con el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Abraham Ortega.

En esta reunión, según se nos ha informado, se tratará de las relaciones comerciales entre Chile e Inglaterra y de la posibilidad de reanudar las conversaciones tendientes a estudiar un Tratado definitivo de Comercio entre ambas naciones.

MINISTRO DE JUSTICIA PARTIO AYER A TALCA

En la mañana de ayer partió a Talca el Ministro de Justicia, señor Raúl Puga Monsalves.

El viaje del señor Puga obedece a motivos particulares y regresará a esta capital el lunes próximo.

SE ENVIARAN A IQUIQUE ANTECEDENTES SOBRE EL DESAFUERO DE DIPUTADO

Con la resolución de la Corte Suprema, que aprueba el pronunciamiento de la Corte de Apelaciones respecto a que las causas sobre desafuero parlamentario pueden ser conocidas formando parte del Tribunal un abogado integrante, queda resuelto que la causa sobre desafuero del diputado señor Gabriel González Videla se ventilará en la Corte de Apelaciones de Iquique, tribunal al cual se elevarán nuevamente los antecedentes.

S. E. RECIBIRA MAÑANA AL MIN. DEL PARAGUAY

S. E. el Presidente de la República, recibirá mañana al Ministro de Paraguay en Santiago, Excmo. señor Luis Irrázaval, quien solicitó dicha audiencia por encargo de su Gobierno.

INFORME SOBRE ESTA... SANITARIO DE CHILLA...

El Dr. Oscar Cifuentes... del Servicio Sanitario de C... llan, se entrevistó en la ma... de ayer, con el Ministro de... lubridad, con el objeto de d... cuenta de la marcha de ese... vicio.

El Dr. Cifuentes aprovechó... ta entrevista para pedir qu... la construcción de los pab... nes destinados a dar alber... a los damnificados de esa re... se consideraran algunos ca... tos relacionados con la hig... que él estima indispensabl... las actuales circunstancias.

Finalmente, ratificó la in... mación de que en Chillán se... presentado un solo caso de ti...

...ON EL "DIA DEL DEPORTE" HOY ...E PONE FIN A LA SEMANA PRO AYUDA A DAMNIFICADOS DEL SUR

Todos los espectáculos deportivos donan importante porcentaje de sus entradas para incrementar los fondos de auxilio

AYER FUE "DIA DEL PUBLICO"

Con el "Día del Deporte" se pone hoy término a la Semana Nacional, que se ha organizado para aumentar los fondos erogados a beneficio de los damnificados por el terremoto del Sur.

Ayer se realizó el "Día del Público", efectuándose con tal motivo colectas en numerosas ciudades del país. Según las noticias recibidas por el Comité Nacional, en todas las localidades se han registrado importantes donaciones, apresurándose los habitantes a entregar su óbolo en beneficio de las víctimas de la catástrofe.

Hoy se pone punto final a esta semana de ayuda de todas las actividades nacionales con el "Día del Deporte". Las entidades deportivas del país sumarán su contribución a las ya recibidas por el Comité Nacional de Auxilio y Reconstrucción.

Importantes porcentajes de las entradas que se perciban por asistencia a espectáculos deportivos serán entregados a la tesorería del Comité, esperándose que la ...a recogida se incremente en forma notable con este ...orte.

Las principales instituciones deportivas han programado reuniones especiales en un esfuerzo por concentrar grandes concurrencias en estos espectáculos, los que, dados los fines que se persiguen, están llamados a alcanzar rotundos éxitos.

CHILENOS VICTIMAS DE AGRESION POR NO HACER SALUDO FASCISTA

Al finalizar una conferencia en el local de la Unión Española fueron atacados por un grupo de "nacionalistas"

EL HECHO HA PROVOCADO PROTESTAS

Unánimes protestas ha provocado en todos los círculos la cobarde agresión de que fueron víctimas un pequeño grupo de chilenos de parte de numerosos nacionalistas españoles que asistían a la conferencia dada anteayer por María de Maeztu, en el local de la Unión Española, en la calle Huérfanos entre Estado y San Antonio.

La conferencia de la escritora hispana había provocado interés en cierto sector de la opinión santiaguina, en especial en los círculos católicos, dándose cita con este motivo algunos miembros de la Falange Nacional en el local del Centro indicado. Como uno de los números de este acto se cantó el himno "Cara al Sol", especie de canto oficial de los fascistas españoles. La concurrencia se puso de pie, actitud en la que fué imitada por el grupo de chilenos que asistían a la conferencia. Todos los presentes de ideología nacionalista, al cantar hicieron el saludo a la romana, que distingue a los adherentes del fascismo, saludo en el que, lógicamente, no fueron seguidos por los chilenos que se encontraban presentes en el local.

Este simple hecho provocó la ira de los "franquistas" asistentes que quisieron obligar a ciudadanos de nuestro país a hacer saludos reñidos con sus credos políticos, y no contentos con ello, procedieron de hecho, atacando a los ciudadanos chilenos, resultando algunos lesionados.

Este hecho es más reprobable aún si se considera que las personas atacadas pertenecen en su mayoría a la Falange Nacional, organización política que tiene muchos puntos de contacto con el movimiento nacionalista, y que, en todo instante, guardaron una actitud de respetuosa deferencia, sin lograr con ello detener la agresiva acción de los simpatizantes de Franco de la colonia española de esta capital.

...vicio Militar en la Aviación

...siguientes ciudadanos, pertenecientes al Cantón N.o 23 ...Bernardo", que han presentado solicitud para hacer su servicio militar en el Grupo de Defensa Antiaérea, deberán concurrir el martes 28 de febrero a las ... a dicha Unidad para ser ...ados por la respectiva co...

...ndón Salvo Gustavo, Sán... Salazar Rogelio, Barahona ... Clemente, Borges Santibá... ...orge, Espinoza Alberto, Mo... Autúnez Manuel E., Espinoza ...o Alberto, Quiroz Brayer ...erto, González Duran Luis ... Garay Humberto, Morán ... Luis F., Flores González ... Sánchez Bernal Felipe, ...lez Vilches Flavio, Moncada ... Armando Raúl, Ramírez ...o Juan, Cadenas Díaz Luis, ... Gutiérrez Luis, Martínez ...ana Apolinario, Valdés Pin... ...tor Amaro, Toro Valenzuela ... Arturo, Fuentes Gutiérrez ... Tudela Céspedes Miguel ... y Ortiz Eduardo y Aba... ...tus Carlos Enrique.

...hace presente que el ciudadano que no acuda a esta citación quedará de hecho eliminado ... el servicio militar en ...

...STRO DE CHINA, ...LEGADO A LA CONF. POSTAL DE BS. AIRES

...sido designado por su Gobierno delegado a la Décima ...encia de la Unión Postal ...al de Buenos Aires, el ...ro de China en Chile, excelentísimo señor Henry K. ..., quien irá acompañado ... hija Madelaine.

Comedor de la Moneda no ha sido ampliado

El Secretario Jefe de la Presidencia, señor Humberto Aguirre Doolan, envió ayer la siguiente carta al Director de "El Diario Ilustrado":

"Santiago, marzo 4 de 1939.
Señor Director de "El Diario Ilustrado".— Presente.
Muy señor mío:

En la edición de hoy de "El Diario Ilustrado", página 3, cuarta columna, se inserta un párrafo en que se afirma que "con una comida se acaba de celebrar la inauguración de los trabajos de ampliación del comedor de la Moneda", y se agrega que "a la Casa Presidencial hubo de hacerle numerosos arreglos y entre estos agrandar el comedor".

No ha habido ampliación del comedor de la Moneda, que es el mismo dejado por el Presidente anterior, y que, seguramente, el señor Director conoce y, en consecuencia, mal podía haber inauguración de trabajo alguno.

Lo único que se ha hecho es limpiar la Casa Presidencial y pintar algunas puertas que estaban deterioradas.

Creo innecesario invocar la ley sobre abusos de publicidad para pedir a usted se sirva rectificar la información a que me refiero".

Irregularidades en Juzgado Civil de Menor Cuantía

La Corte de Apelaciones designó a un Ministro para practicar visita

CONCURSOS

La Corte de Apelaciones de Santiago ha designado al Ministro don Luis Agüero, a fin de que practique una visita extraordinaria en el Primer Juzgado Civil de Menor Cuantía de la capital, investigando las irregularidades denunciadas respecto del personal subalterno de dicho Juzgado.

El Ministro en visita se avocará también el proceso que por esta causa se instruye actualmente en el Primer Juzgado del Crimen de Santiago.

CONCURSOS

En el Pleno del lunes próximo, la Corte de Apelaciones formará las ternas pendientes en los concursos abiertos para proveer los cargos de Secretario del Primer Juzgado Civil de Menor Cuantía y de Oficial 5.o a contrata de la Corte de Santiago.

COLONIA AGRICOLA "VIDA NUEVA" SE DIRIGE A LOS PEQUEÑOS AGRICULTORES

En la última sesión celebrada por el comité que prepara la Convención de Pequeños Agricultores, tomó los siguientes acuerdos:

1.o Hacer conocer por intermedio de la prensa que las concentraciones regionales fueran hechas simultáneamente el domingo 19 del presente, para dar así tiempo a los delegados de llegar la convención nacional que se inaugurará el 1.o de abril a las 10 horas en los salones de la Sociedad de Artesanos "La Unión", Riquelme N.o 851. 2.o Recomendar a todos los campesinos que tengan conocimiento de este torneo se sirvan difundirlo y hacer llegar estas noticias lo más ampliamente posible.

CONFERENCIAS PARA JEFES SANITARIOS

El miércoles próximo, a las 11.30 horas, en el gabinete del Director General de Sanidad se llevará a efecto la tercera conferencia para jefes de dicha repartición pública.

En esta oportunidad disertará el jefe del Departamento de la Madre y del Niño, doctor don Guillermo Morales Beltramí.

MORATORIA PARA LOS DAMNIFICADOS

El Ministro de Hacienda don Roberto Wachholtz, dirigió un oficio al Superintendente de Bancos, relacionado con la moratoria que se concederá a los damnificados por el terremoto. El Ministro recomienda al Superintendente que reuna a los gerentes de Bancos que tengan sucursal en las ciudades de la zona devastada, a fin de que estudien la forma de pago de letras, de acuerdo con la mencionada moratoria.

En su oficio, el Ministro de Hacienda expresa que es conveniente que las letras sean renovadas y que los intereses se paguen sin amortización alguna.

EL GOBIERNO AGRADECE COLABORACION DE LOS MARINOS DEL "BLANCO"

El Ministro del Interior recibió ayer un telegrama de la Alcalde de Tomé, señora Elsa de Schmutzer y del Presidente del Comité de Homenajes a Oficiales y Gente de Mar del Crucero "Blanco Encalada", por el cual lo invitan para hoy a las festividades que se efecuarán como una demostración de gratitud y reconocimiento por la labor desarrollada por la oficialidad y tripulación del barco en beneficio de los damnificados del terremoto.

El señor Alfonso contestó ayer, este telegrama agradeciendo la invitación y excusándose de asistir por impedírselo la atención de asuntos urgentes del Ministerio.

Finalmente, el Ministro ruega que se haga presente en dicho homenaje, los agradecimientos del Gobierno por la abnegada y patriótica colaboración de la Marina.

REVISTA ECONOMICA EN C. DE INVALIDOS

Se ha nombrado al jefe de la Segunda División del Ejército y al mayor de intendencia don Salvador Sánchez para que pasen una revista económica al Cuerpo de Inválidos Sargento Aldea.

Se ha dispuesto, además, que este cuerpo pase a depender del Ejército, debiendo rendir el estado de sus cuentas a la Dirección de los servicios.

EXPRESION DE CAMARADER[IA] LA FORMACION DEL CLUB B[RASIL]

Presidido por el Canciller de la Embajada del Brasil, señor Osvaldo Aranha y con asistencia de numerosos vecinos y estudiantes del barrio Brasil se efectuó ayer, a las 13 horas, la constitución del Club Brasil, cuya finalidad inmediata es auspiciar veladas culturales y artísticas, conferencias y actos deportivos, que contribuyan a unir a todos los elementos jóvenes de ese barrio.

Con este motivo se realizó un almuerzo de camaradería en el que se esbozaron los principios en torno a los que girarán las actividades del club.

ELECCION DE DIRECTORIO

A continuación se procedió a elegir el Directorio Honorario, el que quedó constituido en la siguiente forma: Presidente Honorario, el Embajador del Brasil, Excmo. señor Mauricio Nabuco por derecho propio; Directores, señores Ismael Edwards ... rante en retiro, ... Acevedo L.; dip... Juan Bautista R... que Matta Figuer... Bunster, Eulogio ... Antolín Anguita.

Se eligió en ... guiente Directorio ... sidente, señor ... Willigmann Ch... dente, señor Fra... lach; Secretario, ... Tejeda Olivo; ... señor Jorge Bu... ga; Tesorero, señor ... lsta Díaz y Dire... ñores: Ulises Arr... randa, Daniel ... ños, Francisco C... Fernando Vial V... Hoffmann Hubach ... Shasterbect Yava...

HOMENAJE A...

Al finalizar este ... dió homenaje a ... del Brasil, rec... valores intelectuales ... tica de acercam... nuestro país.

CRONICA POLIC[IAL]

DIEZ MIL BOTELLAS HABIAN R[OBADO] A LA CIA. CRISTALERIAS DE

La mayoría de los componentes de ... da que operaba en este establ... cayó en poder de la S. de Investi...

ACTUABA DESDE HACE MU[CHO] TIEMPO

La Compañía Cristalerías de Chile venía siendo objeto de hace mucho tiempo de robos de artículos de su fabricación, sin que se lograra identificar a los autores de estas substracciones.

Iniciadas las pesquisas por personal de la 4.a Subcomisaría de la Sección de Investigaciones, se logró detener a Enrique y Manuel Olivares Ramírez y Eusebio Pradenas Ramírez, a quienes se sorprendió subst... de las fabricadas ... pañía. Interrogados ... haber substraído ... botellas, desde hac... ses a esta fecha, ... eran ayudados p... duos apodados "El ... Atorrante", quienes ... aún detenidos.

La mayoría de la... badas, cuyo valor ... $ 6.300, han sido ...



FUE ALLANADA UNA RESID[ENCIA] CONVERTIDA EN SALON DE

Personal de la Sección de Investi... allanó anoche un garito situado en ... nida Matta y detuvo a todos los ju...

HABIA VARIAS MESAS DE R[ULETA]

Siguiendo las precisas instrucciones que ha dado el Director General de Investigaciones, en orden a reprimir los juegos de azar, personal de la 4.a Subcomisaría de Investigaciones procedió anoche a allanar una residencial en la cual se encontraba instalada una ruleta.

A las 20.30 horas un grupo de detectives irrumpió en forma sorpresiva en la sala de juego instalada en la residencial ubicada en la Avenida Matta N.o 326, poniendo término a una animada sesión que se efectuaba en esos momentos. En una de las mesas de ruleta dispuestas en este garito se agrupaba buen número de jugadores que hacían apuestas de consideración. Los detectives procedieron a detener a varias personas que se encontraban en la sala de juego y recogieron más de $ 4,000 en dinero, además de fichas, mesas, ruletas y útiles para jugar.

Los detenidos fueron trasladados al cuartel de la Sección de Investigaciones y ... son: Manuel de B... que hacía las vece... nario; Osvaldo C... que actuaba como ... Hein Soissa, Héctor ... rrera, Lindor Rod... co, Jorge Masca... Alberto Armijo Bo... caró Rodríguez y ... guez Velasco.

DESORDEN EN EL CLUB DE LA UNION

Ayer fuimos informados de que se produjo en uno de los salones del Club de la Unión, un desorden de proporciones, que alteró durante algunos momentos la tranquilidad de nuestro principal centro de reunión social.

El desorden se inició con una violenta discusión política entre un ex presidente de la Bolsa de Comercio de Santiago y un conocido político, que ocupó un alto cargo en la industria salitrera durante el régimen pasado. Esta discusión terminó en un cambio de golpes entre estos dos caballeros, en el cual entraron luego a participar cerca de 40 personas, divididas en dos grupos.

Según nuestras informaciones, hubo necesidad de una enérgica intervención de las autoridades superiores del Club de la Unión para poner término a este bochornoso suceso, que ha sido vivamente comentado en la capital.

FUE ROBADO AUTOMOVIL EN LA CALLE LAS ROSAS

Don Raúl Alarcón C. ha denunciado a la policía que le robaron un automóvil Ford, que dejó estacionado en la calle Rosas, frente al N.o 2222.

El denunciante estima el valor de su coche en $ 23,000.

DETENIDO AUTOR DE ESTAFA. — Fué puesto a disposición del 1.er Juzgado del Crimen, René Arlegui, quien confesó ser autor de una estafa hecha al señor Gonzalo Oyarce González, empleado del Hospital del Salvador.

El detenido substrajo una radio, avaluada en 1.200 y otras especies, aprovechándose que había efectuado algunos trabajos en ese establecimiento hospitalario.

EXPRESION DE GRACIAS

Damos los más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron en los funerales de nuestro inolvidable esposo y padre, señor

ARTURO PACHECO FERNANDEZ

(Q. E. P. D.)

La familia

DEF... Ha de... tir ... da ma... ta, señ... MONICA GO... YACOM... Sus funerales ... rán en el Cemen... ral hoy domin... P. M., partiend... de Sevilla N.o ... Sus descon... y fa...

DEF... Ha de... tir ... da ma... DOLOR... PARR... NAVAR... Sus restos se... dos mañana ... Cementerio G... tiendo el cortej... sa habitación, ... 2775 (Població... nio), a las 4 ...

DEF... Ha de... tir ... da hij... MARC... SEGOV... SOTO... Sus restos ... dos hoy en el ... General. El co... de Rogelio U... las 11 horas. ... Luis Segovia V... Sotomayor d... Santiago, 5 de ...

DEF... Ha f... tro de... OCTAV... HERR... PORT... Sus funerales ... rán en el Cem... ral. El cortejo ... de José Manuel ... a las 9.15. Eliana Osb...

DEF... Partic... Agr... Ha f... recto... Agrup... VICENTE ... PEÑALOZA (... Se cita a los ... rios a los fun... drán lugar hoy ... ras. El cortejo ... nuestro local ... ñía 1474.

...RGO ...STR ...CAN ...or V... ...e no... ...SE E... ...hemos i... ...de febre... ...eclaró v... ...ador del... ...o por ... ...Valderram... ...TUTE ...da. P... ...tado ... ...ergarten ...indergar... ...amente, ...anidades ...atrícu... ...Todo ... ...con T... ...(Vere... ...que l...

...societa... ...o, duran... ...el en re... ...no, señor ...u hija, ... que s... ...esta c... ...yer por ...ntre qui... ...timación ... de amis... ...e puso ... ...n de la ... ...obreros c... del Cu... ...ntilment... ...isión fo... de la ... ...tivas, s... ...presiden... ...r Carlos ...orero de ...dos de T...





NEL PERUANO FUE SALUDADO DIRIGENTES SOCIETARIOS



s societarios y el coronel peruano señor César o, durante la visita que los primeros le hicieron en la tarde de ayer.

el en retiro del Ejér-no, señor César Men-u hija, señorita Irma que se encuentran n esta ciudad, fueron yer por dirigentes so-entre quienes goza de timación por sus sen-de amistad peruano-e puso de manifiesto n de la asistencia de obreros chilenos al IV del Cuzco, a quienes ntilmente.

misión formada por el de la Confederación ativas, señor Luis A. presidente del Centro r Carlos Acosta Ava-orero de la Sociedad dos de Teatros, señor Melchor del Río; el señor Juan Vásquez, miembro dirigente de la Sociedad de Choferes Manuel Montt; el presidente de la Cooperativa Artesanos, señor Diomedes Ramírez; el señor Víctor Pujazón y otros representantes, a nombre de sus respectivas instituciones saludaron al señor Mendiburo.

Durante la visita el Coronel Mendiburo departió cordialmente con los dirigentes societarios, haciéndose amables recuerdos acerca de la estada de la delegación obrera chilena en las festividades conmemorativas del centenario de la ciudad cuzqueña, donde recibiera numerosas atenciones de las autoridades y pueblo peruanos.

ARGO DE CONSERVADOR DEL ISTRO CIVIL SE DECLARO CANTE POR IRREGULARIDADES

or Visitador de la Contraloría veri-ue no se habían reintegrado ciertos fondos en Caja

SE EMITIO UN INFORME

hemos informado, con de febrero último, el eclaró vacante el cargo ador del Registro Ci-o por don Fernando Valderrama.

Esta medida la adoptó el Gobierno, en vista de los informes sobre existencia de irregularidades en esa repartición, del Inspector Visitador de la Contraloría don Tomás Tirado Aldunate y del Conservador del Registro Civil, suplente, don Felipe Laso Cotapos.

INFORME DEL INSPECTOR

El informe del Inspector de la Contraloría da cuenta de varias irregularidades en la Caja del Registro Civil, entre otras que en la presentación de los fondos de la Caja no se incluyeron los vales por anticipo de sueldo al personal y otros gastos que en total suman $ 3.278 y que deben formar parte del saldo de Caja.

Expresa, además, que en la entrega de estampillas correspondientes a los impuestos que deben llevar las subinscripciones arroja un total de $ 3.804.50, y que verificado el monto de dichos avisos por anotar, suman $ 4.266.50, sin que se haya repuesto la diferencia por pérdida o substracción que nunca se pudo establecer.

Por último, además de estos avisos existen otros exentos de pagar impuestos que tampoco se han anotado en los diversos registros, omisión que induce a errores y falsedades en el otorgamiento de los certificados.

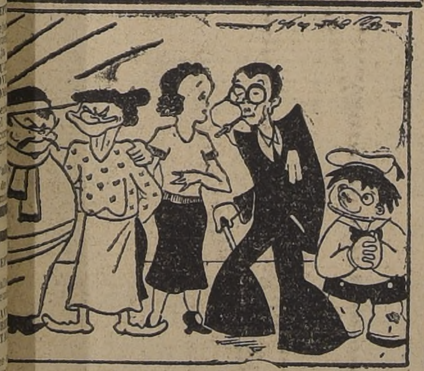
OFICIO DEL CONSERVADOR SUPLENTE

Por otra parte el Conservador Suplente, don Felipe Laso Cotapos, con fecha 8 de frebrero del año en curso envió un oficio al Controlador General de la República en el que da cuenta de las irregularidades comprobadas en el Conservador del Registro Civil.

Expresa el señor Laso que a practicarse una revisión minuciosa en el archivo general se ha encontrado, sin practicarse la correspondiente subinscripción, 1416 avisos pendientes llegados al Conservador en 1933, de los cuales 676 anuncian venir con estampillas, las que no aparecen adjuntas.

Agrega el señor Laso que faltaba en la Caja del Conservador, en dinero, la suma de $ 3.278, que estaba representada por vales, los cuales debían ser reintegrados en partes por empleados y en parte por el señor Jaramillo, dinero este último que no ha sido devuelto.

Con estos antecedentes y en vista además, de que para el desempeño de las funciones de Conservador del Registro Civil se requiere el título de abogado, que no tenía el señor Jaramillo, el Gobierno dictó el decreto a que hacemos referencia, declarando vacante dicho cargo.



A Joaco tenéis delante
y a su esposa Elisa Alfaro;
a su hija mayor, la Charo,
y a Lalo, el interesante.

Todo en ellos se concilia
con Toñito, que es el «cabro».
¡Veréis pronto el descalabro
que le ocurre a esta familia!

Ayuda venezolana a profesores de la zona devastada

Autoridades chilenas participan en homenaje argentino

AGRADECIMIENTO

El Ministro de Venezuela en nuestro país, señor Atilano Carnevali, ha entregado a los señores Adrián Soto y Oscar Bustos, sendas cantidades de dinero recibidas desde Venezuela y reunidas para auxiliar a los profesores chilenos damnificados por el terremoto, por los profesores y alumnos del Instituto Pedagógico Nacional y la Escuela Normal de Caracas.

Los señores Soto y Bunster agradecieron emocionados este gesto de cooperación de los educadores y estudiantes venezolanos.

HOMENAJE A MEDICOS ARGENTINOS

Con motivo de que en la noche de hoy se rinde un homenaje público en Santa Fe, Rep. Argentina, al Gobernador de esa provincia y a los médicos que vinieron a nuestro país a colaborar en la atención de los heridos en el terremoto del 24 de enero, autoridades chilenas han decidido asociarse a ese homenaje, tomando participación en una transmisión de radio. A las 23 horas hablarán el Ministro de Salubridad, don Miguel Etchebarne; el Director del Hospital del Salvador, Dr. Luis Araos; y el Edecán Civil de la Presidencia, don Armando Rodríguez Quezada. También hablará el Embajador de Argentina, señor Federico Quintana.

AGRADECEN A UNA PROFESORA

Se nos ha pedido la publicación de las siguientes líneas:

Anoche llevóse a efecto en el Hogar que tiene para los damnificados del terremoto la C. de EE. PP. y P., un pequeño acto, en el cual los residentes de dicho hogar, manifestaron sus agradecimientos a la distinguida profesora señora Raquel de Hurtado, que ha sido reincorporada a su servicio.

Todos los que llegaban en busca de un refugio espiritual y material, fueron recibidos por la señora Raquel de Hurtado con los brazos abiertos. Debido a sus cuidados y abnegación, los damnificados pudieron en parte, mitigar su dolor, en la dura prueba pasada, el 24 de enero.

PAVIMENTACION DE LAS COMUNAS DE SANTIAGO

El martes próximo se reunirá en la Intendencia la Junta Pavimentación de Santiago.

En esta oportunidad, se tratarán diversos asuntos relacionados con la pavimentación de las comunas de Santiago especialmente de Renca, Ñuñoa, San Bernardo, Quinta Normal y Cisterna.

UN CONCURSO EN EL CONSERVATORIO NACIONAL DE MUSICA

Se ha llamado a Concurso para proveer la vacante de Oficial de Secretaría del Conservatorio Nacional de Música.

Los requisitos que se necesitan para optar el cargo son: poseer el título de Bachiller en Humanidades; conocimientos de contabilidad, dactolografía y redacción.

Los antecedentes deben presentarse hasta el día 10 del presente mes en la Inspectoría General de 11 a 13 horas.

LA FIEP FIJARA MAÑANA LUNES SU POSICION ANTE PROYECTO DEL GOBIERNO

Para las 21.30 horas, de mañana lunes han sido citados todos los cuadros sindicales de la Federación de Instituciones de Empleados Particulares, con el objeto de discutir las siguientes materias: a) Cuenta de Comisiones; b) Sábado inglés; c) Cierre uniforme del comercio y descanso dominical de las farmacias; y d) posición de la FIEP, ante el proyecto económico del Gobierno.

PASEO A "LOS MAITENES" HARAN LOS HIJOS DE LOS JORNALEROS MUNICIPALES

La Alcaldía ha organizado un paseo a la planta eléctrica de Los Maitenes para los hijos de los jornaleros municipales, el que debía haberse realizado hoy; pero, en atención al deseo de darle toda la amplitud posible, a fin de que pueda participar el mayor número de niños, se ha dispuesto que se efectúe el domingo 12 del actual.

Los niños irán a cargo de una visitadora social y del personal subalterno necesario, viajarán cómodamente y serán atendidos en debidas condiciones en la planta.

El Departamento de Control y Estadística, que ha sido encargado de organizar este paseo, tiene abierto un registro especial para que los jornaleros inscriban a sus hijos.

PIDE FACILIDADES PARA ELEGIR DIRECTORIO DEL SIND. DE EE. DE CAJAS

El Directorio del Sindicato de Cajas, se ha dirigido a todas las Gerencias de las Instituciones pidiendo se den facilidades a los sindicalizados para concurrir a las elecciones de directorio que se verificarán el lúnes 6 y martes 7 del mes en curso, de 10 a 13 horas, y de 16 a 20 horas, bajo el control de la Inspección Provincial del Trabajo.

EMPLEADOS DEL TRABAJO DAMNIFICADOS RECIBIRAN AYUDA DE LA ASOCIACIO

En la última sesión celebrada por la Asociación de Funcionarios del Trabajo, se tomó el acuerdo de aceptar la proposición de la Jefatura del Servicio, en el sentido de que el Directorio se haga cargo de la distribución de fondos a los funcionarios damnificados por el terremoto del 24 de enero.

También se dió cuenta de la buena acogida dispensada por el Ministro del Trabajo a la petición de declarar servicio técnico a la Inspección General del Trabajo, de acuerdo con la recomendación de O. I. T., de Ginebra; mejorar la situación económica del personal; hacer los ascensos de acuerdo con el escalafón; y declarar oficiales los cursos de capacitación técnica que periódicamente organiza la Asociación.

COLECTA PRO-DAMNIFICADOS DEL TERREMOTO DEL SUR

EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.

Suma anterior	$ 211.695.74
Santiago, 3 de marzo de 1939, 8 P. M.	
Enfermos Hospital Sanatorio "El Peral ..	1.315.40
TOTAL	$ 213.011.14

Santiago, 4 de marzo de 1939.

En tres canchas se juegan los partidos del certamen del Club Fernando Allende

Se han fijado programas, en la mañana y tarde, en la Manuel Acevedo, Santa Inés y Aromos y San Pablo

En tres canchas, se jugarán en la mañana y tarde de hoy, los encuentros de football, del torneo organizado para clubes de barrios por el Fernando Allende de Quinta Normal.

Participan en los programas de hoy poco más de la mitad de las instituciones inscritas en el certamen, equipos qe comienzan a tomar posiciones con sus mejores elementos.

Los programas a realizarse hoy, son los siguientes:

CANCHA ALLENDE

En la cancha de San Pablo y Aromos, se realizarán los siguientes encuentros:

A las 15.15 horas, Lautaro B. con Ricardo López F. C. árbitro señor J. Olguín; a las 16.30, Nuevos Horizontes B. C. con Lautaro A. árbitro señor Hernán Daza; y, a las 17.30 Huracán Quinta Normal A. con Línea San Pablo árbitro señor Oscar Valenzuela.

CANCHA ACEVEDO

Ubicada en Mapocho 3556 habrán lances en la mañana y tarde, siendo los programas los siguientes:

A las 9.30 horas. Nuevos Horizontes C. con Cristal Yungay B. C. árbitro señor Oscar Valenzuela; y la las 11.30 Unión y Libertad con Cristal Yungay A. Director de Turno señor J. Poblete. A las 16 horas Santa Inés B. con David Avila A. árbitro señor A. Leiva; a las 17.30 Fortín Sotomayor con Línea Tropezón F. C. árbitro señor Eulogio Roblado., Turno señor Gerardo Olmedo.

CANCHA SANTA INES

En la cancha del Club Santa Inés jugarán a las 17 horas, los elencos del Santa Inés A., con Lautaro C., árbitro señor Julio Vásquez, turno señor Francisco Araneda.

PEÑALOLEN v. DEPORT. RETIRO

En la cancha que este último club posee en Renca, se enfrentan hoy con 3 cuadros estas instituciones.

El match básico ha despertado interés en la localidad, pues el "D. Retiro" ostenta una excelente campaña, igualmente su adversario. Se iniciará la reunión a las 14 horas.

DEPORTIVO FRANKLIN A LA ISLA DE MAIPO

Los equipos de football del Deportivo Franklin, jugarán en la tarde de hoy, en la vecina localidad de Isla de Maipo, lugar en que tendrán por rivales, a los elencos del Escudo de Chile.

Los elencos del Franklin, que han tenido buena actuación en sus presentaciones últimas, partirán en un servicio especial, hoy a las 13 horas, desde San Isidro 2070.

CAMPEONATO DE FOOTBALL SE INICIA EN RENCA

El Sporting Club de Renca, da comienzo esta tarde al campeonato de football que venía organizando, para contribuir e incrementar los fondos de ayuda a los damnificados por el terremoto del Sur.

Las instituciones inscritas son: "Cóndor de Quilicura" "Fdo. López", Población Bulnes", Besa y Cía." Santa María, Los Laureles, Estrella de Bulnes, Vega Central y el "Sporting Club".

En el programa inicial de esta tarde es el siguiente:

14.30 horas: Besa y Cía. con Dep. Los Laureles. Director de turno, delegado de Renca. Arbitro, señor Alberto Vásquez.

15.40 horas: Cóndor de Quilicura con Población Blunes. Director de turno delegado del Besa. Arbitro, señor Aníbal Sarno.

17.30 horas: Renca Sporting con Fernando López. Arbitro, Sr. Julio Torres y delegado del Cóndor.

Magallanes tendrá un rival de gran calidad en El Estrella Lo Franco

En el partido que harán hoy en la tarde en la cancha del Estadio Zambrano.— Los albicelestes con plana mayor completa.— Santiago National con Lo Franco, y Caupolicán con Klockmann, en los lances preliminares

Un programa de fútbol de interés, se efectuará en la tarde de hoy, en la cancha principal del Estadio Zambrano. Jugará el conjunto profesional del Magallanes y el primer equipo del Población Lo Franco.

BUEN PARTIDO

La reunión de que hacemos mención, constituye una de las mejores que se han presentado en la presente temporada al público de los sectores Blanqueado, Tropezón y Quinta Normal. El equipo de los aguerridos, salvo dos excepciones, se presentará con su plana mayor completa. Por otra parte, el equipo de Lo Franco, constituye uno de los más eficientes de esos lugares, obteniendo en el último período de sus actuaciones, triunfos muy destacables.

En estas condiciones, la brega de hoy, entre albicelestes y comunales, debe constituir un encuentro de calidad. Habrá técnica por los profesionales y afán de triunfo por parte de Lo Franco, que e para una buena presentación frente a los campeones.

LOS EQUIPOS

Al llamado del árbitro, los elencos extenderán sus líneas en la forma siguiente:

MAGALLANES:

Aguilera
Riveros Córdova
Villalobos Morales Romero
Medina Osben Chamorro
Farfán Muñoz

O

López Labbé
Subiabre Martín Martín
Ampuero, Pino, Bahamondes
Ramos Mendoza
Miranda

POBL. LO FRANCO

LOS PRELIMINARES

Dos interesantes preliminares darán comienzo al programa de hoy en el Estadio Zambrano, siendo el primero de ellos a las 14.45 horas, entre los equipos de cuarta especial del Santiago National y el Estrella de Lo Franco.

El partido de semifondo a las 16 horas, lo harán los equipos superiores del Caupolicán Sporting y el Deportivo Klockmann.

Los organizadores, han dispuesto, de un servicio de autobuses, desde los diferentes paraderos. Además desde la Población Lo Franco habrá un servicio especial de micros hasta el Estadio mismo.

Unión Rondizzoni con Pérez Torres en cancha de Gas

Tres partidos, se jugarán hoy, por el campeonato de clubes de barrios

En la cancha de la Fábrica de Gas, se efectuará hoy en la tarde tres partidos de football, correspondiente a los cuartos finales del torneo organizado para clubes de barrios del Club Compañía de Gas.

LOS PARTIDOS

Los encuentros de esta tarde adquieren especiales relieves de interés, ya que los perdedores, abandoran la competencia. El programa es el siguiente:

A las 15 horas, Fábrica de Gas con el equipo perdedor del match Mecánica Industrial-Bandera de Chile. Arbitro señor Orlando Zúñiga.

A las 16.30 horas. Nueva España, con el vencedor del match entre Mecánica Industrial-Bandera de Chile. Arbitro Santiago Gordillo.

A las 18 horas, Pérez Torres F. C. con Unión Rondizzoni F. C. Arbitro señor Alfredo Cabrera.

Mecánica Industrial y Bandera de Chile, constituyen equipos capacitados para sus contendores de hoy. Se espera de sus presentaciones, una demostración cabada de sus medios.

En cuanto a los equipos de Pérez Torres y Rodizzoni, nos parece este último, el más eficiente de los participantes de hoy.

Competencia de fusil tiene hoy el "Cóndor de Chile"

Se iniciará a las 8.30 horas, en el Stand del Estadio Militar



Señores: Harald Ekwall, Javier Aravena (Capitán) y Carlos Daveggio, a cargo de quienes estará la competencia de hoy en "El Cóndor de Chile"

Hoy, a las 8.30 horas, se dará comienzo en el Stand. de tiro al blanco que el en Estadio Militar tiene el Club de Fusileros "El Cóndor de Chile", a la competencia que para todas sus categorías ha organizado esta entidad balística sanguina y para la cual ha reunido numerosos y valiosos premios que han sido donados por el directorio y por miembros de la misma institución organizadora.

Con el fin de darle mayor interés a este torneo, y que todos los fusileros que militan en la institución, puedan competir con igual chance para merecer ganar el primer premio, con istente en un hermoso cuadro al óleo pintado por el artista pintor y socio del Club. Sr. Harald Ekwall, la comisión de fusil elaboró las siguientes bases para esta competencia:

Fechas:— Primera rueda, domingo 5; 2.a y última rueda domingo 19 de marzo; Hora; Empezarán las ruedas a las 8.30 horas y se suspenderán a las 11.30; Blancos, reglamentario de 12 zonas; Distancia, 200 metros; Fusil, Mauser M|95 o Stayer M|12; Munición, proporcionada por la comisión respectiva.

Disparos:— Primera Categoría y Campeones, 2 tiros de pie y 4 de rodillas; Segunda Categoría, 3 de rodillas y 3 de tendidos; y tercera Categoría, 6 tiros de tendidos; todos sin derecho a prueba.

Cómputos:— Estos se harán en conformidad a los reglamentos vigentes, de la Asociación de Tiro al Blanco de Santiago.

Vigilancia y control del torneo, a cargo de la comisión de fusil del Club, compuesta por los Sres., Harald Ekwall, Carlos Daveggio y Pedro Arias, quienes actuarán asesorados por el Capitán de la Institución Sr. Javier Aravena.

Esta competencia tiene especial importancia para los fusileros que forman el Club de Fusileros "El Cóndor de Chile", pues con ella se inician las actividades balísticas para el presente año dentro de la institución.

Además del premio especial aludido, que será entregado al vencedor absoluto en todas las categorías; los estímulos restantes serán otorgados a los fusileros que ocupen los primeros lugares dentro de sus respectivas categorías.

Para los efectos de la división de las categorías, éstas se han hecho de acuerdo con las clasificaciones hechas el año recién pasado por la Asociación Provincial de Tiro al Blanco de Santiago, y bajo las cuáles compitieron los fusileros de "El Cóndor" durante 1938.

Unión Santa Elena y 21 de Mayo F. C. hoy, en Talagante

En disputa del Trofeo "Elisa R. de Leppe", que llevará el ganador en definitiva

Por segunda vez, vuelven los elencos superiores del Unión Santa Elena de Providencia y el 21 de Mayo F. C. de Talagante, a disputar el Trofeo Elisa Riveros de Leppe. El encuentro de hoy, se efectuará en el pueblo de Talagante, y el ganador, lo llevará en forma definitiva.

LOS QUE JUEGAN

Habrá en la cancha del 21 de Mayo en Talagante tres partidos con los metropolitanos. Los equipos superiores, formarán en la contienda de fondo, de la siguiente manera.

UNION SANTA ELENA.— Mallea; Pino y Salinas; Videla, Durán y Cortés; Torres, Bahamondes, Sánchez, Soto y Calderón.

21 DE MAYO F. C. — Martínez; Pineda y Toledo; Armijo Santis y Tobar; Miranda, González, Díaz, Catalán y Catalan.

La delegación del Unión Santa Elena, partirá hoy a las 13 horas, desde Santa Elena y Avenida Matta en servicio especial.

SANTIAGO-CURACAVI CORREN LOS CICLISTAS DEL CLUB CHILE

Ultimados los preparativos para la gran carrera del campeonato interno sobre carreteras organizado por el Club Ciclista Chile de esta capital, parten hoy en demanda de la meta que será en el pueblo de Curacaví los cuarenta y tres ciclistas inscritos de la institución mencionada.

Podemos dar hoy los nombres de las personas que han donado premios para esta importante competencia caminera. Señores Wenceslao Jofré, Arturo Díaz, Guillermo Díaz, Desiderio Cárcamo, Pedro Musset Castro, José Gómez, Armando Armandini, Arturo Guzmán, Antonio Silva, Javier Campos, Roberto Albié, Luis Antonucci y Marcelo Castel. Entre los premios obsequiados hay que agregar el pergamino que un socio obsequió a la institución para que sea entregado al ganador de esta carrera.

Las personas que deseen seguir la prueba deberán estar a las 7.30 horas, en Diez de Julio 1035.

La partida será a las 8 horas, desde el puente Iquique y deberán estar antes de esta hora en ese lugar los participantes.

En Curacaví se llevará a efecto un gran almuerzo al que pueden adherirse las personas que deseen pagando la suma de $ 15, por cubierto.

CITACIONES

DEPORTIVO LA AMERICANA.—Jugadores de sus equipos a las 6 horas, en la Piscina Escolar.

COVADONGA F. C. — Jugadores de su equipos a las 14 horas, en Plaza de Los Leones.

1.o DE MAYO F. C.—Jugadores de sus equipos a las 14 horas; en cancha del Hospital San Vicente.

BORGOÑO F. C.—Junta general hoy, a las 10.30 horas, en su local social de Stos. Dumontt 807. Tabla; Elección del nuevo Directorio.

DEPORTIVO ARAUCANO. — Junta general de sus asociados hoy, a las 10.30 horas, en su local de Providencia 245. Tabla; Elección de Directorio.

CUATRO NACIONES F. C. — Junta general hoy, a las 10 horas, en su local social de Concepción 2008. Tabla; Elección de directorio.

CLUB DE DEPORTES LIBERTAD.—Jugadores de sus equipos a las 14 horas, en cancha de la Cisterna.

BELGICA F. C.—Basketballistas, hoy, a las 15 horas, en cancha del General Baquedano.

PETRIZZIO F. C.—Jugadores de sus equipos a las 13 horas, en la Piscina Escolar.

HURACAN DE QUINTA NORMAL.—Jugadores de sus equipos a las 15 horas, en cancha del Fernando Allendes.

Día deportivo en favor de los damnificados de... habrá hoy en S. Bernardo

En el Estadio Militar y del Maestranza se realizarán diversos actos deportivos entre los clubes comunales

En el día de hoy se desarrollará un buen programa deportivo en San Bernardo, en las canchas del Estadio Militar y de la Maestranza.

Como se sabe, el Supremo Gobierno ha organizado la semana pro damnificados del sur, correspondiéndole hoy a los deportes en general.

Conforme a los deseos del S. Gobierno, la Gobernación de este Departamento ha encomendado la confección del programa deportivo al antiguo dirigente y jugador señor Luis Roatti, en colaboración con los dirigentes de San Bernardo, quienes han confeccionado el siguiente programa:

Estadio Militar, a las 9.30 A.M. Ciclismo, 5,000 metros para juveniles.

Circuito Calera de Tango-Sta. Inés, San Bernardo, partiendo los corredores del Estadio.

10.000 metros ... categorías.
25.000 metros ... petidor.
Match de ... clubes Segunda ... tranza.
Cancha Maestranza ... horas, football; ... Menores con Sa... ñón..
Ciclismo, ...
Football; ... San León de ...
Ciclismo: ...
Football: ... con Luis Acev...
La banda de ... fantería amen... los.
Dados los ... guen, es de ... pueblo acuda ... reunión. La ... solo de $ 1.
En el Estadio ... pagarán solamen... vos.

EUGENIO MATTE con UNION INDEPENDENCIA

El Club Eugenio Matte enfrentará hoy sus tres equipos al poderoso Unión Independencia.

Estos encuentros se llevará a efecto en la cancha del Eugenio Matte, ubicada en Monserrat esquina de Santos Doumont, empezando por los terceros equipos a las 14 horas.

Los primeros cuadros de ambos clubes se harán representar por los siguientes jugadores:

EUGENIO MATTE: — Pizarro; Bolívar y Aguilar; Orellana, Marín y Pino; Valdivia, Marín, Estay, Miranda y Belzaga.

U. INDEPENDENCIA: — Matta; Acuña y Santis, Fuentes, Calderón y Araya; Lagos, Alburquerque, Pinto, Solís y Campos.

UNION SAN ... REPUBLICA ... MATTE

En la canch... Centenario me... los equipos de ... San Luis F. C. ... F. C. de la ... y Conchalí ...
Los rivales, ... hoy, con sus ... es de presumi... ciones últimas ... contienda refi...
Inician el ... ros equipos a la ... tinuando los ... éstos últimos ... guiente mane...
REPUBLICA ... rres y Valenz... y Orellana; C... Barra, ...
UNION ... Garcés y Mora... na y Rodrígu... San Juan, Mo...

Clubes de barrios ... deporte en la capital ... algunos pueblos cer...

OSCAR ESCALANTE CON VOLGA F. C.— Tres equipos, a las 14 horas, en cancha del Parque Cousiño, a las 9 horas, sus equipos juveniles con el Félix Cantín.

LUMITOR CON CASTRO OLIVEIRA F. C.—Tres equipos a las 14 horas, en cancha del Dep. Besa.

LATORRE CON LINDEROS, de Linderos.—Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

BORGOÑO CON SMALL STAR F. C.—Tres equipos a las 14 horas, en cancha de Santa Filomena.

COVADONGA CON LUIS COUSIÑO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los segundos.

SUAREZ MUJICA CON RIVER PLATE F. C.—Tres equipos, a las 14 horas, en cancha del San Luis.

VICTORIA JUNIORS CON SANTA RITA, DE PIRQUE. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

LOS CALAVERAS 13 CON LOS CARRERA F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de Almagro con Villaseca.

ALBION F. C.— En celebración de su 4.o aniversario social tendrá hoy en la mañana y tarde un vasto programa deportivo y culminará con unas once-comida que se servirán en su salón social.

BARROS LUCO CON OPEN DOOR de PUENTE ALTO. — Tres equipos partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

SAN GERARDO CON VITAL APOQUINDO. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

ENRIQUE CORREA CON VIZCAYA F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha del San Luis.

LUXEMBURGO F. C.— Tiene hoy a las 14 horas una tarde deportiva en su cancha de Echenique 5250, en beneficio de los damnificados del sur.

Habrá basketball y football y a continuación habrá una kermesse.

CALIFORNIA CON LUIS LABRAIN DE COLINA. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

SAN VICENTE CON 1.o DE MAYO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los primeros, en el interior del Hospital San Vicente.

GMO. BALBOA CON SANTA RITA DE LO BARNECHEA.— Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

LASALVIA CON JUAN ASTUDILLO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los primeros.

FCO. ARELLANO CON AROMO DE CHENA.— Tres equipos, partiendo de su secretaría a las 13 horas.

BAYER CON MAYON F. C. —Tres equipos a las 9 horas, en cancha del E... neros.

INDEPENDIE... DIEGO CON ... equipos, parti... cretaría de Sa... 13 horas.

PORTUGAL ... DE NOS.— T... tiendo desde ... Camilo Henríq... horas.

LAS NOVEDA... ROSA DEL PE... pos partiendo ... ría a las 13 ho...

COQUIMBO ... PERANZAF. C... a las 14 horas, ... primeros.

POBL. CHA... SANTA MARTA —Tres equipos ... la población Ca... horas; se dis... mora y presid... señor Gonzalo ...

LUMINA IN... LIBERTAD, D... equipos, parti... cretaría a las 1...

HUEMUL CO... C.—Tres equip... en cancha del ...

APOLO CON ... LO GALLO.— ... tiendo desde s... 13 horas.

MINERVA C... C.—Tres equip... en cancha del ... ñoa.

CIA. FRUT... CHEPARE F. ... pos a las 14 ... de Zambrano.

TURIN INT... TICO DE ... Tres equipos, ... Estación Cent...

VELEZ ... UNION CONC... pos a las 14 ... del San Lu...

LA CRUZ ... DEL CARMEN ... equipos a ... cha de los ...

UNION M... ANIBAL PIN... equipos a ... cha del L...

SALVADOR ... SAN JOAQU... —Tres equipo... su secretaría ... 516, a las 13 ...

PORVENIR ... PEÑA HNOS. ... pos a las 14 ... de la Cía. ...

PUERTO ... ÑONERO F. ... a las 14 hor... Parque C...

IRIARTE ... INTIMOS F. ... a las 14 hor... primeros.

DEP. CO... RRIO SAN ... legación de ... las 13.30 ... Estación de ... con el De...

LUIS NEBOT JUGARA EN TALAGANTE CON EL UNION OCHAGAVIA

Los equipos de football del Luis Nebot de esta capital, jugarán en la tarde de hoy, en la vecina localidad de Talagante, en donde tendrán por rivales, a los elencos del Unión Ochagavía F. C.

Llegan los equipos metropolitanos, al compromiso de hoy, luego de una exitosa campaña en las canchas amateur; sus rivales de esta tarde, constituyen equipos de valer.

La delegación del Luis Nebot, partirá a Talagante a las 13 horas desde su secretaría, en Domeyko 2157.

Habrá tres partidos entre los clubes, y en la contienda de fondo entre los superiores, los cuadros extenderán sus líneas de la siguiente manera:

LUIS NEBOT F. C.: Verdugo; Cajas y Bustos; Caracuel, Arellano y Gómez; Núñez, Molina, González, Cárdenas y Díaz; Manassé, Pineda y González A.

UNION OCHAGAVIA F. C.: Olea; Soto y Toro; Toro, Díaz y Durán; Poblete, Pinto, Pinto, Navarro y Olea M.

TRES PROG... FOOTBALL ... CANC...

...inalizan hoy los campeonatos locales de natación

...shington Guzmán hizo ayer ...ejor performance al imponerse ...os 800 mts. con 10'53 5|10

...TAPA FINAL DE HOY SE INICIA-...A LAS 15 HORAS EN LA PILETA DE CARABINEROS

...ayor brillo se cumplió ...segunda etapa del cam... de natación de Santia... ...nte la cual se disputa... ...) pruebas para nadado... ...rimera categoría por los ...os títulos de campeones ...pital.
...ngton Guzmán como se ...se impuso por amplio ...en la primera prueba ...ampeonato de Santiago, ...os estilo libre con una ...le 10.53 5|10, que debe ... como la mejor perfor... ...a ayer.
... Vaccaro se adjudicó ...etros a la espalda para ...aventajando a Doris ...l Stade Francais, que ...l segundo lugar.
... Fredes, sin repetir sus ...tiempos se adjudicó los ...os estilo libre; Eduardo ...ganó el campeonato de ...os estilo libre en un ...iscreto de 2.29 2|10.
...más títulos de campeón ...judicaron Inge Von Der ... 200 metros estilo pecho, ...l Universidad en la es... ... 4 por 100 metros para ... Alice Potts en saltos ...tales para damas y Jai... ...ardo en la misma com... ...para hombres.

...TADOS GENERALES
...sultados generales de la ... ayer, son los siguientes:
...os estilo libre hombres, 1.a categoría
...shington Guzmán (GC), ...0.
...egorio Muza (UE), 11.30
...icapel Holgrem (SF), ...0.

...etros espalda damas 1.a categoría
...xana Vaccaro (U), 3.29
...is Allan (SF), 3.33 2|10.
...ricia Haffer (SF), 4.34
...os estilo pecho hombres, 2.a categoría
...rton Bradanovic (TE),
...rio Coppa (U), 1.31 8|10.
...rlos Barry (UE), 1.43 ...s.

...ros libres damas, 1.a categoría
...anca Fredes (U), 1.18
...a de la Fuente (SF),
...rina Athos (U) y Gi... ...der Forst (LSV), 1.27
...arina Athos (U).

...ros pecho damas, 1.a categoría
...a Parra (U), 40 6|10.
... Weizz (GC), 51 4|10.
...da González (UE), 63

...os libres hombres, 1.a categoría
...uardo Pantoja (UE),
...egorio Muza (UE), 2.32
...rlos Trupp (U), 2.38

...os pecho hombres, 4.a categoría
...rio Burstein (TE), 1.33
...olo Poblete (GC), 1.35
...tonio Díaz (GC), 1.35

...ros pecho damas, 1.a categoría
...e von der Forst (LSV).
...reen Smith (SF), 3.34
...tty Strasser (U), 3.32

...ros libres infantiles hombres
...tavo Zarar (U), 39 4|10.

...os pecho hombres, 3.a categoría
...ente Valjalo (UE), 1.35
...tor Fuenzalida (GC).
...gio Valdivia (GC), 1.43

...os libres hombres, 4.a categoría
...stavo Kopman (UE).
...nán Guerrero (U), 1.21
...rio Carroza (U), 1.22

...s espalda hombres, 4.a categoría
...s Aguirrebeña (UE).
...los Delgado (U), 1.39

... por 100 metros libres ...res, 1.a categoría
...versidad A, 4.35 8|10.
...en Cross, 4.40 2|10.
...ón Española, 4.40 5|10
... Francais, 4.46

...rnamentales damas
...e Pott (SF), 27 60
...riet Lean (SF), 26.73
...een Smith (SF), 14.05
...ena Salas (SF).

...namentales hombres
...lme Guajardo (TE),
...r Silva (TE), 36.82
...ar Armos (TE), 33.18
...lio Fernández (GC).

...S DE VIDA ...BRA HOY EL ...ERTON AMATEUR

... actos deportivos ...na venido celebrando ...versario el Club Ever... Amateur. Hoy finaliza... ...dades, con una ...emn..., repartición de ...ce comida y baile
... realizarán en el ..., Avenida Matta 1012 ...han sido invitados di... ...el football amateur y ...la capital.

...ARDE SE FESTEJA ...ORES INFANTILES ...UNION ESPAÑOLA

...acino del Estadio de ...ra se llevará a efec... ...arde unas once-co... ...ofrece el directorio ...ión Española a ... ...nfantiles, juveniles y ... especial, por la ac... ...bresaliente que le ...nó durante la tem... ...ada ocupando los ...puestos en las com... ...oficiales.

EL PROGRAMA DE HOY

Hoy se pondrá término al torneo, con un programa que consulta la disputa de los campeonatos de Santiago en 200 metros estilo libre, damas; 400 metros estilo libre, hombres; 100 metros estilo pecho, hombres; 100 metros estilo espalda, damas 100 metros estilo libre hombres; 200 metros estilo espalda hombres; posta de 4x100 metros damas y posta de 4x200 metros, hombres.

El programa de hoy se iniciará a las 15 horas en la pileta de Carabineros.

LOS INSCRITOS

1.a PRUEBA 200 METROS LIBRE DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 2'56" 7|10

1. Ana de la Fuente, (U).
2. Roxana Vaccaro, (U).
3. Ximena Salas, (SF).
4. Marina Athos, (U).
5. Inge Flaten, (SF).
6. Alicia von Kruger, (GG).
7. Anne Maren-Royen, (SF).
8. Blanca Fredes, (U).
9. Gisela von Der Forst, (DSV).

2.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES 3.a CATEGORIA

1. Archibaldo Evans, (UE).
2. Mario Sierra, (TE).
3. José Cohn, (U).
4. José Miguel Carrera, (BAD).
5. Vinicio Frigerio, (GG).
6. Jorge Aravena, (U).
7. Fernando Berroeta, (BAD).
8. Pedro Fernández, (TE).
9. Pedro Bascuñán, (U).
10. Alfredo Avalos, (BAD).
11. Eduardo Pereira, (U).
12. Enrique Silva, (TE).
13. Héctor Cuevas, (GG).
14. René Belmar, (TE).

3.a PRUEBA 400 METROS LIBRE HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 5'6" 1|5

1. Enrique Quiroz, (TE).
2. Augusto Herrera, (U).
3. Wáshington Guzmán, (GC).
4. Gregorio Muza (UE).
5. Enrique Godoy, (GC).

4.a PRUEBA 100 METROS PECHO HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'12" 2|5

1. Roberto Chahuán, (TE).
2. Diego Heagraves, (GC).
3. Raúl Muza, (UE).
4. Rafael Ordenes, (U).
5. Jorge Berroeta, (BAD).
6. Carlos Letelier, (GC).
7. Víctor Grossling, (U).

5.a PRUEBA 300 METROS LIBRES DAMAS 2.a CATEGORIA

1. Ana Carvallo, (TE).
2. Adelina Mercado, (BAD).
3. Perla Johnson, (U).
4. Elena Silva, (TE).
5. Marina Athos, (U).
6. Teresa Sola, (UE).
7. Ana Mercado, (BAD).
8. Alicia von Kruger, (GC).
9. Adriana Pineda, (UE).
10. Maruja Argandoña, (TE).

6.a PRUEBA 100 METROS ESPALDA DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'33" 2|5

1. Carmen Royem, (SF).
2. Perla Johson, (U).
3. Gratel Hochhauler, (BAD).
4. Patricia Heffer, (SF).
5. Roxana Vaccaro, (U).
6. Betty Campton, (SF).
7. Marina Athon, (U).
8. Dooren Allan, (SF).
9. Blanca Fredes, (U).

7.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES 4.a CATEGORIA

1. Jorge Salgado, (TE).
2. Salvador Sánchez, (TE).
3. Ernesto Vargas, (BAD).
4. Arturo Risso, (UE).
5. Sergio Valdivia, (GC).
6. Arturo Quiroz, (TE.
7. Víctor Grosaling, (U).
8. Gustavo Naranjo, (UE).
9. Pablo Poblete, (GC).
10. Manuel Rosselot, (U).
11. Vicente Varjalo, (UE).
12. Carlos Rojas, (GC).
13. Alejandro González, (GC).
14. Benjamín Briones, (GC).
15. Antonio Díaz, (GC).
16. Fernando Blasco, (GC).

8.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'81" 6|10

1. Rafael Zúñiga, (GC).
2. Carlos Trupp, (U).
3. Eduardo Pantoja, (UE).
4. Washington Guzmán, (GC).
6. Gregorio Muza (UE).
7. Eduardo Schalscha, (DSV).
7. Eduardo Cchalscha, (DSV)

9.a PRUEBA 100 METROS ESPALDA HOMBRES 3.a CATEGORIA

1. Mario Sierra, (TE).
2. Rafael Urquieta, (BAD).
3. Gabriel Camplá, (UE).
4. Miguel Castro, (BAD).
5. José Cohn, (U).
6. Gustavo Koppmann, (UE).

10.a PRUEBA 200 METROS ESPALDA HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 2'47"

1. Renato Poblete, (GC).
2. Carlos Rojas, (BAD).
3. Pedro Aguirrebeña, (UE).
4. Jorge Nieto (U).
5. Tucapel Holmgreen, (SF).
6. Fernando Ramírez, (U).
7. Alfonso Gasatempere, (UE).
8. Armando Soto, (U).

11.a PRUEBA 4x100 METROS LIBRE DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 5'45" 6|10

1. Stade Francais, (C).
2. Universidad, (B).
3. Stade Francais, (B).
4. Universidad, (A).
5. Stade Francais, (A).

...a PRUEBA 4x200 METROS ...MBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 10'30"

1. Green Cros.
2. Badminton.
3. Stade Francais.
4. Universidad.
5. Unión Española.

13.a PRUEBA WATER POLO ...EMIFINAL CAMPEONATO DE CHILE INTER CLUB

Unión Española versus Green-Cross.

CLUB 18 DE NOS CON DEP. LANDEA Y SASIA

Hoy en la tarde, se efectuarán en las canchas de rayuela del club Los Laureles, ubicada en Santa Elena 1684, los encuentros de este deporte, entre los clubs Deportivos 18 de Nos y el Landea y Sasia de esta capital.

Los partidos de hoy son revancha, unos jugados en Nos, en donde se impusieron los locales. El conjunto visitante viene a cargo de los dirigentes, señores Pérez, Bobadilla y Torres.

FED. DE ARBITROS DE FOOTBALL DE CHILE

Cítase al Consejo de este organismo, en primera citación, con el objeto de proceder a oír la memoria, balance, elecciones a que hubiere lugar e incidentes, en Santo Domingo 1334, a las 10 horas.

DEPORTISTA ENFERMO

Se encuentra enfermo de cuidado, el deportista señor Roberto Ramos. Está hospitalizado en la sala San Benjamín, cama N.o 21 del Hospital San Vicente de Paul.

ANTONIO SALA JUEGA EN SAN MIGUEL CON LOS CUCARACHOS F. C.

Hoy en la tarde, en la cancha ubicada en San Miguel, en el paradero 4 de los Tranvías San Bernardo, se efectuará el programa de football, en que intervienen los elencos del Antonio Sala de la Pila del Ganso y el Cucarachos de la comuna.

Los contendores de los partidos de hoy en San Miguel, han sostenido una buena campaña en las canchas amateurs, y de allí que exista interés por el partido; el Antonio Sula integrado por valores jóvenes y entusiastas, puede alcanzar una nueva victoria, que vendría a distinguirle una vez más, entre las instituciones amateurs.

El conjunto superior del Antonio Sala, estará intergrado en la forma siguiente: Briones; Ríos y Pino; Olmeuo, García y Muñoz; Ahumada, Pinto, Pavez, Gómez y Foret.

FUNERALES DE UN DEPORTISTA

Hoy domingo, a las 10.30 horas, se efectuarán los funerales del deportista y dirigente gremial, don Vicente Pizarro Peñaloza.

El cortejo partirá de calle Compañía 1474, hacia el Cementerio General.

NUEVA DIRECTIVA TIENE EL RECOLETA

El Club Recoleta de buena actuación en baskeball, celebró últimamente su sexto aniversario de fundación, con actos deportivos y sociales, que dejaron de manifiesto el espíritu de entusiasmo y disciplina que reina en la institución.

La nueva directiva de la institución elejida últimamente, es la siguiente:

Presidente don Edmundo Polanco; vice don Manuel Pereira; secretarios señores Fortunato Correa y Washington Aranguiz; Tesoreros señores Antonio Fernández y Oscar Alvarez; Directores, señores, Carlos Rebolledo, Miguel Reyes, Emilio Rabach, Máximo Correa y Mario Riveros.

Las instituciones que deseen mantener relaciones deportivas con la institución pueden dirigirse a Recoleta 2061.

PRUEBA DE REGULARIDAD DEL SANTIAGO MOTO C.

Esta institución realizará el próximo domingo una carrera de regularidad a Cartajena.

Las inscripciones quedarán cerradas el 8 del presente y se reciben en la Secretaría del Club, Catedral 1433, de 21.30 a 24 horas.

En tres canchas se juegan los partidos del certamen del Club Fernando Allende

Se han fijado programas, en la mañana y tarde, en la Manuel Acevedo, Santa Inés y Aromos y San Pablo

En tres canchas, se jugarán en la mañana y tarde de hoy, los encuentros de football, del torneo organizado para clubes de barrios por el Fernando Allende de Quinta Normal.

Participan en los programas de hoy poco más de la mitad de las instituciones inscritas en el certamen, equipos qe comienzan a tomar posiciones con sus mejores elementos.

Los programas a realizarse hoy, son los siguientes:

CANCHA ALLENDE

En la cancha de San Pablo y Aromos, se realizarán los siguientes encuentros:

A las 15.15 horas, Lautaro B. con Ricardo López F. C. árbitro señor J. Olguín; a las 16.30, Nuevos Horizontes B. C. con Lautaro A. árbitro señor Hernán Daza; y, a las 17.30 Huracán Quinta Normal A. con Línea San Pablo árbitro señor Oscar Valenzuela.

CANCHA ACEVEDO

Ubicada en Mapocho 3556 habrán lances en la mañana y tarde, siendo los programas los siguientes:

A las 9.30 horas, Nuevos Horizontes C. con Cristal Yungay B. C. árbitro señor Oscar Valenzuela; y la las 11.30 Unión y Libertad con Cristal Yungay A. Director de Turno señor J. Poblete.

A las 16 horas Santa Inés B. con David Avila A. árbitro señor A. Leiva; a las 17.30 Fortín Sotomayor con Línea Tropezón F. C. árbitro señor Eulogio Robledo. Turno señor Gerardo Olmedo.

CANCHA SANTA INES

En la cancha del Club Santa Inés jugarán a las 17 horas, los elencos del Santa Inés A., con Lautaro C., árbitro señor Julio Vásquez, turno señor Francisco Araneda.

PEÑALOLEN v. DEPORT. RETIRO

En la cancha que este último ... posee en Renca, se enfrentan hoy con 3 cuadros estas instituciones.

El match básico ha despertado interés en la localidad, pues el "D. Retiro" ostenta una excelente campaña, igualmente su adversario. Se iniciará la reunión a las 14 horas.

DEPORTIVO FRANKLIN A LA ISLA DE MAIPO

Los equipos de football del Deportivo Franklin, jugarán en la tarde de hoy en la vecina localidad de Isla de Maipo, lugar en que tendrán por rivales, a los elencos del Escudo de Chile.

Los elencos del Franklin, que han tenido buena actuación en sus presentaciones últimas, partirán en un servicio especial, hoy a las 13 horas, desde San Isidro 2370.

CAMPEONATO DE FOOTBALL SE INICIA EN RENCA

El Sporting Club de Renca, da comienzo esta tarde al campeonato de football que venía organizando, para contribuir e incrementar los fondos de ayuda a los damnificados por el terremoto del Sur.

Las instituciones inscritas son: "Cóndor de Quilicura", "Fdo. López", Población Bulnes", Besa y Cía.", Santa María, Los Laureles, Estrella de Bulnes, Vega Central y el "Sporting Club".

En el programa inicial de esta tarde es el siguiente:

14.30 horas: Besa y Cía. con Dep. Los Laureles. Director de turno, delegado de Renca. Arbitro, señor Alberto Vásquez.

15.40 horas: Cóndor de Quilicura con Población Blunes. Director de turno delegado del Besa. Arbitro, señor Aníbal Sarno.

17.30 horas: Renca Sporting con Fernando López. Arbitro. Sr. Julio Torres y delegado del Cóndor.

Magallanes tendrá un rival de gran calidad en El Estrella Lo Franco

En el partido que harán hoy en la tarde en la cancha del Estadio Zambrano.— Los albicelestes con plana mayor completa.— Santiago National con Lo Franco, y Caupolicán con Klockmann, en los lances preliminares

Un programa de fútbol de interés, se efectuará en la tarde de hoy, en la cancha principal del Estadio Zambrano. Jugará el conjunto profesional del Magallanes y el primer equipo del Población Lo Franco.

BUEN PARTIDO

La reunión de que hacemos mención, constituye una de las mejores que se han presentado en la presente temporada al público de los sectores Blanqueado, Tropezón y Quinta Normal. El equipo de los aguerridos, salvo dos excepciones, se presentará con su plana mayor completa. Por otra parte, el equipo de Lo Franco, constituye uno de los más eficientes de esos lugares, obteniendo en el último período de sus actuaciones, triunfos muy destacables.

En estas condiciones, la brega de hoy, entre albicelestes y comunales, debe constituir un encuentro de calidad. Habrá técnica por los profesionales y afán de triunfo por parte de Lo Franco, que espera una buena presentación frente a los campeones.

LOS EQUIPOS

Al llamado del árbitro los elencos extenderán sus líneas en la forma siguiente:

MAGALLANES:

Aguilera
Riveros Córdova
Villalobos Morales Romero
Medina Osben Chamorro
Farfán Muñoz

O

Lópes Labbé
Subiabre Martín Martín
Ampuero. Pino. Bahamondes
Ramos Mendoza
Miranda

POBL. LO FRANCO

LOS PRELIMINARES

Dos interesantes preliminares darán comienzo al programa de hoy en el Estadio Zambrano, siendo el primero de ellos a las 14.45 horas, entre los equipos de cuarta especial del Santiago National y el Estrella de Lo Franco.

El partido de semifondo a las 16 horas lo harán los equipos superiores del Caupolicán Sporting y el Deportivo Klockmann.

Los organizadores, han dispuesto, de un servicio de autobuses, desde los diferentes paraderos. Además desde la Población Lo Franco habrá un servicio especial de micros hasta el Estadio mismo.

Unión Rondizzoni con Pérez Torres en cancha de Gas

Tres partidos, se jugarán hoy, por el campeonato de clubes de barrios

En la cancha de la Fábrica de Gas, se efectuará hoy en la tarde tres partidos de football, correspondiente a los cuartos finales del torneo organizado para clubes de barrios del Club Compañía de Gas.

LOS PARTIDOS

Los encuentros de esta tarde adquieren especiales relieves de interés, ya que los perdedores, abandoran la competencia. El programa es el siguiente:

A las 15 horas, Fábrica de Gas con el equipo perdedor del match Mecánica Industrial-Bandera de Chile. Arbitro señor Orlando Zúñiga.

A las 16.30 horas, Nueva España, con el vencedor del match, entre Mecánica Industrial-Bandera de Chile. Arbitro Santiago Gordillo.

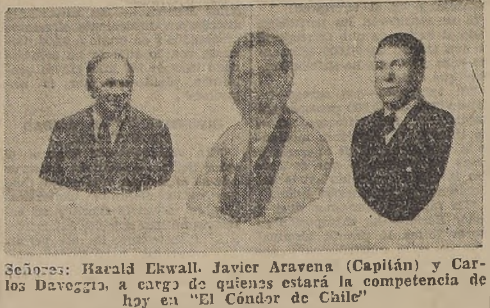
A las 18 horas, Pérez Torres F. C. con Unión Rondizzoni F. C. Arbitro señor Alfredo Cabrera.

Mecánica Industrial y Bandera de Chile, constituyen equipos capacitados para sus contendores de hoy. Se espera de sus presentaciones, una demostración cabada de sus medios.

En cuanto a los equipos del Pérez Torres y Rodizzoni, nos parece este último, el más eficiente de los participantes de hoy.

Competencia de fusil tiene hoy el "Cóndor de Chile"

Se iniciará a las 8.30 horas, en el Stand del Estadio Militar



Señores: Harald Ekwall, Javier Aravena (Capitán) y Carlos Daveggio, a cargo de quienes estará la competencia de hoy en "El Cóndor de Chile"

Hoy, a las 8.30 horas, se dará comienzo en el Stand de tiro al blanco que el en Estadio Militar tiene el Club de Fusileros "El Cóndor de Chile", a la competencia que para todas sus categorías ha organizado esta entidad balística sanguina y para la cual ha reunido numerosos y valiosos premios que han sido donados por el directorio y por miembros de la misma institución organizadora.

Con el fin de darle mayor interés a este torneo, y que todos los fusileros que militan en la institución, puedan competir con igual chance para merecer ganar el primer premio, con istente en un hermoso cuadro al óleo pintado por el artista pintor y socio del Club, Sr. Harald Ekwall, la comisión de fusil elaboró las siguientes bases para esta competencia:

Fechas:— Primera rueda, domingo 5; 2.a y última rueda domingo 19 de marzo; Hora; Empezarán las ruedas a las 8.30 horas y se suspenderán a las 11.30; Blancos, reglamentario de 12 zonas; Distancia, 200 metros; Fusil, Mauser M|95 o Stayer M|12; Munición, proporcionada por la comisión respectiva.

Disparo:— Primera Categoría y Campeones, 2 tiros de pie y 4 de rodillas; Segunda Categoría, 3 de rodillas y 3 de tendidos; y tercera Categoría, 6 tiros de tendidos; todos sin derecho a prueba.

Cómputos:— Estos se harán en conformidad a los reglamentos vigentes, de la Asociación de Tiro al Blanco de Santiago.

Vigilancia y control del torneo, a cargo de la comisión de fusil del Club, compuesta por los Sres., Harald Ekwall, Carlos Daveggio y Pedro Arias, quienes actuarán asesorados por el Capitán de la Institución Sr. Javier Aravena.

Esta competencia tiene especial importancia para los fusileros que forman el Club de Fusileros "El Cóndor de Chile", pues con ella se inician las actividades balísticas para el presente año dentro de la institución.

Además del premio especial aludido, que será entregado al vencedor absoluto en todas las categorías, los estímulos restantes serán otorgados a los fusileros que ocupen los primeros lugares dentro de sus respectivas categorías.

Para los efectos de la división de las categorías, están se han hecho de acuerdo con las clasificaciones hechas el año recién pasado por la Asociación Provincial de Tiro al Blanco de Santiago, y bajo las cuáles compitieron los fusileros de "El Cóndor" durante 1938.

Unión Santa Elena y 21 de Mayo F. C. hoy, en Talagante

En disputa del Trofeo "Elisa R. de Leppe", que llevará el ganador en definitiva

Por segunda vez, vuelven los elencos superiores del Unión Santa Elena de Providencia y el 21 de Mayo F. C. de Talagante, a disputar el Trofeo Elisa Riveros de Leppe. El encuentro de hoy, se efectuará en el pueblo de Talagante, y el ganador, lo llevará en forma definitiva.

LOS QUE JUEGAN

Habrá en la cancha del 21 de Mayo en Talagante tres partidos con los metropolitanos. Los equipos superiores, formarán en la contienda de fondo, de la siguiente manera.

UNION SANTA ELENA.— Mallea; Pino y Salinas; Videla, Durán y Cortés; Torres, Bahamondes, Sánchez, Soto y Calderón.

21 DE MAYO F. C. — Martínez; Pineda y Toledo; Armijo Santis y Tobar; Miranda, González, Díaz, Catalán y Catalán.

La delegación del Unión Santa Elena, partirá hoy a las 13 horas, desde Santa Elena y Avenida Matta en servicio especial.

SANTIAGO-CURACAVI CORREN LOS CICLISTAS DEL CLUB CHILE

Ultimados los preparativos para la gran carrera del campeonato interno sobre carreteras organizado por el Club Ciclista Chile de esta capital, parten hoy en demanda de la meta que será en el pueblo de Curacaví los cuarenta y tres ciclistas inscritos de la institución mencionada.

Podemos dar hoy los nombres de las personas que han donado premios para esta importante competencia caminera. Señores Wenceslao Jofré, Arturo Díaz, Guillermo Díaz, Desiderio Cárcamo, Pedro Musset Castro, José Gómez, Armando Armandini, Arturo Guzmán, Antonio Silva, Javier Campos, Roberto Albie, Luis Antonucci y Marcelo Castel. Entre los premios obsequiados hay que agregar el pergamino que un socio obsequió a la institución para que sea entregado al ganador de esta carrera.

Las personas que deseen seguir la prueba deberán estar a las 7.30 horas, en Diez de Julio 1035.

La partida será a las 8 horas desde el puente Iquique y deberán estar antes de esta hora en ese lugar los participantes.

En Curacaví se llevará a efecto un gran almuerzo al que pueden adherirse las personas que deseen pagando la suma de $ 15, por cubierto.

CITACIONES

DEPORTIVO LA AMERICANA.—Jugadores de sus equipos a las 6 horas, en la Piscina Escolar.

COVADONGA F. C. — Jugadores de su equipos a las 14 horas, en Plaza de Los Leones.

1.o DE MAYO F. C.—Jugadores de sus equipos a las 14 horas; en cancha del Hospital San Vicente.

BORGOÑO F. C.—Junta general hoy, a las 10.30 horas, en su local social de Stos. Dumontt 907. Tabla, Elección del nuevo Directorio.

DEPORTIVO ARAUCANO. — Junta general de sus asociados hoy, a las 10.30 horas, en su local de Providencia 246. Tabla; Elección de Directorio.

CUATRO NACIONES F. C. — Junta general hoy, a las 10 horas, en su local social de Concepción 3008, Tabla; Elección de directorio.

CLUB DE DEPORTES LIBERTAD.—Jugadores de sus equipos a las 14 horas, en cancha de la Cisterna.

BELGICA F. C.—Basketballistas, hoy, a las 15 horas, en cancha del General Baquedano.

PETRIZZIO F. C.—Jugadores de sus equipos a las 13 horas, en la Piscina Escolar.

HURACAN DE QUINTA NORMAL.—Jugadores de sus equipos a las 15 horas, en cancha del Fernando Allendes.

Día deportivo en fa[vor de] los damnificados de[l sur] habrá hoy en S. Ber[nardo]

En el Estadio Militar y del Maest[ranza] se realizarán diversos actos depor[tivos en]tre los clubes comuna[les]

En el día de hoy se desarrollará un buen programa deportivo en San Bernardo, en las canchas del Estadio Militar y de la Maestranza.

Como se sabe, el Supremo Gobierno ha organizado la semana pro damnificados del sur, correspondiéndolo hoy a los deportes en general.

Conforme a los deseos del S. Gobierno, la Gobernación de este Departamento ha encomendado la confección del programa deportivo al antiguo dirigente y jugador señor Luis Roatti, en colaboración con los dirigentes de San Bernardo, quienes han confeccionado el siguiente programa:

Estadio Militar, a las 9.30 A.M. Ciclismo, 2.000 metros para juveniles.

Circuito Calero de Tango-Sta. Inés, San Bernardo, partiendo los corredores del Estadio.

10.000 m... categorías.

25.000 metros ... petidor.

Match de ... clubes ... tranza.

Cancha Ma... horas, football; Menores con ... ñón.

Ciclismo, ... Football: ... San León de ...

Ciclismo: ...

Football: ... con Luis A...

La banda de ... fantería ... los.

Dados los ... guen, es de ... pueblo acuda ... reunión. La ... solo de $ 1. ...

En el Estadio ... pagarán ... vos.

EUGENIO MATTE con UNION INDEPENDENCIA

El Club Eugenio Matte enfrentará hoy sus tres equipos al poderoso Unión Independencia.

Estos encuentros se llevará a efecto en la cancha del Eugenio Matte, ubicada en Monserrat esquina de Santos Dumont, empezando por los terceros equipos a las 14 horas.

Los primeros cuadros de ambos clubes se harán representar por los siguientes jugadores:

EUGENIO MATTE: — Pizarro; Bolívar y Aguilar; Orellana, Marín y Pino; Valdivia, Marín, Estay, Miranda y Belmar.

U. INDEPENDENCIA: — Matta; Acuña y Santis, Fuentes, Calderón y Araya; Lagos, Alburquerque, Pinto, Solís y Campos.

UNION SAN ... REPUBLI... MATE...

En la cancha ... Centenario ... los equipos de ... San Luis F. C. ... F. C. de ... y Conchalí ...

Los rivales ... hoy, con sus ... es de presumir ... ciones últimas ... contienda ...

Inician el ... ros equipos a ... tinuando los ... éstos últimos ... guiente manera:

REPUBLICA ... rres y Valenzu... y Orellana; ... Barra, Gómez ...

UNION SA... Garcés y Mor... ... San Juan, ...

Clubes de barrios [y] deporte en la cap[ital y] algunos pueblos cer[canos]

OSCAR ESCALANTE CON VOLGA F. C.— Tres equipos, a las 14 horas, en cancha del Parque Cousiño, a las 9 horas, sus equipos juveniles con el Félix Cantín.

LUMITOR CON CASTRO OLIVEIRA F. C.—Tres equipos a las 14 horas, en cancha del Dep. Besa.

LATORRE CON LINDEROS, de Linderos.—Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

BORGOÑO CON SMALL STAR F. C.—Tres equipos a las 14 horas, en cancha de Santa Filomena.

COVADONGA CON LUIS COUSIÑO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los segundos.

SUAREZ MUJICA CON RIVER PLATE F. C.—Tres equipos, a las 14 horas, en cancha del San Luis.

VICTORIA JUNIORS CON SANTA RITA, DE PIRQUE. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

LOS CALAVERAS 13 CON LOS CARRERA F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de Almagro con Villaseca.

ALBION F. C.— En celebración de su 4.o aniversario social tendrá hoy en la mañana y tarde un vasto programa deportivo y culminará con unas once-comida que se servirán en su salón social.

BARROS LUCO CON OPEN DOOR de PUENTE ALTO. — Tres equipos partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

SAN GERARDO CON VITAL APOQUINDO. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

ENRIQUE CORREA CON VIZCAYA F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha del San Luis.

LUXEMBURGO F. C.— Tiene hoy a las 14 horas una tarde deportiva en su cancha de Echenique 5250, en beneficio de los damnificados del sur.

Habrá basketball y football y a continuación habrá una kermesse.

CALIFORNIA CON LUIS LABRAIN DE COLINA. — Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

SAN VICENTE CON 1.o DE MAYO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los primeros, en el interior del Hospital San Vicente.

GMO. BALBOA CON SANTA RITA DE LO BARNECHEA.— Tres equipos, partiendo desde su secretaría a las 13 horas.

LASALVIA CON JUAN ASTUDILLO F. C.— Tres equipos a las 14 horas, en cancha de los primeros.

FCO. ARELLANO CON AROMO DE CHENA.— Tres equipos, partiendo de su secretaría a las 13 horas.

BAYER CON MAYON F. C. —Tres equipos a las 9 horas, en cancha del E... neros.

INDEPENDE... DIEGO CON ... equipos, parti... cretaría de San... 13 horas.

PORTUGAL ... DE NOS.— T... tiendo desde ... Camilo Henríq... horas.

LAS NOVEDA... ROSA DEL P... pos partiendo ... ría a las 13 h...

COQUIMBO ... PERANZAF. ... a las 14 horas, ... primeros.

POBL. CH... SANTA MART... —Tres equipos, ... la población Ch... horas; se dispu... mora y preside... señor Gonzalo ...

LUMINA ... LIBERTAD, D... equipos, parti... cretaría a las ...

HUEMUL ... C.—Tres equip... en cancha del ...

APOLO CON ... LO GALLO.— ... tiendo desde ... 13 horas.

MINERVA ... C.—Tres equip... en cancha del ... ños.

CIA. FRUT... CHEPARE F. ... pos a las ... de Zambrano.

TURIN ... TICO DE SA... Tres equipos ... Estación Cent...

VELEZ ... UNION CONC... pos a las 14 ... del San Luis.

LA CRUZ ... DEL CARMEN ... equipos a ... cha de los ...

UNION ... ANIBAL PIN... equipos a ... cha del Lass...

SALVADOR ... SAN JOAQUIN ... —Tres equipos ... su secretaría ... 516, a las 13 ...

PORVENIR ... PEÑA HNOS. ... pos a las ... de la Cía. ...

PUERTO ... NONERO F. ... a las 14 hor... Parque C...

IRIARTE ... INTIMOS F. ... a las 14 hor... primeros.

DEP. ... RRIO SAN ... legación de ... las 13.30 ... Estación de ... con el Dep...

LUIS NEBOT JUGARA EN TALAGANTE CON EL UNION OCHAGAVIA

Los equipos de football del Luis Nebot de esta capital, jugarán en la tarde de hoy, en la vecina localidad de Talagante, en donde tendrán por rivales, a los elencos del Unión Ochagavía F. C.

Llegan los equipos metropolitanos, al compromiso de hoy, luego de una exitosa campaña en las canchas amateur; sus rivales de esta tarde, constituyen equipos de valer.

La delegación del Luis Nebot, partirá a Talagante a las 13 horas desde su secretaría, en Domeyko 2157.

Habrá tres partidos entre los clubes, y en la contienda de fondo entre los superiores, los cuadros extenderán sus líneas de la siguiente manera:

LUIS NEBOT F. C.: Verdugo; Cajas y Bustos; Caracuel, Arellano y Gómez; Núñez, Molina, González, Cárdenas y Díaz; Manesse, Pineda y González A.

UNION OCHAGAVIA F. C.: Olea; Soto y Toro; Toro, Díaz y Durán; Poblete Pinto, Pinto, Navarro y Olea M.

inalizan hoy los campeonatos locales de natación

shington Guzmán hizo ayer ejor performance al imponerse os 800 mts. con 10'53 5|10

ETAPA FINAL DE HOY SE INICIA- A LAS 15 HORAS EN LA PILETA DE CARABINEROS

ayor brillo se cumplió segunda etapa del cam- de natación de Santia- nte la cual se disputa- pruebas para nadado- rimera categoría por los os títulos de campeones pital.

ngton Guzmán como se se impuso por amplio en la primera prueba ampeonato de Santiago, ros estilo libre con una le 10.53 5|10, que debe como la mejor perfor- e ayer.

Vaccaro se adjudicó etros a la espalda para aventajando a Doris l Stade Francais, que l segundo lugar.

Fredes, sin repetir sus tiempos se adjudicó los os estilo libre; Eduardo ganó el campeonato de os estilo libre en un iscreto de 2.29 2|10.

más títulos de campeón judicaron Inge Von Der 200 metros estilo pecho, l Universidad en la es- 4 por 100 metros para Alice Potts en saltos tales para damas y Jai- ardo en la misma com- para hombres.

TADOS GENERALES

ultados generales de la ayer, son los siguientes:

os estilo libre hombres, 1 a categoría

shington Guzmán (GC), 0.

egorio Muza (UE), 11.30

icapel Holgrem (SF), 0.

etros espalda damas 1.a categoría

xana Vaccaro (U), 3.29

s Allan (SF), 3.33 2|10.

ricia Haffer (SF), 4.34

estilo pecho hombres, 2.a categoría

rton Bradanovic (TE),

io Coppa (U), 1.31 8|10.

rlos Barry (UE), 1.43

ros libres damas, 1.a categoría

anca Fredes (U), 1.18

a de la Fuente (SF),

rina Athos (U) y Gi- der Forst (LSV), 1.27

rina Athos (U).

ros pecho damas, 1.a categoría

Parra (U), 46 6|10.

Welzz (GC), 51 4|10.

ida González (UE), 63

libres hombres, 1.a categoría

uardo Pantoja (UE),

egorio Muza (UE), 2.32

rlos Trupp (U), 2.38

pecho hombres, 4.a categoría

rio Burstein (TE), 1.33

olo Poblete (GC), 1.35

tonio Díaz (GC), 1.35

ros pecho damas, 1.a categoría

e von der Forst (LSV).

reen Smith (SF), 3.34

tty Strasser (U), 3.32

ros libres infantiles hombres

tavo Zarar (U), 39 4|10.

os pecho hombres, 3.a categoría

ente Valjalo (UE), 1.35

tor Fuenzalida (GC).

gio Valdivia (GC), 1.43

os libres hombres, 4.a categoría

stavo Kopman (UE),

nán Guerrero (U), 1.21

Carroza (U), 1.22

s espalda hombres, 4.a categoría

s Aguirrebeña (UE)

los Delgado (U), 1.39

por 100 metros libres res, 1.a categoría

versidad A, 4.35 8|10.

en Cros, 4.40 2|10.

ón Española, 4.40 5|10.

de Francais, 4 46

rnamentales damas

e Pott (SF), 27.60

riet Lean (SF), 26.73

een Smith (SF), 14.05

ena Salas (SF).

namentales hombres

ime Guajardo (TE),

r Silva (TE), 36.82

ar Armos (TE), 33.18

dio Fernández (GC).

EL PROGRAMA DE HOY

Hoy se pondrá término al torneo, con un programa que consulta la disputa de los campeonatos de Santiago en 200 metros estilo libre, damas; 400 metros estilo libre, hombres; 100 metros estilo pecho, hombres; 100 metros estilo espalda, damas 100 metros estilo libre hombres; 200 metros estilo espalda hombres; posta de 4x100 metros damas y posta de 4x200 metros, hombres.

El programa de hoy se iniciará a las 15 horas en la pileta de Carabineros.

LOS INSCRITOS

1.a PRUEBA 200 METROS LIBRE DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 2'56" 7|10

1. Ana de la Fuente, (U).
2. Roxana Vaccaro, (U).
3. Ximena Salas, (SF).
4. Marina Athos, (U).
5. Inge Flaten, (SF).
6. Alicia von Kruger, (GG).
7. Anne Maren-Royer, (SF).
8. Blanca Fredes, (U).
9. Gisela von Der Forst, (DSV).

2.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES 3.a CATEGORIA

1. Archibaldo Evans, (UE).
2. Mario Sierra, (TE).
3. José Cohn, (U).
4. José Miguel Carrera, (BAD).
5. Vinicio Frigerio, (GG).
6. Jorge Aravena, (U).
7. Fernando Berroeta, (BAD).
8. Pedro Fernández, (TE).
9. Pedro Bascuñán, (U).
10. Alfredo Avalos, (BAD).
11. Eduardo Pereira, (U).
12. Enrique Silva, (TE).
13. Héctor Cuevas, (GG).
14. René Belmar, (TE).

3.a PRUEBA 400 METROS LIBRE HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 5'6" 1|5

1. Enrique Quiroz, (TE).
2. Augusto Herrera, (U).
3. Wáshington Guzmán, (GC).
4. Gregorio Muza (UE).
5. Enrique Godoy, (GC).

4.a PRUEBA 100 METROS PECHO HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'12" 2|5

1. Roberto Chahuán, (TE).
2. Diego Heagraves, (GC).
3. Raúl Muza, (UE).
4. Rafael Ordenes, (U).
5. Jorge Berroeta, (BAD).
6. Carlos Letelier, (GC).
7. Víctor Grossling, (U).

5.a PRUEBA 300 METROS LIBRES DAMAS 2.a CATEGORIA

1. Ana Carvallo, (TE).
2. Adelina Mercado, (BAD).
3. Perla Johnson, (U).
4. Elena Silva, (TE).
5. Marina Athos, (U).
6. Teresa Sola, (UE).
7. Ana Mercado, (BAD).
8. Alicia von Kruger, (GC).
9. Adriana Pineda, (UE).
10. Maruja Argandoña, (TE).

6.a PRUEBA 100 METROS ESPALDA DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'33" 2|5

1. Carmen Royem, (SF).
2. Perla Johson, (U).
3. Gratel Hochhauler, (BAD).
4. Patricia Heffer, (SF).
5. Roxana Vaccaro, (U).
6. Betty Campton, (SF).
7. Marina Athon, (U).
8. Dooren Allan, (SF).
9. Blanca Fredes, (U).

7.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES 4.a CATEGORIA

1. Jorge Salgado, (TE).
2. Salvador Sánchez, (TE).
3. Ernesto Vargas, (BAD).
4. Arturo Risso, (UE).
5. Sergio Valdivia, (GC).
6. Arturo Quiroz, (TE.
7. Víctor Grosaling, (U).
8. Gustavo Naranjo, (UE).
9. Pablo Poblete, (GC).
10. Manuel Rosselot, (U).
11. Vicente Varjalo, (UE).
12. Carlos Rojas, (GC).
13. Alejandro González, (GC).
14. Benjamín Briones, (GC).
15. Antonio Díaz, (GC).
16. Fernando Blasco, (GC).

8.a PRUEBA 100 METROS LIBRE HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 1'81" 6|10

1. Rafael Zúñiga, (GC).
2. Carlos Trupp, (U).
3. Eduardo Pantoja, (UE).
4. Washington Guzmán, (GC).
5. Gregorio Muza (UE).
6. Eduardo Schalscha, (DSV).
7. Eduardo Cchalscha, (DSV)

9.a PRUEBA 100 METROS ESPALDA HOMBRES 3.a CATEGORIA

1. Mario Sierra, (TE).
2. Rafael Urquieta, (BAD).
3. Gabriel Camplá, (UE).
4. Miguel Castro, (BAD).
5. José Cohn, (U).
6. Gustavo Koppmann, (UE).

10.a PRUEBA 200 METROS ESPALDA HOMBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 2'47"

1. Renato Poblete, (GC).
2. Carlos Rojas, (BAD).
3. Pedro Aguirrebeña, (UE).
4. Jorge Nieto (U).
5. Tucapel Holmgreen, (SF).
6. Fernando Ramírez, (U).
7. Alfonso Gasacempere, (UE).
8. Armando Soto, (U).

11.a PRUEBA 4x100 METROS LIBRE DAMAS CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 5'45" 6|10

1. Stade Francais, (C).
2. Universidad, (B).
3. Stade Francais, (B).
4. Universidad, (A).
5. Stade Francais, (A).

a PRUEBA 4x200 METROS MBRES CAMPEONATO DE SANTIAGO RECORD DE CHILE 10'30"

1. Green Cros.
2. Badminton.
3. Stade Francais.
4. Universidad.
5. Unión Española.

3.a PRUEBA WATER POLO EMIFINAL CAMPEONATO DE CHILE INTER CLUB

Unión Española versus Green-Cross.

DE VIDA HOY EL EVERTON AMATEUR

os actos deportivos ha venido celebrando versario el Club Ever- Amateur. Hoy finaliza- festividades, con una comida y baile

realizarán en el Avenida Matta 1012 han sido invitados di- football amateur y la capital.

ARDE SE FESTEJA ORES INFANTILES UNION ESPAÑOLA

Dacino del Estadio de ira se llevará a efec- arde unas once-co- ofrece el directorio ión Española a nfantiles, juveniles y especial, por la ac- obresaliente que le ó durante la tem- sada ocupando los puestos en las com- oficiales.

CLUB 18 DE NOS CON DEP. LANDEA Y SASIA

Hoy en la tarde, se efectuarán en las canchas de rayuela del club Los Laureles, ubicada en Santa Elena 1684, los encuentros de este deporte, entre los clubs Deportivos 18 de Nos y el Landea y Sacia de esta capital.

Los partidos de hoy son revanchas unos jugados en Nos, en donde se impusieron los locales. El conjunto visitante viene a cargo de los dirigentes, señores Pérez, Bobadilla y Torres.

FED. DE ARBITROS DE FOOTBALL DE CHILE

Cítase al Consejo de este organismo, en primera citación, con el objeto de proceder a oír la memoria, balance, elecciones a que hubiere lugar e incidentes, en Santo Domingo 1334, a las 10 horas.

DEPORTISTA ENFERMO

Se encuentra enfermo de cuidado, el deportista señor Roberto Ramos. Está hospitalizado en la sala San Benjamín, cama N.o 21 del Hospital San Vicente de Paul.

ANTONIO SALA JUEGA EN SAN MIGUEL CON LOS CUCARACHOS F. C.

Hoy en la tarde, en la cancha ubicada en San Miguel, en el paradero 4 de los Tranvías San Bernardo, se efectuará el programa de football, en que intervienen los elencos del Antonio Sala de la Pila del Ganso y el Cucarachos de la comuna.

Los contendores de los partidos de hoy en San Miguel, han sostenido una buena campaña en las canchas amateurs, y de allí que exista interés por el partido; el Antonio Sala integrado por valores jóvenes y entusiastas, puede alcanzar una nueva victoria, que vendría a distinguirle una vez más, entre las instituciones amateurs.

El conjunto superior del Antonio Sala, estará intergrado en la forma siguiente: Briones; Ríos y Pino; Olmeuo, García y Muñoz; Ahumada, Pinto, Pavez, Gómez y Foret.

FUNERALES DE UN DEPORTISTA

Hoy domingo, a las 10.30 horas, se efectuarán los funerales del deportista y dirigente gremial, don Vicente Pizarro Peñaloza.

El cortejo partirá de calle Compañía 1474, hacia el Cementerio General.

NUEVA DIRECTIVA TIENE EL RECOLETA

El Club Recoleta de buena actuación en baskeball, celebró últimamente su sexto aniversario de fundación, con actos deportivos y sociales, que dejaron de manifiesto el espíritu de entusiasmo y disciplina que reina en la institución.

La nueva directiva de la institución elejida últimamente, es la siguiente:

Presidente din Edmundo Polanco; vice don Manuel Pereira; secretarios señores Fortunato Correa y Washington Aranguiz; Tesoreros señores Antonio Fernández y Oscar Alvarez; Directores, señores, Carlos Rebolledo, Miguel Reyes, Emilio Rabach, Máximo Correa y Mario Riveros.

Las instituciones que deseen mantener relaciones deportivas con la institución pueden dirigirse a Recoleta 2061.

PRUEBA DE REGULARIDAD DEL SANTIAGO MOTO C.

Esta institución realizará el próximo domingo una carrera de regularidad a Cartajena.

Las inscripciones quedarán cerradas el 8 del presente y se reciben en la Secretaría del Club, Catedral 1433, de 21.30 a 24 horas.

Tejas Verdes será hoy escenario de una lucida jornada náutica

Competencias de regatas y campeonato de natación en el río Maipo

Hoy se llevará a efecto en el hermoso Balneario de "Tejas Verdes" situado a menos de un kilómetro de Llo-Lleo, el "Día Deportivo" patrocinado por el Club de Regatas "Tejas Verdes". Un programa del más alto interés ha preparado el club organizador, y en el cual figuran inscritos destacados valores de nuestra afición. La primera parte está dedicada al pintoresco deporte de la boga, competencia que se efectuará en el río Maipo, que por sus condiciones naturales y su imponderable belleza dará gran realce a las Regatas y demás programa nautico. En esta competencia, sobresale la prueba de 1.000 metros para yolas de 4 remeros, prueba en la cual sobresalen entre los probables vencedores los equipos de "Freya" del Club Alemán de Valparaíso y "Tucapel" del Club Regatas "Valparaíso".

Otra carrera interesante serán los 1.000 metros para guigues, asiento fijo de seis remeros, prueba en la cual han anotado su participación "Lautaro" y "Leucotón" del Club Regatas Valparaíso. A continuación, se iniciará una competencia para lanchas a motor, prueba en la cual figuran más de treinta lanchas inscritas de Clubes porteños, de San Antonio Cartagena, Santiago y de la localidad. Terminada esta primera fase del programa, el Club organizador ofrecerá a los deportistas, autoridades y miembros de la prensa un gran almuerzo campestre a orillas del río. En la tarde se continuará el programa deportivo con un gran torneo de natación, y en el cual figuran inscritos varios ases de nuestro popular deporte de verano, entre los cuales señalaremos entre otros a Wilson Reed, Carlos Redd, Julio Arrechandieta, Eduardo Reed, Gustavo Welsch y Alfredo Reed, quienes tomarán parte en las pruebas de su especialidad. Especial realce darán a esta fase del torneo las damas inscritas en gran número. Olive Booth, Virginia Thompson, Emma Torres, Elizabeth Warnke y Vera Hemmelmann, destacadas recordwoman que dirimirán supremacía en las diferentes pruebas que para ellas consulta el programa. En los saltos ornamentales participarán los hermanos Redd y la señorita Elizabeth Warnke. Finalizará el torneo acuático con un match de water polo entre dos equipos porteños y varios ejercicios en acuapianos (deslizadores).

Para el torneo de Regatas y para el de natación se han donado hermosos premios.

Para este "Día Deportivo" el presidente del Club Regatas "Tejas Verdes" don Roberto González Lira, quien ha tenido a su cargo la organización del certamen, ha invitado especialmente a diversas autoridades, periodistas y dirigentes deportivos. Un servicio especial de góndolas hará el recorrido desde la Estación de "Llo-Lleo" a "Tejas Verdes" servicio que hará igual recorrido al término del campeonato a fin de facilitar el regreso a los concurrentes porteños y de la capital.

Campeonato de Football del Club Félix Cantin en cancha Escuela Medicina

Comenzará a desarrollarse hoy, en disputa del Trofeo "Embajador del Brasil". — Las inscripciones se reciben hasta las 10 horas

Buen éxito han tenido las inscripciones del torneo libre de football organizado por el Félix Cantin, en disputa del Trofeo Embajador del Brasil. La competencia se efectuará en la mañana y tarde de hoy en la cancha de la Escuela de Medicina y constituye uno de los números principales con que la institución celebra su aniversario social.

LOS INSCRITOS

Hasta ayer había inscritos poco más de 18 equipos, con seis jugadores cada uno, contando entre los varios, al Oscar Escalante, Aliro González, Unión Carmen, Pedro Andrade, Tello, Tarapacá, Raimundo Araneda, Riveros, Tricolor, Estrella, Cóndor.

LAS INSCRIPCIONES SE CIERRAN HOY

En la mañana de hoy, a las 10 horas, quedarán cerradas las inscripciones, las cuales se reciben en la misma cancha de Medicina. Los equipos deben integrarse con siete jugadores, y el sorteo y competencia comenzarán inmediatamente de cerradas las inscripciones.

Además del premio Embajada del Brasil, habrá siete menores, para equipos y jugadores destacados del torneo.

El Club Félix Cantin, cita a todos sus jugadores, con el objeto de integrar los equipos que inscribirá la institución en el certamen.

COMERCIO ATLETICO c. LAUTARO ATLETICO

Hoy domingo 5, se enfrentarán con tres equipos, en la cancha "La Pequeña", ubicada en San Ignacio esquina Ñuble las Instituciones indicadas, oportunidad que aprovecharán para seleccionar los teams que las representarán en el Campeonato Provincial y temporada oficial de la Asociación Amateur.

De modo que ambas Instituciones advierten a sus socios efectivos que en esta ocasión deberán inscribirse los que no lo hayan hecho hasta la fecha, a fin de que puedan actuar en dicha temporada.

El Comercio Atlético, atenderá, únicamente, los días 6, 7, y 8 de 21.30 a 23 horas, a todos los interesados en actuar por la Asociación. Después del 8 de marzo no se aceptarán nuevos elementos, por cuanto en esta misma fecha quedarán cerrados los Registros.

La reunión deportiva comenzará a las 14 horas con los terceros equipos.

Comercio.

Martínez
Parra Ampuero
Alvarez Pelayo Alvarez
Segura Ferrada Val
Alonso Vásquez

o

Silva Castro
Pino Sánchez Cerda
Ramírez Sánchez Saavedra
Barahona Leon
Alfaro

Lautaro

Carrera que destacará al mejor ciclista es la que hace hoy el Com. Atlético

Más de 30 participantes, tendrán la competición entre Santiago y San Antonio, que será largada a las 7 horas, desde el Puente de Melipilla. — Carlos Morras, defiende título de 1938

Hoy a las 7 horas, desde el puente de Melipilla, (entrada del Camino), será dada la partida a los ciclistas del Club "Comercio Atlético". Participan por el Campeonato de 1939, por carreteras. La prueba la constituye la etapa Santiago-San Antonio, siendo para todo competidor, participando por lo tanto las categorías, novicios, 4.a, 3.a 2.a y 1.a.

Alrededor de 30 concursantes ha reunido el campeonato. El campeón del año pasado, Carlos Porras, defenderá su título esta vez frente a nuevos elementos ansiosos de sobresalir. Figuran entre éstos, Guillermo González, Luis Rodríguez, José Quezada, Carlos Toledo, Antonio López, etc.

LOS PREMIOS

El directorio ha instituído los siguientes premios:

EL MONTE: Premio "Carlos Giménez", para los Novicios.

EL MARCO: Premio "Oscar Aguirre" para novicios y 4.a categorías.

MELIPILLA: Premio "Gregorio González", llegada libre.

LEYDA: Premio "Antonio Monserrat", llegada libre.

SAN ANTONIO: Premios "Manuel Bernal" "Luis Correa", "Comercio Atlético".

MANIFESTACION

Finalmente, la meta estará ubicada en la calle Centenario de San Antonio. Después habrá una manifestación en honor de los vencedores y participantes en general. Esta manifestación, consistente en un almuerzo, será en el Hotel Libertad, de don Primero Huencho Vera.

EL JURADO

El jurado que controlará la prueba lo componen los señores, Víctor Vioido, Antonio Bolívar, Pedro Miño, Benjamín Arancibia, Luis Correa, Antonio Monserrat Carlos Giménez, Oscar Aguirre, Gregorio González, Manuel Bernal, José Llambias y Medardo Burgueño.

UN CAMION

Para los espectadores habrá un camión que irá detrás del grupo para atender las necesidades que requieran los corredores durante el recorrido.

DEPORTE TRANVIARIO

El Mecánico y Victoria juegan esta tarde en el Estadio "Lo Sáez"

Los partidos oficiales

Una interesante reunión footballística oficial realiza en la tarde de hoy la Liga Tranviaria de Deportes, institución que ha realizado en la última temporada una intensa labor y que está próxima a dar término a su calendario anual.

UN CLASICO

El encuentro de fondo que destaca el programa de esta tarde en el Estadio Lo Sáez lo tendrían a su cargo los equipos de honor de los clubs Mecánico —puntero de la competencia oficial— y Victoria, dos conjuntos que en cada oportunidad han realizado excelentes partidos.

El encuentro de esta tarde tiene gran interés para la colocación de Mecánico, cuadro que este año lleva grandes posibilidades de recuperar el título de campeón que durante dos años consecutivos le arrebatara el Deportivo Villavicencio.

ORDEN DEL PROGRAMA

El programa footballístico de hoy, en el Estadio Lo Sáez, se cumplirá en la siguiente forma:

A las 9.45 horas: Victoria IV vs. Mecánico IV; árbitro Jorge Rivera.

A las 11.15 horas: Victoria III vs. Mecánico III; árbitro Jorge Rivera.

A las 15.30 horas: Victoria II vs. Mecánico II; árbitro señor Liborio Becquer.

A las 17 horas: Victoria I vs Mecánico I; árbitro señor Camilo Aguirre.

Director de turno: Manuel Tapia E.

La Emp. del Caupolicán hará un esfuerzo por hacer resurgir el box amateur

Nos habla don Ernesto Echeverría, quien parece dispuesto a cualquier sacrificio en este sentido. — Los espectáculos deportivos son la base de una sólida cultura del pueblo. — Un medio de estimular la asistencia a ellos es obligación de las empresas promotoras. — Semanalmente, cada miércoles se obsequiarán a los asistentes al Caupolicán, la suma de $ 1,000 en dinero efectivo

EL MIERCOLES PROXIMO SERA LA PRIMERA REUNION

Aún cuando don Ernesto Echeverría, resulta poco conocido para los nuevos aficionados del box, es este caballero uno de los hombres que más ha hecho por este deporte y que siempre ha tenido una preocupación en el sentido de dar al box, como espectáculo y como deporte, toda la importancia que ha alcanzado en otros países.

Desde los tiempos de la llegada a Chile del famoso pugil de color Kid Moró, que don Ernesto Echeverría ya estaba enrrielado en negocios de boxeo y fué él quien se atrevió a contratar al entonces famoso y célebre pugil de color.

Un viaje reciente a Estados Unidos, le permitió captar en la tierra del boxeo, todo cuanto está puesto en práctica allí para lograr dar a este deporte el desenvolvimiento que ha logrado en la tierra del dólar y son innumerables las ideas que tiene con el fin de propender a un desarrollo que este mas en armonía con el entusiasmo que hay en Chile por el arte de la defensa propia, ya sea entre sus cultores o entre sus espectadores.

Se nos informó que la empresa del Teatro Caupolicán estaba dispuesta a ofrecer el local con el fin de efectuar en él espectáculos de box todos los días miércoles. Quisimos constatar este hecho y nos trasladamos a la oficina de don Ernesto Echeverría, quien nos atendió con amabilidad.

DISPUESTO A TODO SACRIFICIO

Efectivamente, — nos dijo el señor Echeverría, — la empresa del Caupolicán está dispuesta a cualesquier sacrificio con el fin de hacer del box un espectáculo netamente nacional, un espectáculo del pueblo para el pueblo, al que puedan concurrir todos los hombres sin distinción de clases y para esto, se harán estas reuniones a un precio real mente reducido.

Contamos para esto con la capacidad del Teatro. Bien podemos cobrar un peso por la galería y con un teatro lleno, satisfacer todas las necesidades de la organización de estos espectáculos.

La base de estas reuniones será esa. Los precios bajos, pues hay que convenir en que a precios elevados, resulta un espectáculo para cierta clase de espectadores y en cambio el pueblo, el hombre de trabajo, el obrero, el niño estudiante, no cuenta con los medios para concurrir.

SERA A BASE DE AFICIONADOS

Estas reuniones, — continúa nuestro informante, — se harán a base de aficionados. El por qué es muy explicable. Estos muchachos por amor propio y espíritu deportivo, ofrecen encuentros del agrado del público por su fiereza combativa. Jamás un aficionado toma en cuenta factores que puedan deslucir un match y por el contrario, tras la victoria, se entregan de lleno a combates emocionantes. Están frescos los recuerdos de peleas como la de Cisternas Cacharro, de este con Vergara y Viadallolid, etc.

Además como en las reuniones de aficionados no hay exigencias de parte de los pugilistas, se puede ofrecer espectáculos de tanto o mayor interés que los de profesionales, a los precios reducidos que los hemos fijado a las entradas.

Como para esto con el entusiasmo de los clubs de box. Hay numerosas instituciones en Santiago y en provincias cuyos elementos no son lo suficientemente conocidos por falta de ambiente. Es decir, por que no tienen dónde pelear ante publicos numerosos, ya que los espectadores se abstienen de concurrir a los locales de los clubs por que no cuentan con comodidad.

SURGIRAN NUEVOS VALORES

Tengo la seguridad de que con estas reuniones, en muy breve plazo contaremos con nuevos valores en el boxeo amateur.

El estímulo que significará para esos muchachos en participar en los espectáculos del Teatro Caupolicán, será el factor más decisivo en el porvenir de estos elementos.

Allí recibirán el aplauso de miles de espectadores y será como en Estados Unidos, donde los consagrados llegan a combatir en ciertos locales de importancia y para conseguir esto los pugilistas se dedican con gran entusiasmo al boxeo hasta lograrlo, pues de allí está a un paso del profesionalismo y como consecuencia de esto de la fortuna.

TAMBIEN SE ESTIMULARA AL PUBLICO

Estoy seguro, nos agrega, — que el público no dejará de dar a estas reuniones la importancia que tendrán, máxime cuando sepan que la empresa también estimulará la concurrencia a ellos.

Es corriente en los Estados Unidos en espectáculos de toda clase para estimular la mayor asistencia, obsequiar a los asistentes, especies, dinero, etc.

Nosotros obsequiaremos al público que concurra los días miércoles al Caupolicán, mil pesos en dinero efectivo. Esta suma será repartida en varias partidas, la mayor de trescientos pesos y tendrán derecho a estos obsequios todo el que pague su entrada, debiendo sólo guardar el talón de esta.

De entre los asistentes doce serán favorecidos con sumas que gradualmente van disminu-

Programa del miércoles en el ring del Caupolicán

Como hemos informado a nuestros lectores, el miércoles próximo, en el ring del Caupolicán, se iniciarán las veladas populares de box aficionado a precios bajos y con obsequio de un mil pesos entre los espectadores.

El primer programa que es de bastante interés, confiado a aficionados del Badminton contra Franco y Girardi, es el siguiente:

Alfredo Moyano, Badminton, con Rafael Vega, del R. Franco; Aladino Remis, Badminton, con Gerardo Jofré, R. Franco; Juan Nockar, Badminton, con Raúl Codoceo, R. Franco; Eduardo Navia, Badminton, con Jaime Prat, R. Franco; Mario Torres, Badminton, con Juan Fuentes, Girardi; Sergio Cajas, Badminton, con Víctor Chaves, Girardi; Enrique Becerra, Badminton, con Carlos Diaz, Girardi; Carlos Lemoine, Badminton, con Elías Reyes, Girardi.

En el ring del Teatro Caupolicán se hará box popular

De mucha importancia para el porvenir de este deporte la medida adoptada por la empresa.— Badminton contra Franco y Girardi en la primera reunión

La empresa del Caupolicán ha llegado a un importante acuerdo adoptado en relación a las actividades del box, el futuro de este deporte en nuestro país y principalmente en la capital.

En efecto ha resuelto destinar el local del Caupolicán para realizar en el los días miércoles de cada semana, espectáculos pugilísticos populares a base de aficionados y anuncia para el miércoles próximo la primera reunión con un programa que, por la calidad de los actuantes promete revestir carácteres de mucho interés.

Se trata de una competencia en que actuarán ocho aficionados del Badminton, Club Campeón de Chile, que posee entre sus asociados los más altos valores del boxeo amateurs nacional, contra los Clubs Franco y Girardi, instituciones que le siguen en mérito al antes nombrado, y que en esta ocasión opondrán varios de sus elementos más nuevos y de mejores condiciones técnicas.

Se trata de propender a la formación de nuevos valores, y para esto se ha recurrido a aquellos pugilistas de méritos, aunque de menos cartel que los consagrados y que no por eso dejan de ser exponentes capaces de ofrecer peleas sensacionales.

SE OBSEQUIARAN MIL PESOS AL PUBLICO

La empresa del Caupolicán en su deseo de que estos espectaculos revistan todo el interés posible y compenetrada de que la asistencia de una buena cantidad de espectadores es un factor influyente en el resultado de estas reuniones, tratará de aumentar esta en cantidad que esté en relación con la capacidad del teatro y para estimular la asistencia, obsequiará entre los concurrentes la suma de un mil pesos, repartidos en varias cantidades que fluctúan entre trescientos a cinco pesos...

La Americana con Tejas Verdes F. C. juegan football

Hoy en la tarde, en el balneario de Llo-Lleo. Parten a las 6 horas, en un micro

Los equipos de football, de la Maletería La Americana, jugarán en la tarde de hoy, en el Balneario de Llo-Lleo, lugar en que tendrán por rivales, a los equipos del Tejas Verdes F. C.

La reunión de hoy en Llo-Lleo, adquiere especial interés, a parte de la calidad de los equipos. En efecto, hoy se efectuará en ese lugar, un buen día deportivo, con participación de diversos deportes y clubes de Santiago y Valparaíso; y la participación de los equipos de football de La Americana y Tejas Verdes es uno de los números oficiales del programa.

LOS QUE VAN

La delegación de La Americana, partirá a las 6 horas de la mañana de hoy, en un micro especial, siendo presidida, por el señor Jorge Ramos.

El equipo formará de la siguiente manera en el match de fondo: Flores; Pávez y Vargas; Araujo, Zúñiga y Ramos; Huerta, Gallardo y Morales; Fuenzalida y Toro.

Los funerales de D. Vicente Pizarro se efectuarán hoy

Hondo sentimiento ha producido su inesperado deceso

Penosa impresión ha producido en los círculos del pedal el repentino fallecimiento del señor Vicente Pizarro Peñaloza, presidente del Club Ciclista Cóndor.

El señor Pizarro, desde muy joven, se dedicó a las actividades de la cultura física. Como atleta, como fusilero obtuvo brillantes victorias y ya retirado de la vida activa en los fiels, ofreció su importante aporte a la directiva de las instituciones deportivas y culturales. Frente al Condor, en dos periodos consecutivos, contribuyó en gran forma al progreso de la corporación. De recio temperamento y de mucho carácter, luchó con denuedo por levantar el nivel moral del deporte y no tuvo reparo, muchas veces, en denunciar la acción de los malos elementos que toman estas actividades como una plataforma personal.

Como delegado ante la Asociación Ciclista de Santiago, tuvo allí una levantada labor y cooperó en la defensa de los fueros del Consejo para elegir sus autoridades. En el último torneo ciclista a beneficio de los damnificados, actuó como Comisario General.

Sus funerales se efectuarán a las 1.30 horas de hoy, partiendo el cortejo desde Compañía 1474.

La Asociación Ciclista de Santiago cita a este acto al Consejo de delegados y a los ciclistas en general.

DEP. SAN EUGENIO B. C.

Esta institución cita a junta general de socorros para hoy domingo, a las 10 horas, en su local de costumbre.

Se encarece la asistencia del señor Julio Galaz.

19.o aniversario celebrará hoy el C. Vista Hermosa

Festividades deportivas y sociales, se efectuarán en la cancha de San Ramón

Hoy cumple su 19.o aniversario de fundación el Club Vista Hermosa, de los registros de la Asociación de Football de Santiago. La fecha aniversaria del club, le encuentra en un sitio expectable entre las instituciones organizadas, siendo su actuación deportiva bastante destacable. En la División La Americana Amateur, cumplieron performances distinguidas.

LAS FESTIVIDADES

En su campo deportivo de San Ramón, efectuará en la mañana de hoy el siguiente programa.

A las 9 horas, 50 metros para damas; posta de 4 por 100; Rimgana para socios; y, tradicional match de football entre solteros y casados.

A las 13 horas, se efectuará un banquete, en Urmeneta 915, y en la tarde, un baile familiar, que será amenizado por dos orquestas. En esta forma, esperan los deportistas del Vista Hermosa, celebrar su festividad, y afianzar para el futuro su ya floreciente organización.

4.a ESPECIAL DEL GIMNASTICO A. PRAT EN MARRUECOS

Hoy inicia esta institución sus actividades deportivas con un paseo a Marruecos. Se medirán tres equipos con un club de esa localidad. Mucho interes existe en las filas negri-rojas para asistir a este paseo e iniciar las actividades del año en curso que la directiva aprovechará para probar a varios elementos ingresados últimamente. Conjuntamente hará su debut la cuarta especial de reciente formación, y existe verdadero interés entre los asociados de ver la actuación de este equipo en el cual se cifran grandes esperanzas.

La delegación del Gimnástico hará el viaje en góndola, partiendo de su secretaría, Santo Domingo 1334, a las 13.30 horas. La cuota para este paseo se ha fijado en 4 pesos, y puede ser cancelada en secretaría antes de partir.

El directorio del Gimnástico A. Prat encarece la asistencia de los jugadores del primer cuadro señores: Luis Lagos, José León, Manuel Gaete, Eduardo Figueroa, Hernán Inostroza, Ricardo Castro, Carlos Gallardo, Albino Cisternas, Fernando Guzmán, Juan Gallardo, Claudio González, Segundo Ahumada, Celedoni Aguirre, Alfredo Araya, José Labra, Carlos Navarrete, Francisco Fuentes, y demás jugadores del segundo y tercer equipos.

AVISO

El 16 de Marzo de 1939, en la Oficina de la Inspección de Tierras de Magallanes, ciudad de Punta Arenas, a las 15 horas, se subastará el arrendamiento de 19 lotes de terrenos fiscales del tipo b), ubicados en Springhill y Bahía Felipe, Isla Grande de Tierra del Fuego, del departamento del mismo nombre. Mínimum para las posturas, el 6% del avalúo fiscal. Plazo: 15 años, a contar desde el 1.o de Abril de 1939. Plano y demás especificaciones pueden consultarse en Santiago, en la Dirección General de Tierras y Colonización, calle Teatinos N.o 254, 6.o Piso, y en Punta Arenas, en la Oficina de la Inspección de Tierras de Magallanes. Los que deseen ser admitidos a la subasta, deberán inscribirse con cinco días de anticipación a la fecha de ésta, en la Inspección de Tierras de Magallanes.— Guarterio Bianchi, Director General de Tierras y Colonización, subrogante.

Repetición de la pelea de Herrera con López dispuso la Feder. de Box

Habría ambiente para no volver a pelear por parte de dichos aficionados

Ha sido el tema de los más variados comentarios el fallo dado el sábado pasado en el encuentro de los aficionados de peso gallo, Guillermo López y Alfredo Herrera.

La Federación de Box de Chile, en atención a que la prensa, con rara uniformidad y el público en un más del noventa por ciento han estimado el fallo errado, aún cuando sea ajustado a cualquier reglamento, dispuso el martes que el encuentro se repitiera el jueves próximo, pero, tenemos entendido que ésta determinación no será acatada, en primer lugar por el aficionado de Antofagasta, quien alegaría que tiene el derecho adquirido por haber sido vencedor de ese encuentro de acuerdo con los votos de dos de los jurados.

Por parte de López se estimaría que el fallo fué absurdo y no se aceptaría la repetición de una pelea que fué ganada por el Campeon Panamericano, repetición que sería inoficiosa desde el momento que se sabe de antemano que en todas las probabilidades de triunfo están de parte del Campeón, no contando Herrera con más factor a su favor que la suerte de poder alcanzar a su contendor con su ya célebre golpe izquierdo.

Hata hoy por lo menos la Federación no ha tenido conocimiento de la resolución de los aficionados afectados o de sus dirigentes, siendo éstos los que deben resolver esta situación difícil, creada a raíz de dicho fallo.

También se ha conversado y está muy avanzado un acuerdo entre los Clubes de Box de Santiago que forman la Asociación de Box, en el sentido de solidarizar con el Badminton y dar por retirado sus elementos, Miguel Aronowski, Universitario, Pedro Silva, del Famae y Nonato Contreras, del Providencia, con lo que la designación de aficionados al Panamericano quedaría reducida a las categorías restantes.

Seguramente mañana se producirán acuerdos de importancia en esto asunto; de desear sería que estos fueran de armonía y en resguardo del interés deportivo nacional.

En el ring del Chile B. C.

Los que pelearán esta noche

Un programa extraordinario ofrece para esta noche, a las 21.30 horas, el directorio del Chile B. C., institución que fué fundada hace apenas unos meses, pero que ya cuenta con un sobrado prestigio.

En el programa de esta noche participarán elementos del Racha B. C., Compañía de Gas B. C., Ferroviario y A. Llona B. C. Todos los muchachos que actuarán han sido sometidos a un riguroso entrenamiento.

Damos a continuación el programa completo que se efectuará:

A tres rounds:

Benito Madrid, Chile B. C., vs. Floridor Negrete, Racha B. C.

Gustavo Villar, Chile B. C., vs. Toribio Gutiérrez, Racha B. C.

Manuel Cáceres, Chile B. C., vs. Luis González, Cía. de Gas.

Agusto Ríos, Chile B. C., vs. Jorge Chiappe, Ferroviario.

Mario Pérez, Chile B. C., vs. Aurelio Ortiz, A. Llona.

Juan González, Chile B. C., vs. Jorge Sarmiento, A. Llona.

Pedro Barrera, Chile B. C., vs. Rolando Schiaffino, Ferroviario.

Semifondo a 4 rounds:

Luis Figueroa, Chile B. C., vs O. Baeza, Ferroviario.

Pelea de fondo a 5 rounds entre el invicto Segundo Avendaño (El pobrecito) y Galvarino Abarca (El ciclón de Conchalí).

PROGRAMA DE LAS EMISORAS ALEMANAS DE ONDAS CORTAS

EMISORA DJN — 31.45 m. y DJQ — 19.63 m.

HORA CHILENA

DOMINGO 5 DE MARZO

17.30	Apertura de las transmisiones a la América Latina.
18.00	Música militar.
18.30	Monumentos en honor de los muertos en la guerra mundial.
19.15	Actualidades del día.
19.45	Concierto sinfónico.
20.45	Hora del libro.
21.00	Noticias en alemán y castellano.
21.30	Sobre la Catedral de Naumburgo.
22.15	Hora conmemorativa paar los muertos de la guerra mundial.
23.15	Noticias en alemán y castellano.
23.45	Saludo a los oyentes y fin de la transmisión.

La pareja de Copete y Resedá se destaca en el clásico "Casino Municipal de Viña del Mar"

EL DEBUTANTE FOUCHE, (HENRY LEE-FRIDA), PUEDE IMPONERSE EN LA CARRERA DE PRODUCTOS NO GANADORES.— VULCANO TIENE PROBABILIDADES DE GANAR SU PRIMERA CARRERA. — VERMOUTH CASSIS, DELFY, LA SINVENTURA Y ESFINGE NOS DEFENDERAN EN LOS HANDICAPS DE VELOCIDAD. — ROSELINA, FARRERA Y AMOR PAGANO SOBRESALEN EN LAS COMPETENCIAS DE 1.500 METROS

...pués de "El Derby", sin lu... dudas que la reunión más ...sante de la actual tempora... ...amarina es la que cuenta ...programa en el clásico "Ca... Municipal de Viña del Mar" y ...orresponderá disputarse esta ...en la cancha del Valparaíso ...ng Club.

...ve carreras de gran atrac... completan la jornada turfís... que servirá de inmenso re... para el habitué, pues le to... presenciar, de seguro, bri... competencias, las que abun... en fines emocionantes y ...s de ellos acompañados con ...ndos remunerativos.—

PREMIO "CASINO MUNICIPAL"

...séptimo jugar del programa ... el clásico "Casino Muni... de Viña del Mar", compe... sobre 1.900 metros, que por ...se de un handicap, des... inusitado entusiasmo entre ...ostadores, porque la asigna... pesos equipara las chances ... adversarios, que, en núme... 14, figuran anotados para ...ar entre sí y luchar por la ...pensa de $ 58. 200, cantidad ...rresponderá este año al pre... signado al vencedor.

...TE SERA EL FAVORITO

...echamente derrotó Mr. Lee ...o de Iniciador en los 2.400 ... disputados anteriormente, ...omo los 1.900 metros son ...avorables para el importado ...le Iniciador, creen que las ...ncias de los apostadores,— ...atamente con las nuestras,— ...le favorecer al defensor de ...aca bicolor de don Ernesto ...et, cuya enseña también ...Resedá, que como hemos ... en otras ocasiones, es co... con menos de 50 kilos.

La pareja del stud "El Rosarino", desean méritos honrosos para medirse también con éxito frente a los ases. Dalcahué ganó la "Copa Jackson" a Grimsby, en 1.600 metros. Falló en "El Derby" porque al parecer no llega bien a los 2,400 metros, pero posteriormente venció a Atlántida y otros caballos de calidad en la misma distancia que correrá esta tarde.

Rosarina reaccionó bravamente en los 2,400 metros ganados por Mr. Lee aventajando a Copete. Después defeccionó el domingo escoltando a Boulogne y Jagüey, pero en 2,600 metros y cargando el alto peso de 63 kilos. Ahora con 9 kilos menos y a la misma diferencia de peso que ganó a Copete, la hija de Sin Sabor está obligada a desempeñarse bien y puede recuperar su antiguo prestigio.

Dalcahué, compañero de techo de Rosarina, es nuestro preferido para el segundo puesto. Trafalgar es un idéntico hijo de Nid d'Or, que tanto puede ganar como llegar último y ahora la monta Osvaldo Ulloa le acarreará numerosos partidarios. No figuró en el clásico ganado por Gipsy Girl a Procura, pero anteriormente derrotó a Sensación, Manicero y Bonheur, y cargando 9 kilos más que los que llevará esta tarde. Es nuestro recomendado para el tercer puesto.

De los restantes, Far West ha sido preparado especialmente para este encuentro, pero no son para entusiasmar sus últimos ejercicios y performances.

Sans Gene, no se ha visto bien; Visión Day reaparece después de un prolongado descanso, motivado por sus dolencias a las manos; Bozuloco espera pacientemente una pista pesada; Gipsy Girl derrotó a Procura y Vespertino estrechamente y son muchos los que miran a la hija de Polemarch como un golpe de proporciones, y es la llamada a proporcionar la sorpresa.

César Borgia afrontará un compromiso difícil, lo mismo que Volterra, que ganó el domingo pasado, pero a un lote muy diferente de rivales. No mencionamos a Conrado porque su presencia es dudosa, y lo probable es que no sea de la partida.

VULCANO EN LA INICIAL

Caballos de 3 años no ganadores, en número de 15, ratificaron sus nombres en la prueba inicial, sobre el recorrido de 1,400 metros.

Brillantina, un dato muy corrido durante la semana; Santas, que pronto asomará por el marcador; Have a Drink, que fue segunda de Laudo el domingo pasado; Surada, que no lo ha hecho mal en el Hipódromo Chile; Vulcano, cuarto de Laudo, Have a Drink y Lázaro el domingo anterior; Llantén, que ha obtenido buenas figuraciones; Goering, escoltador de Brisa, en empate con Vulcano; y finalmente Ajialina, que tiene a su haber un tercer puesto detrás de Quebranto y Zapirón, son los más capacitados para luchar por el primer puesto a la llegada. Nos decidimos por Vulcano para ganador, ubicando en los placés a Have a Drink con Llantén, en los lugares secundarios.

FOUCHE TIENE GRANDES PRETENSIONES

Por primera vez los productos de dos años se enfrentarán este año en la distancia de 1,000 metros, la que ha sido aumentada en vista que se aproxima la disputa del clásico "El Estreno", a correrse el domingo próximo sobre 1,200 metros.

Varios "nenes" medirán sus fuerzas en este duro compromiso y las opiniones de los entendidos se encuentran algo divididas.

Boleo, que corrió discretamente en la prueba ganada por Jackson, Caplás, que ha mejorado visiblemente en sus aprontes; Fouché, tenido en gran estima por los de su corral, donde piensan sacar un digno sucesor de Mr. Lee; y Virginia, que cuenta con antecedentes de primer orden y cotejos recomendables, considerando, además, que la guiará Osvaldo Ulloa, han de dividirse las preferencias de los apostadores. Nosotros nos decidimos por Fouché, un hermoso ejemplar hijo de Henry Lee y Frida, que ha cotejado muy bien y se nota desprendido en los finales. Placés: Caplás con Boleo, que deben mejorar sus anteriores performances.

VERMOUTH CASSIS EN LA TERCERA

Un handicap de 1,000 metros se correrá en tercer lugar, el que será disputado por un modesto y numeroso conjunto de rivales.

Vermouth Cassis, de más calidad que sus adversarios y será conducido por Osvaldo Ulloa; Greguería, que tuvo su asomada en los comienzos de la temporada; Tirillento, cuyo tercer puesto en empate con Metejón, detrás de Rajatabla y Angolina, es muy recomendable; Pampino, escoltador de Dalila, con 48 kilos; Prince Noir, que figuró detrás de Jellicoe y Ribbentropp; Laudo, vencedor el domingo pasado, y Siracusa, también con un hermoso triunfo a su haber, han de ser los preferidos en las apuestas mutuas. Sufragamos por Vermouth Cassis, pues hemos recogido muy buenas referencias del hijo de Polemarch, ubicando en los placés a Tirillento con Siracusa.

DELFY MANTIENE SUS FORMAS

Interesante bajo todos los aspectos se presenta la cuarta carrera, handicap de 1,000 metros, del que sólo desertó Salfalsa, quedando catorce rivales dispuestos a luchar por la recompensa de $ 6,000.

Dargelin, de más clase que sus adversarios; Jellicoe, que se ha revelado como bueno en su corta campaña; Delfy, que después de ganar a Hucha, llegó segundo de Esfinge, para después no figurar y, en seguida, rematar cuarto de Marplatense; Metejón, por su performance detrás de Rajatabla y Angolina; Iliada, también place en una de las carreras ganadas por Rajatabla y Angolina, reciente escoltadora de Rajatabla, han de luchar bravamente por la recompensa en los tramos finales.

Preferimos a Delfy para ganador, ubicando en los puestos secundarios a Jellicoe con Metejón.

ROSALINA CON OSVALDO ULLOA

El premio Ich Dien handicap que se disputará en quinto lugar, sobre la distancia de 1.500 metros, ha reunido un lote muy modesto, del que desertó Hero, por estar fuera de las condiciones de la competencia, pues no ha disputado ninguna carrera durante la actual temporada. Entre los tres rivales, las preferencias de los entendidos se repartirán equitativamente, siendo Jarana, Tafí, Caballero Errante, Roselina, y Nilo los menos malos y por consiguiente con mayores probabilidades para lucirse.

No obstante los continuos fracasos de Rosalina, vamos a indicar nuevamente a la hija de Barranquero para el primer puesto, tomando en cuenta la espléndida monta de Osvaldo Ulloa; y además porque tiene aprontes muy sugestivos, que indican grandes progresos en la pupila de Augusto Breque. En placés ubicamos a Jarana, por su performance detrás de Quebranto y a Caballero Errante, que mantiene su buen estado de preparación.

LA SINVENTURA DE LOS BRAVOS MIL METROS

Espectacular resultará la llegada de la sexta carrera, por medirse en ella los mejores elementos de handicap para distancias cortas.

Linajudo, reciente cuarto en una prueba ganada por Aligator; Malabar, que remató tercero de Aligator y Filo; La Sinventura; que sucumbió estrechamente batida por Filo; Aligator, que después de ganar a Filo, llegó cuarto en una competencia ganada por la misma pupila de Arturo Muñoz y Silvania, con un triunfo a su haber sobre Insignia y Marplatense, han de ser las cartas preferidas de los apostadores.

Optamos por La Sinventura para ganador y en los placés dejamos a Malabar con Aligator.

FARRERA, CARTA DE PRIMER ORDEN

Después del clásico se correr... otro handicap de 1,500 metros, co... nada menos que 19 inscritos, d... los cuales sólo se anuncia el re... tiro de Stavisky, que ni falta ha... cía en este encuentro.

Rainbow, que después de corre... en "El Derby", acaba de lleg... tercero de Guirigay y Zapirón... Silfo, en un conjunto inferi... a sus bondades; Farrera, que h... recuperado sus formas; Huch... por sus característica ligerez... Talquipén, al que no convien... descuidar, pues ha figurado co... mejores, y Zapirón, inesperada... mente vencido por Guirigay, ha... de ser los mejores aspirantes ... la recompensa de $ 7,500 ofrecid... al vencedor.

Indicamos a Farrera para ... primer puesto, recordando su re... ciente performance detrás de Ku... roki, ubicando en los placés ... Zapirón con Rainbow.

ESFINGE BIEN COLOCADA

En penúltimo lugar de la inte... resante cartilla tocará correrse u... interesante handicap sobre 1,0... metros, en el que figuran ano... tados catorce rivales.

Filo, que vale más que sus ad... versarios; Zuncho, vencedor d... Gloriosa; Valdepeñas, con un... honrosa performance detrás d... Armande; Perusa, ya repuesta d... golpe que sufriera en días pasa... dos; Sarrout, cuyos espléndido... cotejos le asignan una expecta... tiva segura a pelear la recompen... sa; Gloriosa, más corredora d... lo que el público cree, y Esfinge... que a pesos bajos sabe conducir... se honrosamente, han de lucha... en la recta final por el prime... puesto. Como llegó tercera de De... lila y Pampino y se nota mu... bien en sus correteos, preferimo... a Esfinge para el primer puesto... ubicando en los lugares secun... darios a Valdepeñas con Perusa.

AMOR PAGANO EN LA FINAL

Pondrá término al atrayent... programa el premio "Iscariote"... handicap sobre 1,500 metros, bas... tante difícil y que de seguro da... lugar a una emocionante llega... da.

Amor pagano, no obstante lo... kilos; Villagrán, que se dice h... recuperado sus formas; Faun... que no corre desde "El Derby"... Falso Amor, más puesto que e... su reentré, y Asparragus, en gra... condición, contarán con mayo... número de boletos que los otro... adversarios.

Nuestras simpatías están d... parte de Amor Pagano, que aca... ba de llegar segundo de Bonheu... y ha seguido progresando duran... te la semana.

Para escoltarlo en el disco in... dicamos a Asparragus, que fu... cuarto en la carrera ganada po... Volterra, con Falso Amor, que ha... ja cinco kilos con respecto a s... anterior y se encuentra en me... jores condiciones de preparación.

NUESTRO FAVORITO PARA LAS CARRERAS DE HOY EN EL VALPARAISO SPORTING CLUB

Primera carrera.—Vulcano, Have a Drink y Llantén.
Segunda carrera.—Fouché, Caplás y Boleo.
Tercera carrera.—Vermouth Cassis, Tirillento y Siracusa.
Cuarta carrera.—Delfy, Jellicoe y Metejón.
Quinta carrera.—Roselina, Jarana y Caballero Errante.
Sexta carrera.— La Sinventura Malabar y Aligator.
Séptima carrera.—Copete, Dalcahue y Trafalgar.
Octava carrera.— Farrera, Zapirón y Rainbow.
Novena carrera.— Esfinge, Valdepeñas y Perusa.
Décima carrera.—Amor Pagano, Asparragus y Falso Amor.

Valparaíso Sporting Club

PRIMERA CARRERA. — Premio ISABELINO. — A las 2 P. M.— Para caballos de 3 años y más que no hayan ganado.— Peso: 60 kilos. —Descargo de un kilo por cada carrera perdida. — Premio: $ 4.000 al 1.o— Distancia: 1,400 metros.

A. Lab	J. Morales	1 Brillantina	58	5	Juvenil	Truchona	La Puerta
Alej Castro	L. Salas	2 Embascada	58	15	Tropero	Evolutiva	Las Garzas
S. Avila	A. González	3 Montreal	57	4	Poor Chap	Mi Paca	Cecor
A. Breque	J. Orellana	4 Sanitas	56	9	Rodrigue	Palomilla	C. Covarrubias
D. Yáñez	A. Urbina	5 Have A. Dr	54	8	Citoyen	P. del Sol	D. Yáñez
S. Miranda	J. Carrasco	6 Surada	54	13	Noctovision	Vitamina	Cruz del Sur
H. Pérez	E. Ulloa	7 Vulcano	54	2	Henry Lee	Viana	A. Vial
C. Rodríguez	R. Becerra	8 Llantén	53	11	Adam's Apple	Motherwort	L. Ossa C.
M. Rodríguez	P. Flores	9 Goering	51	7	Buñuelito	Marraqueta	A. Gatica
C. Muñoz	O. Ulloa	10 Nacho	51	6	Fibe	Gourgandine	Diumen
A. Muscatt	J. Herrera	11 Nilo	51	12	Poor Chap	Nónade	La Unión
I Erazo	R. Hinojosa	12 Tricolor	50	1	Tristán	Michette	Olga María
D. Sandoval	F. Marchant	13 Ajialina	49	14	Almodóvar	Edith	G. Vergara
A. Valls	L. Rodríguez	14 Irene	46	10	Negrero	Glycine	Lilas Blancas
J. Arenas	J. Castillo	15 Travesía	46	3	Puelche	Zó ica	Quitchereguas

SEGUNDA CARRERA. — Premio ITCH. — A las 2.30 P. M. —Para productos de 2 años nacidos en Chile, que no hayan ganado. — Peso: 54 kilos. — Premio: $ 9.000 al 1.o—Distancia: 1,000 metros.

F. Peralta	A. Vásquez	1 Apolonio	54	7	Bicho Raro	Silver Lassie	Quintrilpe
F. Rojas	L. Salas	2 Boleo	54	6	Water Polo	Boleña	V. Fernández
H. Pérez	E. Ulloa	3 Caplás	54	4	Charmer	Mythologie	Alone
Art. Muñoz	J. Morales	4 Fouché	54	8	Henry Lee	Frida	E. Matte
C. Muñoz	J. Carrasco	5 Indígena	54	9	Schopenhauer	India Linda	Diumen
D. Pérez	J. Herrera	6 Ordenado	54	1	Ojo por Ojo	La Porotera	Los Changos
P. Bagú	A. Gutiérrez	7 Tr. Largo	54	2	Heidelberg	Vulpinada	Parsifal
S. González	M. Vera	8 Margaret	52	11	Negrero	Marga	H. Valdés
E. Nannucci	J. Orellana	9 Millanca	52	10	Saint Emilión	Bromista	Chashuenco
I. Erazo	R. Hinojosa	10 Miss Wallis	52	3	Gran Bonetón	Colifú	P. Pizarro
A. Grilli	O. Ulloa	11 Virginia	52	5	Nid d'Or	Pomerania	Chacabuco

TERCERA CARRERA. — Premio ISABELA. — A las 3 P. M. —Handicap para todo caballo. — Premio: $ 6,000 al 1.o.—Distancia: 1,000 metros.

J. Zúñiga	J. Herrera	1 Patou	56	6	Himalaya	La Pluma	Lamay
A. Breque	O. Ulloa	2 V. Cassis	55	5	Polecarch	Fidia	Loma Blanca
A. Lab	N. N.	3 Brillantina	54	2	Juvenil	Truchona	La Puerta
Art. Muñoz	J. Morales	4 Greguería	54	16	Negrero	New Times	Miguelito
S. González	A. Gutiérrez	5 M. Pinsón	53	11	Nil d'Or	Giboule	H. Valdés
M. Rodríguez	P. Flores	6 Tirillento	51	12	Buñuelito	Tirilla	A. Gatica
J. Ramírez	J. Castillo	7 Pampino	50	14	Elon	B. Roja	Papeta
J. Arenas	L. Salas	8 P. Noir	50	8	Aborigen	Priness Cath	J. Arenas
L. Vásquez	D. Neira	9 V. Bien	50	13	Visto Bueno	Nafia	Marly
G. Valenzuela	E. Ulloa	10 Eritrea	49	3	Maidstone	Estepa	Sportsman
F. Peralta	F. Marchant	11 Laudo	49	9	El Tango	La Nonette	B. Zegers
Alej. Castro	M. Ocampo	12 Siracusa	49	10	Leteo	Santa Rita	L. Alvarez
C. Rodríguez	R. Becerra	13 Faveur	46	7	Armateur	F. Indiana	L. Ossa C.
F. Rojas	A. Vásquez	14 Hard Luck	46	3	Tristán	Mechco	F. Prain
E. Rebolledo	A. Salas	15 Miniatura	46	15	Milimetro	Elba	S. Lyon
A. Valdivia	L. Rodríguez	16 Noción	46	4	Noctovision	Portada	R. Quiroz

CUARTA CARRERA. — Premio IZARRA. — A las 3.30 A. M. —Handicap para todo caballo. —Premio: $ 6,000 al 1.o. — Distancia: 1,000 metros.

H. Pérez	A. Villarroel	1 S. Bell	59	10	Parlachin	Sleigh Bell	L. Urruticoe.
P. Polanco	F. Rebolledo	2 Dargelín	58	3	Tagore	Belle Alliance	Sociedad
A. Breque	J. Carrasco	3 Jellicoe	58	4	Mienko	Gladiadora	La Compañía
I. Erazo	O. Ulloa	4 Delfy	54	6	Poor Chap	Donnora	Mu ga
Art. Muñoz	J. Morales	5 Metejón	54	2	El Maestro	Roseraie	Damasco
Alej. Castro	J. Herrera	6 Villalonga	53	11	Aborigen	Vinagrina	Shanghai
Alej. Castro	M. Ocampo	7 Angolina	46	7	Islam	Sonatina	El Parque
Alej. Castro	E. Ulloa	8 Formiche	48	12	Falso Dios	Salada	Bayardo
R. Allen	J. Orellana	9 Donogoo	52	8	Ranquelino	Estepa II	Los Altos
F. Peralta	P. Flores	10 Pampero	52	5	Paparrabias	Antilla	Cayolla
D. Sandoval	F. Marchant	11 Iliada	51	9	Saint Emilión	Rond'nella	E. Bouquet
R. Cárdenas	R. Cárdenas	12 Milanesa	51	1	B. Quick	Acuarela	Concepción
J. Rodríguez	R. Becerra	13 Ker Gul	51	13	Omer Emeth	Indirecta	J. Rodríguez
E. Rebolledo	A. Salas	14 Bona Sort	40	11	Stockwell	Dorina	Darlén
E. Nannucci	No corre	15 Salfalsa	46	15	Citoyen	Náyala	Atlas

QUINTA CARRERA. — Premio ICH DIEN. — A las 4.03 P. M. — Premio: $ 6,900 al 1.o (1.a Serie). — Handicap para caballos perdedores en la temporada de Viña del Mar.— Distancia: 1,500 metros.

D. Pérez	E. Rebolledo	1 Jarana	60	6	El Peral	Juerga	Valparaíso
A. González	No corre	2 Hero	57	14	Ich Dien	Sixtina	Pitocha
H. Pérez	A. Villarroel	3 Tafí	56	8	Poor Chap	Tor Rosso	Junquillar
Raf. Bernal	J. Morales	4 C. Errante	55	8	Statuto	Coronadora	J. G. de B
L. Vásquez	L. Vásquez	5 Highness	55	10	Pool Chap	Higa Flower	Santa Matilde
C. Muñoz	A. Gutiérrez	6 Insulina	55	13	Air Raird	Insula	Los Notros
A. Breque	O. Ulloa	7 Roselina	52	9	Barranquero	Roseray	M. Ugarte
N. Ramírez	P. Flores	8 Reñaca	51	4	Melchor	Relinda	Olmué
D. Sandoval	F. Marchant	9 Pigmaleón	51	5	Quemao	Burbujita	G. Giménez
I. Erazo	L. Salas	10 Bicerra	58	1	Sanjil	Bidawa	P. Pizarro
A. Muscatt	A. Vásquez	11 Nilo	49	11	Poor Chap	Nómade	La Unión
M. Rodríguez	A. Bravo	12 Chirimoya	47	7	Buñuelito	Chirimoyita	A. Gatica
D. Yáñez	A. Urbina	13 Azucarero	46	11	Insulto	Azucarada	L. Santórsola
S. Fuentes	O. Maira	14 Lircay	46	2	Urbión	Pomerania	Tally Hoo

SEXTA CARRERA. — Premio INDE.— A las 4.40 P. M.— (1.a serie). —Handicap para todo caballo. — Premio: $ 8,000 al 1.o

C. Rodríguez	E. Castillo	1 Linajudo	57	5	Fair Play	Linda	L. Ossa C.
J. Caviares	O. Ulloa	2 Malabar	57	6	Tuerce	Sierra Leona	G. Tejeda
Alej. Castro	J. Herrera	3 Faranga	56	9	Falkland	Checa	Nipsco
Art. Muñoz	J. Morales	4 B. Lee	54	2	Tazore	Bachka	B. Norton
P. Polanco	A. Gutiérrez	5 Barina	54	10	Tevere	Firmeza	P. Polanco
H. Pérez	A. Villarroel	6 La Sinvent.	54	3	Milenko	Belle Alliance	F. Lyon S.
A. Breque	J. Carrasco	7 Makassar	54	3	Tazore	Farándula	Melva
F. Peralta	P. Flores	8 Aligator	51	8	Quemao	Celerina	El Mano
J. Zúñiga	J. Orellana	9 Insignia	51	4	E. Tarzo	Agua de Mar	D. Romero
M. Rodríguez	A. Bravo	10 Litvinof	46	1	E. Ocho	Sea Ferry	A. Gatica

SEPTIMA CARRERA.— Premio CASINO MUNICIPAL.— A las 5.15 P. M.— (Clásico).— Handicap para todo caballo.— Premio: $ 50,000 al 1.o— Distancia: 1,900 metros.

D. Sandoval	J. Carrasco	1 Copete	57	3	Iniciador	Copetuda	E. Bouquet
D. Sandoval	F. Marchant	2 Resedá	49	1	Lord Wembley	Reliquia	E. Bouquet
L. H. Labra	A. Gutiérrez	3 Dalcahue	56	2	Isabelino	Dakota	El Rosarino
L. H. Labra	J. Morales	4 Rosarina	54	5	Sin Sabor	Reina Castilla	El Rosarino
H. Pérez	O. Ulloa	5 Trafalgar	53	11	Nid d'Or	Mucha Pena	Limarí
S. Miranda	J. Molina	6 Far West	52	9	Nid d'Or	Fuele	C. Silva
D. Sotomayor	P. Flores	7 Sans Gene	52	14	Congreve	Sans Fuces	San Juan
Alej. Castro	J. Herrera	8 Vision Day	52	5	Noctovision	Vitamina	L. Alvarez
A. Breque	J. Orellana	9 Bozúloco	51	6	Nitrógeno	Mascaretta	C. Covarrubias
D. Sotomayor	R. Zamudio	10 G. Girl	49	8	Polemarch	Golosa	Bayardo
D. Galaz	A. Vásquez	11 César Borgia	48	4	Nid d'Or	La D. Blanch	S. Encina
D. Sotomayor	E. Ulloa	12 Sensación	47	13	Tazore	Mlle. Clermon	Don Jaime
Raf. Bernal	Dudoso	13 Conrado	46	12	El Maestro	Cerveza II	Sta. Elvira
Art. Muñoz	M. Ocampo	14 Volterra	46	10	Henry Lee	V.dente	Los Camelias

OCTAVA CARRERA. — Premio ICH DIEN.— A las 5.60 P. M.— Handicap para caballos perdedores en la temporada de Viña del Mar.— Premio: $ 7.500 al primero.— Distancia: 1,500 metros

I Erazo	L. Orellana	1 Koenigs	61	13	Isabelino	Sea Ferry	Merluza
E. Inda	H. Inda	2 Sonaja	60	17	[illegible]	Sorbonne	Isabelino
A. Donati	E. Castillo	3 Millciano	58	19	Cromacón	Bordighera	J. Ferrer
F. Rojas	J. Morales	4 Rainbow	54	4	Water Polo	Fubanniere	J. L. Prain
C. Muñoz	A. Gutiérrez	5 Silfo	53	9	Omer Emeth	Criadolla	Los Cruzados
A. Breque	J. Orellana	6 Iram	57	1	Tazore	Firmeza	La Compañía
P. Polanco	E. Rebolledo	7 Faial	57	7	Henry Lee	Pate Mesa	P. Polanco
S. Fuentes	J. Herrera	8 Farrera	51	8	El Perla	Pho ane	Chantilly
S. Ponce	O. Ulloa	9 Levantisco	54	15	Maidstone	La Socia	El Sosio
D. Sandoval	J. Carrasco	10 Hucha	53	2	S. Emilion	Mummie	El Espino
O. Jara	O. Jara	11 Pillolco	53	6	Kodak	Pichanga	M. Jara
Jsc. Carrasco	P. Flores	12 Talquipén	53	18	Krocker	Bien Linda	M. Palma
R. Cárdenas	R. Cárdenas	13 Salviva	52	3	Presorero	Salpetra	U. Esperanza
S. Avila	No corre	14 Stavinsky	51	16	Eton	Gran Dama	Electroimán
F. Peralta	A. Vásquez	15 Nochielo	50	11	Noctovision	Depravada	La Paloma
A. Aguilera	F. Marchant	16 Zapirón	[illegible]	5	Tenerife	Irish Society	P. Rojas R.
J. Zúñiga	M. Ocampo	17 Glo	[illegible]	12	Sparus	West	Limay
D. Yáñez	A. Bravo	18 Azucarero	46	10	Insulto	Azucarada	L. Santórsola
H. Pérez	E. Ulloa	19 Iliclo	46	11	Poor Chap	Isadora	H. Pérez

NOVENA CARRERA.— Premio IRLANDES.— A las 6.25 P. M.— (2.a serie).— Handicap para todo caballo. —Premio: $ 7,000 al 1.o— Distancia: 1,000 metros

Art. González	J. Morales	1 Filo	58	1	Falkland	Porcelanula	L. A. González
J. Rodríguez	E. Castillo	2 Zuncho	58	8	Commuter	Sebelda	J. Rodríguez
P. Bagú	J. Molina	3 Ali Bey	56	4	Bien a aya	Favorita	Barcelona
D. Sandoval	J. Carrasco	4 Genovesa	56	3	Almodóvar	Donosura	C. Vergara
P. Polanco	A. Gutiérrez	5 Valdepeñas	56	5	Lunático	Majestad	J. Albagnac
S. Fuentes	J. Herrera	6 Aurora	53	12	Water Polo	Luz Maestra	Chantilly
I. Erazo	R. Hinojosa	7 Pepe Maula	51	11	Gran Bonetón	Califa	P. Pizarro
H. Pérez	E. Saavedra	8 Termalin	51	11	Aforero	Marsiglia	Chimbo
Jsc. Carrasco	O. Ulloa	9 Perusa	50	7	Isabelino	Poligama	J. Carrasco
M. Rodríguez	P. Flores	10 Sarrout	50	9	Buñuelito	Corisande	A. Gatica
O. Jara	A. Vásquez	11 Cachetea	48	13	Kodak	Ica	Ezito
A. Valls	L. Rodríguez	12 Gloriosa	48	10	Negrero	Foldata	E. Oromo
F. Peralta	F. Marchant	13 Esfinge	47	6	Kodak	Pichanga	J. Jorquera
J. Caviares	E. Ulloa	14 Farrutita	47	2	Milimetro	Piaganilla	S. Lyon

DECIMA CARRERA. — Premio ISCARIOTE.— A las 7 P. M.— Para caballos perdedores en la temporada de Viña del Mar.— Handicap.— Premio: $ 9,000 al 1.o— Distancia: 1,500 metros.

D. Pérez	E. Rebolledo	1 A. Pagano	[illegible]	[illegible]	Royal Alarm	Kiss Me	El Ideal
J. Zúñiga	J. Carrasco	2 Villagrán	[illegible]	[illegible]	Harold	Fechoría	Burlesco
J. Zúñiga	M. Ocampo	3 Scarface	[illegible]	[illegible]	Scaramouche	Coquetona	Popeta
C. Muñoz	O. Ulloa	4 Cardiasol	[illegible]	4	Brown	Ellen Terry	M. J. Prieto
L. H. Labra	A. Gutiérrez	5 Fauno	[illegible]	[illegible]	Henry Lee	Fairina	E. Rosarino
J. Rodríguez	E. Castillo	6 Polvorienta	[illegible]	7	Mamacho	Pólvora	J. Rodríguez
E. Inda	J. Herrera	7 Germinal	[illegible]	10	S. Emilion	Kekeska	P. Urrutia
D. Sotomayor	P. Flores	8 Falso Amor	[illegible]	[illegible]	Falso Dios	Vista Alegre	Bermeo
Raf. Bernal	L. Salas	9 Asparragus	[illegible]	[illegible]	Ultimo Día	Británia	R. Duque
R. Duque	F. Marchant	10 Bombita	[illegible]	[illegible]	Almodóvar	Quiltucha	D. Urrutia
D. Sandoval	O. Maira	11 Quintana	[illegible]	[illegible]	Camacho	Queen of the G	P. Polanco
P. Polanco	A. Vásquez	12 Tango Bar	[illegible]	[illegible]	Elon	Royal Fancy	Pecocoy
G. Valencia	E. Ulloa	13 Zane Grey	[illegible]	[illegible]	Tazore	Caterina	G. Alvarez
H. Pérez	M. Ocampo	14 Filipina	47	[illegible]	Henry	Fille de Ch.	Santa Elvira

Trabajos de la semana en Viña del Mar

SPORTING CLUB — JUEVES

PISTA DE ARENA

...RRA (L. Salas) y Trico... Hinojosa) 600 metros en ...nando Bicerra por varios ...

...NTANA (O. Maira) 400 ... en 26 2|5; repitió 600 en ...

...CHAR (J. Molina) 1,000 ... en 1.9.

...AGRAN (J. Zúñiga) 600 ... en 38; repitió en 37.

...DA (O. Ulloa) 800 me... en 67 2|5; repitió montada ... Marchant) en 51 2|5.

...ESOR (aprendiz) y Vetto... Vásquez) 1,200 metros en ...anando Agresor por varios ...

...FACE (J. Molina 400 me... 25; repitió en 24 4|5.

...CTE (J. Herrera) 800 me... en 49 3|5; repitió montado ... Carrasco) en 49 1|5.

...ATOR (A. Vásquez) 600 ... en 37 3|5.

...O (aprendiz) 600 metros ... 3|5; repitió en 39.

...PERO (aprendiz) 400 me... 25 2|5.

...JURIAL (J. Morales) y ... (H. Inda) 800 metros a ... en 54; repitieron en 52, ... ambas veces iguales.

...TAS (O. Ulloa) 1,200 me... 1.23.

...CIA (aprendiz) 800 metros ...

...ALGAR (O. Ulloa) 600 ... en 37 3|5; repitió en 37.

...UIPEN (J. Herrera) 1,200 ... en 1.19 3|5.

... (E. Ulloa) y Finex (A. ... 400 metros en 25 1|5; re... en 25, llegando ambas ... iguales.

... WEST (J. Molina) 800 ... en 51 3|5; repitió en 50 ...

...TIGSMARK (A. Gutiérrez) 400 metros en 25.

LEVANTISCO (O. Ulloa) 600 metros en 38 3|5; repitió en 40.

INDIGENA (J. Carrasco) e Instiina (C. Araos) 600 metros en 37 3|5, llegando iguales.

INSULINA repitió 400 metros en 25 3|5.

METEJON (D. Neira) 200 metros en 12 3|5; repitió en 12 2|5.

MIHANESA (R. Cárdenas) 400 metros en 25 2|5; repitió 600 metros en 38 2|5.

PEPE MAULA (A. Bravo) y Miss Vallis (M. Díaz) 400 metros en 24 4|5, llegando iguales.

SURADA (O. Ulloa) 800 metros en 51.

FOUCHE (J. Morales) y Bárbara Lee (A. Vásquez) 400 metros en 24 2|5, llegando iguales. Repitieron en 24 1|5, ganando Bárbara Lee por dos cuerpos.

GREGUERIA (D. Neira) 200 metros en 12 3|5; repitió en 12 1|5.

CESAR BORGIA (A. Vásquez) 800 metros en 51 2|5; repitió en 50 2|5.

DARGELIN (O. Maira) 600 metros en 38 3|5.

RAINBOW (J. Morales) y Sister Ann (A. Vásquez) 800 metros en 51 3|5; repitieron en 52, llegando ambas veces iguales.

BOLEO (L. Salas) y Hard luck (A. Salas) 400 metros en 24 3|5, llegando iguales. Repitieron en 24 2|5, ganando Boleo, por dos cuerpos.

SALVIVA (R. Cárdenas) 800 metros en 5: 3|5; repitió en 49.

ZAPIRON (A. Villarroel) 600 metros en 37 2|5.

PAMPINO (A. Villarroel) 400 metros en 25 4|5; repitió en 25.

HAVE A DRIN (A. Urbina) ...

SABADO 4 DE MARZO

PISTA DE ARENA

VOLTERRA, E. Ulloa, 800 en 52 1|5; repitió en 51 2|5.

SENSACION R. Becerra, 1.200 en 1.20 3|5.

VISION DAY J. Herrera, 1,200 en 1.19.

G. GIRL R. Zamudio, 1.400 en 1.32 2|5.

SANS GENE P. Flores, 600 a voluntad en 40 3|5; repitió 800 en 50 3|5.

BOMBITA, Alf. Silva, 600 en 38; repitió en 39 3|5.

AJIALINA, J. Carrasco, 800 en 52 3|5.

DELFY, O. Ulloa, 200 en 12 4|5; repitió en 13.

JACKSON, J. Carrasco, y Ventosa, Alf. Silva, 800 en 50 3|5; llegando iguales.

MAKASSAR, E. Ulloa, 200 en 13; repitió en 12 2|5.

PATOU, J. Zúñiga, 200 en 12; repitió en 12 1|5.

A. PAGANO, M. Salas, 500 en 31.

PIGMALEON, S. Arellano, 600 en 38; repitió en 39.

PILLOLCO, O. Jara, 300 en 19; repitió en 18 2|5.

NILO, J. Herrera 400 en 24 1|5; repitió en 24 1|5.

ROSELINA, O. Ulloa, 600 en 37 3|5.

SUZANNE, J. Morales, 1.000 en 1.6 3|5.

GUIRIGAY, E. Vásquez, 1.400 a voluntad en 1.40.

SILVANIA, J. Orellana, 400 en 25.

FRIBURGO, A. Gutiérrez, 600 en 37 3|5.

FAVEUR, R. Becerra, 600 en 38.

TRENTINA, aprendiz, 800 en 53; repitió en 52.

JELLICOE, J. Orellana, 800 en 53.

KUROKI, O. Ulloa, 1.600 en 1.51 2|5.

JOCOSA, J. Herrera, 1200 en 1.22 2|5.

ZULE, R. Becerra, 600 en 38 2|5.

ASPARRAGUS, L. Salas, 600 en 37 3|5.

NOCHE OBSCURA, P. Flores, 600 en 38.

QUECHELUNGA, O. Jara, 600 en 39.

SILFO, A. Gutiérrez, 400 en 25; repitió en 25 3|5.

ALI BEY, L. Salas, 500 en 30 3|5; repitió en 31.

NIPON, aprendiz, 800 en 52.

COCO Y CAÑA, M. Díaz, y Cardiasol, J. Morales, 600 en 39. Repitieron igual llegando ambas veces iguales.

VENTISQUERO, P. Flores, 1.400 en 1.33 3|5.

PECHE MELBA, R. Zamudio, 400 en 24 3|5.

BONHEUR, O. Ulloa, 1,200 en 1.19 2|5.

KRAKOVIA, A. Villarroel, 800 en 54.

ALCATRAZ, O. Ulloa, y Mambu, R. Zamudio, 1.00 en 1.5 3|5; llegando iguales.

ORDENADO, P. Flores, 500 en 32 1|5.

IMPOSIBLE, A. Villarroel, 1,200 a voluntad en 1.25.

DONOGOO, J. Morales, y Salfalsa, L. Salas, 200 en 13; repitieron 400 en 24, llegando ambas veces iguales.

ANGOLINA, M. Ocampo, 400 en 24 3|5.

QUEBEC, R. Becerra, y Marañón, P. Flores, 600 en 38 3|5; repitieron en 38 llegando ambas veces iguales.

SALARRON, J. Orellana, 1.400 en 1.35.

AZUCARERO, A. Urbina, 1,600 en 1.53 3|5.

FORMICHE, E. Ulloa, 600 en 37 2|5.

ILIADA, Alf. Silva, 400 en 24 2|5; repitió igual.

NACHO, C. Araos, y Ferney, J. Castillo, 600 en 38 3|5, llegando iguales.

TRANCO LARGO, A. Gutiérrez, y Montagut, L. Salas, 500 en 31 4|5; ganando Montagut por 1 cuerpo.

FARRERA, J. Herrera, 600 en 37 3|5.

HUCHA, J. Carrasco, 800 en 50 3|5.

IRON HEADN, aprendiz, y Margaret, M. Vera, 400 en 25, llegando iguales.

REÑACA, A. Bravo, 400 en 24 3|5.

HERO, J. Herrera, 1,200 en 1.23 3|5.

SIRACUSA, M. Ocampo, 400 en 24 3|5.

MINIATURA, M. Salas, y Bona Sort, E. Rebolledo, 400 en 24 2|5, llegando iguales.

VILLALONGA, J. Herrera, 400 en 25 2|5.

GENOVESA, C. Araos, 600 en 38.

PASATIEMPO, P. Flores, 600 en 38 3|5.

CALPAS, E. Ulloa, y S. Bell, A. Villarroel, 400 en 24 2|5, llegando iguales.

BRILLANTINA, O. Jara, 600 en 39.

FALSO AMOR, P. Flores, 400 en 24 3|5.

VULCANO, E. Ulloa, y Ligereza, A. Bravo, 600 en 37 4|5, llegando iguales.

ANACONDA, M. Ocampo, 1,200 en 1.18 2|5.

LA SINVENTURA, A. Villarroel 400 en 25 1|5.

Bar Inglés es nuestro candidato en el compromiso básico de la maña[na]

CLUBMAN Y GALOPITO SE DESTACAN COMO SUS MAS SERIOS ENEMIGOS. — PARCELERO Y ESCARPIN SON LOS LLAMADOS A SALIR DE PERDEDORES. — LOS HANDICAPS RESTANTES SE PRESENTAN FAVORABLES PARA MAROMERO, FIESTA, CALORIA II, CHOSHUENCO Y PELAFUSTAN

El programa organizado para la mañana de hoy en el Hipódromo Chile se presenta de inusitados atractivos a la vez que en extremo complicado, factores que permiten anticipar desde luego el éxito que tendrá el meet, y que debe traducirse en numerosa concurrencia y mucho movimiento en las operaciones del sport.

Los diversos encuentros que integran la cartilla han conseguido buen número de anotaciones, lo que, unido a lo acertado de los handicaps, hacen un verdadero problema el dar con los respectivos ganadores y, por lo tanto, no será de extrañarse si los dividendos remunerativos se suceden con demasiada frecuencia.

PRIMERA CARRERA

Se dará comienzo a la reunión con la serie A del premio Cuyanita, condicional sobre 1.200 metros, destinado a 3 años no ganadores, en donde se han dado cita 12 potrillos aspirantes a cambiar de categoría.

El vencedor habrá que buscarlo esta vez entre Chansonier, que se clasificó segundo de Guaracazo a escasa diferencia; El Kabal, que se presenta después de un descanso en óptimas condiciones, que en su última carrera llegó tercero de Ras Taffari; Parcelero, Waterloo y Manzanares, que remataron en ese mismo orden detrás de Infidente; Noción, que escoltó a Imposible y, finalmente, Sertorio y Far Molto, que ya conocen el marcador; pero en todo caso, no conviene desentenderse de la chance de Altímetro y Baconiano, que han evidenciado progresos en sus trainings y pueden aprovecharse de cualquiera circunstancia para dar un mal rato a la cátedra.

Por nuestra parte, vamos a decidirnos por Parcelero, que es la línea, pues ya ha batido a muchos de sus acompañantes de ahora, dejando a Waterloo y Chansonier para los placés.

SEGUNDA CARRERA

La 2.a carrera, sobre las mismas bases y recorrido de la anterior, ofrece no pocas dificultades, pues son varios los inscritos que cuentan con títulos suficientes para adjudicarse los 6,000 pesos de recompensa.

Los preferidos del público serán Escarpín y Grand Prix, que remataron tercero y cuarto, respectivamente, de Guaracazo; Locarno, cuyo reciente fracaso resulta inexplicable, ya que en su debut había llegado tercero de Llahuente; Peletero, que tiene a su haber algunas figuraciones, pero, por otra parte, Chubasco, Illapel y Vendaval han actuado discretamente, y como se han visto bien en sus cotejos, pueden ser los encargados de la avería.

En vista de que Escarpín mantiene su estado inmejorable, aparte de que es el candidato lógico a ganar, le encomendaremos la defensa de nuestro pronóstico, indicando a Grand Prix y Locarno como sus principales enemigos.

TERCERA CARRERA

Ocupa el tercer lugar del programa una de las series del premio Chacolí, handicap sobre 1,500 metros, en donde los 15 kilos que median entre los distintos rivales se prestan admirablemente para que se produzca lo inesperado.

Seleccionando en el modesto conjunto, los candidatos de mejores títulos nos parecen Maromero, Cuchufleta, Doña Pura, Chocolatero, Mariola, Trapito y Gabacho, ya sea por sus buenas performances recientes o en atención al peso que les ha correspondido; pero a su vez, Caluga, Maipina y Onix, la amparo de las ventajas que reciben, hay que reconocerles indiscutible opción, aparte de que son dividendos muy suculentos.

Ateniéndonos al estado sobresaliente por que atraviesa Maromero, como lo evidenció al terminar segundo de Salgado, le daremos nuestras preferencias, asignándole los otros sitios del marcador a Cuchufleta y Doña Pura, que inspiran mucha confianza en sus respectivos studs.

CUARTA CARRERA

A continuación se disputará otra de las series de 1,500 metros, en donde las opiniones han de manifestarse muy divididas, pues gran parte de los anotados llegan con justificadas pretensiones al encuentro.

Dentro de la lógica se puede prescindir de algunos competidores que atraviesan por un mal momento; pero no por eso se despeja la incógnita, y así tenemos que Fiesta, Hora Justa, Natascha y Maribú son tan buenas cartas como Vert Galant, Armenel, Chartreuse, Guaracazo o Lombieres, y resulta un verdadedo problema decidirse por uno sin dejar de reconocer que cualquiera de los otros es capaz de ganarlo.

Como en esta ocasión los kilos favorecen a Fiesta, que en sus dos anteriores presentaciones ha escoltado a Miss X, perdiendo la última vez debido a contratiempos que tuvo a última hora, la haremos nuestra favorita, recomendando a Vert Galant y Maribu para los puestos secundarios.

QUINTA CARRERA

En quinto término se correrá la cuarta serie del premio Chacolí, tanto o más complicada que las anteriores, pues, la atinada distribución de los pesos, ha dejado la prueba abierta a las expectativas de buena parte de los inscritos.

Pitancero y Prince d'Or, son los de más valer, y no obstante las ventajas que otorgan, en nada desmerecen al lado de Miss X, que ha obtenido dos triunfos consecutivos o de Huelén, que se viene componiendo rápidamente. Por otra parte, Magenta, Caloria y Pocholita, remataron en este mismo orden en el premio Betun, pero como ahora los pesos son distintos, parece lo natural que los papeles se inviertan; Nordello ha caído a un peso por demás cómodo; y finalmente, Narceta y Walpole, que reciben ventajas de todos sus adversarios, resultan los lances precisos de la competencia.

Basados en el espléndido training que ostenta Caloría, y como en su pasado compromiso perdió injustamente, la recomendaremos para ganador, con Miss X y Magenta para escoltarla a la llegada.

SEXTA CARRERA

La serie principal de 1,500 metros, y que es el compromiso básico del meet, ha resultado la mejor prueba del programa, tanto por los elementos que intervendrán, como por las chances equiparadas de casi todos ellos.

Canigó, representa la clase, y aunque fracasó en el clásico Enrique Aguiar, es adversario del cual no se puede prescindir, y muy especialmente si le toca actuar libremente en punta; Clubman terminó quinto en la competencia antes citada, y como ha mejorado en el curso de la semana, puede rehabilitarse ampliamente; Galopito, cuya reciente defección no se puede tomar en cuenta, ya que partió a enorme distancia de sus rivales, lleva en su abono una holgada victoria sobre Bar Inglés, que también es de la partida en esta oportunidad; Agustín, corrió bien en su última, y como baja algunos kilos su triunfo está dentro de lo posible; Kobi ha sostenido una espléndida campaña, eso sí que con muy mala suerte, pues, ha conquistado una serie de placés; Cabocla batió al galope a Choshuenco y después se clasificó sexta de Bouganvilia y por fin, Khamil, llegó tercero de Nocedo y va peligrosamente liviano.

Analizada la chance de los distintos competidores, y reconociendo las dificultades que encierra la elección, vamos a decidirnos por Bar Inglés para el puesto de honor, con Clubman y Galopito para los siguientes.

SEPTIMA CARRERA

Once adversarios se enfrentarán en la segunda serie del premio Chacolí, prueba que promete un lucido desarrollo e interesante final, en vista de la oposición indiscutible de la mayoría de los competidores.

Felicote, Schubert, Choshuenco, Pif Paf, Florentina, Insignia y Quimel casi todos ellos de lucida actuación en las pasadas reuniones, serán los que se distribuyan el favor del público, pero, por otra parte, Leoncillo, Millerand y Sandial a los pesos que les han correspondido, en nada desmerecen al lado de los anteriores, y pueden resultar con subido dividendo.

Una carta de probabilidades se nos ocurre Choshuenco, que viene de escoltar a Cabocla, aparte de que a 54 kilos va colocada como para no perder, y en este concepto lo indicaremos para ganador, con Florentina y Pif Paf para los placés.

OCTAVA CARRERA

El handicap de clausura, también sobre 1,500 metros, ha resultado especial para el desquite, pues aquí el apostador tendrá ancho campo en donde elegir, con la seguridad de cobrar magnífico sport.

Ya Voy, que acaba de escoltar a Tex Rickard, es tan brava carta como Borboton, que cuenta con movidas muy satisfactorias o Flor de Espino, que ha sostenido una brillante campaña, anotándose dos victorias consecutivas. A su vez, Pelafustán entró cuarto en su anterior, no obstante haber actuado con serios inconvenientes; Cambrillón, a 52 kilos es rival por demás temible; Pontinia se presenta después de un descanso en la plenitud de sus medios; Hilario se ha visto bien en sus correteos y por último, El Ajial, va peligrosamente liviano y puede ser el encargado de la avería.

Sin detenernos a gastar líneas, lo que en este caso es un imposible, diremos que nos gusta Pelafustán, que debe [illegible] última, con [illegible] para los otros [illegible] tabla.

RESUMEN

Primera carrera: [illegible] Waterloo, Chansonier.
Segunda carrera: [illegible] Prix, Locarno.
Tercera carrera: [illegible] Cuchufleta, Doña Pura.
Cuarta carrera: [illegible] Galant, Maribú.
Quinta carrera: [illegible] X, Magenta.
Sexta carrera: [illegible] man, Galopito.
Séptima carrera: [illegible] Florentina, Pif Paf.
Octava carrera: [illegible] Voy, Flor de Espino.

CABALLOS QUE NO CORREN EN EL HIPODROMO CHILE

1.a Don Genaro.
5.a Molulco y Monarch.
8.a Gladiadorcito y Padutina.

Los trabajos de la semana en el Hipódromo Chile

HIPODROMO CHILE—LUNES

Pista de carrera

JAGUAR, G. Valencia, 800 metros, en 52.
MOSELA, M. Ocampo, 1.200 metros, en 1.18.
ALTIMETRO, D. Solís, 1,200 metros, en 1.19 2|5.
CHOCOLATERO, aprendiz, 1,400 metros, en 1.32.
HUELEN, L. Soto, 1,200 metros, en 1.17.
ROEDERER, L. Barra, 1,400 metros, en 1.32 2|5.
POCHOLITA, L. Ahumada, 1,200 metros, en 1.17 3|5.
IMAGINARIA, H. Herrera, 800 metros, en 1.50 3|5.

Pista de arena (subida)

COCHOVA, D. Solís, 200 metros, en 12 3|5.
POMPOON, E. Orellana, y PRETENCIOSO, H. Herrera, 600 metros, en 38 2|5; repitieron igual.
CHIFULITA y MALOLO, aprendices 1,200 metros, en 1,21, ganando Chifulita lejos.
ORIEL, J. Molina, una vuelta, en 1.43 3|5.
CHAMPFLEURI, J. S. Olivares, 800 metros, en 52.
NOCARODES, P. González, 600 metros, en 38 2|5.
IMPERATOR, L. Barra, 200 metros en 12 2|5.
LLAHUENTE, G. Sarmiento, 1,000 metros, en 1.5 3|5.
UKARI, aprendiz, 1,000 metros, en 1.7.
NORDELLO, aprendiz, 600 metros, en 40 3|5; repitió en 40.
PARCELERO y VANIDOSO, aprendices, 400 metros, en 26; repitieron, en 25 2|5.
INFIDENTE, O. Rivera, 400 metros, en 26.
PERCALINA, G. Sarmiento, una vuelta, en 1.42 3|5.
ESTATUARIO, A. Correa, y SOTANELA, Ab. Silva, 1,000 metros, en 1.7.
FIESTA, Eleod. Canales, 1,000 metros, en 1.6 4|5.
VISON, J. Oregón, 400 metros, en 25 2|5.
Gral. GRANT, J. Gaete, una vuelta, en 1.47 3|5.
CHANSONNIER, G. Sepúlveda y LOMBIERES, L. Soto, 1,000 metros, en 1.5 2|5.
CALUGA, C. Moreno, 600 metros, en 39 3|5.
CONSUL, E. Orellana y BORBOTON, H. Herrera, 600 metros, en 40 3|5.

MARTES 28 DE FEBRERO

Los siguientes aprontes se efectuaron ayer en la mañana en las pistas de La Palma.

(DE SUBIDA)

PARCELERO (aprendiz), pasó 400 en 25 4|5; repetidos.
—ALMA NEGRA (Canales), pasó 400 en 25 4|5.
—VISON (Oregón), pasó 400 en 25 1|5.
—LOMBIERES, montado por Soto, y CHANSONNIER, montado por G. Sepúlveda, pasaron 1.000 en 15 2|5; ganando Chansonnier por un pescuezo.
—SUNDAY (Palomino), pasó 400 en 27.
—MAJENTA (aprendiz), pasó 1,000 en 1.6.
—POMPOON (Orellana), y PRETENCIOSO (E. Herrera), pasaron 600 en 38; ganando Pompoon por un cuerpo.
—OREL (Molna), una vuelta en 1.46 25.
—IMPERATOR (Barra), pasó 200 en 12 3|5.
—CADI (Araneda), 400 en 26, repitió igual.
—NORDELLO (Solís), pasó 600 en 40.
—MADRILEÑO (Vidal), pasó 1,000 en 18
COCHOA (Núñez), 400 en 26.

(PISTA DE CARRERA)

—JAGUAR (Valencia), pasó 800 en 51.
—ALMA TRISTE (H. Duque), pasó 1,200 en 1.20
—MOSELA (Orellana), 1,200 en 1.18 4|5
—ALTIMETRO (Solís), pasó 1,200 en 1.19 2|5.
—HUELEN (Soto), pasó 1,200 en 1.17.
—ROEDERER (Barra), pasó 1,400 en 1.31.
—IMAGINARIA (Herrera), pasó 800 en 50 3|5.

JUEVES

PISTA DE ARENA (Subida)

JAGUAR (GG. Valencia), 400 metros en 26.
GUARACAZO (L. Barra), 800 metros en 52 3|5.
ROMA (Eleod. Canales, 1,200 metros en 1.24.
PARCELERO (M. Quezada), y VANIDOSO (R. Céspedes), 400 metros en 25 2|5; repitieron igual.
HUELEN (L. Soto, 600 mts. en 39; repitió 200 en 12.
CHIFULITA (J. González), y MALOLO (Juan González), 200 metros en 12. MALOLO repitió en 12.
LOMBIERES (G. Sepúlveda), 600 metros en 39 25; repitió en 12.
PITANCERO (L. Céspedes), 400 metros en 26
GRAL. GRANT (aprendiz), 400 metros en 28 repitió en 25 3|5.
MARCO DEL FONT (R. Céspedes), 400 metros en 26 2|5.
NORDELLO (A. Correa), 600 metros en 41.
VERT GALANT (O. Rivera), 400 metros en 26 repitió en 25.
HORA JUSTA (aprendiz), 600 metros en 38 2|5.
BORBOTON (M. Quezada), 600 metros en 39; repitió en 37 2|5.
BUSCA PLEITO (A. Correa), 400 metros en 25 4|5; repitió en 25.
CHANSONNIER (G. Sepúlveda), 400 metros en 25 4|5; repitió en 26.
FIESTA (Eleod. Canales), 400 metros en 25 2|5; repitió 600 en 38.
CLUBMAN (J. González), 400 metros en 26 3|5; repitió 600 en 38.
MAIPINA (J. Gaete), 1,200 metros en 1.20 2|5.
CHUBASCO (E. González), 400 metros en 25 2|5; repitió igual.

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA: a las 8.45 A. M.— Premio CUYANITA.— Serie A.— 1,200 metros.— Para potrillos de 3 años, nacidos en Chile, no ganadores.— Peso: 56 kilos.— Premio: $ 6,000 al 1.o.

F. Villa	M. Araneda	1	Alpinista	56	3	Himalaya	Madre Perla	Barcelona
R. Gómez	D. Solís	2	Altimetro	56	2	Milimetro	Elspeth II	El Lorito
E. Inda	L. A. Morgado	3	Baconiano	56	1	Bacchus Rex	Vylha	D. Henríquez
E. Sepúlveda	G. Sepúlveda	4	Chansonier	56	10	Citoyen	Retama	Siempreviva
L. A. Orellana	No corre	5	Don Genaro	56	4	No indicado	No indicada	L. A. Orellana
S. Miranda	O. Gutiérrez	6	El Kahal	56	5	Yorkminster	Filina	G. Garmendia
H. Pérez	G. Morales	7	Far Molto	56	6	Quemao	Far Away	H. Pérez
J. E. Bustamante	T. Flores	8	Manzanares	56	12	Nid d'Or	Médicis	I. Valdés
A. Valdivia	L. Barra	9	Noción	56	7	Noctovision	Portada	R. Quiroz
L. A. Yáñez	M. Quezada	10	Parcelero	56	13	Sagitario	Diurna	L. A. Yáñez
L. A. Parada	D. Córdova	11	Piduco	56	11	Almodóvar	Zevet	H. Armas
A. Grilli	E. Castillo	12	Sertorio	56	8	Quemao	Señoría	Hepa
L. A. Figueroa	B. Cornejo	13	Warteloo	56	9	Duraznito	B. Alliance	B. Bernstein

SEGUNDA CARRERA: a las 9.15 A. M.— Premio CUYANITA.— Serie B.— 1,200 metros.— Para potrillos de 3 años, nacidos en Chile, no ganadores.— Peso: 56 kilos.— Premio: $ 6,000 al 1.o.

A. Lancien	J. Silva	1	Absoluto	56	1	Henry Lee	Angora	El Cardo
F. Peralta	O. Rivera	2	Chubasco	56	10	Firmament	Salvolátile	Ollimaraj
J. Suárez	D. Solís	3	De Acero	56	7	Kalandor	Peñablanca	Peñablanca
H. Pérez	J. Alarcón	4	Escarpín	56	14	Sandals	Salpura	Lo Aguila
A. Breque	J. Orellana	5	Grand Prix	56	2	Nid d'Or	Sangre y Fuego	G. Valdés
J. M. Escalante	L. Morgano	6	Glorificado	56	5	Henry Lee	Gloriation	Eemark
A. Gómez	R. Balbontín	7	Illapel	56	12	Negrero	Calderilla	Petorca
A. Valdivia	L. Barra	8	Imperator	56	9	S. Emilion	Tirana	Eliana
M. Rodríguez	J. Rodríguez	9	Locarno	56	6	Chile II	Vig. Novena	A. Gatica
E. Morice	B. Cornejo	10	Lustrin	56	13	Sandals	Dustine	E. Morice
S. Miranda	O. Gutiérrez	11	Peletero	56	11	Scaramouche	Piel Roja	J. Jechan
D. Galaz	E. Castillo	12	Puquillay	56	8	Malmaisson	Perillana	El Canoso
A. Castro	A. Valdés	13	Tendal	56	3	Armateur	La Capitana	L. Alvarez
P. Inda	E. Asenjo	14	Vendaval	56	4	Valentino	Pelambis	J. Valck

TERCERA CARRERA: a las 9.45 A. M.— Premio CHACOLI.— Sexta serie.— 1,500 metros.— Handicap. —Premio: $ 5,000 al 1.o.

M. Rodríguez	J. Rodríguez	1	Vicario	61	13	Buñuelito	La Capilla	A. Gatica
E. Cáceres	L. Barra	2	Roederer	56	17	Agorero	Reverenda	La Favorita
R. Ravello	M. Quezada	3	Maromero	55	11	Falkland	Klorinta	Ebro
R. Ravello	C. Moreno	4	Caluga	46	16	Huasquino	Kikuga	Lilion
E. Cáceres	J. Silva	5	Cuchufleta	54	14	Statutto	Volturna	Norma
J. F. Salinas	J. Molina	6	Doña Pura	54	4	Papercablas	Judea	E. Vergara
G. de la Cerda	O. López	7	Mon Tresor	54	10	Etón	Pudica	G. de la Cerda
M. Pérez	O. Gutiérrez	8	Chocolatero	53	5	Le Phare	Peruvia	A. Flores
J. Herane	J. González	9	Malolo	52	1	El Maestro	Olola	Solterón
A. Castro	M. Ocampo	10	Sin Apuro	[illegible]	[illegible]	Ich Dien II	Da Primera	L. Alvarez C.
N. Peralta	G. Valencia	11	Jaguar	50	7	Alejo II	Perlina	E. Vergara
J. B. Ramírez	G. Sarmiento	12	Mariola	49	3	Joy Bird	Grenoble	El Gaucho
E. Fuentes	B. Cornejo	13	Trapito	48	8	Himalaya	D. d'Orleans	Sta. Bárbara
S. Ponce	E. Canales	14	Gabacho	47	6	Peter Pan	Sin Duda	S. Agliati
A. Aguilera	J. Gaete	15	Maipina	46	15	Ich Dien II	Marga	J. M. Fuentes
F. Villa	J. González	16	Onix	46	9	Maidstone	Oravitza	F. Villa
F. Rojas	L. A. González	17	Pajonal	46	12	Paragon	Nonada	Oriental

En corral: 3 con 4

CUARTA CARRERA: a las 10.15 A. M.— Premio CHACOLI.— Quinta serie.— 1,500 metros.— Handicap.— Premio: $ 5,000 al 1.o.

A. Muñoz	A. Correa	1	Fersen	58	2	Agorero	Banderita	Barry Norton
O. Castillo	J. Oregon	2	Visón	56	5	Folletín	Stolen Kiss	S. Castillo
L. Navarro	M. Quezada	3	Fiesta	55	10	Falso Dios	Vista Alegre	Almendral
S. Miranda	J. Alarcón	4	Amant	54	7	Aborigen	Amancay	G. Garmendia
S. Avila	F. Santander	5	Hora Justa	54	4	Negrero	New Times	Cecor
E. Fuentes	E. Castillo	6	Natascha	54	6	Paf	Alba Rosa	Sta. Bárbara
A. Luna	J. González	7	Pradial	53	17	Himalaya	Tregua	Las Acacias
H. Martínez	O. Gutiérrez	8	Tom Boy	[illegible]	16	Lunático	Regina III	Meneriko
E. Nannucci	G. Sarmiento	9	Llahuenté	51	12	Negrero	Rápida	Choshuenco
L. A. Pinochet	J. Gaete	10	Pellaguda	51	14	Etón	Plus Ultra	L. A. Pinochet
E. Rodríguez	M. Ocampo	11	Maribú	50	15	Quemao	Despierta	Quintrilpe
J. Donati	O. Rivera	12	Vert Galant	50	11	Negrero	Bearnesa	S. R. Levy
O. Silva	J. Molina	13	Armenie	49	3	Armateur	Pola Negri	H. Toro
F. Guzmán	E. Canales	14	Chartreuse	49	1	Citoyen	La Sirene	G. Soady
E. Canales	M. Araneda	15	Guaracazo	49	8	Scaramouche	Jac a Lac	R. Aliaga
E. Sepúlveda	G. Sepúlveda	16	Lombieres	49	13	Nid d'Or	Camberra	Tarapacá
J. Melero	B. Cornejo	17	Barrymore	48	9	Etón	Royal Fancy	F. Chamorro

QUINTA CARRERA: a las 10.45 A. M.— Premio CHACOLI.— Cuarta serie.— 1,500 metros.— Handicap.— Premio: $ 5,500 al 1.o.

U. Verdugo	No corre	1	Molulco	31	7	Henry Lee	Petite Poupee	Arauco
M. del Río	R. Céspedes	2	Pitancero	58	2	Aborigen	Gemela	M. del Río
A. Luna	J. González	3	Gral. Grant	57	10	Urbión	Pacotilla	J. Gazmuri
J. Castro	M. Quezada	4	Prince d'Or	56	4	Joy Bird	La Titina	A. Angelini
E. Sepúlveda	L. Soto	5	Huelén	55	11	Hussard	Marsellesa	Tarapacá
J. Donati	L. Ahumada	6	Pocholita	55	8	Kodak	Telinga	L. A. Cifuentes
O. Silva	J. Molina	7	Magenta	54	14	Poor Chap	Mocosita	París
H. Pérez	J. Alarcón	8	Ligereza	53	3	Etón	Alita	H. Pérez
A. Muñoz	A. Correa	9	Nordello	53	6	Ardellón	Lolotte	L. A. González
R. Bernal	E. Castillo	10	Caloria II	52	5	Choclo	Calorinche	R. M. de M
R. Ravello	M. Ocampo	11	Miss X	52	13	Quemao	Cincelada	Los Tocayos
R. Pérez	O. Gutiérrez	12	Narceta	52	1	Bayaceto	Narcisa	Santa María
A. Donati	J. Gaete	13	Walpole	31	9	Falso Dios	Walpurgis	A. Donati
A. Aguilera	No corre	14	Monarch	40	12	Citoyen	Retama	L. Aldunate

SEXTA CARRERA: a las 11.20 A. M.— Premio CHACOLI.— Primera serie.— 1,500 metros.— Handicap. —Premio: $ 8,000 al 1.o.

J. Valenzuela	O. Gutiérrez	1	Canigó	58	8	Himalaya	Balduía	Parral
L. Navarro	M. Quezada	2	Clubman	54	6	Statutto	Copacabana	Almendral
E. Morice	E. Castillo	3	Bar Inglés	53	2	S. Emilion	Moussia	Tak
I. Palma	G. Sarmiento	4	Agustín	52	5	Sparus	Autofobia	R. Martínez
E. Cáceres	J. Silva	5	Galopito	52	1	Gin Cocktail	Galopa	Santa Ema
M. Vivallos	O. Gutiérrez	6	Kobi	51	4	Trescendente	Odessa	M. Vivallos
P. Muñoz	J. Molina	7	Nocedo	51	9	Noctovisión	Cica	19 de Julio
J. Vial	M. Ocampo	8	Cabocla	48	3	S. Emilion	Reina Alegre	Concepción
R. Pérez	E. Canales	9	Khamil	48	7	Bayaceto	Huérfena	Santa María

SEPTIMA CARRERA: a las 11.55 A. M.— Premio CHACOLI.— Segunda serie. — 1,500 metros. — Handicap.— Premio: $ 7.000 al 1.o

A. Breque	F. Santander	1	Felicote	57	4	Falkland	Adelfa	A. Breque
G. Valenzuela	E. Asenjo	2	Schubert	57	[illegible]	El Maestro	La Banda	G. Rechmann
A. Donati	L. Ahumada	3	Habla Mucho	56	[illegible]	V. Pencil	Desenvoltura	Fouquet
E. Nannucci	G. Sarmiento	4	Choshuenco	54	3	Campenazo	Dorama	Choshuenco
J. Castro	O. Gutiérrez	5	Leoncillo	54	10	Firmament	Pibona	Pochita
L. A. Figueroa	B. Cornejo	6	Pif Paf	54	8	Nid d'Or	España	B. F. Bernstein
D. Sandoval	L. A. Morgado	7	Florentina	53	6	Almodóvar	Pomare	Sabina
A. Muñoz	J. Alarcón	8	Millerand	53	[illegible]	Chile II	La Primera	Williams
E. Cáceres	J. Silva	9	Sandial	53	9	Salpicón	Alsaciana	Lealtad
J. E. Bustamante	T. Flores	10	Insignia	[illegible]	11	S. Emilion	La Cuarta	I. Valdés
R. Pérez	E. Canales	11	Quimel	50	1	Bayaceto	Vía Láctea	Santa María

OCTAVA CARRERA: a las 12.30 P. M.— Premio CHACOLI.— Tercera serie.— 1,500 metros.— Handicap.— Premio: $ 6,000 al 1.o.

R. Amaro	L. Ahumada	1	Ya Voy	59	8	Tupa	Vihuela II	A. Palma
I. Sánchez	No corre	2	Gladiadorc.	58	11	Malevage	Prisca	I. Sánchez
C. Quezada	M. Quezada	3	Borbotón	[illegible]	2	Quemao	Burbujita	Linderos
S. Rojas	J. Molina	4	F. de Espino	54	[illegible]	Citoyen	Admírame	Mi Cariño
J. E. Bustamante	R. Céspedes	5	M. del Pont	54	4	Urbión	D. d'Honneur	I. Valdés
F. Villa	A. Correa	6	Cadi	53	5	Samuray	Barceloneta	Barcelona
J. Carrasco	No corre	7	Padutina	53	13	Bayaceto	Putsuranka	Lincoyán
A. Donati	J. Silva	8	Pelafustán	53	6	Firmament	Palomilla II	A. Donati
O. Jara	E. Gaete	9	Cambrillón	[illegible]	[illegible]	Poor Chap	Kanna	Harry Roy
J. B. Ramírez	E. Canales	10	Pontinia	[illegible]	1	Duraznito	Penniless	A. Fernández
J. Donati	M. Araneda	11	Hechicero	[illegible]	10	S. Emilion	Queen of Sheba	L. Cifuentes
E. Morice	B. Cornejo	12	Hilario	49	7	Sanjil	Hilaria	Tak
D. Sandoval	M. Ocampo	13	El Ajial	46	12	Almodóvar	Edith	D. Urrutia

La semana Bursátil

Aspecto de la plaza

El movimiento de la semana en el Mercado se concentró casi en exclusivo a los títulos de oro: Andacollo, ...itaqui, Bellavista y Chañaral y a los valores Industriales: Papeles y Cartones, Lamifún, Pizarreño, ...Ind. y Cemento El Melón.

Las operaciones en los demás papeles Mineros e ...ustriales fueron de poco interés.

Entre los Bancos, sobresalen las acciones del Chile ...n Petróleos se hicieron 9,600 Copec.

El movimiento en Ganaderas fué muy reducido y Bonos se transaron 3.125,100 nominales, entre Hipo...arios y Fiscales.

A pesar del reducido mercado, los precios cerraron ...es, anotándose algunos valores importantes alzas.

...IOS Y TITULOS TRANSADOS EN LA ...LSA DE COMERCIO DE SANTIAGO DURANTE LA SEMANA

...cro de acciones. — Valor pagado. — Precio máximo, mínimo y cierre

TITULOS	N.o de acciones	Valor pagado	Precio mayor	Precio menor	Cierre
BONOS					
...-3/4	1054000	100	78	76 1/2	78
...c. 8-1	9000	100	92 1/4	92 1/4	92 1/4
...c. 7-1	14000	100	83	79	79
...c. 6-1	797000	100	78	76	76 1/4
...c Valp. 6-1	58000	100	79 3/4	79	79
...Elec...	165000	100	70	69 1/4	69 1/4
...Electr.	100	100	70	70	70
...Int. 7-1	524000	100	76	74	76
...a 7-1	405000	100	73	72	72 3/4
BANCOS					
...	3	1000	1300	1300	1300
...	1072	100	261	259	260
...	32	100	205	203	205
...	100	100	150	149	149
MINERAS					
...	500	2.50	3	2 3/4	2 3/4
...llo	32600	4	6 1/3	4 7/8	5 7/8
...ta...	7900	10	39	33 5/8	38 1/2
...	5100	50	6	6	6
...al	8600	5	18 1/8	15 1/2	18 1/3
...das	4300	20	53	50	51
...	800	30	42	41	42
...Marga	6100	5	2 1/2	1 3/4	2 1/2
...rat	200	£ 1.00	16	15 1/2	16
...	550	20	180	175	180
...	800	D. 10	355	350	355
...ill...	42000	25	28	26 1/2	28
...	200	£ 1	120	119	120
...	2500	£ 1	98	95 1/2	98
...n	100	£ 1	66 1/2	64	65 3/4
GANADERAS					
...	200	£ 1	121	120	121
...	100	20	44	44	44
...Fuego	200	£ 1	270	260	269
PETROLEOS					
...	9600	10	14	13 7/8	14
INDUSTRIALES					
...es	500	10	14	13	14
...Melón	2000	40	236	226	236
...s	1000	20	88	86 1/4	88
...ustr.	600	20	118	117	118
...s	1160	20	32 1/2	32	32 1/2
...Ind.	2215	50	46 3/4	46 3/4	47
...	300	20	22	22	22
...Stgo.	200	50	72	71	71
...n	5300	20	34 5/8	33	34 1/2
...enco	1200	20	22 3/4	22 1/2	22 3/4
...Carl.	12167	20	41 1/4	40	40 1/2
...	800	20	29	27 3/4	29
...	5250	20	49	47	47 1/8
...lña	600	40	82 1/4	80 1/2	81
...ana	390	100	150	146	146
...	200	50	34 1/2	34	34 1/2
...Salto	1225	20	30 3/4	30	30 3/4
...lo Gom.	500	25	17	16	16
...enco	200	20	22	21	21 1/2
...Uniformes	100	30	23	23	23
SEGUROS					
...a	200	30	62 1/4	54	62 1/4

...rección General de Obras Públicas

...PARTAMENTO DE ARQUITECTURA

...licitanse propuestas públicas para la construcción de los ...ntes Pabellones de madera para Cárceles en las siguien...udades:

...CO.— Cárcel para 24 reos, compuesta de: 1 Pabellón para 24 celdas; 1 Pabellón de Administración con casa para Alcaide, casa para el Juez, Juzgado y cuerpo de guardia; 1 Pabellón para los servicios y dos garitas de centinelas.

...LORIDA.—Una Cárcel para 24 reos, igual a la anterior.

...THUE.—Una Cárcel para 40 reos, compuesta de: 1 Pabellón para 40 celdas; 1 Pabellón de Administración con casa para el Alcaide, casa para el Juez, Juzgado y Cuerpo de Guardia; 1 Pabellón para los servicios y dos garitas de centinelas.

...—Una Cárcel para 40 reos, igual a la anterior.

...L.—Una cárcel para 40 reos, igual a la anterior.

...UENES.— 1 Cárcel para 56 reos, compuesta de: 1 Pabellón para 56 celdas; 1 Pabellón de Administración con casa para el Alcaide, casa para el Juez, Juzgado y Cuerpo de Guardia; 1 Pabellón para los servicios y dos garitas de centinelas.

...AN.—1 Cárcel para 192 reos, compuesta de tres pabellones de 64 celdas cada uno; 1 Pabellón administrativo con casa para el Alcaide, casa para el Juez, Juzgado y Cuerpo de Guardia; 1 Pabellón para los servicios y dos garitas de centinelas.

...ARLOS.—Una Cárcel para 56 reos, igual a la de Cauquenes.

...IENTO.—Una Cárcel para 56 reos, igual a la de Cauquenes.

...HEN.—Una Cárcel para 56 reos, igual a la de Cauquenes.

...O.—Una Cárcel para 56 reos, igual a la de Cauquenes.

...L.—Una Cárcel para 80 reos, compuesta de: 1 Pabellón para 80 celdas; 1 Pabellón Administrativo con casa para el Alcaide, casa para el Juez, Juzgado y Cuerpo de Guardia; 1 Pabellón para los servicios y dos garitas de centinelas.

...S.—Una Cárcel para 80 reos, igual a la anterior.

...EL.—Una Cárcel para 80 reos igual a la anterior.

...UANO.—Una Cárcel para 80 reos, igual a la anterior.

...NGELES.—Una Cárcel para 80 reos, igual a la anterior.

...ses y antecedentes pueden consultarse, de 15 a 19 horas en Santiago, Departamento de Arquitectura, Moran...45.

TALCA. Oficina del Arquitecto de Zona.
CONCEPCION. Oficina del Arquitecto de Zona.
TEMUCO. Oficina del Ingeniero de la provincia; y
VALDIVIA. Oficina del Ingeniero de la provincia.
...tiago, marzo 4 de 1939.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— En la Bolsa de Valores, las acciones abrieron de alza y con mercado activo; los bonos abrieron sostenidos.

El algodón abrió de alza para las operaciones al contado y a 8.69 centavos la libra para marzo.

La libra esterlina abrió a 4.6875 dólares.

NUEVA YORK, 4.— (U. P.) La Bolsa de Valores cerró irregular y tranquila: los bonos cerraron más altos; los bonos del Gobierno de los Estados Unidos cerraron mas altos.

El algodón cerró de 1 a 6 puntos más alto con entregas al contado a 9.12, y en marzo a 8.71. Las ofertas se vendían bien poco antes del cierre.

El azúcar cerró sin cambio alguno y se mantuvo alrededor del cierre anterior. Las transacciones estuvieron tranquilas. Los intereses cubanos y locales estuvieron en ambos lados del mercado.

Los cereales cerraron firmes. El cambio cerró a 16.78. La libra esterlina cerr a razn de 4.6875 dólares. El número de acciones vendidas llegó a 580.000.

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 4. —(U. P).—Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Allied Chemical, 177; American Can, 93 7/8; American Foreign Power, 3 1/4; American Metals, 35; American Radiator, 16 5/8; American Smelting, 48 7/8; American Tel. y Tel., 161 1/3; American Tobacco, 80 1/4; American Woolen 5 1/8; Anaconda Copper, 31 5/8; Andes Copper, no se cotizó; Armour Delaware Pref., no se cotizó; Armour III. (A), 5 1/4; Armour III. (Prior P.), 45 1/2; Bendix Aviation, 28 7/8; Bethlehem Steel, 74 3/4; Canadian Pacific, 4 7/8; Case Threshing Machine, 91; Cerro Pasco Copper, 43 1/4; Chile Copper, no se cotizó; Chrysler Motors, 83; Columbia Gas, 8 1/4; Consolidated Edison, 33 3/4; Continental Can, 40, 3/8; Cuban American Sugar, 4; Du Pont de Nemours, 150 7/8; Eastman Kodak, 174 1/2; Electric Power y Light, 11 1/4; General Electric, 42 5/8; General Food, 41 1/8; General Motors, 51 1/2; Gillette, 7 3/8; Goodyear Rubber, 34 5/8; Hudson Motors, 7 1/8; International Business Machines, 192; International Harvester 64 5/8; International Nickel, 53 1/4; International Tel. y Tel. Foreign, 9 5/8; International Tel. y Tel. Domestic, 9 1/8; Kennecott Copper, 38; Kroger Grocery, 24 1/2; Lambert Corporation 16 5/8; Lehmnn Corporation, 25 1/4; Loew, 51 1/2; Lone Star Cement, 50; Montgomery Ward, 52; National Cash Register, 23 1/2; National Lead, 23 5/8; New York Central, 21 1/2; North American Corporation, 26; Otis Elevator, 22 3/4; Pacific Gas, 32 7/8; Pan American Airways, 13; Paramount Pictures, 11 1/4; Patiño Mines, 11 3/8; Pensylvania Railroad, 22 7/8; Public Service New Jersey, 36 7/8; Radio Corporation, 8; Standard Brands 7; Standard Oil California, 28 1/2; Standard Oil Indiana, 27; Standard Oil New Jersey, 49 1/2; Socony Vacuum, 13 1/4; Swift International, no se cotizó; Texas Corporation, 43 1/4; Texas Gulf Sulphur, 31 1/4; Unión Carbide, 85; Unión Pacific, 103 3/4; United Aircraft, 30 1/4; United Fruit, 76 7/8; United Gas Improvement, 13; United States Leather, 5 1/8; United States Smelting, no se cotizó; United States Steel, 64 1/4; Warner Brothers, 5 1/2; Warren Bros, 2 7/8; Westinghouse Electric, 113 3/4; Woolworth, 48 1/2; Missouri Kansas Texas Acc. Pref., 7 5/8; Swift and Co. 19 1/4; American Gas, 39 7/8; Atlas Corporation, 8 3/8; Brazilian Traction, 8 5/8; Electric Bond y Share, 11 7/8; Niagara Hudson Power, 9; United Gas, 2 7/8; Bankers Trust, 53 1/2; Chase National Bank, 33 1/4; First National Bank Boston, 42; National City Bank, 28 1/4; Chile Bonos 6 o/o, 1960, no se cotizó; Chile Bonos 6 o/o, 1961 15; Chile Caja 6 o/o, 1931, no se cotizó; Chile Caja 6 1/2 o/o, 1937, no se cotizó; Chile Caja 6 3/4 o/o, 1961, no se cotizó; Chile Caja 6 o/o, 1961, no se cotizó; Chile Caja 6 o/o, 1962, 13.50; Perú Bonos 6 o/o, 1960, 8.50; Perú Bonos 6 o/o, 1961, 8.50; Perú Bonos 7 o/o, 1962 no se cotizó; Lautaro 4 o/o, 1975, 24.75.

Las ventas totales fueron de 580,000 acciones.

NUEVA YORK, 4—(U. P). —Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Addressograph Multigraph Co., 27; Allis Chalmers, 40 1/2; American Car y Foundry, 30 3/4; Blaw Knox Co., 14 1/2; Bridgerport Brass Co., 14 1/4, Gongoleum Nairn, 20 3/4; Eagle Pitcher Lead Co., 11 1/4; Glidden Company, 22 1/2; Goodrich Company B. F., 22 7/8; Hecla Mining, 8; Hudson Bay Mining y Smelting, 33 5/8; Hupp Motor Car Corp., 1 3/4; Inspiration Copper, 14 7/8; National Acme Co., 15 5/8; National Distillers, 28 1/2; North American Aviation Inc., 18 1/8; Ohio Oil, 9 1/8; Remington Rand, 15 1/2; Atlantic Coast Line, 25 1/4; Republic Steel, 22; Boeing Airplane, 30 3/8; Servel Inc., 17; Chesapeake Corp., 24 3/8; Stone y Webster, 15 5/8; Consolidated Aircraft, 23 1/2; Tinker Roller Beaking Co., 48 3/4; Curtiss Wrights, 25 5/8; Twentieth Century Fox Films, 24 1/8; Irving Trust 10 1/4; Underwood Elliott Fisher, no se cotizó; John Menville, 93 1/2; United States Gypsum, 101 3/4; Martin Glen Aircraft, 38 3/4; United State Rubber, 40 7/8; United Airlines, 13 1/8; Weston Electrical Instrument, 18 3/4; Westinghouse Air Brake, 28 3/4.

NUEVA YORK, 4. —(U. P).—Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

(Informe semanal)

Adams Expres, 10; Alleghany Ludlun Steel, 23 5/8; American Masheoundry, 14 1/4; Beoing Airplane, 30 3/8; Bucyrus Frie, 12; Budd-Mann, 6 7/8; Colorado Fuel And Yron, 20 1/4; Commonwealth Edison 28; Consolidated Oil, 8 3/4; Continental Oil, 26 1/2; Douglas Aircraft, 70 1/2; Grey Hound, 20 3/4; Houston Oil, 7 3/8; Lima Leccomotive, 35; Link Belt, 42; Mid. Continental Petroleum, 15 1/2; Mid. Moline Peawe, 5 3/4; Omnibus Corporation, 20; Plymouth Oil, 22 3/8; Phillips Pet, 40 1/4; Sperry Corporation, 44 3/4; Tidefater Associations, 13 3/8; United Airlines, 13 1/8; American Cyanide (B) (Curb), 25 1/2; American Supper Power (Curb), 0 3/4; Arkansas Natural Gas (A) 2 3/4; Fisk Rubber, 11 7/8; Lockeed Aircraft, 33 1/4; Eastern Gas Fuel Pro. P. F., 4 1/2 o/o, 19 1/2; Chicago Rocks-Island y Pacific 4 1/2 o/o, 1952, 8; Denver y Rio Grande, 4 1/2 o/o, 1956, 12 1/8; Denver y Rio Grande, Western 5 o/o, 1978, 8 3/8; Western Pacific 5 o/o, 1946, 20 1/2.

CAMBIOS

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— He aquí los cambios de hoy al cierre:

La libra esterlina al contado, 4.68 7/8; la libra esterlina a 30 días, 4.68 1/2; la libra esterlina a 60 días, 4.68 1/16; la libra esterlina a 90 días, 4.67 5/8; cien chelines austriacos, no se cotizó; cien belgas, 16.83; cien coronas dinamarquesas, 20.93; cien francos, franceses, 2.65; cien marcos alemanes, 40.14; cien florines holandeses, 52.11 1/2; cien liras italianas, 5.26 1/4; cien coronas noruegas, 23.56; cien pesetas españolas, no se cotizó; cien coronas suecas, 24.44; cien francos suizos, 22.73 1,2; cien nacionales argentinos (no oficial), 23.10.

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 4 (U. P.). — Cotizaciones del cambio libre:

(COMPRADOR)

Dólar, 4.38; libra esterlina, 20.30; cien francos franceses, 11.50; cien liras, 22.80; cien pesetas, no se cotizaron.

(VENDEDOR)

Dólar, 4.35 1/4; libra esterlina, 20.40; cien francos franceses, 11.55; cien liras, 22.95; cien pesetas, no se cotizaron.

ANGLO CHILEAN NITRATE y CO.

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Los bonos de la Anglo Chilean Nitrate y Co., 4 1/2 por ciento de emision de 1967, se cotizaron a 21.50 dólares.

EL DOLAR Y LA LIBRA ESTERLINA

PARIS, 4.— (U. P.).— El dólar abrió en esta plaza a razón de 37.73 francos; la libra esterlina abrió a 176.90 francos.

EL ORO

LONDRES, 4 (U. P.).— El precio del oro se fijó hoy en 148 chelines 4 peniques por onza; las operaciones sumaron 204,000 libras esterlinas.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 4 (U. P.).— A las 11 horas la libra esterlina se cotizó a razón de 4.6881 dólares.

ANGLO CHILEAN NITRATE y CO.

LONDRES, 4 (U. P.) — Las acciones de la Anglo Chilean Nitrate y Co. se cotizaron a razón de 56.

LAUTARO NITRATE Y CO.

LONDRES, 4 (U. P.).— Las acciones ordinarias letra (A) de la Lautaro Nitrate y Co. se cotizaron a razón de 2.50 chelines.

CAMBIO DE LONDRES

LONDRES, 4 (U. P.).— Cotizaciones de la libra esterlina en moneda extranjera:

Estados Unidos, 4.68.25/32 dólares; Francia, 176.57/64 francos; Bélgica, 27.805 belgas; Alemania, 11.68 reichsmarks; Finlandia, 226.75 marcos; Austria, no se cotizó; Holanda, 8.8275 florines; Italia, 89.125 liras; Suiza, 20.625 francos; Suecia, 19.42 coronas; Noruega, 19.90 coronas; Dinamarca, 22.40 coronas; España, 200 pesetas (nominal); Japón, 14 peniques; Argentina, 20.84 nacionales por libra: Checoeslovaquia, 137 coronas; Portugal, 110.25 escudos.

Pesetas nacionalistas cotizáronse oficialmente 42 vendedor.

FERTILIZANTES

NUEVA YORK, 4 (U. P.) — Los fertilizantes que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Sulfato de Amonio, 28.50 dólares por tonelada F. O. B. atlantic.

Salitre, 27.00 dólares tonelada.

Acidos fosfatos Superfosfato 16 por ciento; 8.00 dólares por 20 k. de 85 o/o.

Potasa Muriato, 22.00.

Sulfato de Soda, 9.50 a 10.25.

Sulfato de Potasa, 38.00 dólares por tonelada de 95 o/o.

PLATA EN BARRA

LONDRES, 4 (U. P.).— La plata en barras se cotizó en este mercado a razón de 20.500 peniques por onza.

METALES

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Al cierre de las operaciones en este mercado se fijaron los siguientes precios:

Antimonio, en barras, 99 o/o, a 11.25 centavos por libra: Bismuto, en barras, 99 o/o, a 1.05 centavos por libra: Plata, norteamericana, 99 o.o. a 42.75 centavos por onza.

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Al cierre de las operaciones en el mercado de metales, los precios quedaron como sigue en centavos por libra:

Cinc: 4.84; Plomo, 4.75; Tungsteno, 1.85 la libra; Bismuto, 1.05; Estaño: marzo, 45.90; abril, 45.90; mayo, 45.90; junio, 45.90. Plata: 42.75 centavos por onza.

Cobre: el mercado de este metal cerró, para el interior, sostenido y con precio de 11.25; exterior, cerró con alzas y su cotización final fué de 11.125 centavos por libra.

CAUCHO

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Al cierre de las operaciones en el mercado del caucho en bruto, se registraron los siguientes precios en centavos por libra:

Caucho, en planchas, 16.75; Latex creppe, fino, para entrega inmediata, 17.93; Latex Creppe, grueso, 18.81; Up river, fino, en el lugar de la producción, 13.87; Up river, fino, para entrega inmediata, 13.62.

CEREALES

BUENOS AIRES, 4 (U. P.). — Cotizaciones de los cereales en nacionales al cierre de este mercado:

Trigo: 7.00; Avena: 4.60; Cebada, 5.55; Harina (tipo uno-cero, los 70 kilogramos), 7.00; Trigo: (para entrega en abril), 7.00.

CHICAGO, 4. —(U. P). —Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: marzo, 0.68 1/2; mayo, 0.68 7/8; maíz: marzo, 0.48; mayo, 0.49 3/8; avena: marzo, 0.28 1/4; mayo, 0.27 5/8.

WINIPEG (CANADA), 4. — (U. P).—Cotizaciones de los cerales en dólares por bushel:

Trigo: mayo, 0.62 3/8; julio, 0.63; avena: mayo, 0.29 1/8; julio, 0.28 5/8.

LINAZA

DULUTH 4. —(U. P).—La linaza se cotizó en este mercado, para entrega en mayo a razón de 1.81 1/2 dólares por bushel.

WINIPEG (CANADA), 4. — (U. P).—La linaza se cotizó en este mercado, para entrega en mayo a razón de 1.52 1/4 dólares por bushel.

CUEROS

NUEVA YORK, 4.—(U. P).— Al cierre le las operaciones en el mercado de los cueros de frigoríficos, se registraron los siguientes precios en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 10.72; junio, 11.28; septiembre, 11.53; diciembre, no se cotizó.

AZUCAR

NUEVA YORK, 4. —(U. P). —Al cierre de las operaciones en el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios por bolsas de cien libra:

Marzo, 1.80; mayo, 1.86; julio, 1.91.

LIVERPOOL, 4 (U. P.).— El tono del mercado fué sostenido. Se cotizó a C. I. F. azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios por "Hundreweight" de 112 libras:

Para entrega en marzo, se cotizó a 6/2 1/4; para entrega en mayo, se cotizó a 6/2 1/4; para entrega en agosto, se cotizó a 6/2 un cuarto.

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Al abrir el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios, en centavos por libra:

Marzo, 1.80; mayo, 1.86; julio, 1.91.

ALGODON

NUEVA YORK, 4. —(U. P).—Los precios fijados para el algodón al cierre de este mercado han sido los siguientes en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 9.12; marzo, 8.71; mayo, 8.34; julio, 8.11; octubre, 7.64; diciembre, 7.01.

NUEVA ORLEANS, 4. —(U. P). —El mercado del algodón cerró a los siguientes precios:

Para entrega en marzo se cotizó a 8.79; para entrega en mayo se cotizó a 8.44.

LIVERPOOL, 4 (U. P.). — Al abrir el mercado del algodón éste se cotizaba a los siguientes precios en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 4.98; mayo, 4.94; julio, 4.79; octubre, 4.63; enero (1940), 4.63.

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— Al abrir el mercado del algodón éste se cotizaba a los siguientes precios en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Marzo, 8.69; mayo, 8.33; julio, 8.10; octubre, 7.65; diciembre, 7.59.

LIVERPOOL, 4.— (U. P.).— Al cierre de las operaciones en el mercado del algodón éste se cotizaba a los siguientes precios en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 5.36; marzo, 5.01; mayo, 4.97; julio, 4.80; octubre, 4.66; enero (1940), 4.66.

NUEVA YORK, 4 (U. P.).— A las 11 horas el precio del algodón era el siguiente en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 9.11; marzo, 8.68; mayo, 8.32; julio, 8.09; octubre, 7.64; diciembre, 7.58.

LANAS

BRADFORD, 4 (U. P.).— Los tops de lana de un promedio de 70, que normalmente estuvieron un penique más caros que los warp del 64, están ahora al mismo precio de 28 peniques la libra avoir du pois, reflejando la disminuida demanda de las lanas más finas.

AMBERES, 4 (U. P.).— Los tops de lana estuvieron subnormalmente tranquilos, transándose 1,045.000 lbs. avoir du pois; pero los vendedores no hicieron presión y los precios se mantuvieron sin variación a 3/8 de penique más elevados.

La sección en francos estuvo medianamente activa, vendiéndose 457.000 kilos entre sin variación y 25 céntimos más caros.

ROUBAIX TOURCOING, 4 (U. P.).— La única sección activa de lanas peinadas de exportación fué de merinos finos. Los tops de lana a plazo estuvieron análogamente tranquilos, vendiéndose 320.000 kilos; pero los vendedores estuvieron reservadísimos, por lo cual las cotizaciones se mantuvieron sin variación o experimentaron alza de 50 céntimos.

Cambios fijados por el Bco. Central de Chile

	Valor en m/cte.	Cambio compens.
Dólar	19.37	
Libra Esterlina	90.14	
Franco francés	0.510	0.663
Franco suizo	4.403	5.724
Lira	1.02	1.326
Belga	3.259	4.237
Corona sueca	4.678	
Corona checoeslov.	0.663	0.862
Corona danesa	4.054	5.27
Florín holandés	10.291	13.378
Oro chileno	400.—	

COTIZACIONES DE PRODUCTOS DEL PAIS

Francisco Díaz M. — Agustinas 975, 3.er piso

Santiago, 4 de marzo de 1939.

Precio oficial fijado por el Supremo Gobierno.

TRIGOS

Trigo Florence, los 100 kilos, sin saco en Providencia, cosecha, $ 86.

Trigo Blanco del centro, los 100 kilos, sin saco en Providencia, cosecha, $ 85.

Trigo Colorado del centro, los 100 kilos, sin saco en Providencia, cosecha, $ 84.

Trigo Blanco del Sur, los 100 kilos, sin saco, en Frontera, cosecha, $ 75 a 76.

Trigo Colorado del Sur, los 100 kilos, sin saco, en Frontera, cosecha $ 73 a 74.

Trigo Candeal, fino, los 100 kilos, sin saco en Providencia, cosecha, 20 o/o, $ 74 a 75.

Trigo Candeal, etc., los 100 kilos, sin saco, en Providencia, cosecha Cte., $ 70 a 71.

CEBADAS

Cebada Inglesa o Alemana, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha $ 55 a 56.

Cebada del País, clase cervecera, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha, $ 54 a 55.

Cebada del País, clase exportación, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha, $ 50 a 52.

Cebada del País, clase forrajera, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha, $ 45 a 46.

HARINAS

Harina de 1.a, flor cilindro, los 46 kilos, con saco, según marca, de entrega próxima, $ 61.

Harina de 2.a clase, los 46 kilos, con saco, según clase, de entrega próxima, $ 50.

Harina candeal, los 46 kilos, con saco, según clase, de entrega próxima, $ 50.

FREJOLES

Frejoles Arroz, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 115.

Frejoles Araucanos, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 110.

Frejoles Bayos grandes, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 120.

Frejoles Bayos, Regulares, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha $ 110.

Frejoles Burritos, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha, $ 130.

Frejoles Caballeros, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 110.

Frejoles Cristales, los 100 kilos con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 165.

Frejoles Coscorrones, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 130.

Frejoles Frutillas, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 110.

Frejoles Milagros, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha, nominal, $ 130.

Frejoles Pallares, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 170.

Frejoles Triguitos, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 112.

Frejoles Red Kidney, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 120.

Frejoles Rex Mexicán, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 105.

SEMILLAS

Semilla de alfalfa chilena, los 100 kilos, con saco, Bodega de Santiago, $ 600 a 700.

Semilla de Alfalfa peruana, los 100 kilos, con saco, Bodega en Santiago, $ 830 a 900

Semilla de alpiste, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 100 a 105.

Semilla de arvejilla, los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 24 a 25.

Semilla de curagüilla, los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 50 a 52.

Semilla de cáñamo, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 130 a 135.

Semilla de linaza, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 190 a 200.

Semilla de trébol rosado, los 46 kilos, con saco, semilla procedencia, $ 300.

Semilla de trébol, clase exportación, los 46 kilos, con saco, base Puerto, $ 300.

Semillón Corahila de los canales, sin existencia.

VARIOS

Afrecho, los 100 kilos, con saco, en Santiago o Puerto, $ 29.

Afrechillo, los 100 kilos, con saco, en Santiago o Puerto, 30.

Arroz Nacional, los 100 kilos, con saco, en Santiago, en bruto, según calidad, 105 a 107 pesos.

Avena Blanca, los 100 kilos, con saco en Alameda, $ 43 a 53.

Avena negra, los 100 kilos, con saco en Alameda, $ 52 a 55.

Avena rubia revuelta, los 100 kilos, saco, a bordo Talcahuano, $ 36 a 37

Avena Stormking, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano, $ 40 a 48

Arvejas Petit Pois, verdes, los 100 kilos con saco, en Puerto, $ 100 a 110.

Arvejas blancas, los 100 kilos, con saco, en Puerto, $ 65 a 60.

Carbón de espino, el saco, según clase, en Alameda, los 100 kilos, 45 a 50 pesos.

Carbón blanco, el saco, según clase en Alameda, los 100 kilos, $ 30 a 38.

Cera, los 100 kilos, base Puerto, $ 1.150.

Fibra de cáñamo, los 46 kilos, base Puerto, $ 170 a 180.

Garbanzos chicos, según clase, base Puerto, 70/80 granos por onza, $ 110 a 120.

Garbanzos regulares, según clase, base Puerto, 50/60 granos por onza, $ 130 a 140.

Garbanzos grandes, según clase, base Puerto, 48/52 granos por onza, $ 150 a 160.

Lana, trasquila, octubre, los 46 kilos, enfardada, en puerto, $ 250.

Lana, trasquila, octubre, los 46 kilos, ensacada en puerto, $ 240.

Lentejas corrientes, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 155 a 160 pesos.

Lentejones 6 mm., los 100 kilos, con saco, base Puerto, 178 a 180 pesos.

Lentejones 7 mm., los 100 kilos, con saco, base Puerto, 195 a 200.

Mantequilla, los 46 kilos, según clase, en Alameda $ 650 a 750.

Maíz amarillo, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 96.

Maíz colorado, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 95.

Miel blanca los 46 kilos, base Puerto, $ 115.

Miel rubia, los 46 kilos, base Puerto, $ 110.

Nueces, los 100 kilos, con saco en Alameda. Tolerancia 10 o/o, malas, $ 340 a 350.

Pasto, 1.er corte, los 100 kilos, según clase, base Alameda, $ 27 a 28.

Pasto, 2.o corte, los 100 kilos, según clase, base Alameda $ 30 a 31.

Papas amarillas, los 80 kilos, con saco, base Alameda, $ 24 a 28.

Quesos, los 46 kilos, según clase, en Alameda, $ 350 a 460.

Quillay, los 46 kilos, según clase Puerto, $ 100.

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA DE AYER

GANADO MAYOR	
Bueyes	7
Novillos	55
Vacas	110
Vivos	100
Vara	51
Total	323
GANADO MENOR	
Terneros	68
Corderos	577
Cerdos	155
Cabros	—
Caballos	6
Total	806

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey, 1.a clase	$ 2.60	$ 2.80
id. de 2.a	2.40	2.60
id. de 3.a	1.40	1.80
Novillo, 1.a clase	2.90	3.10
id de 2.a	2.70	2.90
id. de 3.a	1.40	1.80
Vaca 1.a clase	2.70	2.90
id. de 2.a	2.50	2.70
id. de 3.a	1.40	1.80
Ternero, 1.a clase	2.90	3.00
id. de 2.a	2.70	2.80
Cordero 1.a	3.20	3.40
id. 2.a	3.00	3.20
id. de 3.a	2.70	2.80
Oveja, 1.a clase	2.10	2.30
id. de 2.a	1.80	2.00
id. de 3.a	1.70	1.80
Cerdo, 1.a clase	3.60	4.20
id. 2.a	3.40	3.70
id. de 3.a	2.90	3.—
Grasa en rama	2.80	3.—
Sebo de ovejuno	1.60	1.80
CUEROS DE VACUNO		
Cueros de toruno		2.10
Machos mayores de 34 kilos		3.10
Machos menores de 34 kilos		3.80
Cuero de vaca		3.80
Cueros de corderos, doc.		96 a 120

DIFERENCIAS DE PRECIOS QUE EXPERIMENTARON LOS VALORES DEL VIERNES 24 DE FEBRERO AL 3 DE MARZO

De 42 títulos, subieron 28 y bajaron 14

SUBIERON

Bonos:
Garantía, 7-1 de 72 1/4 a 72 3/4.

Bancos:
Chile, 254 a 260.

Mineros:
Andacollo, 4 1/4 ao 5 7/8.
Bellavista, 37 a 38 1/3.
Cerro Grande, 18 a 18 1/4.
Chañaral, 15 1/2 a 18 1/8.
Disputadas, 48 1/2 a 51.
Marga Marga, 1 1/4 a 2 1/2.
Merceditas, 7 a 8.
Monserrat, 18 1/2 a 161.
Patiño, 350 a 355.
Tocopilla, 63 a 65 3/4.

Ganaderos:
Gente Grande, 120 a 121
Fuegos, 268 a 269.

Industriales:
Alcoholes, 13 3/4 a 14.
Cem. Melón, 226 a 236.
Cervecerías, 87 1/2 a 88.
Co. Industrial, 117 a 118.
Cristales, 32 a 32 1/2.
Gas Valp., 80 a 81 1/2.
Lamifún, 33 34 1/2.
Paños Tomé, 28 1/2 a 29.
Pizarreño, 47 a 48 1/2.
Ref. Viña., 80 1/2 a 81.
Sacos, 34 a 34 1/2.
Tel. Salto, 30 1/2 a 30 3/4.
Vidrios planos, 9 1/2 a 10.
Volcán, 71 1/2 a 72.

BAJARON

Bonos:
Hipot., 6-1, de 78 a 76 1/4.
Hip. Valp., 6-1, 79 1/2 a 79.
Bonos Elect., 69 1/2 a 69 1/4.

Bancos:
Osorno, 150 a 149.

Mineros:
Amigos 3 a 2 1/4.

Industriales:
Chilena Fósforos, 39 a 38.
Gas Santiago, 72 a 71.
Paños Concepción, 22 a 21 1/2.
Papeles y Cart., 41 40 1/2.
Perfumería, 22 a 18.
R. Urbana., 150 a 146.
Tabacos, 147 a 146.
Telégrafos, 17 a 16.
Vapores, 94 a 93 1/2.

MEMORANDUM DE "LA NACION"

Menú más económico para la semana

Confeccionado por el Consejo Nacional de Alimentación para una familia compuesta de padre, madre y tres hijos de 2, 4 y 6 años.

Cantidades que hay que comprar:

ALIMENTOS PROTECTORES

Leche: 2 ltrs. 1/2 lt. para cada niño y 1/4 lt. para cada adulto, respectivamente.
Verduras crudas: 1/2 docena tomates.
Papas: 2 kilos.
Frutas: 10 duraznos chicos.
Carne: 2 pescados chicos y 1/4 k. de vísceras (pana, riñones, guatitas, etc).

ALIMENTOS ENERGETICOS

Porotos o lentejas: 1/2 kilo.
Pan: 1 kilo.
Grasa: 2 cucharadas grandes.
Aceite: 1 cucharada grande.
Harina: sémola, chuchoca o mote: 2 cucharadas grandes.

CONDIMENTOS

Café de Malta: 2 cucharadas.
Ajos: 2 dientes.
Verduras surtidas: 1 paquete.

RECOMENDACIONES IMPORTANTES

1) Los pescados deben escamarse dentro de un depósito con agua para evitar que las escamas se peguen a los utensilios.
2) Cueza de una vez las papas para todo el día sin pelarlas. El agua le servirá para lavar los utensilios.
3) Compre de una vez el pan para todo el día. El pan frío es tan alimenticio como el pan caliente y se digiere mejor.
4) La harina, sémola, chuchoca o mote, deben agregarse a los guisos a última hora.

MARZO 5 DOMINGO

SANTOS DE HOY:
EUSEBIO Y ADRIAN

SANTOS DE MAÑANA:
PERPETUA, FELICIDAD Y OLEGARIO

BOLETIN METEOROLOGICO

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (Ayer). — Mínima: 12.8° C., a las 6 horas 30 minutos.

Máxima: 29.7° C., a las 15 horas 30 minutos.

HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE. — Máxima: 92 o/o, a las 7 horas.

Mínima: 30 o/o, a las 17 horas 10 minutos.

SOL. — Salida, a las 6 horas 53 minutos. Puesta, a las 19 horas 16 minutos.

LUNA. — Salida, a las 19 horas 4 minutos. Puesta, a las 7 horas 29 minutos del día 6.

FASE. — Luna llena hoy.

BOLETIN DEL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del sábado 4 de marzo de 1939).

La depresión del Extremo Austral afectó con mal tiempo, lluvias y vientos fuertes del Norte y Noroeste que alcanzaron hasta Isla Guafo. En el resto del país han seguido prevaleciendo las buenas condiciones atmosféricas, registrándose nubosidad escasa con algunas neblinas aisladas en la mañana y vientos de regular intensidad del Sur y Suroeste.

PREVISION

(Para hoy domingo 5)

El régimen anticiclónico tiende a dominar en la mayor parte del territorio.

ARICA A COQUIMBO. —Buen tiempo. Nublados matinales. Vientos moderados del Suroeste.

ACONCAGUA A MAULE. — Continuará bueno con nubosidad parcial y vientos de regular fuerza del Sur y Suroeste.

CORDILLERA (Central). — Bueno. Algo nublado.

ÑUBLE A CHILOE. — Buen tiempo. Nublados parciales. Vientos fuertes del Sur.

GUAFO A EVANGELISTAS (Costa). — Variable y chubascoso. Vientos fuertes del Oeste y Suroeste.

PERSPECTIVAS PARA EL LUNES 6 DE MARZO

Continuará variable con chubascos desde Chiloé al Sur.

MINISTERIO DE DEF. NACIONAL, Oficina Meteorológica de Chile.

BIBLIOTECAS Y MUSEOS

BIBLIOTECA NACIONAL. — Avda. O'Higgins entre Mac Iver y Miraflores. Funciona de 9 y media a 12 y media horas, y de 14 y media a 20 y media horas.

NACIONAL DE BELLAS ARTES.— Palacio de Bellas Artes, Parque Forestal, abierto todos los días, de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

NACIONAL DE HISTORIA NATURAL. — Quinta Normal de Agricultura, abierto todos los días de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

HISTORICO NACIONAL.— Moneda 620, abierto todos los días hábiles de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas. Las Secciones Historia y Militar funcionan en el ala norte del Palacio de Bellas Artes, Parque Forestal. Abiertas todos los días de 9.30 a 12 horas y de 14.30 a 18 horas.

SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL.— Biblioteca Industrial.— Moneda 759, diariamente de 9.30 a 12 y 14.30 a 18.30 menos los sábados en la tarde y festivos.

LLAMADOS DE URGENCIA

Asistencia Pública, San Francisco 80, teléfono 24; Posta N.o 2, de la Asistencia, Maule esquina de Chiloé, teléfono 54183; Posta N.o 3 de la Asistencia, Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 23331; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval, teléfono 43960; Oficina y médicos de turno, 48163; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1617, teléfono 61542; Asistencia Pública de Providencia Manuel Montt 508, teléfono 40035; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé, teléfono 21; Bombas, 25; Prefectura de Investigaciones, Teatinos teléfono 82216.

TURNO DE BOTICAS

Las siguientes farmacias estarán de turno desde el 4 al 11 de marzo de 1939:

Cruz Blanca, Avda. Oma 12, Los Guindos; Marurí, Domingo Santa María 1975, Renca; Siza, Irarrázaval 3137; De la Cruz, Providencia 2013/14; Providencia, Providencia 1284; Oherens, Independencia 3100; Alemana, Independencia 1898; Alemana, Salto esq. Centenario; Colón, Colón 1680; La Franciscana, Recoleta 271; El Salto, Recoleta 1301; Salvador, Bilbao 801; Cristi, Bilbao 2016; Ñuñoa, Irarrázaval 1286; San Francisco, San Francisco 1601; Bentjerodt, O'Higgins 2802; Atenas, Portugal 1058; Rojas N.o 2, Bascuñán 1965; Club Hípico, Blanco Encalada 2130; Alemana, San Diego 2490; Suiza, San Diego 801; Acuña, San Diego 1401; Burgos, Gran Avenida 6264; Le Vial, Gran Avenida 4733; Vicuña Mackenna, Vicuña Mackenna 531; Cimas Blancas, Rogelio Ugarte 1430; San Camilo, ortugal 84; Iglesias, O'Higgins 1717; Ecuador, San Pablo 1977; Italiana, San Pablo 2402; Ideal, Mapocho 4052; Alemana, Matucana 648; Aurora, O'Higgins 3503; Otero, Merced 388; Grave, Huérfanos 937.

Restaurantes Populares

Restaurant Popular "Politeama", Politeama 78; Restaurant Popular "Castro", Castro 420; Restaurant Popular "Portugal", Portugal 730; Restaurant Popular "Famae", Av. Pedro Montt 1714.

Menú de los Restaurantes Populares de Santiago

ALMUERZO

Ensalada rusa.
Cazuela de vaca.
Empanadas de horno.
Porotos con verduras.
Huesillos con mote.
Té.

Comida del Restaurant Popular "Portugal"

Sopa.
Verduras con papas.
Guatitas a la italiana.
Huesillos con mote.
Café.

DEFUNCIONES

Cadáveres sepultados en el Cementerio General el 3 de marzo de 1939.

María Urbina Flores, 65 años; Teresa Carné Sánchez, 25; Marcos Antonio Sepúlveda, 36; Aurora Muñoz González, 21; Matilde Vargas Barrios, 69; Manuel Ubeda Miranda, 83; Armando Rojas Quintanilla, 30; José Urra González, 80; Luisa Verdejo Toro, 38; Julia Pala Castro, 41; Ernestina Briones Lillo, 29; Emilio Román González, 25; Aída Corral Leiva, 8; María Urrutia Fernández, 38; Ana Paves Pino, 25; Sara Báez González, 55; Prosperina González González, 55; Juan Reyes González, 48; Benjamín Ramírez Velásquez, 52; Elcira Pinilla Ahumada, 29; Transito Plaza, 70; Froilán Orellana Andaur, 91; Luis Alberto Zamora, 40, y veintidós menores de 1 año.

L CENTRAL CELEBRA SU SEXTO ANIVERSARIO

ada año nuestro público es- a con agrado la función ya dicional con que el Teatro tral celebra el aniversario de inauguración. Por eso, este , como en los anteriores, la ticia del programa ofrecido ha vado al espíritu de todos un o deseo de no perder un es- táculo que, con justicia, se ganado un prestigio de alto rácter artístico.

La función de aniversario, co- se ha venido publicando, se rificará mañana por la noche, las 10 en punto. Habrá un ograma nutrido que tiene co- obra de fondo la producción la Columbia "Vive como quieras". Al decir famosa, no estampamos caprichosamente un adjetivo, sino que nos hacemos eco de los bullados triunfos que esta obra ha obtenido o está obteniendo en Nueva York, París, Londres, Buenos Aires, etc. "Vive como quieras", ha sido agraciada con el Premio Pulitzer que, como se sabe, es la distinción teatral más alta que se concede en los Estados Unidos.

Por lo demás, "Vive como quieras" está dirigida por Frank Capra. Este director produce una sola película al año y todas las suyas son éxitos ruidosos. Recordemos "El secreto de vivir", "Sucedió una noche", "Horizontes perdidos", para señalar sólo las que han marcado los triunfos de los últimos años.

El Central, que elige para su aniversario espectáculos de muy trascendental relieve, ha seguido este año su tradición, ofreciendo algo de positivo valor artístico.

LA COMPAÑIA TANCO-LORCA EN EL TEATRO ESMERALDA

El elenco revisteril de "Tanco-Lorca" en el Teatro Esmeralda desarrolla una temporada con el franco apoyo del público y familias del sector San Diego, Avenida Matta, destacándose la vedette Antonieta Lorca, las españolas Hermanas Celindas, el tanguista Martucci, las doce bailarinas y el elemento cómico que encabeza Tanca, Parra, Vega y otros.

Hoy en vermut y noche la Compañía Tanco-Lorca hace las representaciones de la zarzuela en un acto "La viuda Alegre en copa largo" y "Llegó la Alegría al Barrio o "Charros, Maracas y Castañuelas" con cuadros de desnudos artísticos; en cine, en primera parte "Triunfa el amor" con Joel Mac-Crea.

Cía. Romilio Romo al Politeama

Con las representaciones del sainete cómico de actualidad "La tragedia de Che Formento", el próximo martes 7 se presentará en el Teatro Politeama la Compañía Cómica de Romilio Romo, elenco que viene obteniendo éxitos.

"La tragedia de Che Formento" se pone en escena combinada con el film de Victor Francen, "Yo acuso, vuelven los Muertos de 1914".

"RAPSODIA NEGRA, EN CANTAR DE LOS ESCLAVOS", DA EL TEATRO BALMACEDA

Muchos aplausos ha cosechado la cantante cubana Maruja González en la interpretación de la nueva revista de Eugenio Retes intitulada "Rapsodia Negra", el cantar de los Esclavos", que hoy en vermut y noche del Teatro Balmaceda representa nuevamente la Compañía Revisteril Bataclánica "Cóndor".

En las partes cómicas habladas hacen reír de buena gana Olga Donoso, Blanca Arce, Retes, Calcedo, Villanova y los Contreras; el elenco de diez y seis segundas tiples bailarinas, la cancionista brasileña Nelly Peirano y el negro cubano Charles Morris aparecen en diversos cuadros, completándose la revista con el tanguista René Julio y el animador criollo Pepe Olivares.

Ambas representaciones son precedidas del film mexicano "Estrellita".

Teatro Infantil

Ya empiezan a producirse las primeras manifestaciones del Teatro Infantil organizado.

Son los pasos iniciales que se dan en beneficio de una idea que viene haciéndose ambiente entre nosotros y que espera sólo su organización definitiva, para que se defina como un medio educativo.

No pudiéramos decir que en nuestro ambiente el Teatro Infantil haya tenido demostraciones que traduzcan fielmente el deseo de mantener esta iniciativa, en la certeza de que ella encierra todo un proceso educativo que es necesario captar y orientar. Hemos asistido aparte de aquellas que solo tienen eco en las aulas escolares, a algunas manifestaciones de teatro infantil que siempre contaron, como era lógico esperar, con el apoyo entusiasta de un numeroso público que encontraba en la interpretación de las obras apropiadas a su edad motivo de esparcimiento sano, campo abierto a su imaginación y, un factor cultural.

Hoy, entidades de carácter particular empiezan a responder a esa idea, que con tanta visión y conocimientos ha defendido en las columnas de este diario, la conocida escritora y periodista nacional Marta Brunet.

Y entre estas organizaciones particulares, le ha correspondido a la Cía. Chilena de Electricidad, ser una de las primeras en realizar esta idea. La Empresa mencionada, por intermedio de su Departamento de Bienestar, ha formado un conjunto artístico infantil que debutó hace algunas semanas con la obra de Magdalena Petit "Pulgarcito", en el Teatro Tranviario. Y anteayer este mismo cuadro, seleccionado de entre varios cientos de hijos de obreros de la Empresa, interpretó con corrección absoluta, la obra de Carlos Barella "Banca Nieves y los siete enanitos".

La finalidad que se persigue y el interés que en esta simpática obra ponen sus organizadores, son elementos que no es posible silenciar, pues ellos van a determinar un proceso educativo de apreciables repercusiones en un gremio numeroso como es el tranviario.

T. Coliseo

FONO 52225.

ESPECIAL, 6 — HOY — Noche, 9.30

LOLITA GONZALEZ, en

ESTRELLITA

Además:
Cía. de Comedias Humorísticas

Romilio Romo

presenta la obra en 2 actos de PEPE ROJAS,

TRAGEDIA DE "CHE" FORMENTO

HOY: MATINEE, A LAS 2 P. M.
1.o DESPEDIDA DE SOLTERO.
2.o ALIAS EL JUSTICIERO.
3.o A CAZA DE CABELLERAS.

CINE COMBINADO con los MEJORES ESPECTACULOS REVISTERILES

$ 3.40 PLATEA

BALMACEDA-ESMERALDA

HOY 6.15 y 9.30 (mayores). Lolita González en gran estreno mexicano de 19:
ESTRELLITA.
Además, Compañía Ba[?]lán. La revista con la cantante cubana Ma[?]a González en
RAPSODIA NEGRA,
EL CANTAR DE LOS ESCLAVOS.
$ 3.40 platea, $ 2.20 balcón y $ 1 galerías.
Matinée Balmaceda: 2.a serial Tarzán el Intrépido, Legionarios del Sahara, El Hijo Perdido y cómicas.

Matinée hoy 2.15 (menores). Tyrone Power en
AL COMPAS DE MIS RECUERDOS,
Además, El Hijo Perdido, 2.a serial Tarzán el Intrépido y cómicas.
Hoy vermouth y noche Joel Mac-Crae en la super
TRIUNFA EL AMOR.
Además, Compañía Tanco-Lorca. La zarzuela LA VIUDA ALEGRE EN CORLARFA y la revista Estatuas Humanas, Desnudos Artísticos.
$ 3.40 platea, $ 2.40 balcón y $ 1 galerías.

POLITEAMA-O'HIGGINS

HOY 6.15 y 9.30 (mayores). Luisa Rainer en
SEÑORITA FROU-FROU.
Además, Elvira Popesco y Henry Garat en
LA PRESIDENTA.
$ 3.40 platea, $ 2.40 balcón y $ 1 galerías.
Matinée Politeama. Hoy:
AL COMPAS DE MIS RECUERDOS.
Tyrone Power; El Hijo Perdido y Jugada de Moto.

HOY 6.15 y 9.30 (mayores). Estreno picaresco francés con Elvira Popesco y Henri Garat en
LA PRESIDENTA.
Además, Loretta Young en
BUSCANDO MARIDO.
$ 3.40 platea, $ 2.40 balcón y $ 1 galerías.
Matinée O'Higgins:
AL COMPAS DE MIS RECUERDOS,
El Hijo Perdido y serial Aguiluchos.

METRO METRO METRO



HOY

JANET GAYNOR • FRANCHOT TONE
ROBERT MONTGOMERY

en

NANCY tiene 3 AMORES

METRO METRO METRO

MAÑANA DOMINGO, A LAS 11 DE LA MAÑANA
GRANDIOSA MATINEE INFANTIL
1.o La ciudad del Sol
2.o Fenómeno de Barraca
3.o Campeones de Ski
4.o Epidemia a la orden
5.o Pescador de Estrellas
Intermedio
6.o Noticias del día
7.o Checoeslovaquia
8.o El Prisionero de la Máscara.
9.o Casa de Remolque
(Para mayores y menores)
PRECIO UNICO $ 2.60

HOY BAQUEDANO

PLAZA ITALIA Fono 65050

MATINEE $ 4-
VERMUT y NOCHE $ 6-

ESPECIAL 6.45. — NOCHE 10 P. M.
2.a presentación del ejemplarizador y emocionante fotodrama americano:
"LAS LAGRIMAS DE LOS QUE NO NACEN"
(Mayores; no recomendable)
MATINEE INFANTIL A LAS 3 P. M.
(Menores)
La novela de Salgari:
"EL CORSARIO NEGRO"
Además: Programa Cómico.

ITALIA—Fono 41883—HOY

ESPECIAL Y NOCHE DOBLES (Mayores)
La super francesa:
"EL PURITANO" y la comedia "BUSCANDO MARIDO"
MATINEE TRIPLE (Menores): Shirley Temple en "REBEQUITA", la sensacional "BORNEO" y la 5.a de "AVENTURAS DE AGUILUCHO".

T. IMPERIAL

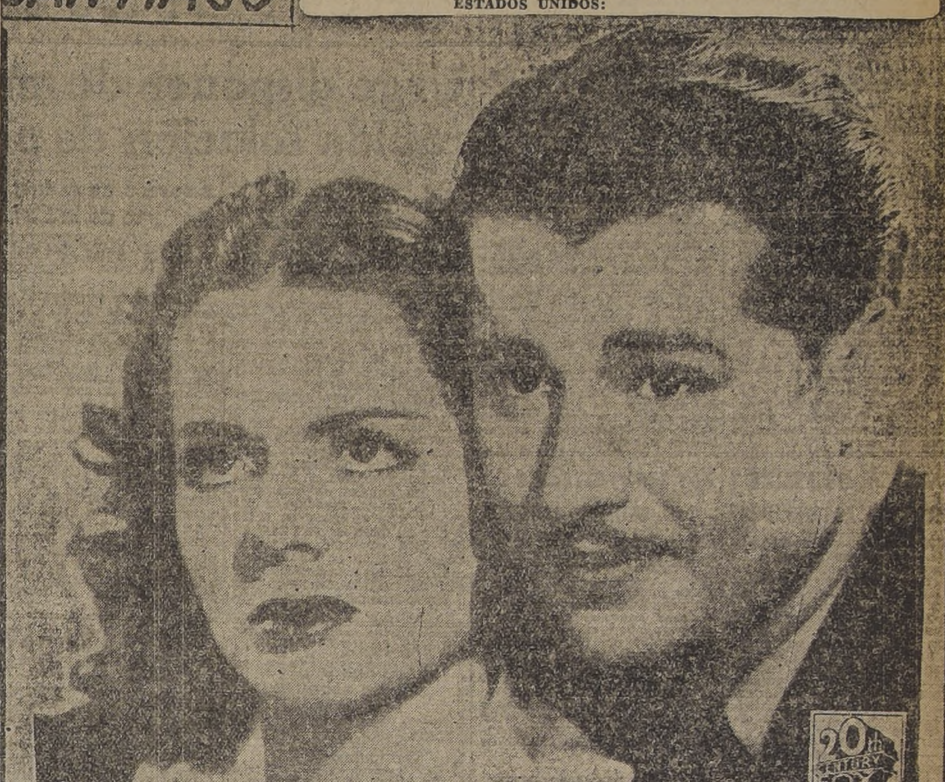
SAN DIEGO. . . 1344
TELEFONO . . . 60964

GRANDIOSA MATINEE, A LAS 2.30 P. M.
5 — Buenas Películas — 5
1.o Lo mejor en castellano: Cruz Diablo, por Ramón Pereda y Lupita Gallardo.
2.o El film de aventuras por Jack Holt y Fay Wray: Rivales por toda la Vida.
3.o La Aparición Siniestra, 3.a función, por Bela Lugosi.
4.o Los 3 Chiflados en Viena.
5.o Colosal Prog. Cómico.

ESPECIAL 6.10, NOCHE 9.30.
Estupendo programa doble, Platea a $ 2.
1.o La colosal producción en castellano
PAMPA Y CIELO,
por Tito Lusiardo y el cantor de la Orquesta Canaro: Francisco Amor.
2.o A pedido general, la más grande producción del cine francés:
MAMA COLIBRI.

MARTES TEATRO SANTIAGO

LOS DOLORES, LOS SUEÑOS, LAS ESPERANZAS Y LAS DESILUSIONES DE LOS MODERNOS ARGONAUTAS QUE LLEGAN A LAS PLAYAS DE AMERICA, TRAS LA CONQUISTA DE UNA VIDA MEJOR, ENCUENTRAN ECO EN UNA DE LAS PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS MAS GRANDES Y VIGOROSAS DEL AÑO; LA PELICULA QUE ENTUSIASMO HASTA EL DELIRIO AL PUBLICO DE ESTADOS UNIDOS:



TIERRA de PROMISION

Una seductora muchacha irlandesa, acusada del accidente que en un barco de lujo le ocurre a cierto político, durante un baile suntuoso, sufre un castigo injusto e tristante: la condenan a ser deportada. Pero un hábil y arrogante periodista, compañero de viaje de la joven, salva a ésta, haciéndola su esposa.

Vida verdadera, vida de actualidad, llena de interés y de fuerza, anima las escenas portentosas de este film, en el cual triunfan ampliamente: ... ...

Don Ameche y Arleen Whelan

Completan el reparto: GILBERT ROLAND, GREGORY RATOFF, BINNIE BARNESS, RAYMOND WALBURN, JOHN CARRADINE y HARRY CAREY, bajo la dirección de ALFRED WERKER.

EN LAS TRES FUNCIONES DE HOY DEL IMPERIO SIGUE "EL FABRICANTE DE LLUVIAS"

Hoy en funciones de matinée, vermouth y noche "El Fabricante de Lluvias" subirá a la escena del Imperio. Estas son las representaciones 57.o, 58.o y 59.o de la aplaudida comedia. Como se ve, se trata de un verdadero record.

El público que había visto la obra antes de sus 50.o representaciones, acude nuevamente ahora, pues, como se sabe, para celebrar el cincuentenario de "El Fabricante de Lluvias", Jorge Searle tuvo la idea de agregarle un acto en el cual se siguen las aventuras de don Arquímedes, el alcalde de Rioseco, interpretado por Lucho Córdova. De modo que la comedia consta ahora de cuatro actos. Es opinión unánime del público que el acto nuevo aventaja en gracia a los anteriores.



T. VICTORIA · MARTES

SELECTA 3 P.M. VERMOUTH Y NOCHE

"ARLETTE Y SUS PAPÁS"

CON:
JULES BERRY
RENEE SAINT-CYR
MAX DEARLY - SUZANNE DANTES

SEGUN LA OBRA DE LOUIS VERNEUIL

LA EMPRESA ADVIERTE QUE POR EL TEMA MISMO DE ESTE FILM ES ABSOLUTAMENTE NO RECOMENDABLE PARA SEÑORITAS

Los conflictos de un original matrimonio entre un marido al que asalta un escrúpulo de conciencia y una esposa que todo lo esperaba del enlace . . . Pero que iba de decepción en decepción . . .

GUIA DEL ESPECTADOR — TEATROS, CINES Y VARIEDADES

TEATROS

[...]EDA. — Artesanos [...] — Teléfono 88768. [...]evistas "Cóndor" — [...]egionarios del Saha[ra...] perdido y 2.a de [...]rmouth y noche: Re[...]sodia negra; Cine:

[...]LDA. — San Diego [...]atta. — Teléf. 87430. [...]evistas Tanco-Lorca. [...]Al compás de mis [...] El hijo perdido y [...]zan; Vermouth y no[...]ta: La viuda alegre [...]rga y Llegó la ale[...]rrio; Cine: Triunfa

[...]. — Estado 239. — [...]130.— Cía. de Comedia Córdova-Leguía. — [...]rmouth y noche: El [...] de lluvias.

CINES

[...]O. — Plaza Almagro [...]lego.— Teléf. 83425. [...] Héroes del trópico, [...] Pescador de estre[llas...] Vigilantes de la [...] Tarzan; Vermouth [...] presidenta y Ma[...]Frou-Frou.

[...]. — Plaza Brasil [...]ñía.— Teléf. 80122 [...]as cuatro hermani[tas...]ras de Tarzan, 5.a; [...] noche: Puerta ce[...]

AMERICA. — Ñuble 390. — Teléfono 52443. — Matinée: La marca del odio, Tesoro de Pancho Villa y 4.a de Aventuras de Aguilucho; Vermouth y noche: Ruge la multitud y El profesor Mamlock.

APOLO. — Victoria con Juan Vicuña. — Teléfono N.o 61427. Matinée: Estrellita mexicana, El valiente del rancho, La marca del odio y Aventuras de Aguilucho; Vermouth y noche: Guadalupe la chinaca y Las 4 hermanitas.

AVENIDA.— Vicuña Mackenna 624. — Teléfono N.o 84968. Matinée: La reina de la feria, El vengador y Programa cómico; Vermouth y noche: Noches de fuego y Sex-Appeal.

ALAMEDA. — Av. Bernardo O'Higgins 2987. — Teléf. 85254. Matinée: Las cuatro hermanitas y 2.a de Aventuras de Tarzan; Vermouth y noche: La batalla y Triunfa el amor.

AVDA. — MATTA. — Avenida Matta 618. — Teléfono 91455. Matinée: Cien hombres y una muchacha, La reina de la feria, 4.a de Aventuras de Aguilucho y La voz del Vaticano; Vermouth y noche: Modelos de Montmartre y Daría un millón.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono N.o 65050. Matinée: El corsario negro y Programa cómico; Vermouth y noche: Las lágrimas de los que no nacen.

BLANCO ENCALADA.— Blanco con Bascuñán.— Teléf. 91737. Matinée: El submarino trágico, Penrod y su pandilla, 3.a de Aguilucho y Cómicas; Vermouth y noche: Caravana del amor y Guadalupe la chinaca.

BOLIVAR. — San Fco. con Tarapacá. — Teléfono 60985.— Matinée: Quesos y besos, Rose Marie y 4.a de Aguilucho; Vermouth y noche: El profesor Mamlock y Loca por la música..

BRASIL. — Plaza Brasil con Huérfanos. — Teléfono 80306. Matinée: Miguel Strogoff, Huérfanos desamparados y Cómicas; Vermouth y noche: Al servicio de su majestad y La chismosa.

CAPITOL. — Av. Independencia 224. — Teléfono 89581. Matinée: La momia, El crimen del Dr. Cronwel y Cómicas; Vermouth y noche: Buscando marido y Traidores.

CARRERA. — Av. B. O'Higgins 2151. — Teléfono 86685. Matinée: Sed de cariño y Enredos a pares; Vermouth y noche: La presidenta y Tierra romántica.

CENTRAL. — Huérfanos con Estado. — Teléfono 66960. — Matinée: Un viaje al infinito y Programa cómico; Vermouth y noche: Nostalgia.

CLUB DE SEÑORAS. —Monjitas 743. — Teléfono 85020. — Matinée: El coloso del aire, El pirata de las praderas y Dibujos animados; Vermouth y noche: Mademoiselle Frou-Frou.

CHILE. — Avenida Recoleta N.o 2104. — Teléf. 60728. Matinée: King-Kong y 5.a de Aventuras de Aguilucho; Vermouth y noche: Dí que me quieres y El secreto del impostor.

COLON. — San Pablo esquina Maipú. — Teléfono 67528. Matinée: Cien hombres y una muchacha y 2.a de Tarzan; Vermouth y noche: Canción del alma y El triunfo del amor.

CAUPOLICAN. — San Diego-Coquimbo. — Teléfono 51376.— Matinée: Viaje al infinito, Dos veces valiente y Cómicas; Vermouth y noche: La canción del alma, Huérfana con cuatro padres y Variedades.

DIEZ DE JULIO. — Diez de Julio 319. — Teléfono 80836. Matinée: El embrujo del trópico y Potros de guerra; Vermouth y noche: Caravana de amor y Siete pecadores.

DIECIOCHO.— Dieciocho con Alameda. — Teléfono 83778. — Matinée: El Conde de Montecristo y Buscando guerra; Vermouth y noche: Mademoiselle Frou-Frou.

FRANKLIN. — San Diego con Franklin. — Teléfono 66783. — Matinée: Pampa y cielo, Serenata llanera y Agregados; Vermouth y noche: Las 4 huerfanitas y Dí que me quieres.

HOLLYWOOD.— Avda. Irarrázaval 2900. — Teléfono 42389. — Matinée: El Conde de Montecristo, 4.a de Tarzan y 1.a de Roldán; Vermouth y noche: La batalla y El secreto de la enfermera.

IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117. — Teléfono 62188.— Matinée: King-Kong, Tarzan el intrépido y Aventuras de Aguilucho; Vermouth y noche: Dí que me quieres y Amor heroico.

INDEPENDENCIA. — Av. Independencia 373.— Teléf. 62702. Matinée: Héroes del trópico, Justos por pecadores, Fuego granado y Dolor de espuelas; Vermouth y noche: Mademoiselle Frou-Frou y El secreto del impostor.

IRIS.—Castro 130.—Fono 80336. Matinée: Secuestrado, La pequeña rebelde y Cómicas; Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha y Jardín de Murcia.

ITALIA. — Av. Bilbao esq. Avda. Italia. — Teléfono 41883. Matinée: Rebequita, Borneo y Aventuras de Aguilucho; Vermouth y noche: El puritano y Buscando marido.

IMPERIAL. — San Diego con Victoria. — Teléfono 60964. — Matinée: Cruz diablo, Aparición siniestra y Rivales por toda la vida; Vermouth y noche: Pampa y cielo y Mamá colibrí.

METRO. — Bandera con Unión Central. — Teléf. 83361. Matinée, especial y noche: Nancy tiene tres amores.

MINERVA. — Chacabuco con San Pablo. — Teléfono 63464. Matinée: Penrod y su pandilla, La isla diabólica y Perqui torero; Vermouth y noche: La niña Irene y Cuando ruge la multitud.

MIRAFLORES. — Miraflores N.o 378. — Teléfono 66989. — Matinée: Sex-Appeal y Argelia; Vermouth y noche: Cien hombres y una muchacha y El profesor Mamlock.

MONUMENTAL.— Av. Bdo. O'Higgins 3943. — Teléf. 81462. Matinée: Su excelencia el vagabundo, Oh, Aladino, Tarzan el intrépido y Aguilucho; Vermouth y noche: Amor heroico y Pampa y cielo.

NACIONAL. — Av. Independencia 801. — Teléfono 65568. Matinée: El loco del aire, Las cuatro hermanitas y Tarzan el intrépido; Vermouth y noche: Triunfa el amor y La canción del alma.

NOVEDADES.— Gral. Korner, esq. Av. Portales.—Teléf. 85290. Matinée: King-Kong, La plegaria de un niño, Noche fatal y Cómicas; Vermouth y noche: La niña Irene y Noche de fuego.

ÑUÑOA. — Avda. Irarrázaval 2706. — Teléfono 43152. — Matinée: Con la misma moneda y Sabotage; Vermouth y noche: Ruge la multitud, Besos brujos y Cantos de Tito Guízar.

O'HIGGINS.— San Pablo con Av. Cumming.— Teléf. 86929. Matinée: Al compás de mis recuerdos, El hijo perdido, Aguilucho, 6.a y Cómicas; Vermouth y noche: Buscando marido y La presidenta.

ORIENTE. — Providencia con Pedro Valdivia. — Teléf. 41345. Matinée: Loca por la música, Tarzan, 4.a y Roldán, 1.a; Vermouth y noche: Nostalgia.

PORTUGAL. — Avenida Portugal con Diez de Julio. — Matinée: El Conde de Montecristo y Tarzan, 4.a; Vermouth y noche: La batalla y Triunfa el amor.

POLITEAMA. — Portal Edwards. — Teléfono N.o 80064. Matinée: El hijo perdido, Al compás de mis recuerdos, Mr. Motto y Cómicas; Vermouth y noche: La presidenta y Frou-Frou.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 62. — Teléfono 81304.— Matinée: En la misma moneda, Rose Marie y Cómicas; Vermouth y noche: El monje negro y Artistas y modelos de Montmartre.

REAL.— Compañía con Ahumada. — Teléfono N.o 65555. Matinée: Cinco primores y Cómicas; Vermouth y noche: Yo acuso.

RECOLETA. — Avenida Recoleta 597. — Teléfono 63874. Matinée: Sacrificio del Dr. Hallet, El vengador, Tarzan el intrépido y Aguilucho; Vermouth y noche: Noches de fuego, La batalla y Serenata española.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Matinée: Cien hombres y una muchacha, Volver por su honra y Aventuras de Aguilucho, 3.a; Vermouth y noche: Loca por la música y Mademoiselle Frou-Frou.

RIALTO. — Pedro de Valdivia, 3346.— Teléfono N.o 41667.— Matinée: Alegría de vivir y El mundo se divierte; Vermouth y noche: Loca por la música y La rubia del camino.

SANTIAGO. — Merced con Estado. — Teléfono N.o 88888. Matinée, vermouth y noche: Yo acuso.

SELECTA. — Chacabuco 1178. —Teléfono 89394. — Su excelencia el vagabundo, Oh, Aladino, Tarzan el intrépido y Aguilucho; Vermouth y noche: Dí que me quieres y Bulldog Drummond en peligro.

STA. LUCIA.—Av. B. O'Higgins esq. S. Isidro.— Teléf. 61378. Matinée: Loca por la música, Tarzan, 5.a y Roldán, 1.a; Vermouth y noche: Puerta cerrada.

VALENCIA.— Plaza Chacabuco con Sta. Laura.— Teléf. 61557. Matinée: King-Kong, Aguilucho fin y Tarzan, 1.a; Vermouth y noche: Estrellita y Cien hombres y una muchacha.

VICTORIA. — Huérfanos con San Antonio. — Teléf. 86474. Matinée, vermouth y noche: La heredera ardiente.

EDICION DE 36 PAGINAS

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81 - D

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 5 DE MARZO DE 1939

PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CE[NTAVOS]

ULTIMA PAG[INA DE] ESTA ED[ICION]

ACTIVIDADES GREMIALES

EN COLINA Y QUINTA NORMAL HABRA HOY ACTOS DE EXTENSION CULTURAL

Labor de culturización campesina del Departamento Cultural del Ministerio del Trabajo y el Partido Comunista

Dos interesantes veladas gratuitas ofrecerá hoy el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo; una a las 16 horas en la Terraza del Hotel Colina, destinada a las familias campesinas y obreras de esa localidad, con la cooperación del Departamento Cultural del Partido Comunista, y otra, a las 18 horas, en el Teatro al aire libre de Quinta Normal.

En la velada de Colina el Departamento de Extensión proseguirá su obra de charlas y números artísticos, relacionados con la cultura del campesinado.

En la reunión de la Quinta Normal se desarrollará un atrayente programa, en el cual sobresalen las canciones a cargo del dúo de guitarras, Páez-Plaza, variedades a cargo de la Cía. del Teatro de Quinta Normal, bajo la dirección del actor Carlos Vásquez; humorismo por el actor Joaquín Dauden; el diálogo de Maruja Cifuentes y José Gómez; cuecas chilenas, por el dúo de guitarras, Páez-Plaza, y el paso de comedias "Se salvó el honor", por la compañía teatral obrera del Departamento de Extensión Cultural.

ASAMBLEAS GREMIALES Y DIVERSAS ACTIVIDADES

SOCIEDAD IGUALDAD Y TRABAJO.— Junta general hoy, a las 10 horas, en su local de Andes 3028. Se recomienda la asistencia del consocio jubilado, señor Lorenzo Fernández Fuica.

SOCIEDAD UNION NACIONAL.— Junta general mañana, a las 21 horas, de la Comisión de Acción Social, y en la cual la nueva mesa directiva dará a conocer su programa de trabajo durante el presente año. El consejo general celebrará sesión el martes, a las 19 horas, en su local social de Las Rosas 1858.

SINDICATO PROF. ORQUESTAL.— Junta general el miércoles próximo, a las 14 horas, en su local social de costumbre. Tabla: Se tratará el asunto relacionado con el beneficio en favor de los damnificados.

COOPERATIVA MIGUEL ANGEL.— Junta general ordinaria hoy, a las 15 horas, en su local social de Blanco Encalada 2119.

CENTRO LOURDES DE LA UNION NACIONAL.— Junta general hoy, a las 11 horas, en su local de Santo Domingo 3740. Tabla: Se resolverá en esta reunión lo relacionado con el nuevo proyecto de reglamento que el directorio presenta para la sección deportiva.

SINDICATO PROFESIONAL DE ZAPATEROS.— Junta general hoy, a las 10 horas, en su local social de Gálvez 1231. Tabla: Elección del nuevo directorio.

CIRCULO PERSONAL EN RETIRO CUERPOS ORDEN PUBLICO.— Junta general hoy, a las 10 horas, en su local social de Santos Dumont 978.

C. G. T. DE CHILE.— Junta general ordinaria hoy, a las 10 horas, en su local social de costumbre. Tabla: Considerar el cambio de local social y resultados de la segunda jira de ayuda directa, en favor de los obreros de imprenta del sur.

SINDICATO PROFESIONAL DE VIDRIEROS.— Junta general hoy, a las 10 horas, en su local social de San Francisco 526.

SINDICATO INDUSTRIAL "LA PARIS".— Un nuevo Sindicato ha venido engrosar las actividades societarias, denominándose "Sindicato Industrial de la Fábrica de Muebles "La Paris". Se fundó ante el Inspector del Trabajo señor Eduardo Méndez. Se nombró el siguiente directorio: presidente, señor Leopoldo Rodríguez; secretario, señor Andrés Ledo; tesorero, señor Efraín Vergara; y directores, los señores Ricardo Lizama y Armando Díaz.

VANGUARDIA JUVENIL DE ESTUCADORES DE LA C.G.T.— En su última reunión nombró sus dirigentes de la siguiente manera: presidente, señor Bernal Montecinos; secretario, señor Alberto Anderson; y directores, los señores Montecinos y Covarrubia.

SOCIEDAD FIGUEROA ALCORTA.— Anuncia para hoy, a las 19 horas, una velada y baile en su salón social de Andes 3913. Se desarrollará un buen programa de variedades, a beneficio de los damnificados del sur.

SINDICATO PROF. DE EMPLEADOS DE HOTELES y R. S.— Prepara para hoy, a las 21 horas, un baile, en honor de sus asociados, en el local social del Club Deportivo Arauco, calle A. Prat 64. Amenizará el acto una orquesta y habrá buen buffet atendido por señoritas y familiares de los asociados.

FUNERALES DEL Sr. VICENTE PIZARRO P. SE EFECTUARAN HOY

EL CORTEJO PARTIRA DESDE COMPAÑIA 1474. DELEGACIONES QUE ASISTIRAN.

General sentimiento ha producido en las instituciones a que pertenecía, el fallecimiento del Sr. Vicente Pizarro Peñaloza, dirigente de organizaciones sociales y deportivas, sobre cuyo deceso informamos ayer.

Los funerales tendrán lugar hoy, a las 10.30 horas, partiendo el cortejo desde el local de la Agrupación Demócrata de Santiago, Compañía 1474, donde se le levanta una capilla ardiente.

Asistirán a los funerales delegaciones de la Sociedad Mutual Juan M. Dávila Baeza, Unión de Sub Oficiales Retirados y Club Ciclista Cóndor, instituciones a las cuales pertenecía. Por su parte la Agrupación Demócrata y el Club Zenono Torrealba han recomendado la asistencia de sus asociados, para acompañar los restos del distinguido compañero.

LA VELADA DE HOY EN LA SOC. FIGUEROA ALCORTA

SERA A BENEFICIO DE DAMNIFICADOS DEL SUR. — ACTUARA EL CONJUNTO HNOS. DIEZ

Hoy, a las 21 horas, se llevará a efecto, en el salón-teatro de la Sociedad Mutual Figueroa Alcorta, de Quinta Normal, calle Andes 3913, una interesante velada artística, con actuación del aplaudido Conjunto Teatral Hnos. Díez.

El producto de la reunión, que finalizará con baile social, se destinará a los fondos pro damnificados de la Zona Sur.

Durante la velada se desarrollará un atrayente programa por parte de los mejores elementos del Conjunto Díez. Los precios son muy módicos.

HOY SERA FESTEJADO D. GERARDO LOPEZ U.

MANIFESTACION EN SU HONOR OFRECE LA SOCIEDAD SANTIAGO DE ZAPATEROS

Esta tarde, a las 19 horas, tendrá lugar la manifestación que la Sociedad Santiago de Zapateros ofrece en honor de su presidente, el diputado por Santiago, señor Gerardo López Urbina, como una demostración de reconocimiento y aplauso por su larga labor gremial.

Están especialmente invitados y han prometido asistir el señor Intendente de Santiago, don Augusto Rivera Parga; Alcalde de



Señor Gerardo López U.

Santiago, señora Graciela de Schnake; Senador don Marmaduke Grove; Senador Oscar Schnake; Diputados Luis Muñoz Moyano, Carlos Contreras Labarca y Gabriel González; el presidente de la Alianza Popular Libertadora, General Carlos Ibáñez del Campo; el Secretario General de la C. T. Ch. señor Juan Díaz Martínez; y dirigentes de diversas organizaciones mutuales, sindicales y culturales.

Ofrecerá la manifestación el secretario general de la Sociedad Santiago de Zapateros, señor Nicomedes Villagra.

La fiesta se efectuará en el nuevo local de la institución, Gálvez 132, donde seguirá, a continuación, un baile social.

ACTIVIDADES DEL DIA EN DIVERSAS ORGANIZACIONES

FEDERACION DE LAS FUERZAS ARMADAS SIN PENSION.— Junta general hoy, a las 18 horas, en su local social de Estado 33, y a las 9 horas reunión de los asociados en el Teatro Caupolicán, donde el presidente estará repartiendo las entradas, para el homenaje que se le rinde al señor Carlos Ibáñez del Campo.

SINDICATO SAN FRANCISCO, BELLAVISTA.— Agradece a las personas que se dignaron acompañar los funerales del malogrado compañero Hernán Figueroa.

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS.— Efectuará como de costumbre, a las 20 horas, adelante los bailes sociales en su local social de Santa Rosa 555, y que serán amenizados por la orquesta del maestro Roberto Díaz.

SINDICATO DE EMPLEADOS DE INDUSTRIAS FARMACEUTICAS.— Acordó:

Citar a junta general para el domingo próximo a las 10 horas, en su nuevo local social de Estado 33, primer piso; y se pedirá a sus asociados que se haga un llamado al gremio y se pase a la Caja de Previsión la totalidad de asociados que todavía no cuentan con el bien raíz propio. La secretaría atenderá los martes y miércoles.

Urge disponer de mayores fondos para una rápida solución de problemas de la vivienda

Expresó en el Instituto Obrero el presidente de la Caja de la Habitación

SUS PROPOSITOS DE TRABAJO

Con asistencia del presidente de la Caja de la Habitación, don Cardenio González, que había sido invitado especialmente, y de numerosos delegados, celebró asamblea antenoche, el Instituto Nacional de Cooperación Obrera de Chile. Asistieron, asimismo, el abogado de la corporación, señor Anselmo Trujillo y el procurador de la misma, señor Fernando Azócar.

El objeto de la asamblea era tratar en sus diversos aspectos el problema de la habitación y de la Caja respectiva.

EXPOSICION DEL SECRETARIO GENERAL

El secretario general, señor Antonio Olmos se refirió a la labor desarrollada por el Instituto ante los problemas de la vivienda y expuso a continuación los anhelos de esta entidad, a saber: atención a las Cooperativas antiguas, en orden a que la Caja les facilite fondos para construir sus poblaciones; solución de las situaciones de afectos a la Ley 5579 que aún no cuentan con escrituras o cuyos expedientes aún no están totalmente tramitados; reorganización de la Caja de la Habitación a base de los altos jefes y no de los empleados inferiores. Terminó felicitando al presidente de la Caja, señor González y manifestándole que contara con la cooperación de la colectividad.

HABLA EL PRESIDENTE DE LA CAJA

A continuación hablaron diversos delegados y en seguida le fué ofrecida la palabra al presidente de la Caja. El señor González se congratuló de encontrarse ante un grupo de representantes de afectos a las leyes de la vivienda, por cuanto así se formaría una idea definida sobre puntos que él habría de abordar desde su cargo, con el objeto de finiquitar todo lo que se hallaba pendiente en la Caja. Hizo una reseña de los problemas que más apremiaban en el momento actual en dicho organismo, eleccionando entre ellos el de la necesidad urgente de mayores fondos para la edificación en gran escala de nuevas habitaciones, ya que los recursos en vigencia no permitían dar solución en corto tiempo a la gran necesidad de casas en Santiago y provincias. A este respecto, expresó, la Caja hará presente esta situación para que se le proporcionen más recursos financieros, con los cuales pueda ir solucionando más rápidamente los problemas de la vivienda.

Más adelante, el señor presidente de la Caja se refirió a los puntos tocados en su exposición por el secretario general del Instituto Obrero y por los distintos delegados, explicando en líneas generales los propósitos que lo animaban para atenderlos y encontrarles justa solución, a la brevedad posible. Las declaraciones del señor González fueron recibidas con los aplausos de la asamblea.

REORGANIZACION DE LA CAJA

Con relación a esta aspiración del Instituto Obrero, nuevos delegados terciaron en el cambio de ideas, manifestando que la reorganización se imponía en la forma expuesta por el secretario general.

SOBRE LOS CONVENTILLOS

Finalizó la reunión con un cambio de ideas acerca de la gravedad del problema de los conventillos insalubres y de habitaciones caras, materia sobre la cual diversos delegados como los señores Fernando Azócar, Eleodoro Concha y Juan de la Rivera y el periodista obrero, señor Osvaldo Armijo, dieron a conocer interesantes ideas y detalles de solución.

A LAS 16 HORAS SE REUNIRAN DUEÑOS DE CARNICERIAS

AMPLIA ASAMBLEA EN NATANIEL 1910, PARA TRATAR ASUNTOS DE SUMA URGENCIA

En el día de ayer los dueños de Carnicerías y gremios vinculados al problema de la carne, cambiaron ideas sobre diversos asuntos que les interesan directamente, y adoptaron el acuerdo de celebrar hoy una asamblea general convocada por el Sindicato Prof. de Dueños, la cual tendrá lugar a las 4 de la tarde, en Nataniel 1910, con asistencia de todos sus socios, y los miembros de la Sociedad Gremio de Abasto, que también ha recomendado, de modo especial, la asistencia.

A la reunión, que es de carácter amplio, se invita a todos los Sindicatos, Sociedades y Gremios en general relacionados con el problema de la carne.

OBRA EDUCATIVA ENTRE OBREROS TRANVIARIOS



El Conjunto Artístico Infantil Tranviario que viene realizando aplaudidas presentaciones en la sala-teatro que posee el gremio. El viernes último interpretó, con toda corrección, la obra "Blanca Nieves y los 7 enanitos".

CERTAMEN LITERARIO Y ARTISTICO DE HOMENAJE AL AUTOR TEATRAL SERAFIN ALVAREZ QUINTERO

Lo organiza el Ateneo Hispano Americano, de Valparaíso. — Invitación a intelectuales y Conjuntos Artísticos

Un interesante certamen literario y artístico organiza el Ateneo Hispano Americano, de Valparaíso, el cual invita a participar a los elementos intelectuales y a los distintos conjuntos y aficionados de ambos sexos.

El certamen tiene por objeto rendir homenaje a la memoria del recordado escritor y autor teatral español Serafín Alvarez Quintero.

En su aspecto literario el concurso consulta un "Canto Lírico" a la memoria de Serafín Alvarez Quintero (metro y extensión libre) y un "Estudio del Teatro Quinteriano" (máximo 20 carillas a máquina, interlíneas).

Para autores aficionados, el certamen consulta: obra dramática, en tres actos, de carácter social; obra dramática, en dos actos, ambiente campero; sainete dramático, en dos actos, campero y sainete jocoso en un acto.

En cuanto a participación de Conjuntos Artísticos podrán hacerlo con obras dramáticas y cómicas.

Finalmente el certamen consulta una Exposición de Arte (pintura, tallado en madera, cerámica y fotografía) Concurso Declamación, Concurso de Tonadas Chilenas y Concurso de Estudiantinas.

Informaciones y detalles más amplios pueden solicitarse a Valparaíso, calle Victoria 2556, donde deben dirigirse los trabajos. Las inscripciones se recibirán hasta el 15 de abril.

AMPLIO APOYO AL MOVIMI[ENTO DE] LOS ARRENDATARIOS A[cuerda la] CONF. GENERAL DE TRA[BAJO]

Ha impartido, con tal objeto, inst[rucciones a sus] organismos de base. — Deb[en evitarse los] lanzamientos

En conocimiento el Consejo Nacional de la C. G. T. de que la Junta Central de Arrendatarios solicita la mayor cooperación posible de parte de los organismos sindicales del país, este Consejo pone en conocimiento de esa Central de que, con fecha 28 de febrero, despachó a todos sus organismos de base una circular en la que considerando de imprescindible necesidad el apoyo a las reivindicaciones de los arrendatarios y pequeños compradores de sitios, puntualiza la manera en que han de trabajar sus organismos.

Señala en ella; que todos los comités o Ligas que se constituyen han de hacer suyas las aspiraciones de la Liga Central de Santiago y que son: Inmediata suspensión de [...] rebaja de [...] do sobre [...] to sobre [...] tenían el [...] 1938 [...] ventillos [...] nicipalidades [...] se contruyan [...] giénicas [...] éstos [...] comités [...] la Caja [...]

Por lo [...] nal de la C[...] junto con [...] país, solidari[...] mento con [...] Arrendatarios [...] vindicaciones [...] arrendatarios.

OBRA del AUTOR TEATRAL Sr. CARLOS ULLOA DIAZ

La revista teatral "La Escena", en su número 72, que acaba de aparecer, por Editorial Cultura, inserta la comedia breve, en un prólogo y un acto, original del joven y celebrado autor teatral señor Carlos Ulloa Díaz, titulada "Allá en el Campo".

La obra aparece editada cuando ya ha sobrepasado 25 representaciones, con todo éxito, tanto por radio, como en diversos escenarios de entidades artísticas locales.

SINDICATO PROF. DE PERSONALES DE DIARIOS DE STGO.

Mañana lunes, de 4 a 8 P. M., en la secretaría de Bandera 830, se llevará a efecto la elección del directorio de este organismo sindical, cuyo período terminará en mayo de 1940.

La comisión receptora de votos la componen los señores Hilario Valverde, Arturo Martínez y Francisco Fuentes.

Los que participen en la votación deberán tener canceladas las cuotas de di[ciem]bre.

Existe gran [...] ticipar en es[...] social, ya que [...] afrontar vari[...] mnetales que [...]

PERIODISTA [...] DICTARA [...]

EL SEÑOR [...] HABLARA E[...]

Esta tarde [...] forma la I. [...] res Industria[...] periodista y [...] señor Francisc[o] [...] rá una inte[...] en el local [...] cisco 1113, [...] a los obreros [...] diantes y c[...]

El señor Z[...] diversos tóp[icos] [...] título de "[...] cr[...]cia", mate[...] disertado ya [...] des del Nort[e].

La I. W. [...] mendar la [...] llados, agre[...] miércoles 8, [...] ampliado de [...] ganizaciones.

A J E D R E Z

CONCURSO DE "LA NACION" — PROBLEMA N.o 3 por Fred Lazard

(Tomado de "La Stratégie")

Jugada Clave: P.8D h A.

1 P.8D h A	1 R. 1CD
2 P. 7TD mate..	
2	
1 P. 8D h A	1 T x C
2 C x T . . .	3 R. 1CD
3 P. 7TD mate..	
3	
1 P. 8D h A	1 T.8AD
2 T x T . . .	2 R.1CD
3 P. 7TD mate.	
4	
1 P.8D h A.	1 T x PCD
2 P x T j d	2 R.1CD
3 T.6TD mate.	
5	
1 P.8D h A	1 T ???
2 A.6CD j . . .	2 R. 1CD
3 P.7TD mate.	

Soluciones exactas: "Bertrand-Salvatierra", "Echec", "Ajedrez", "Cerebro", Juan de la Cruz Vial, "Amateur", Mario Molina R., Guillermo Goycolea Ibáñez, "An-Za", "Bishop", "Paul Morphy", "Alfil", "Vetarrón", "Emanuel Lasker".

CONCURSO DE "LA NACION"— PROBLEMA N.o 4 por Fred Lazard

(Tomado de "La Stratégie")

Jugada Clave: R.7AD

1 R.7AD . . .	1 A x C
2 T x A . . .	2 P.7T (a)
3 T.4CD jj . . .	3 R.4A
4 T.5CD mate.	
(a)	
2 T x A . . .	2 R.3T
3 T.4CD mate.	
2	
1 R.7A . . .	1 R.4A
2 C.3R j d . .	2 A.5A
3 T x A j . . .	3 R.4C
4 T x C mate.	
3	
1 R.7A	1 A x C
2 T x A . . .	2 C.3R
3 T.4CD jj . . .	
4 T.5CD mate.	

Soluciones exactas: "Bishop", "Paul Morphy", "Alfil", "An-Za", "Amateur", "Guillermo Goycolea Ibáñez, Juan de la Cruz Vial, "Beltrán - Salvatierra", "Echec", "Ajedrez", "Vetarrón".

PUNTAJE DESPUES DEL PROBLEMA N.o 32

"Echec" (32), "Emanuel Lasker" (32), "Ajedrez" (30), "Bishop" (30), "Paul Morphy" (28), "Vetarrón" (28), "Alfil" (28), J. de la Cruz Vial (26), "Sunms" (24), "An-Za" (24), Mario Molina R. (23).

PUNTAJE DESPUES DEL PROBLEMA N.o 33

"Echec" (33), "Emanuel Lasker" (33), "Ajedrez" (31), "Bishop" (31), "Paul Morphy" (29), "Vetarrón" (29), "Alfil" (27), J. de la Cruz Vial (27), "An-Za" (25), Mario Molina R. (23), "Sums" (23).

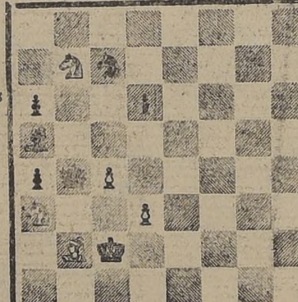
ALGUNOS PROBLEMAS BOHEMIOS EN DOS JUGADAS

Por Alain C. White

He recibido un ejemplar de la nueva colección Kotrc-Traxler. Se trata de una elegante serie de 250 problemas, cuyos autores son los dos maestros bohemios; contiene además 75 posiciones que ilustran las notas que completan las soluciones y además, una introducción que presenta también una treintena de problemas. Las obras de los dos maestros son tan conocidas que no es necesario hacer su elogio; basta señalar que es un gran placer tenerlas a la mano así reunidas.

Las notas son extremadamente interesantes, y es de desear que de aquí en adelante no aparezcan colecciones de problemas sin análogas explicaciones. El hecho de que éstas estén probablemente muy lejos de ser completas no debe descorazonar a los autores en razón de que los estudios comparados del problema no están aún en su comienzo, y de que es bien necesario compenetrarse de que sólo mediante estudios semejantes es posible el progreso.

CONCURSO DE "LA NACION" — PROBLEMA N.o 9



BLANCAS 6 piezas: R 2AD, C 3TD, C 7CD, A 2CD, P 4AD, P 3D

NEGRAS 6 piezas: R 5CD, C 2AD, A 4TD, P 3TD, P 5TD, P 3D

Las Blancas juegan y dan mate en seis jugadas

Señalaremos también la forma metódica en que están indicadas las fuentes de donde han sido tomados los problemas como también sus fechas, precaución que es de la mayor importancia para la historia de la composición.

Un sólo detalle es de lamentar. Los dos autores, como artistas cuidadosos de la perfección de sus obras, han retocado muchas veces sus problemas después de la primera publicación. Ahora bien, no es completamente exacto decir que en tal o cual publicación ha aparecido un "rifacimento" (a); más exacto es decir que es el problema original el que ha sido publicado y admitiendo que éste no haya experimentado sino una muy ligera modificación, es útil indicarlo con la palabra "versión". En algunos casos esto tiene poca importancia. Por ejemplo, el N.o 7 de Kotrc (Blancas R 1CD - D 7AD - T 6AD - T5D - P 2TD - P 3D Negras; R 5CD - A 4AD - P 6TD P 3D) fué primitivamente publicado con la D en 7TD y la T en 6TD. Esto no cambia sino la clave. En otros casos esto puede resultar grave. El solucionista del N.o 41 de Traxler (b) (Blancas: R 7TR - D 1TD - T 3D T 7R C 6R - C 5TR - P 4AD - 2R Negras: R 4AR - T 3CD - T 6AD C 7TD - A 6TR - P 2CD - P 4AD P 3D - P 5D - P 5CR - P 6CR), por ejemplo, que descubriera la solución doble 1 D.1D y 1 D.2CD censuraría a los jueces del Concurso del Aftonbladet por haber honrado con una mención esta posición incorrecta. El caso es que los jueces dieron la recompensa de primera mención a la posición A (Blancas: R 7TR - D 2TD - T 3D - T 7R - C 6R C 5TR - P 4AD - P 3R Negras: R 4AR - T 3CD - T 6AD A 1CD - A 6TR - P 7CD P 2AD - P 4AD - P 3D P 5D P 5CR - P 6CR), que es perfectamente correcta y cuya clave es D x P. Después: sólo ensayando retocar el problema para evitar una solución que comienza con captura, fué introducida la otra posición.

Sin embargo, se encuentran pocos errores en la obra, que ha sido editada con un cuidado extremo y laudable. En el problema en dos de Van Belde citado en la nota del N.o 4 de Kotrc, hay que agregar un C blanco en 5 TR y suprimir el PD negro.

Hasta ahora no he tenido tiempo de examinar sino los problemas en dos jugadas de la colección, pues, esta clase de problemas debe ocupar exclusivamente mi atención durante varios meses todavía. Agregaré, pues, algunas notas sobre las posiciones de este grupo. Después cuando haya emprendido el estudio de los en tres jugadas, espero poder volver sobre la parte más seria y más interesante del libro.

(Continuará)

CORRESPONDENCIA

El señor "Vetarrón nos escribe: "Nuevo Concurso. — Rogaría a Ud. aclarar, o más bien, definir lo que se va a entender por variante y subvariante. Desde luego, se entiende que la sucesión de jugadas del Blanco debe ser distinta. Esto sería la definición más amplia de una variante (o subvariante), porque incluye, también, el caso de distintas claves. Las aclaraciones que pido son las siguientes:

1.o Si después de jugar las Negras, las Blancas tienen varios modos de seguir, se considera esto como subvariante? (Ejemplo): Problema N.o 31, en la variante N.o 2, las Blancas en la tercera jugada dan mate con D.3AR o con D.2CR, después que las Negras han jugado R.4D; y si las Negras han jugado 2 - R.6D, se da mate con D.2D o con A.1CD. La variante N.o 2 tendría en este caso 4 subvariantes, es decir, serían 4 puntos y, por lo tanto, el Problema N.o 31, tal como lo envié, representaría en total 8 puntos para el caso que partan las Blancas. Sería lógico computarlo así porque, después de un jugada del negro, el problema se transforma en otro con menos jugadas, en el cual la siguiente jugada de las Blancas representa una nueva jugada clave, que, por lo tanto, debían computarse si hubiera varias.

2.o Se consideran como jugadas diferentes de las Blancas el ocupar una casilla desocupada, o comiendo una pieza Negra, si el desarrollo posterior es igual? (Ejemplo): Problema N.o 25, variantes N.o 3 y N.o 4.

1 D.4CR . ..	1 A.1AD
2 D x A j . .	2 R x P
3 D.4AD mate	

1 D.4CR . ..	1 A.1TD
2 D.8AD j . .	2 R x P
3 D.4AD mate	

Se considera esto como variantes distintas? Las jugadas de las Blancas son las mismas; en la segunda jugada la Dama siempre ocupa la casilla 8.AD: en un caso comiendo el Alfil negro y en el otro no".

Sus observaciones, señor "Vetarrón", son siempre interesantes. Procuraremos contestarlas en la forma más clara que nos sea posible.

Para esto debemos ponernos en el caso de que el problema planteado sea absolutamente correcto, quiero decir con clave única.

La palabra "variante" no tiene en los problemas la misma acepción que en una partida. En ésta, puede tratarse tanto de las Blancas como de las Negras. Esto se ve claramente en las partidas que se publican con comentarios, en las cuales hay variantes y subvariantes, tanto de unas como de otras. En el desarrollo de un problema no es lo mismo. La acepción de dicha palabra es mucho más restringida [...] únicamente a l[...]

Dice usted [...] ta, que [...] cas la jugada [...] Negras hacen [...] el problema [...] (digamos mej[or] [...] ríos otros) [...] la siguiente [...] cas representa [...] clave. Hay [...] que, en un p[...] primera jugad[a] [...] única mientra[s] [...] siguientes, [...] siendo en [...] aquella que [...] vimientos de[...] como usted [...] los casos en q[...] en 3, cuatro [...] malas jugadas [...] les acarrean [...] sería lógico [...] sos solución [...] gadas si se [...] aún en el ca[so] [...] o más movim[ientos] [...] cas que den e[l] [...] número de ju[gadas] [...] curso actual, [...] una publicaci[ón] [...] computará un[a] [...] se computará [...] menos subva[riantes] [...] que restrinja [...] del Rey [...]

Paso ahora [...] ticular, cada [...] para los cuale[s] [...] ración.

1.o "Si de[spués] [...] Negras, las B[lancas] [...] modos de seg[uir] [...] como subvar[iante]. —No; por [...] das más arri[ba] [...]

Habrá [...] movimientos [...] por las [...] gada; pero [...] acarrean [...] da de las B[lancas] [...] de la adj[...] englobarán [...] la y tenu[...] recho a un [...] segunda jug[ada] [...] habrá tanta[s] [...] da variante [...] distintos pu[...] en su segund[a] [...] regla se apli[...] cación de p[...] vamente al [...] jugadas.

En el eje[mplo] (Problemas N[...] das, la jug[ada] [...] Las Negras [...] respuestas [...] por lo [...] como la se[gunda] [...] Blancas es [...] casos, [...] rencia [...] ellos el m[...] como digo, [...] nos al [...] puntos que [...] concurso, [...] Hecha la s[...] Blancas C.[...] nen, [...] R.4D y R.6D [...] en esta vari[ante] [...] variantes. [...] contestación [...] cas, se compu[...] se tomará [...] una de [...] Blancas pu[...] maneras; se [...]

En resumen [...] problema ha[...] guientes [...] dos [...] de las B[lancas] [...] variantes de [...] total 4.

2.o [...] das diferente[s] [...] ocupar una [...] comiendo una [...] desarrollo [...]

Se consider[a] [...] jugada, pue[s] [...] misma [...] do [...] de las p[...] [...]

Con est[o] [...] estoy a su [...]

LA NACION
(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)
SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 5 DE MARZO DE 1939

SUPLEMENTO DOMINICAL



AS primeras noticias las supimos de un cúter lobero que encontramos fondeado detrás de unas en Bahía Desolada, esa ura de la ruta más austral del mundo, el Canal Beagle, donde van a reventar las s olas que vienen rodando e el Cabo de Hornos.

el caso más extraño de que he oído hablar en mi vida de cazador—dijo el lobero Pascualini desde la a de su embarcación, y con—yo no lo he visto, pero tripulantes de una goleta encontramos ayer de amanda en el Canal Ocasión, esn aterrados aún, por la apan de un témpano muy raro medio del temporal que los rendió al atravesar el Paso knock; más que la tempesfué la persecución que les aquella enorme masa de dirigida por un fantasun aparecido o qué sé yo, no creo en patrañas, lo que a esa goleta a refugiarse Canal.

Paso Brecknock, tan formible como su trabazón de ontantes, es muy corto; pes olas son tan grandes, se an como cráteres que fuen estallar en el mismo cielo peñones sombríos que se tan hasta una altura de entos metros revuelcan de manera a esas otras montade agua, que todos los nates sufren una pesadilla travesarlo.

esto no es nada—continuó iejo Pascualini mientras aba unos cueros por aguare con el patrón de nuestro —el austríaco Mateo, que nda haciendo la competenn su desmantelado "Bratme contó haber visto al o fantasma detrás de la del Diablo, esa maldita rogra que marca la entrada s brazos Noroeste y Suroesl Canal Beagle; iniciaban bordada sobre este último, o detrás de la roca apala visión terrorífica que ozando la obra muerta del a".

despedimos del viejo Pasy nuestro "Orión" tomó hacia el Paso Brecknock. os los nombres de estas es recuerdan algo trágico o: La Piedra del Finado Isla del Diablo, Bahía De El Muerto, etc., y sólo se an con la sobriedad de los res que pusieron Feetz Roy marinos del velero francés nche", que fueron los prien levantar las cartas d regiones, estremecidas p davales de la conjunció océanos Pacífico y Atlán

ro "Orión" era un cúter ro toneladas, capitaneae su dueño Manuel Fer un marinero español antos que han quedado os entre los peñascos, inboos de las costas maas y de la Tierra de él y un muchacho aprenmarinero, de padres itaformaban toda la tripu y no necesitaba más eltas de cabo manil ba al grumete al palo e no se lo llevarán las maniobrara libremente co rinquetilla en las virada nte, y él manejaba e a mayor, el pique y toaja de rizo cuando era rio.

noche de temporal, al del Cabo Froward al Cagdalena, lo vi fiero; sus nzaban destellos de odio mar; bajo, grueso, con de cascote donde parelas gotas de agua harancado trozos de carne, anzar hacia proa y degrumete desmayado por r gruesa que le golpeó a contra el palo.

me ofrecí para reempla ¡Vamos!, me dijo dudane amarró al mayor con ga.

as venían como elefanes y blandos y se deer aplastándome; granos de agua abofeteaban ro y, a veces, unas peenguas líquidas comprii pobre cuerpo empapán

el momento del viraje, el viento nos pegaba en desataba la trinquetizaba el viento que nos rápidamente hacia un Ese era un instante nte, si mis fuerzas no n los embates de la lona azotaba despiadadameniraje se perdía, corría peligro de "aconcharparalizado el andar, uelta de un golpe.

és de dos horas de suos, el Patrón Fernánfué a desatar sin de lo había hecho bien o esde esa noche relevé veces al grumete duranavegación.

viaje con destino a ia, para ocupar un puesapataz en una estancia es. El cúter llevaba un nto oficial de mercadero disimulado en el fonsu pequeña bodega, iba gamento extraoficial: un ndo de aguardiente y ledensada para el Presidio o de Usuahia, donde el rtículo está prohibido y ado tiene un impuesto

dos pasajeros más: una que se dirigía a hacer cio del amor en la popenal y un individuo de apellido Giménez, mulaba su baja profeexplotador de la muunos cuantos tambores llas y una vieja máquiproyección cinematográlo que decía que iba a r a los pobres presiy a ganarse unos pesos.

ipo era un histérico; tamos las amarras del de Punta Arenas, vocilardeando de ser un rino y de haber corrido temporales. Al enfrencon las primeras borrasa altura del Cabo San gritaba como un enerclamando al cielo que ara de su destino; en er temporal serio que fué presa del pánico y como estaba en la cala del cúter, tuvo fuerzas para salir a cubierta gritando enloquecido; una herejía y un puntapié que el Patrón Fernández le lanzó en el trasero, lo arrojó de nuevo a la camarita terminando con su odiosa gritería. La prostituta, más valiente, lloraba resignadamente apretando su cara morena contra una almohada sebosa.

Pero salía el sol y Giménez era otro; con su cara repugnante, de nariz chata, salía del fondo de la bodega como una rata, se olvidaba de las patadas del capitán y hablaba de nuevo feliz el pobre estúpido.

A los tres días de viaje los seres que íbamos en esas cuatro tablas sobre el mar, ya habíamos deslindado nuestras categorías. ¡Qué abismo entre esa diferencia humana! El recio temple y la valentía del Patrón Fernández, el gesto anhelante de ese adolescente que se tragaba el llanto y quería aprender a ser hombre de mar, mi inexperiencia que estorbaba a veces cuando trataba de ayudar, la prostituta doliente y arrastrada y ese crápula gritón. ¡Toda una escala humana, como son la mayoría de los pasajes de esos barquichuelos que cruzan los mares australes!

Suaves y lentos cabeceos nos anunciaron la vecindad del Paso Brecknock, y luego entramos en plena mar gruesa. Nuestro cúter empezó a montar con pericia las crestas de las olas y a descender crujiendo hasta el fondo de esos abismos. El viento del Suroeste nos empujaba velozmente de un largo; el Brecknock no estaba tan malo como otras veces y en un par de horas ya tuvimos a la cuadra el peñón impresionante que forma un pequeño pero temible cabo; después empezaron a disminuír las barrancas de agua y penetramos por la boca noroeste del Canal Beagle. En la lejanía, lindando la soledad del mar afuera, de vez en cuando, divisábamos los blancos penachos de las olas que se rompían entre las rocas aisladas.

No tuvo mayores contratiempos nuestra navegación; el pequeño motor auxiliar del "Orión" y el viento que nos daba por la aleta de estribor, nos hacían correr a seis millas por hora.

Estábamos a mediados de diciembre y en esas latitudes las noches casi no existen en esa época; los días se muerden la cola, pues el crepúsculo vespertino recién empieza a tender su pintado de sombras cuando ya la lechosa claridad de la aurora boreal empieza a barrerlas.

Avistamos la Isla del Diablo a eso de las tres de la madrugada, ya el día entraba plenamente; pero los elevados paredones rocosos siempre ribeteaban de negro la clara ruta del canal, y, de trecho en trecho, los ventisqueros veteaban la lobreguez con sus blancas escalinatas descendiendo de las montañas.

El cataclismo que en el comienzo del mundo bifurcó al Canal Beagle en sus dos brazos, el Noroeste y el Suroeste, dejó como extraño punto de ese ángulo a la Isla del Diablo, donde los remolinos de las corrientes de los tres canales, hacen muy peligrosa su travesía, de tal manera que los navegantes han llegado a llamarla con ese nombre espantable.

Y ahora tenía una sorpresa más; allí rondaba la siniestra mole blanca del témpano que llevaba a su bordo un fantasma que aterrorizaba a los navegantes de la ruta más austral del mundo.

Pasamos sorteando la enrevesada corriente, sin avistar el extraño témpano.

—¡Son patrañas!—exclamó el patrón Fernández, mientras evitábamos los choques de los pequeños témpanos que en caravana de cisnes graciosos, pequeños elefantes echados, góndolas venecianas de las más modernas líneas aerodinámicas, seguían a nuestro lado.

Nada extraño nos sucedió, y seguimos tranquilamente rumbo a Kanasaka y a Yendegaia, donde debía asumir mis labores campesinas.

Antes de atravesar a Yendegaia, soñaba con pasear por la tranquila y hermosa playa de Kanasaka.

Todas las costas del Beagle son agrestes, cortadas a pique hasta el fondo del mar, dijérase que éste ha subido hasta las más altas cumbres de la cordillera de los Andes, y es que la cordillera andina se ha hundido allí en el mar. Después de millas y millas entre la hostilidad de estas costas de paredes rocosas, Kanasaka con sus playas de arena blanca es un oasis y un paraíso; siguen a la playa verdes juncales que cubren un dilatado valle y luego los bosques de robles ascienden hasta aparragarse en la aridez de las cumbres. Todo es maravilloso, una flora poco común en esa zona se ha refugiado allí; el mar entra zigzagueante tierra adentro y forma pequeñas y misteriosas lagunas donde los peces saltan a besar la luz, y, detrás, en los linderos del robledal, está la casa de mi viejo amigo Martínez, único blanco, solitario y desterrado quizá por qué sentimientos, que vive rodeado de los indios yaganes. En medio de esa tierra salvaje, mi buen amigo Martínez descubrió ese refugio de paz y belleza, y, ¡ah romántico irreductible!, muchas noches lo encontré paseando al tranco de su caballo junto al mar y llevando en el anca a la luna.

—¡Vamos a tener viento en contra y el Canal va a florecer con el Este!—me habló Fernández, interrumpiendo mis buenos recuerdos.

Y efectivamente el lomo del Canal Beagle empezaba a florecer de jardines blancos; las rachas del Este jaspeaban de negro y blanco al mar, y pronto el cúter tuvo que izar su velamen y voltejear de costa a costa.

El viejo marino español miró el cielo y frunció el ceño. Empezaba el lento anochecer y el mar seguía aumentando en braveza. El grumete fué amarrado al palo para maniobrar en los virajes con la trinquetilla. El patrón disminuyó la mayor tomando faja de rizo y todo se atrincó para afrontar la tempestad que se avecinaba.

Lo más peligroso en las tempestades del Canal Beagle son sus rachas arremolineadas; los caprichosos ancones y montañas las forman y las lanzan al centro del Canal levantando verdaderas columnas de agua. En el día es muy fácil capearlas, se anuncian por una sombra renegrida que viene avanzando sobre las olas y permite emproarlas con la embarcación; pero cae la noche y las sombras más intensas se tragan a esa otra sombra y entonces no se sabe cuándo llegan los traidores "chompolazos" que pueden volcar de un golpe el barquichuelo. Todo el instinto del Patrón Fernández para olfatear las rachas en la obscuridad no era suficiente, y, de rato en rato, se deslizaba alguna que nos sorprendía como una venganza del mar contra ese viejo marino.

El Patrón encerró en la camarita al histérico gritón y a la pobre mujer, ajustó los cubichetes y me preguntó si quería guardarme también.

Yo, que varias veces he estado mecido por los brazos de la muerte sobre el mar, no acepté; pues es muy angustiosa la situación de una ratonera batida por las olas y que no se sabe cuándo se va a hundir. He aprendido a conocer el mar y sé que la cercanía del naufragio es menos penosa cuando uno está sobre la cubierta; además, la espera de la muerte no es tan molesta en un barco pequeño como en un barco de gran tonelaje; en el pequeño uno está a unos cuantos centímetros del mar, las olas mismas, empapándonos, nos dan ya el sabor salobre de los pocos minutos que durará nuestra agonía; estamos en la frontera misma, oscilando sobre el límite, un breve paso y nos encontramos al otro lado.

Esta era nuestra situación en medio del Canal Beagle a eso de la medianoche. A pesar de haberse tomado faja de rizo el viento nos hacía correr velozmente sobre las olas, de costa a costa, y el patrón Fernández gritaba al muchacho el momento del viraje sólo cuando las negruras de los paredones hostiles, ponían una nota más sobrecogedora sobre nuestra tragedia.

—Puede relevar al muchacho mientras baja a reponerse con un trago de aguardiente— me gritó el patrón Fernández cuyas palabras eran arrancadas de cuajo por el viento.

Fuí amarrado fuertemente de espaldas al palo. El grito del patrón me anunciaba el instante del viraje, y asido a la trinquetilla trataba de realizar lo mejor posible la maniobra de cazar el viento.

El huracán arreciaba; por momentos sentía una especie de inanición, se aflojaba mi poca reciedumbre y sólo la satisfacción de servir en momentos tan graves, me obligaba a mantenerme erguido ante los embates del mar.

A cada momento veía llegar la muerte entre las características tres olas grandes que siempre vienen precedidas de otras tres más pequeñas; las rachas escoraban al cúter en forma increíble, sumergiendo toda la obra muerta; el palo se inclinaba como un bambú y el velamen crujía acompasando el viento que se rasgaba en las jarcias. Puede decirse que formábamos parte de la tempestad misma, íbamos del brazo con las olas, hundidos en el elemento y la muerte hubiera sido una poca cosa más a la cual ya estábamos preparados.

Navegábamos con la escota cazada, cuando de pronto sentí que el cúter derivaba rápidamente, el crujido de la botavara y el estirón de la escota fueron formidables; y allá, en la negrura, de súbito, surgió una mole blanquecina.

El patrón Fernández me gritó algo que no entendí e instintivamente puse mi mano en la frente a manera de amparo, esperaba que la muerte emergiera de pronto del mar, pero no de tan extraña forma.

La mole blanquecina se acercó, tenía la forma cuadrada de un pedestal de estatua, y, en la cumbre, ¡oh visión terrible!, un cadáver, un fantasma, un hombre vivo, no podría precisarlo, pues era algo inconcebible, levantaba un brazo señalando la lejanía tragada por la noche.

Cuando estuvo más cercano, una figura humana se destacó claramente, de pie, hundida hasta las rodillas en el hielo y vestida con harapos flotantes, su mano derecha, levantada y tiesa, parecía indicar: ¡Fuera de aquí!

Al vislumbrarle la cara esa actitud desaparecía para dar lugar a otra impresión más extraña aún: la dentadura horriblemente descarnada, daba la sensación de una risa siniestra detenida en la más grande carcajada, una risa estática que el ulular del viento parecía dar vida.

El témpano con su extraño navegante pasó y cerca de la popa hizo un giro impulsado por el viento, mostrando una vez más la visión aterradora del cadáver que se perdió en las sombras lanzándonos al parecer una risotada sarcástica, ululante, gutural.

En la noche, la sinfonía del viento y el mar tiene todos los tonos humanos, desde la risa hasta el llanto; toda la música de las orquestas y, además, unos murmullos sordos, unos lamentos lejanos y lacerantes, unas voces que lengüetea las olas. Esos dos elementos grandiosos parecen empequeñecerse para imitar ladridos de perrillos, aullidos de gatos, palabras destempladas de niños, de mujeres y hombres, que hacen aumentar nuestro pobre temblor. Voces y ruídos que sólo conocen y saben escuchar los hombres que han pasado muchas noches despiertos sobre el mar; pero esa noche esta sinfonía nos hizo sentir algo más, algo así como ese dolor inenarrable que embarga al espíritu cuando el misterio más se acerca y que es cuando más se aleja...

Al amanecer lanzamos el ancla en las tranquilas aguas de la resguardada bahía de Kanasaka.

—¡No lo hubiera creído si no hubiera visto esa sonrisa horrible de los que mueren helados y esa mano estirada que pasó rozando a la vela mayor; si no maniobro en deriva nos hubiera hecho pedazos! exclamó el patrón Fernández.

Cuando junto a la fogata del rancho contamos lo sucedido a Martínez, el poblador blanco, uno de los indios que nos ayudaba a secar nuestras ropas, abrió de pronto desorbitadamente sus ojos y dirigiéndose a los de su raza, profirió frases entrecortadas en yagán, entre las que se repetía con tono asustado "¡FELIX!", "¡AMAN!", "¡FELIX!".

El indio más viejo tomó parsimoniosamente la palabra y nos habló: El Otoño anterior, Félix, un indio mozo, siguiendo las huellas de un animal de piel fina, atravesó sobre el ventisquero "Italia", no se supo más de él y nadie se atrevió a buscarlo en esa inmensidad helada.

Y todo quedó explicado sencillamente: El joven indio en su ambición de cazar a la bestia, se internó por el ventisquero, la baja temperatura detuvo su carrera escarchándolo. llegaron las nieves del invierno y cubrieron su cuerpo, hasta que el verano hizo retumbar los hielos despedazándolos, y, el yagán, adosado a un témpano, salió a vagar como un extraño fantasma de esos mares.

Todo se explicaba fácilmente así: pero en mi recuerdo perdura la figura hierática y siniestra del joven yagán de Kanasaka, persiguiendo en el mar a los profanadores, los blancos "civilizados" que han ido a turbar la paz de su raza y a degenerarla con el alcohol y sus calamidades.

F. C.

Santiago, 24 de febrero de 1939.

DESFILE DE NUMENES

por Rafael Heliodoro Valle

San Martín, Miranda, Bolívar, Morelos, Morazán y Petión son los motivos centrales de los lienzos que Fernando Leal, pintor mexicano, está para terminar en las decoraciones murales que en el Anfiteatro Bolívar, de esta metrópoli, ejecuta por encargo de la Universidad Nacional.

Para animar esas figuras de plena historicidad americana, Leal se ha documentado en libros e iconografías a fin de que el tipo humano, el sueño y la luz, lo peculiar de cada clima histórico, permitiera que los personajes reviviesen dignamente en su atmósfera natural. Tuvo también que estudiar la situación arquitectónica del vestíbulo en el Anfiteatro, a fin de utilizar con economía todo el espacio que se puso a su disposición, así como las condiciones de la luz ambiental, la calidad de los muros y la disposición de los ventanales, para ceñirse a reglas sobrias.

En el mayor lienzo ha puesto una de las batallas en que Bolívar es la figura primordial. El Libertador entusiasma con el ademán a sus tropas, mientras los soldados le siguen, como una fuerza de la naturaleza", mientras por el aire pasan encarnando las razas de los países bolivarianos cinco amazonas aéreas, númenes propicios.

En los otros muros, que se hallan entre las puertas del vestíbulo y los ventanales, aparecen otros personajes de la mitología americana. En primer término está San Martín, que atisba con digna sencillez el desfile de sus ejércitos a lo largo de los Andes mientras la nieve sublima el paisaje y el héroe surge, fiero, intrépido, en tanto junto a él está cebando su mate un gaucho viejo al que le cuelgan de la cintura las boleras de hierro.

Vienen en seguida los otros próceres de América: el célebre cura Morelos teniendo en el fondo el fascinante paisaje de Acapulco, que fué escenario de una de sus campañas. Monta en mula, y en la cabeza, a modo de gorro frigio, lleva un pañuelo blanco, para disimularle enfermedad. Cerca de él están los lanceros y los hombres armados de machetes que han de seguirle en cruenta lucha a lo largo de los caminos del Sur.

El mariscal Petión, que fué amigo probado de Bolívar, pone la nota bizarra de color: el negro como elemento en la lucha social, pugnando por su emancipación definitiva.

Y también Miranda, el gran venezolano se destaca en la obra de Leal, con personalidad inconfundible. Y Francisco Morazán, caudillo ilustre de la Unión de Centroamérica, y José Martí, hombre heterogéneo.

Uno de los críticos mexicanos de arte que mejor expresa su opinión en torno a las características de la obra de Leal dice: "Fernando Leal, que durante la gestión de José Vasconcelos al frente de la Secretaría de Educación Pública ya había demostrado sus fuertes calidades de pintor que reclamaba un muro, ha podido demostrarnos en esta serie de semblanzas, que se mueven en un aire de plena historicidad, lo que es capáz de realizar como intérprete de una realidad social. América es la tierra de los contrastes, más que el paraíso que nos ha anticipado con estremecimientos de videncia, la poesía lírica. En su aire y su tierra, en sus hombres saturados de enigma, el poeta ha podido encontrar dóciles recursos de expresión ascendiendo por la escalinata de los climas hasta respirar gozosamente en la "región más transparente del aire". Pero América necesita todavía ser interpretada por sus pintores. Y esta pintura mexicana, que tiene ya una tónica peculiar, que ha logrado incorporarse a las grandes realidades americanas, deja de ser una posibilidad para trocarse en instrumento, como si fuera un vivo idioma. Y éste es el milagro que han podido concretar en líneas y matices, en sombras y distancias, pintores como Fernando Leal".

A lo dicho puede añadirse el juicio de Enrique Fernández Ledesma: "La decoración de Leal es de un rico volumen. Sus xilografías revelan una singular fuerza de dibujo". Y en verdad que estas cualidades pueden notarse después de contemplar sus numerosos trabajos en el grabado, el retrato, la pintura mural, y para mantenerse dentro del dinamismo que es tan peculiar a muchos de los representativos de la pintura mexicana moderna (Rivera, Rodríguez Lozano), fuera de su oficio Leal ha encontrado un vehículo para su pensamiento en la conferencia y el artículo de polémica o divulgación: sus colaboraciones en "30-30", 'Revista de Revistas" y "El Nacional" de México y "Amauta", de Lima, son expresiones de su inquietud siempre alerta y en lucha. Ha ilustrado dos libros: "Calendario cívico mexicano" que editó Mariano Silva y Aceves en 1930, y "La Mendicidad en México", por Ramón Beteta. De sus conferencias han llamado la atención la que en abril de 1929 dió al inaugurarse en esta capital la primera exposición de grabados y la que el 17 de noviembre del mismo año sustentó en torno a la pintura de Rufino Tamayo. Pronto aparecerá un libro suyo: "Conversaciones de un pintor".

Leal fué profesor de la Escuela de Bellas Artes, durante siete años y más tarde director del Centro Popular de Pintura Saturnino Herrán, en Nonoalco, de 1927 a 1931. Sus mejores trabajos han sido dados a conocer en la "Exposición de la vida del café" llevada a cabo en la capital mexicana el 1.o de abril de 1930; más tarde en exposiciones de pintura mexicana efectuadas en Los Angeles, Nueva York, Filadelfia, Sevilla y Panamá, y en 1937 en la Muestra de Pintura Mexicana que, organizada con gran suceso por Moisés Sáenz, se efectuó en Lima.



"San Martín", detalle de las decoraciones murales del Anfiteatro Bolívar

IMAGENES DE LORENZO RAFAEL

Lorenzo Rafael, ilustre escultor en metales, regresa a su mundo mexicano con frutos y tesoros de dolor espléndido y de antiguo y nuevo amor. Sus ojos y sus manos ya habían vivido en México en días milenarios y están embellecidos por la sabiduría con raíz en la intuición.

Dominador de formas, de sombras y de luces, conoce su oficio con la humildad de los maestros auténticos y procura perfeccionarlos con la alegría de quien hace con sus manos el diario programa y sabe encender un recóndito afán

En el camafeo, en el bajorrelieve, en la talla directa, la materia prima le ha entregado intimidades, y lo vemos regresar de sus excursiones a través de metales y de piedras preciosas, gozoso de haber sorprendido en ese momento intermedio de la luz y de la noche una nueva imágen de San Francisco o una alucinación del primer ciudadano del mundo, nuestro amigo Don Quijote.

No sólo entrevé y presiente, sino que también imagina los protagonistas de su drama interior en lucha con la eternidad y la muerte en que, al fin, resulta victorioso como el antecesor suyo — el más ilustre — que en el mediodía y en la medianoche sabía combatir con la salamandra.

Con las cosas y los sueños de todos los días, el maestro edifica en su taller sus mínimas ciudades, para consolarse en nuestro paraíso perdido. En su mundo poético, donde la realidad sangra y florece en los júbilos de la plástica ,el artista atormentado encuentra la cabal satisfacción de quien, sintiéndose inconforme, atrapa sombras alígeras en los espejos de metal. Y así la encontrarán un día en el silencio luminoso del taller, cincelado la última ilusión, que para él será la de la víspera, porque la obra estará inconclusa, pero viva, en sus manos mortales.

EL MINIATURISTA GONZALEZ

Alfredo González es uno de los pintores mexicanos que conocen a fondo su oficio y tienen creciente responsabilidad.

No se trata precisamente de miniaturas como las que trabaja Juan de Dios Hoyos. Los de González son cuadros mínimos, pintados con la técnica que requieren algunas empresas pictóricas de aliento. Si Hoyos sigue la tradición clásica de la acuarela sobre marfil, González se halla muy alejado de esa tendencia.

Este pintor — de mucha riqueza lírica — tiene su técnica muy propia y ha tenido que ampliar el ojo minucioso del miniaturista. En su haber cuenta con óleos de caballete, que no pierden su concepción de color como en la miniatura, porque casi todas las miniaturas son desvaídas, decoloradas por la circunstancia de que son hechas a acuarela y se utiliza la transparencia del marfil. Son, por decirlo así, como la esencia de color que tiene la miniatura clásica y sin la calidad del cuadro grande sin la pastosidad dentro de su finura.

González ha dado preferencia a la ejecución de retratos, pero al retrato con ambiente distinguido, en el que sin perder las líneas tradicionales ha sabido avivar la llama de la mexicanidad. Nada de simbolismo, de preguntas complicadas, si bien su obra es delicada y exquisita, sobre todo en lo que respecta a su admirable concepto de color. Una vez que logró emanciparse de las influencias que todo artista sufre al iniciar su obra, Alfredo González entró en la etapa de la seguridad, que le ha permitido dar a sus cuadros el sabor de los miniaturistas flamencos, después de haber tenido oportunidad de conocer las diferentes técnicas de los grandes maestros y de haber logrado, como pocos en México, conocer los diferentes procedimientos para pintar. Pues hay que saber que en la actualidad es el restaurador de las galerías de pintura de la vieja e ilustre Academia de San Carlos. Puede decirse que dentro de lo renacentista ha ido perfeccionando, con procedimiento grisalla, sus trabajos miniaturales. Ese procedimiento puede considerarse definitivo ya que el pintor trabaja teniendo al frente la tela en blanco que había sido preparada conforme a la costumbre de la época. Antes el procedimiento era el claroscuro o, como pudiéramos decir, de relativa distancia abierta. Un procedimiento, como se ve, de medio tiempo, yendo en seguida la iluminación, empleando para ello los colores delgados.

González ingresó en la Escuela de Bellas Artes hacia 1919, pero la vida le obligó a suspender sus estudios. Sin embargo, supo aprovechar las lecciones que recibiera del notable pintor Mateo Herrera, que dirigió la escuela en época inolvidable. Mientras atendía a los negocios quiso dedicarse a pintar en ciertos ratos, y así se explica que no pudiendo pintar en grande, la necesidad le obligó a trabajar en pequeño, en la incomodidad de su escritorio. Tal fué el origen de su técnica.

Muchas son las obras que, como retratista ha podido realizar González sobresaliendo entre las mejores, por la fuerza expresiva y la deliciosa calidad, por el dinamismo íntimo, el cuadro "Don Mariano". Entre los retratos de su primera época figuran el de la señorita Sanz Cerrada y el de Lorenzo Rafael, y más tarde ya en la segunda etapa, los de Eduardo Cataño W., Carlos Prieto, la señora de Chico Goerne, Carmen Pérez Salazar doña María de Dublán, para sólo citar unos cuantos, porque la galería iconográfica que ha ido saliendo del taller de González es un testigo evidente de que el artista es ante todo un gran ejemplo de acción diaria, de estudio intrépido, de fervor entrañable.

No pretende González que su pintura sirva de vehículo en la propaganda de ideologías militantes, ni someterse a las normas que han trazado las escuelas pictóricas en los últimos 25 años. Su preocupación ha sido la de permanecer en la atmósfera de sus imaginaciones siempre entregado a su tarea, estudiando con ejemplaridad que ya quisieran para sí muchos de los que con sólo tener un caballete y unos cuantos colores ya se sienten dueños de eso que es el más puro valor de la pintura auténtica: el ambiente poético.



Detalle del "panneau" de "San Martín", pintado al fresco por Fern[...]



Fernando Leal, pintando en el Anfiteatro Bolívar.

MARX Y FREUD EN LA CRISIS DEL ARTE

por Gregorio Guerra

EL arte por el arte se ubica y triunfa en los estudios estéticos llamados simbolistas y decadentistas. El dolor inconsciente y subconsciente, fué la gran bandera idealista. La estética para ellos era un amable y trágico tejido de palabras, un complicado puzzle espiritual para producir música, ritmo, juego de hermosas combinaciones de sonidos. Consistía el éxito en la elegancia de los símbolos, en las expresiones suaves, grávidas, tratando de hacer de las frases verdaderas volutas de ensueños, como esos dibujos de Chagall que ha [illegible] a París con hombres y mujeres tendidos en el cielo como banderas humanas. [illegible] dos en cristales, sin [illegible] emocional humana. Toda la belleza en el estilo, nada fuera de él. Trabajo de artífices, de pulidores, de talladores.

A veces hacen incursiones por los pasillos de la vida, se ponen en contacto con los hombres, pero son hombres de otro hemisferio [illegible] hombres de sus países, hombres de hojarascas, [illegible] modelos de ceras, estampas embriagadas de líneas y de manchas. Sus ojos no ven y sus oídos no oyen. Caminan borrachos de fantasías, dormidos por extrañas drogas eróticas y fatalistas. No saben diferenciar el camino de paz que pueda tener una batalla, un hogar quebrantado, un bosque gigante o una casa de madera desvencijada.

El romanticismo busca también el dolor en las más apartadas laderas del espíritu, sin relacionarlo con la materia. Hace del dolor "idealista" un cántico [illegible] y estilizado, sublimado en palabras. Su alma es un violín de cuerdas tensas.

Las escuelas que siguen, nacidas en el siglo XX, casi todas ellas tienen ese mismo contenido espiritual, como las Impresionistas, Post Impresionistas, Fauvistas, Cubistas, Orfistas, Negristas, Expresionistas, Abstraccionistas, Dadaístas, etc.

Construyen un arte anímico de fantasía, negando el materialismo y ninguno de sus elementos lo relacionan con el proceso de la vida humana, siendo una especie de infraestructura del arte. No sólo niegan la materia, sino que se estacionan como si fueran ba[illegible] en actitud agresiva, contra todo lo que signifique "Lucha social". Es un arte desconectado de la evolución materialista, fuera de la tierra, de la órbita anímica que mueve las pasiones, ni con Hegel, ni con Marx.

El mundo para ellos gira alrededor de su alma, y no su alma, alrededor del mundo. Observan los paisajes a través de los ventanales de su egolatría. Solo ven y oyen lo que se refleja en su espejo individual. No es la emoción la que captan, es su alma copiada en la vida, es decir, todo el arte es un resumen, un repertorio de vida interior. Son almas herméticamente cóncavas, deformadas, que destruyen los panoramas y sólo saben interpretarlos con el gran estilo del exorcismo.

Están sordos al dolor universal, no lo sienten, ni siquiera sospechan de que en la vida hay algo más que un torrente de visiones exuberantes que se movilizan desde las cuerdas tensas de su gran violín romántico. Han roto con el cordón umbilical de la existencia terrestre. Y cuando intentan hacer un arte realista, sumergen los pinceles, la pluma, el cincel, etc., en el agua cristalina, filtrada, químicamente pura de sus concepciones estéticas, sin dejarse llevar por la armonía cósmica, por el ajetreo universal. Encastillados en su egolatría, objetivizan y proyectan la sensibilidad sobre el medio, como una potente linterna de matices diversos, luz que se introduce en lo que es para ellos un mundo en tinieblas, espejo de sombras. La linterna es su material incandescente, su neurosis real, o superpuesta por un largo cultivo morboso.

Las interpretaciones que se hagan del mundo son falsas, flores de un exotismo exacerbado, de un jardín superpuesto sobre la materia, superestructurado, arte ficticio y que es también hermoso, sin sensibilidad real, quintaesenciado, fermento elegante para una sociedad materializada en el mismo tono hasta el exotismo. Ese arte entonces es la antítesis social. La tesis es el materialismo mercantil. Es un sustrato elaborado pacientemente por la naturaleza, como una rebelión y protesta de las almas delicadas por la exoneración del espíritu en los grandes festines de la sociedad. Son comprimidos irrealistas, pero también representación fiel de un proceso histórico de un mundo antirracional, ficticio, fundamentado no sólo en la esclavitud del hombre en lo que se refiere al [illegible], sino en la esclavitud es[illegible] a la gran burguesía [illegible] todos los terribles prejuicios que le dicta el supercapitalismo.

Es entonces un arte representativo del sistema social, que no está desligado de sus condiciones fundamentales y como un extraño fenómeno, esta producción que es antitética en relación con las concepciones de las capas directoras del capitalismo, es adquirida y gozada por estas élites. ¿Cómo es posible que un arte de laboratorio como el de Picasso, Chagall, Chirico, etc. de alta selección neuropática, pueda ser aceptado por una clase que reniega del espíritu?

La alta burguesía europea que comanda el arte del mundo, incluyendo en ella a los Estados Unidos, es industrial. Esta burguesía ha tenido que construir sus montañas de francos, libras esterlinas, dólares, en un combate desesperado, de verdaderos titanes. Se ha colocado en la misma posición de los estetas. Han realizado una fantasía, han materializado extraños esquemas de nuevos mundos, han perforado la tierra, creado máquinas sorprendentes y productos para una supersensibilidad humana. Esta casta de artífices del comercio y de la industria, ha desgastado sus nervios y ha procreado una descendencia neurótica, asentada ahora en un solio de millones de monedas, que distrae sus ocios, mitiga sus inquietudes y sus desvaríos, con todas las locuras imaginables, incluso, adornando sus cuartos con ese arte de la feria de Freud.

Representa ese arte por el arte una expresión clasista, es arte de la gran [illegible] de las élites más selectas, de los grupos fatigados, extenuados, por un combate de dominio. Sus cultivadores son brigadieres de un mundo formado por rascacielos, fábricas de cuentos para niños, calles desesperadas de movimientos que muestran vitrinas de una vida fantástica, de una interpretación material llevada a la locura de las formas y de los colores.

Y gran parte de ese arte para la alta burguesía, es ejecutado también por una clase social especial por la clase proletaria o media esquilmada hasta el delirio y que lleva la herencia en sus nervios quebrados, triturados por una explotación pasiva ejecutada por los grandes barones de la economía. Son detritus del régimen, y su fantasía es como una fiebre permanente. Los neurópatas ya han planteado fórmulas para el futuro, al decir, que solucionados los problemas económicos de las sociedades que vendrán, desaparecerá la psicosis y con ello ese arte de escaparate neuropático.

La sociedad actual que se mueve bajo el ritmo de todas las inquietudes, no puede comprender un arte determinado. Su alma no tiene quietud, ni siquiera la de ese solitario que cruza la calzada en una actitud desarmonizada que conoce varios estilos, sin encasillarse en ninguno, sin comprender quizá ninguno. La lucha por el pan ha alejado más y más a las muchedumbres de los goces estéticos puros, se lee con fruición el arte de réclame, el que tenga mayores diapasones en la gran prensa.

Se hace una producción para los satisfechos, para los perezosos del mundo, para los que están al margen del "dolor universal". Las fluctuaciones dramáticas de la vida social, su inquietud, ha trastocado la vida psíquica, creando cuadros, libros filosofías, etc, dislocados y arbitrarios.

Y ese arte tiene el reflejo de los sistemas de producción, es seriado, masivo. El arte plástico ha repetido hasta el delirio los mismos temas: la guitarra y el paquete de tabaco. Tal vez sea un símbolo espiritualista: la música que se desprende de esa caja de sonoridades y el humo del tabaco que construye, con sus volutas, mundos supra sensibles, emociones para el "ocultismo ético" como se ha llamado especialmente al cubismo. Se podría decir de que en esas dos materias están adheridas la borrachera espiritual de los artífices, el trance psicológico, el complejo condicionado.

El cubismo, es el estilo base para mostrar las proyecciones y las trayectorias del arte por el arte, en guerra de rutas que ha sido considerado como una síntesis de "la crisis capitalista" en su etapa más cruda. Tiene dentro de su estilo, células vitales, protoplasmas estéticos que deben [illegible] rutas iluminadas, métodos reflejos, para el arte del porvenir. Las líneas quebradas, angulosas, saltarinas [illegible] fotografía del mundo en [illegible]. El capitalismo conservador ha querido encontrar en esas líneas, en su conjunto, un botadero de basura. La revista "Le Mois" de París, ha sintetizado esta escuela: "Comprendiendo muy bien de que se trata, es imposible no ser aniquilado por la impresión de ferocidad que se desprende de tal conjunto. Estamos aquí en el ángulo extremo de la cultura, allí donde excediendo o despreciando los límites de la civilización llegamos a la barbarie". "Pero tal vez sea ésta una razón más para elogiar el cubismo IMAGEN EXACTA DE UNA EPOCA, cruel, y humana, donde los sentimientos más sencillos son triturados por el juego de un intelectualismo demasiado pesado para el hombre"

"Le Mois", que se ha ubicado en un intelectualismo, de un liberalismo avanzado, sensible a todas las conquistas humanas, no ha interrelacionado el fenómeno estético individualista puro, con el fenómeno económico, de igual tipo individualista. El propio Picasso nos explica la técnica de su escuela: "¿Cómo queréis que un espectador viva mi cuadro como yo lo he vivido? Un cuadro me viene de lejos, quién sabe desde dónde. Lo he adivinado, lo he visto, lo he hecho, y, sin embargo, al día siguiente yo mismo no veo lo que he hecho. ¿Cómo pueden penetrar en mis sueños, en mis deseos, en mis pensamientos que han tardado mucho tiempo en elaborarse y en producirse un día, sobre todo para captar lo que he puesto quizá a pasar de mi voluntad?"

[illegible] de Picasso, es todo inquietud, cambio de espacio, de tiempo, de limitaciones. Ha mariposeado por todos los estilos buscando afinidades, posiciones firmes para desenvolver esos sus sueños de mundos inéditos. En otra época hubiera sido el más grande pintor, hoy, nacido en un ángulo inestable, entre el arte en [...] quiebra del cap[...] te que todavía [...] pié, en mitad [...] no ha cumplido [...] destrucción, no [...] el exponente [...] conflicto de [...] gaciones mac[...] de un arte [...] pre masas del [...] siado simple [...] época de espl[...] dos.

Los altos cr[...] orientados con [...] están con Chi[...] No hay defini[...] escuelas repr[...] tica se da de [...] panorama esté[...] zagueante. Lo [...] es, que Picasso [...] valor, como lo [...] tomados al az[...]

Chagall ha [...] príncipe de los [...] ris. Sus manchas con luces fant[...] representan co[...] juguetería, con[...] ños. Tienen el [...] niñez, nitrogen[...] evadirse de la [...] no tienen firm[...] tónica, rompiendo de la física, pa[...] papel crepé, a[...] invisibles en e[...] viento las arrast[...] cios.

Y estas produ[...] se pagan a al[...] grandes galerías [...] de la América [...] ros ejemplares d[...] derna.

Recordemos [...] este pintor ru[...] ciudades de Be[...] Aniversario: Do[...] chú se besan en [...] tán llenos de [...] tocan el suelo. [...] cho de papel [...] vuelo y hay un [...] al horizonte pa[...] ascienda y pued[...] beza fatigada [...] Amantes: él y [...] juntamente con [...] da, ortodoxa, [...] café con leche. [...] gadas a los cer[...] rrumbarse sobre [...] sas acrostáticas [...] han bajado de [...] cielos.

Vis a vis, se [...] otro arte fino, [...] de factura [...] un arte imagin[...] en la subreali[...] fondos del pen[...] estractos más [...] niak, ruso, dice [...] influenció todo [...] vida: "Mentía [...] naturaleza y las [...] nera que me p[...] divertida".

Ese arte deca[...] rio, de [...] a simple vista [...] condiciones soc[...] ha colocado al m[...] rellas, de los co[...] ce fermentar [...] verdadero n[...] latría, psicológ[...] puedan parti[...] de una nueva [...] libre", como [...] Es subconscien[...] genes oníricos [...] ha producido gr[...] de obras en e[...] crisis del capit[...] presenta su di[...] disgregación [...] tema de produ[...] Es toda una pu[...] enfermedad q[...] completas de [...] han sufrido [...] chas capitalist[...] supervivencia [...]

Sólo las grand[...] pueden produ[...] tiene substan[...] cinismo, de po[...] libidos, de [...] psicológico. [...]

(PASA A LA [...]

CRITICA LITERARIA

por Domingo Melfi

: la marcha del Fas- r G. A. Borgese.— Edi- Claridad, Buenos Aires;

os que necesiten una in- formación seria y pro- funda acerca del fas- su entronque en la po en la historia de Italia, leer este admirable li- G. A. Borgese, ilustre italiano, hoy en exilio. Estados Unidos y des- en una Universidad de ais una cátedra de esté- Literatura italiana, Bor- ya uno de los autores llantes de Italia, cuando abandonar la península desacuerdo absoluto con de Mussolini, del cual go en los días álgidos de ración de la toma del

ecuerdos del Duce son por la firme autoridad mento personal y porque ncia intelectual de Bor- redero de De Sanctis y e.— los dos más altos tes de la crítica italia- l siglo XIX, el uno, y en el otro — es una ma- bre la que nadie podría la menor sospecha.

se tiene en su haber una bra crítica que repre- madurez del pensa- italiano. Desde su cé- ro Storia della critica ca in Italia hasta su os medular ensayo Il ella letteratura italiana, por sus volúmenes de críticos de autores eu- y sus novelas de agonía, ube y E I Vivi E I Mor- lamo espíritu de creación mbate informa la médu- labor y de su pasión por la tierra italiana. no es preciso ser un fas- litante, ni haber corrido uendo detrás de los es- es alucinados del Duce, festar un acuerdo cerra- un examen por las doc- de aquel dictador, para mor por la tradición y respeto por las gran- ras que decoran su ex- rio pasado. Por el con- puede admitir todo es- aceptar el fascismo; se mprender todo el eclip- la vida intelectual ita- hoy y admirar el tem- la raza, se puede conde- política de un hombre io y ser al propio tiem- admirador de la Italia de Mazzini, es decir: ión serena y equilibrada onada a las reales opor- es de la historia, sin pretensión mística a la cia o hegemonía de Ita- e Europa.

libro de Borgese, hay dolor, decepción y tam- conocimiento hacia el es- beral más que todo ha- Italia del Risorgimento. formada en el troquel bertad política. Hay que el pensamiento de Bor- ra penetrar, aunque sea en esta obra densa y acaso la más trascen- e estos últimos años, e - or un italiano y en lo puede seguir, con la un estilo sereno, todo rollo y la evolución del y de la política. Ita- us comienzos fué un or- débil — Borgese habla Italia del Risorgimento ráctica y socialmente con blación que apenas al- a veinticinco millones, la parte, campesinos y res, prácticamente sin es, con el más pobre miento de materias primas y de recursos naturales. El porcentaje del analfabetismo era extraordinariamente alto. La diferencia educacional entre el norte y las demás regiones era profunda. El Estado era una monarquía constitucional modelada más o menos exactamente sobre los mejores ejemplos occidentales; la teoría de Cavour de la libertad en el orden y del progreso dentro de la justicia, fué la religión oficial del país. Pero especialmente las poblaciones del sur y del centro que habían pertenecido antes al estado papal fueron tardías en imbuírse de esa nueva religión; se convirtieron fácilmente en pasto electoral, sujetos y objetos de la corrupción y de la logrería política; un fenómeno por lo demás exagerado por muchos historiadores y lejos de ser peculiar a la Italia de 1870, bien conocido en muchos otros países de Europa y América. Como quiera que sea, las necesidades económicas y políticas del cuerpo italiano, fueron satisfechas. Ninguna otra nación hizo en tan corto tiempo el camino que Italia cubrió entre 1874 y 1914. La herida italiana estaba o parecía estar cicatrizando; el sufragio se había extendido a todas las clases sociales; la legislación era tan liberal como en cualquier otro estado de la Europa occidental; la burocracia era, en general, conciente y honesta; el analfabetismo aunque no extirpado del todo iba siendo victoriosamente combatido.

En el terreno técnico y económico, Italia no pudo obtener en las circunstancias de aquel tiempo, la felicidad y la riqueza de otros países más viejos y mejor dotados; sus agricultores e ingenieros no pudieron recoger en su suelo árido, oro o carbón, pero el desenvolvimiento industrial, si se considera la falta casi absoluta de materias primas, fué un milagro de la voluntad humana, solo comparable a las realizaciones de Suiza; fueron construidos millares de kilómetros de caminos carreteros y de ferrocarriles, se abrieron túneles a traves de los Alpes que fueron obras maestras de inventiva y de trabajo no menos sorprendentes que las obras de arte y que abrieron un semicírculo de pasos entre el valle del Po y la Europa; más marismas de la boca del Po fueron segadas; mejoró la agricultura, la población aumento en un tercio. El último nacido entre los estados del Oeste, Italia, conquistó entre ellos casi de inmediato una posición honorable de primera fila.

Esta fué la obra de la Italia liberal, de pronto detenida por el advenimiento del fascismo. Tal es la teoría de Bergese. Pero influyó además en ello la enfermedad espiritual, la influencia de Roma, como generadora del imperialismo, la creencia de que Italia estaba llamada a desempeñar una misión particular. Borgese analiza con minucioso empeño filosófico esta anomalía curiosa del pensamiento italiano. Y la analiza con pasión, con la misma fría objetividad que pondría en ello un historiador desvinculado de las raíces italianas.

Son muchos los puntos que la Italia liberal dejó como herencia del fascismo, aprovechados por este para su exaltacion del nacionalismo. Entre otros, el inmenso programa de mejoramiento de tierras, una parte importante de ese programa se había cumplido ya principalmente en la zona de Ferrara, cerca de las bocas del Po. Pero el fascismo al recibir la herencia, inmediatamente tuvo la idea de desviar el centro del programa de las provincias remotas a la vecindad de Roma.

No sería posible sino en largas crónicas analizar la medular importancia de esta obra de Borgese. Está revisado el proceso del fascismo con criterio de historiador y de filósofo. Borgese anota sus experiencias y sus estudios, juzgando la obra de los escritores y de los políticos. Es el sistema más apropiado, para no caer en el vulgar panfleto, en el libro de ataque sistemático y agresivo. Un escritor de la talla de Borgese, de tan riguroso método crítico al enjuiciar con tal profundidad un movimiento como el fascismo, no podía dejar de acercar su exámen a todas las actividades del espíritu italiano, especialmente el destino de sus figuras más señeras. De allí sus formidables juicios sobre Dante y Macchiavelli, los dos grandes constructores del espíritu de Italia. Pero su conocimiento minucioso de la península, es otro particular elemento de examen.

El psicólogo se une al hombre de pensamiento. Las generaciones italianas aparecen vivas en esta interpretación magnífica. Y no solo las generaciones de intelectuales y de políticos y de hombres fundamentales en la tarea de conducir el Estado, sino las experiencias internacionales, sus errores diplomáticos, sus aventuras expansionistas.

Un capítulo del libro destinado a examinar la similitud de los movimientos nacionalistas en Alemania e Italia, impone al lector desde luego, la agudeza y la exactitud del examen de Borgese. Sobre estas dos enfermedades políticas que mantienen en Italia y Alemania la ley dura del más absorvente y ciego despotismo, el célebre escritor italiano deduce admirables lecciones de historia.

Alemania peregrinó durante miles de años hacia Italia heredera del mundo antiguo. Los alemanes del pasado recibieron muy poca educación clásica y en cambio los italianos recibieron demasiado: los últimos han sido sobrealimentados de antiguedad y aquellos muy escasamente. Pero hay razones más profundas que Borgese pone de manifiesto y es necesario conocerlas. Un autor romano, Tácito — dice — escribió un panfleto **Germania**, en el que mezcla algunas informaciones sobre el norte de Europa, entonces casi inexplorado, con muchas sugestiones derivadas de la tradicion poética de la Edad de Oro y de intenciones políticas, para establecer un contraste entre la decadencia y la servidumbre de la civilización romana y la supuesta belleza de primitivismo y de la barbarie. Muchos siglos después cuando los escritos de Tácito fueron desenterrados y los alemanes los pudieron leer, los tomaron literalmente, haciendo inmediatamente del librito latino la carta de la pureza de la hidalguía alemana y de su primacía misionaria en un mundo de naciones extraviadas que necesitaban con urgencia ser sacadas de las tinieblas por un pueblo redentor elegido. En la Edad Media, fueron naturalmente los latinos quienes libraron del olvido el mito del Imperio Romano, gigante gotoso. Apareció después Lutero, feliz excepción, a lo menos por algunos años de su carrera un protestante y el primero de los protestantes victoriosos en la historia; pero no pudo evitar a si mismo y a su nación, que poco después imitasen las obsesiones sectarias y las perturbaciones políticas con las que los italianos hundieron el edificio de su Renacimiento. Pasaron tres siglos y se produjo en Italia otra vez el "Resorgimento". Otra vez Alemania cruzó los Alpes, hacia su escuela tradicional para aprender la nueva lección de la insurrección de las naciones. Alemania tenía, en verdad, sus propios medios en el crecimiento de Prusia y en los trofeos de las guerras antinapoleónicas, sin embargo fué en las recientes huellas de Cavour las que tomó Bismarck y a un intérvalo de pocos años, haciendo de la técnica de Cavour una cosa mucho mayor, aunque menos pulcra. Medio siglo después el facismo floreció en la tierra de los naranjos y de las teorías políticas.

Otra vez los alemanes descendieron a Italia para aprender. Pero en este caso pudieron reclamar una parte de la invención porque, en efecto, ellos se habían dado la pena de elaborar en cierta serie de filosofías sistemáticas, los furores heroicos de Macchiavelli y del toma y daca en el intercambio de productos acabados y a semi acabar, no hubo cómputos entre las dos factorías de ambos lados de los Alpes. Con todo parece que si los alemanes en la habitual timidéz y vacilación de su imaginación política, a nada se atrevieran mientras Italia su maestra no empezara por dar el ejemplo. Italia la más pequeña, mostró que algo como el fascismo era posible. Alemania lo hizo y como siempre en mayor escala.

Borgese ha escrito el libro que faltaba sobre el fascismo. Es el más serio y el más profundo que conocemos y el que más apretadamente enjuicia ese régimen de gobierno y sus consecuencias en el acierto del mundo.

Hasta ayer, circulaban por el mundo panfletos exclusivamente agresivos; obras dictadas por el odio o la admiración ciega a las democracias. Borgese ha hecho el análisis justo, sereno, en el cual la vida italiana y la vida europea, a través de centenares de años, camina con sus innumerables relaciones y fenómenos universales, dando cuerpo a múltiples formas de la actividad política. En quinientas páginas vigorosas y luminosas, el pensador italiano, revisa y procesa, sin temor, sin alaridos, sin estridencias, como corresponde a un verdadero intelectual, a un verdadero dominador de las ideas, la marcha del fascismo condenándolo en sus errores, en su extorsión del pensamiento, en su desviada línea política interna y externa. La editorial Claridad en Buenos Aires, ha hecho un servicio positivo a la cultura y a las ideas libres de América; haciendo traducir este libro formidable, el más completo y el más elocuente que se haya escrito sobre Italia, sobre Mussolini y su obra y sobre los hombres que fueron perseguidos y sobre los que fueron obligados a salir de su patria.

D. M.

ANTONIO MACHADO

EN un pueblo de la Francia meridional, cercano al mar, ha muerto Antonio Machado, uno de los más ilustres valores de la lírica española contemporánea.

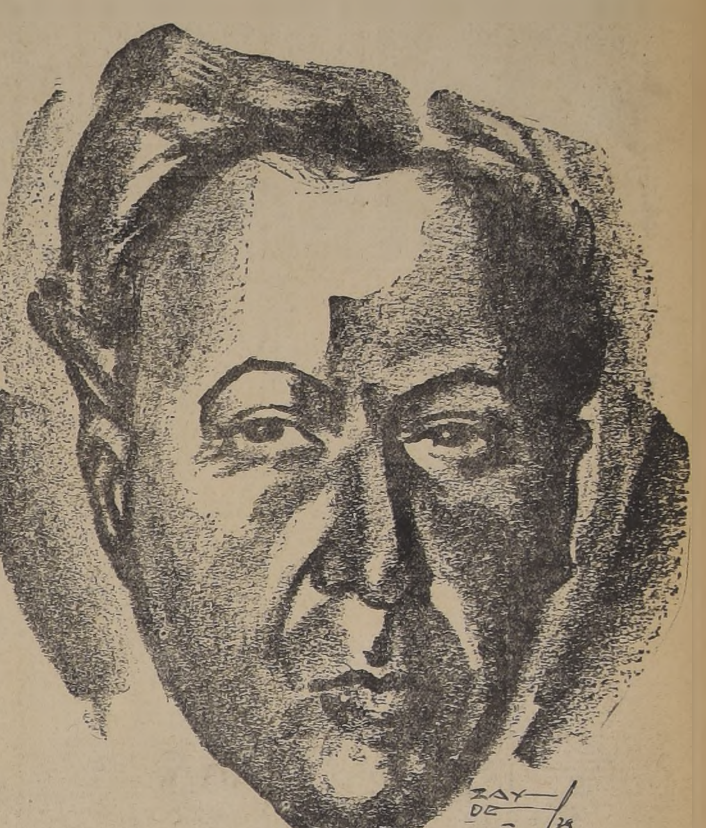
Lejos de la hoguera de España; pero no tanto que la llama viva de las angustias dejara de lamer su alma romántica y cansada, se fué una tarde, apaciblemente, soñando caminos. Su espíritu, ajeno al bullicio vivió en un deleitoso encantamiento de sigilo; y amó la soledad y amó el silencio, compañeros inefables de las sendas interiores, por donde a veces se internaba, y en las que la perfección suprema era un íntimo coloquio del alma anegada de ternura, con las voces dispersas de su rica y densa experiencia poética.

Su musa, honda a la vez que graciosa y elegante, se abreva en paisajes de cálida y espléndida policromía; un perenne sol de estío parece derramar en su estro magnífico la madura y vigorosa luz del mediodía. Hay en el alma de Machado una avidez intensa de paisajes, y en sus versos se adivina una asimilación maravillosa de las viejas tierras de España. Y así:

Los últimos arreboles coro-
naban las colinas
manchadas de olivos grises
y de negruzcas encinas.
y cárdenos alcores sobre la
parda tierra.

¡Las colinas
doradas, los verdes pinos,
las polvorientas encinas!

Pero es la magia luminosa de la soleada tierra andaluza la que despunta en la obra del poeta, en cuya alma persistía la emoción de un trémolo sollozante de viejas guitarras sevillanas.



El mejor homenaje que podemos hacer a Antonio Machado es publicar algunas de sus poesías, seleccionadas entre las obras que aparecen en una Antología de líricos castellanos. **CARLOS VALDES V.**

HACIA UN OCASO RADIANTE

Hacia un ocaso radiante
caminaba el sol de estío,
y era, entre nubes de fuego, una trompeta gigante,
tras los álamos verdes de las márgenes del río.
Dentro de un olmo sonaba la sempiterna tijera
de la cigarra cantora, el monorritmo jovial,
entre metal y madera,
que es la canción estival.
En una huerta sombría,
giraban los cangilones de la noria soñolienta.
Bajo las ramas obscuras el son del agua se oía
Era una tarde de julio, luminosa y polvorienta.
Yo iba haciendo mi camino,
absorto en el solitario crepúsculo campesino.
Y pensaba: "¡Hermosa tarde, nota de la lira inmensa
toda desdén y armonía;
hermosa tarde, tú curas la pobre melancolía
de este rincón vanidoso, obscuro rincón que piensa!"
Pasaba el agua rizada bajo los ojos del puente.
Lejos, la ciudad dormía,
como cubierta de un mago fanal de oro transparente.
Bajo los arcos de piedra el agua clara corría.
Los últimos arreboles coronaban las colinas,
manchadas de olivos grises y de negruzcas encinas.
Yo caminaba cansado,
sintiendo la vieja angustia que hace el corazón pesado.

El agua en sombra pasaba tan melancólicamente,
bajo los arcos del puente,
como si al pasar dijera:
"Apenas desarramada
la pobre barca, viajero, del árbol de la ribera,
se canta: no somos nada.
Donde acaba el pobre río, la inmensa mar nos espera"
Bajo los ojos del puente pasaba el agua sombría.
(Yo pensaba: "¡El alma mía!")
Y me detuve un momento,
en la tarde, a meditar...
"¿Qué es esta gota en el viento
que grita al mar: soy el mar?"
Vibraba el aire asordado
por los élitros cantores que hacen el campo sonoro,
cual si estuviera sembrado
de campanitas de oro.
En el azul fulguraba
un lucero diamantino.
Cálido viento soplaba
alborotando el camino.

Yo, en la tarde polvorienta,
hacia la ciudad volvía.
Sonaban los cangilones de la noria soñolienta.
Bajo las ramas obscuras caer el agua se oía.

Yo voy soñando caminos

Yo voy soñando caminos
de la tarde. ¡Las colinas
doradas, los verdes pinos,
las polvorientas encinas...!
¿Adónde el camino irá?
Yo voy cantando, viajero
a lo largo del sendero...
La tarde cayendo está.
"En el corazón tenía
la espina de una pasión,
logré arrancármela un día:
ya no siento el corazón".
Y todo el campo un momento
se queda mudo y sombrío,
meditando. Suena el viento
en los álamos del río.
La tarde más se obscurece,
y el camino que serpea
y débilmente blanquea,
se enturbia y desaparece.
Mi cantar vuelve a plañir:
"Aguda espina dorada,
quien te pudiera sentir
en el corazón clavada".

Proverbios y cantares

II

¡Para qué llamar caminos
a los surcos del azar?
Todo el que camina anda
como Jesús, sobre el mar.

XXVIII

Caminante, son tus huellas
el camino, y nada más,
caminante, no hay camino,
se hace camino al andar.
Al andar se hace camino,
y al volver la vista atrás
se ve la senda que nunca
se ha de volver a pisar.
Caminante, no hay camino,
sino estelas en la mar.

XXX

Corazón, ayer sonoro,
¿ya no suena
tu monedilla de oro?
Tu alcancía,
antes que el tiempo la rompa,
¿se irá quedando vacía?
Confiemos en que no será verdad
nada de lo que sabemos.

Del camino

Daba el reloj las doce... y eran doce
golpes de azada en tierra...
¡Mi hora!—grité... El silencio
me respondió: No temas;
tú no verás caer la última gota
que en la clepsidra tiembla.
Dormirás muchas horas todavía
sobre la orilla vieja,
y encontrarás una mañana pura
amarrada tu barca a otra ribera.

La casa tan querida

La casa tan querida
donde habitaba ella,
sobre un montón de escombros, arruinada
o derruída, enseña
el negro y carcomido
maltrabado esqueleto de madera.
La luna está vertiendo
su clara luz en sueños que platea
en las ventanas. Mal vestido y triste,
voy caminando por la calle vieja.

La plaza tiene una torre

La plaza tiene una torre,
la torre tiene un balcón,
el balcón tiene una dama,
la dama una blanca flor.
Ha pasado un caballero,
¡quién sabe por qué pasó
y se ha llevado la plaza
con su torre y su balcón,
con su balcón y su dama,
su dama y su blanca flor.

Hacia tierra baja

Una noche de verano,
en la plaza de San Lúcar
oí una voz que cantaba:
"Antes que salga la luna..
Antes que salga la luna,
a la vera de la mar,
dos palabritas a solas
contigo tengo que hablar
¡Plaza de San Lúcar,
noche de verano,
copla solitaria
junto al mar amargo!
¡A la orilla del agua,
por donde nadie nos vea,
antes que la luna salga!
[illegible]

SIGUIENDO A FRANCIS JAMMES (ESTELA)

por Antonio Marichalar

HE sido el único escritor español que ha seguido su entierro, a Francis Jammes. Han acudido a en gentes de los alrededores. Siguen el cuerpo muerto poeta, que ha de recibir sepultura, dos prelados de sus tranquilas en la región, monjitas, abrocharse el cuello duro sintieron vagamente la participación que les cabía en una verdadera solemnidad. No vienen al cortejo académicos. Fransis Jammes renunció, no sin cierta amargura, a las honras retoricas; aunque yo tengo la impresión de que el poeta provinciano sintió, hace poco, lo inutil París; y le sorprende el exito, el respeto que advierte en quienes acaso habían pecado de olvido y no lo contaban ya a el entre sus fervores presentes, pero que se mostraban gozosos al oirle.

Siguen po rentre los cipreses, partiendo la luz de un dia —tal y como él lo había apetecido para morir: soleado y de fin de verano— un rosario de hombres y mujeres de la mas varia condicion: el militar, el menestral, una vecina, dos hermanas solteras, etcétera, todo lo que en conjunto constituye ese vivir exacto de la localidad. Y otros que tomaron muy de mañana trenes y automóviles y siendo noche todavía, sacaron el caballo, medio dormido, del diestro, para engancharlo en la charrette, hay amigos dilectos que han seguido dia a día su última enfermedad: el Barón de Chassériau, quien siendo oficial de dragones leyó e hizo publicar los primeros poemas de Jammes; el doctor Jean Garat que ha prolongado cordialmente los días del poeta y recibiera de sus manos ese famoso testamento, reproducido con asombro por los que apenas imaginan que quien vivió en contacto con el público se haya negado a que jamás se autorice ni la más insignificante manifestación suya con carácter monumental. Yo he venido hasta Hasparren con un coronel que recitaba a media voz, versos de Jammes, y al pasar frente a Arnaga (la posesión que fué de Rostand, el 'Cyrano.') Ahora sigo el cortejo por la vereda, del cementerio con Henri Ghéon: el escritor 'nacido de la guerra", amigo y compañero de la primera hora de Jammes. Ghéon, de la generación de Gide, se convirtio en las trincheras. Recuerdo el sueño que uno de los dos ha escrito: pasean juntos, y Ghéom de súbito, muestra la cruz que pende de un rosario que lleva en la cintura y que en lo sucesivo le apartará de Gide. Mas no de Francis Jammes. Por eso me lo encuentro aquí, llegado desde su retiro de la Gironde. Y observo que yo no hago sino lo que, desde mis primeros fervores literarios, vengo haciendo: seguir a Francis Jammes.

Cuando no pensaba aún en escribir, y menos en escribir acerca de lo que escribieran los demás, leía —sin comentario— a Francis Jammes. Lo leía para quedarme enteramente con lo escrito, poniendo ese egoísmo inconsciente del solo lector, el cual no trasmite su entusiasmo más que, a lo sumo, a un circulo íntimo de amigos animados por análogo gusto o interesados por pareja inquietud. Entonces Francis Jammes fue lectura obligada, en España, de toda una generación. Hallábamos en él la lozanía sobria y sagazmente ingenua, capaz de compensar toda una retórica excesiva oficialmente heredada de la generación anterior. La rusticidad sensual de este lírico campestre aportaba una naturalidad necesaria: la puerta al campo, con todos sus olores, sus murmullos, precisos y recién tronchados para alivio de lecturas simbolistas, de poetas "malditos" y afectaciones obligadas con que se nutrió nuestra juventud. Las "Géorgiques Cretiennes" pasaron a ser, junto a las "Florecillas" libro de cabecera, sin que cejase la valoración merecida de las "Flores del Mal". En éstas apuntaba la poesía pura, con la retórica químicamente aséptica que iba a lograr plenitud en un poeta de quien ha podido decirse "el perfume es roses".

Esta de Jammes era otra pureza. Más humanamente holgada. Toda hecha de tropiezos y de aciertos, pero sin afán corrosivo, sin aniquilación. Clara d'Ellebeuse, "avec gran cha-



Francis Jammes con Francois Mauriac.

...s, sacerdotes y ese coro de ... que elevan sus preces ...ntes para que el cielo se de par en par, porque llega ... puertas una alma —de ... del Señor. Siguen amigos, allegados, deudos que ya ...an vestidos de luto (pues el negro es, en toda esta ...n, de rigor) y que al

de su leve rencor. Años y anos, lejos de París, creyo que la generación de postguerra estaba animada de sañudo encono hacia él, la juventud era enteramente ingrata, la crítica, venal etc. Y aconteció que un día, de no hace muchos meses, el poeta que se cree olvidado había en

(PASA A LA PAGINA VII)


Virginia Woolf


Aldous Huxley


E. M. Forster


Ralph Bates


Harold Nicholson


Peter Fleming


Evelyn Wa...

LA MODERNA LITERATURA BRITANICA

por Rebecca West

DE los escritores que dominaban la literatura inglesa antes de la guerra mundial no quedan más que dos: George Bernard Shaw y H. G. Wells. Mr. Shaw ya no nos da comedias que sean de alta importancia, pero esto no es servicio con su físico y su hurreproche para un hombre de 82 años. Todavía nos hace un gran lona alegría, que le convierten en una figura nacional reconocida por todos. Los conductores de ómnibus y los vendedores de flores todos conocen al viejo de la larga barba y el magnífico cuerpo que camina a grandes pasos por Londres. Los diarios más populares dedican un párrafo para el último chiste del viejo, que nunca dejará de reírse de los más jóvenes que él en la forma en que los jóvenes suelen reírse de los ancianos. Esto da a nuestra vida nacional una unidad que es difícil alcanzar en una gran población demasiado concentrada en las grandes ciudades. Gracias a él tenemos algo del sentido de compañerismo de los pequeños países, en que los campesinos conocen a los poetas.

H. G. Wells nos es todavía muy útil, aunque ya tiene 71 años. Es tan notable por su edad como Mr. Shaw. A los 71 años sigue siendo tan afirmativo, pugnaz, prolífico, colérico y vital como si tuviera la mitad de edad. Sigue obrando como una especie de Voltaire inglés, con un agradable espíritu de contradicción que nos lo hace querido. Sin tener programa revolucionario específico, actúa como correctivo constante de los defectos de nuestro conservadorismo; y con una vehemencia incompatible con el espíritu científico nos insta a gobernar nuestro futuro con la tranquila y clara luz de la ciencia.

Solamente hay un nombre que, desde la guerra, haya cobrado la misma autoridad que ese ilustre par: William Somerset Maugham. Debe su fama a obras interesantes que surgen lógicamente de los incidentes desusados de su vida. Perteneciendo a una familia inglesa que se había establecido por varias generaciones en Francia, fué enviado, a la muerte de su madre, a vivir con parientes lejanos y poco simpáticos; y en todas sus obras mira la vida, especialmente la vida inglesa, con la nostalgia y el cinismo de un niño sensible que ha sido obligado a cambiar un hogar feliz por el cuidado de extraños indiferentes, en un país extranjero. Adquirió objetividad y precisión gracias a su práctica como médico, pero su sangre inglesa se manifestó en el deseo de viajar, que le envió vagando por todo el Imperio británico. En su reciente autobiografía "The Summing Up", revela el espíritu analítico y el carácter estoico que le ha dado su existencia. Es extraño que en la mayor parte de su obra trate de los soldados, marineros, administradores y colonizadores que ha encontrado en sus viajes, es decir, exactamente el mismo material elegido por Rudyard Kipling, que todo lo aceptaba sin investigación y con ferviente exaltación. Es extraño también, que sea el mismo público de Kipling el que lee a Somerset Maugham. Esto es un signo de cambio de actitud, pero no de un debilitamiento de espíritu emprendedor o personalidad. Por analítica que sea la forma en que Mr. Maugham trata del Imperio es todavía el Imperio lo que contempla y con el mayor respeto.

Pero estamos cambiando. El espíritu público se ha vuelto más sutil y más capaz de seguir la discusión de temas solemnes e intrincados de lo que era antes. Para probarlo, podemos volvernos a las últimas obras de Mr. Priestley. He quí un autor evidentemente para los muchos y no para los pocos. Es una personalidad muy sólida, más parecida a la de un campesino vigoroso que a la de un hombre de letras; fuerte como un púgil, habla con marcado acento provinciano; nunca abre la boca sino para hacer observaciones directas que, o bien ofenden a sus oyentes para toda la vida o los hacen amigos suyos para la eternidad, y se las arregla al mismo tiempo para escribir copiosamente y para lanzarse a empresas tan poco literarias como la dirección de un teatro o para viajar por todo el mundo en compañía de una inmensa familia de niños. Obtuvo su fama con libros como "The Good Companions", robustos, alegres, ingénuos desarrollos de la tradición dickensiana. Pero más tarde escribió un largo ensayo: "Midnight in the Desert", y dos comedias: "Time and the Conways" y "I Have Been Here Before", que tratan del misterio del tiempo: ¿Existe ya el futuro y somos inexorablemente llevados a él? ¿O lo hacemos con nuestros propios actos? Y si el tiempo es un rollo que se desenvuelve ¿es infinito en longitud o cerrado, de modo que los hechos se repiten, como Nietzsche pensó? Que un escritor de carácter eminentemente popular haga tales especulaciones y que su público siga aplaudiéndole, es característico de la nueva Inglaterra, más reflexiva.

El cambio puede llevar a audacias en una escala realmente grande. Considérese, por ejemplo, la carrera de Mr. Aldous Huxley, que es en muchos aspectos una figura muy notable. Tiene seis pies y siete pulgadas de estatura, el único gigante de la historia que sea un "leader" intelectual. Fué un niño prodigio, de modo que Marcel Proust lo mencionó, en "A la recherche du temps perdu", como una figura de la literatura europea, cuando se hallaba en la veintena. Es un ser de resolución implacable que trabaja con la desventaja de una perpetua mala salud y una ceguera parcial, a pesar de lo cula llegó a ser el autor más culto de los ingleses que viven con un conocimiento incomparable de la literatura inglesa y un conocimiento casi igual de la literaturas francesa, alemana, italiana, latina y griega. También tiene un dominio soberbio de la técnica de la novela: en cuanto a vivacidad del diálogo y creación económica de caracteres, no tiene paragon.

Mr. Huxley, por consiguiente, podría aspirar a la carrera más cómoda como un hombre de letras convencional. Pero sabía que es deber del artista seguir su genio a dondequiera que lo lleve. Por eso escribió "Brave New World", en la cual, mediante una novela poco voluminosa, y fácil de leer hace un profundo y sabio ataque a la civilización europea. Al describir el espíritu de un joven blanco educado entre salvajes con sólo las obras de Shakespeare y como eslabón con la cultura que lo produjo, pudo mostrar cuán bárbaras y penosamente irracionales son muchas de nuestras ideas sobre el amor, el pecado y el gobierno. Pero al describir un mundo nuevo que ha sido creado fuera del territorio del salvaje, según las líneas de un puro racionalismo científico, en que el amor es tratado como un arreglo entre el animal macho y el hembra, y nada se considera pecado a menos que perjudique a la sociedad, demostró lo estéril y repulsivo que parecería a nuestros más profundos instintos.

La publicación de esa obra comprometió el talento de Mr. Huxley en cierta dirección. Ha destruído los fundamentos del mundo cultural en que todos vivimos y ha sellado la única salida visible. Era necesario, si es un hombre verdaderamente grande, que mostrara otra salida que pudiera ser usada con seguridad.

En verdad, es evidente que en el futuro se presentará más como un moralista que como un artista, y en sus últimas obras, "Eyeless in Gaza" y el ensayo "Ends and Means" se ha vuelto francamente predicador, preocupado solamente de difundir su evangelio. Su mensaje es de extravagante misticismo. El hombre debe salvarse mediante el ascetismo y la renuncia de todos los deseos terrenos. Es un mensaje no muy diverso del tolstoianismo. Este desarrollo de la personalidad de Mr. Huxley tiene un carácter muy espectacular, pues como nieto del gran profesor Huxley, amigo y apóstol de Chales Darwin, recibió una educación estrictamente agnostica.

En muchos otros escritores ingleses puede verse prueba de la misma búsqueda de una revelación. Algunos de los más brillantes de la escuela más joven son devotos católicos convertidos. Uno de ellos, Mr. Evelyn Waugh, cuyas novelas "Decline and Fall", "Vile Bodies" y "A Handful of Dust", satirizan la sociedad de la postguerra con riqueza de fantásticas invenciones. Otro, Mr. Graham Greene, se demostró en "A Gun for Sale" como uno de los más dotados narradores en el sublime sentido en que eran narradores Wells en su juventud, Conrad y Rudyard Kipling. Fuera de la Iglesia, Mr. Charles Morgan ha tenido inmenso éxito con sus libros "Sparkenbrook" y "The Fountain", preocupados enteramente con el estudio de ideas místicas, y Mrs. Naomi Mitchison, la novelista cuyas novelas de la antigüedad clásica infunden a la erudición de fuego humano, trabaja con Mr. Gerald Heard, el sociólogo, para encontrar una nueva forma religiosa adecuada a nuestra edad. Pero Mrs. Mitchison es también apasionada por la política y hay muchos cuya búsqueda de una revelación los ha llevado a cambiar, no de religión, sino de política. Entre ellos figura el triunvirato de poetas jóvenes, Cecil Day Lewis Stephen Spender y W. H. Auden, que pulen su verso con la mayor austeridad para que pueda vivir por su belleza orgánica y no por adornos añadidos: E. M. Forster que sigue siendo el más sutil y poético de nuestros novelistas; Ralph Bates, narrador magníficamente vigoroso de los movimientos de las clases obreras en toda Europa y sensible crítico e historiador de la música, y Ralph Fox, biógrafo de Gengis Khan. Ligeramente envuelta en la política está también la grande, solitaria, Virginia Woolf, que ha obtenido sus éxitos más populares con esa novela que sigue las fortunas de una generación, desde la juventud hasta la madurez, "The Year", la cual tiene la belleza sobria de un paisaje otoñal. Pero la política difícilmente puede significar para ella mucho más de lo que significaba para Undine.

Por debajo de este cambio, existe el elemento constante de Inglaterra. Producimos figuras que se parecen ... las que florecieron ... que todos recono... nuestra grandeza. Siempre hemos pro... aristócratas. Carga... cio público y tenta... da clase de diversi... te han sido grande... ro algunos de el... a ese trabajo y ... nes el tempera... po del artista ... dar la esencia de... tecimientos en que s... para beneficio nues... cartas, sus discurs... rias, han construído a ser un gran fond... común para nuest... Tenemos hoy un ... plo de ese tipo en ... Harold Nicholson, ... par que era emba... mo ex diplomático ... bro del Parlament... de sus libros, como ... do recientemente ... biente familiar de ... edad, "Helen's Tow... una fácil capacidad ... los verdaderos ras... je por la vida, ... su clase y de su ... Otro tipo inglés ... producido con bue... nuestra época es ... ter Fleming, disting... do de Oxford y ... guardias, que ha ... emocionantes viajes ... rica del Sur y Asia ... se ha abstenido de ... él mismo. No es ... la vida moderna, ... te, un joven que ... bablemente de ... más información ... pos actuales.

Podemos decir ... Gran Bretaña que ... haya cambiado ... mi ma que fué ...

AVENTURAS DE MIGUEL DE CERVANTES

por Azorín

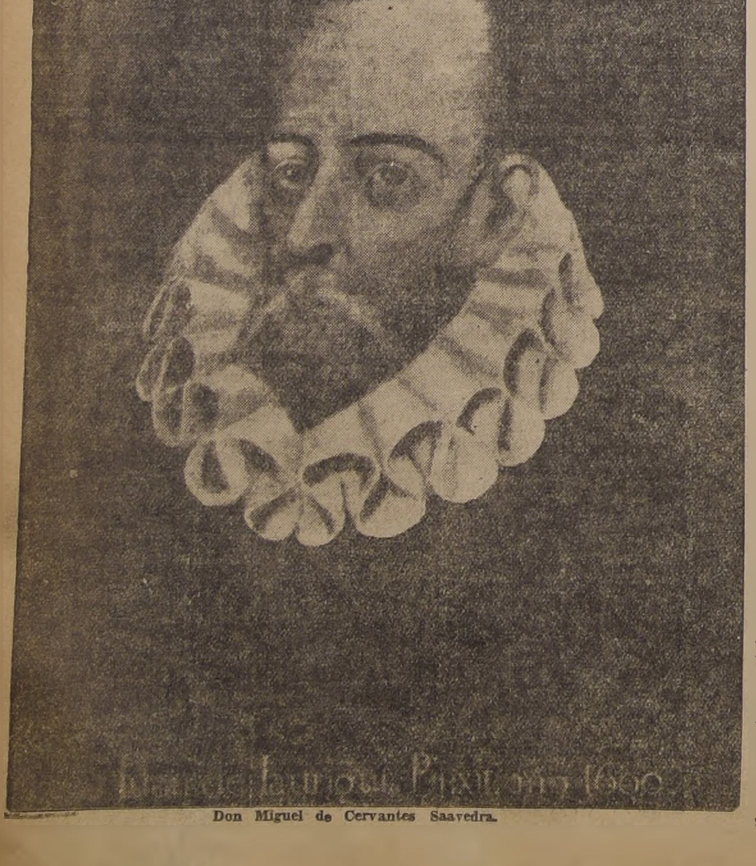
París, 1939.

MIGUEL de Cervantes Lopez Saavedra fué bautizado en el Alcázar de San Juan el 9 de noviembre de 1558. Lo saben todos los buenos alcazareños. No lo olvidan los cervantistas. Los manuales literarios — que hablan de lo inútil y desdeñan lo esencial — no dicen pío de este Cervantes. Pero existe bibliografía copiosa de su existencia Y en tiempos, los alcazareños se han batido denodadamente por su convecino, al cual adjudicaban la paternidad del "Quijote". Y esta noble intrepidez les enaltece. El padre de Miguel se llamaba Blas de Cervantes Saavedra, y la madre, Catalina López. Alcázar es la capital del priorato de San Juan. La blanca lana de la cruz de San Juan resalta en la ropilla o el manteo tanto como la lana roja de Santiago. La cándida lana la ostentó Lope de Vega, y la bermeja, don Francisco de Quevedo. Las calles de Alcázar de San Juan son anchas, con casas bajas, blancas las paredes, el piso pavimentado de guijarros. Alcázar se halla a 148 kilómetros de Madrid por ferrocarril, y a 164 por carretera. En su estación se bifurca la línea de Madrid, y un ramal va a Andalucía y otro a Levante. En su casino, desierto a la mañana, puede el viajero meditar, ante una copa de coñac, sólo en la vastedad de la sala, sobre la melancolía infinita — infinita y ensoñadora — de la inmensa y próvida Mancha.

La vida de Miguel de Cervantes se desenvolvió plácida. No estaba desprovisto Cervantes de dones de fortuna. Poseía varios predios rústicos y dos o tres predios urbanos. Los rústicos eran tierras de sembradura y viñedos; los urbanos, casas en Alcázar. El laboreo de sus tierras ocupaba la vida de Miguel. Acaso en el fondo del alma llevaba este hombre una levadura de tristeza. No podía él quejarse de la vida, y sin embargo, consideraba la aridez de sus días. Día tras día se sucedían monótonamente los años, sin que nada extraordinario viniera a matizar la existencia del buen labrador. ¿Y era todo en la vida el sembrar, el segar, el trillar, y el recoger en los trojes el grano? ¿Y se resolvía todo el vivir de un hombre en ver trocarse el agraz de los racimos en azucarados grumos, y en cortarlos, en pisarlos en el lagar y en henchir las cubas de oloroso y espeso mosto?

El destino tenía deparada otra cosa a Miguel. Necesitó ir a Madrid un día, y un convecino, buen amigo suyo, Leocadio Pascual, le dijo:

—Vas a Madrid y quiero hacerte un encargo. Visita en mi nombre a don Bernardo de Sandoval y Rojas, cardenal, arzobispo de Toledo y presidente de la Junta Suprema de la Inquisición. No te atemoricen tantos títulos. El cardenal, a quien yo serví antaño, me dispensó su amistad. Te acogerá cordial. Su afabilidad es indefectible.


Don Miguel de Cervantes Saavedra.


Cardenal Bernardo de Sandoval y Rojas

En Madrid, Miguel de Cervantes fué a visitar al cardenal Sandoval y Rojas, arzobispo de Toledo. El cardenal solía pasar temporadas en la Corte. Esperó un rato en la antesala Miguel, y al fin vió venir hacia su persona, sonriente, a un familiar.

—El señor cardenal no puede recibir a usted — le dijo a Miguel el familiar —. Y me encarga que le manifieste que lo siente infinito. Se halla algo indispuesto y ha de regresar mañana a Toledo. Y me ha encargado también que tenga usted la bondad de aceptar este recuerdo suyo.

Y al mismo tiempo ponía en la mano de Cervantes una bolsita. Ya en la calle, Miguel vió, confuso, asombrado, que la bolsa estaba llena de monedas de oro. Había ido él, la verdad sea dicha, a visitar al cardenal con cierto recelo hacia los grandes personajes. él, que era un pobre labrador, y se encontraba con que este encumbradísimo señor llevaba su bondad hasta hacer don a un humilde visitante, desconocido para él, de un riquísimo presente. Miguel no sabía qué pensar. La aventura era realmente peregrina. No podía ya decir que su vida no estaba interrota por lo inesperado. Pero no fué esto solo. Algo más habría de ocurrir.

Alcázar de San Juan no está lejos de Argamasilla de Alba. Cerca de Argamasilla, a la margen del río Marañón, que se encuentra a 14 kilómetros de Alcázar, tenía Miguel algunos bancales. Pero al visitarlos no se acercaba nunca a Argamasilla. Un día tuvo que entrar en el lugar. Por no hacer gasto en la posada, hizo lo que se suele hacer. Dejó el carrito en que iba en las afueras del pueblo, y desenganchaba la mula, en tanto que la mujer de Cervantes cocía sobre tres piedras a manera de trébedes un frugal yantar en la olla. Cervantes entró en el pueblo a desempeñar ciertas diligencias. También es hermoso pueblo Argamasilla. El Guadiana lo bordea y espesas arboledas ornan las márgenes del río. Miguel de Cervantes camina por las anchas calles. El sol reverbera vívidamente en la blanca cal de las fachadas. Miguel ha sacado del bolsillo un fajo de papeles y consulta unos apuntes relacionados con las gestiones que va haciendo. De pronto, una mano se posa en su hombro. Se vuelve Cervantes y ve ante sí a un caballero alto, cenceño, con una barbita rala en punta, y con unos bigotes lacios. En los ojos del personaje hay una honda melancolía. Con voz dulce, insinuante, le dice a Miguel:

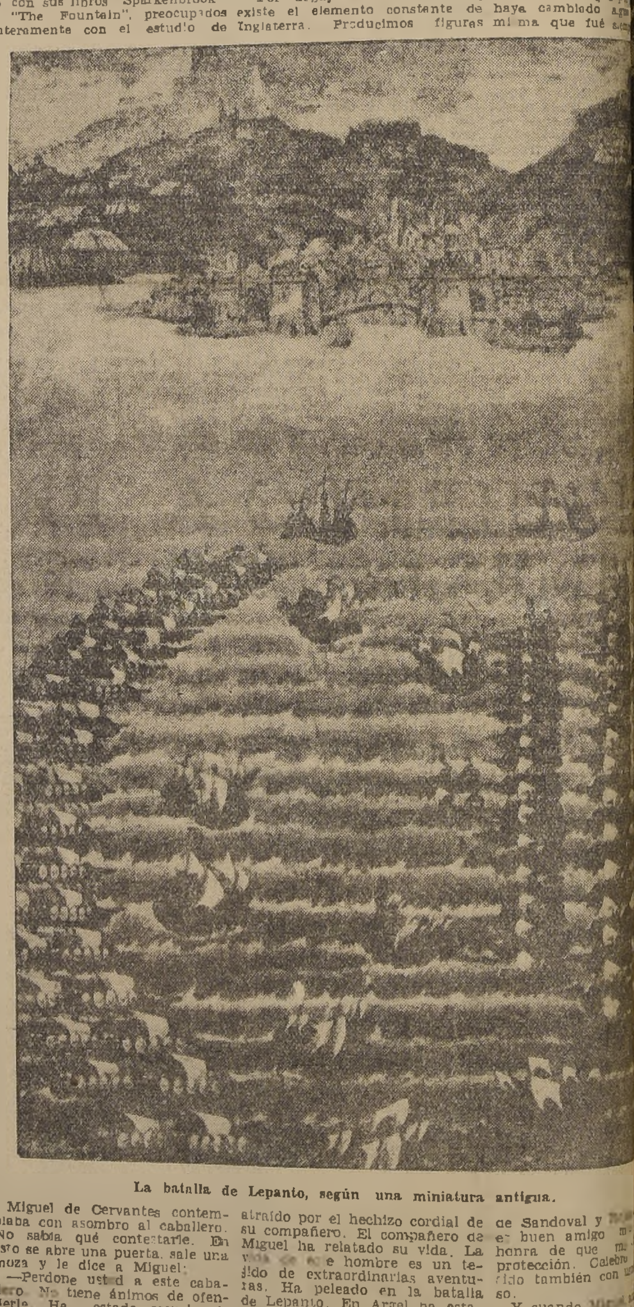
—¿Sabe usted quién soy yo?

—No tengo ese gusto — contesta Cervantes.

—¿Va usted a estar mucho en Argamasilla?

—Estaré unas horas.

—Pues entonces no puedo yo invitarle a que venga a mi casa, donde hablaríamos con todo reposo, y voy a decirle aquí lo que tengo que decirle. Y perdóneme usted, ante todo. Perdone usted, amigo, que un caballero desconocido para usted le detenga en la calle. Le llamo amigo porque todo manchego lo es para mí. Y le llamo amigo sin debérselo llamar. He dicho antes que yo soy desconocido para usted. Seguramente que no lo soy, cuando usted ha hecho contra mí lo que todo el mundo sabe. Esta carta que entrego a usted se le ha caído hace un momento. Lo estaba yo viendo desde lejos. No se ha percatado usted de la falta. La he recogido yo del suelo y he cometido la indiscreción de leer el sobrescrito. Vuelvo a rogarle que me otorgue su perdón. Por el sobrescrito he visto que usted es Miguel de Cervantes. Y yo le pregunto, señor mío: ¿qué daño le he hecho yo? ¿En qué puedo yo ser ridículo? ¿De qué manera tengo yo trazas de cómica estantigua? ¿Cómo podría tenerlas don Alonso Montalbán, caballero de Argamasilla, que vive pacíficamente y no ha hecho nunca mal a nadie?


La batalla de Lepanto, según una miniatura antigua.

Miguel de Cervantes contemplaba con asombro al caballero. No sabía qué contestarle. En esto se abre una puerta, sale una moza y le dice a Miguel:

—Perdone usted a este caballero. No tiene ánimos de ofenderle. He estado escuchando por el resquicio de la puerta todo lo que hablaba. Y usted, querido tío, deje seguir su camino a este señor y no piense en agravios quiméricos.

Y diciendo esto se lleva suavemente cogido del brazo al avellanado caballero.

En la venta de las Animas, camino de Segovia, se han encontrado dos viajeros. El uno es Miguel de Cervantes Lopez Saavedra, y el otro es un señor ya provecto, de ancha y desembarazada frente, barbas blancas, dientes helgados y bigotes recios caídos. Sus ademanes y palabras son de reposo y de bondad. No hay ningún viandante más en la solitaria venta. Sentados en un poyo de la fachada, ante el camino que se pierde a lo lejos, en el crepúsculo de la tarde, los dos viajeros conversan como dos antiguos amigos. Miguel de Cervantes se siente atraído por el hechizo cordial de su compañero. El compañero de Miguel ha relatado su vida. La vida de ese hombre es un tejido de extraordinarias aventuras. Ha peleado en la batalla de Lepanto. En Argel ha estado cautivo. En Lepanto libró la vida por milagro y con gloria y en Argel ha estado expuesto a perder esa azarosa vida cuatro veces. Y ha estado a pique de perderla por querer salvar generosamente del cautiverio a compañeros suyos. No oculta el desconocido que ha estado preso también. ¿Y por qué ha de ocultarlo, si la inculpabilidad suya ha sido reconocida por todos? Al terminar su relato, el viandante pregunta:

—Y usted, compañero ¿No le ha ocurrido a usted nada en la vida?

Entonces Miguel de Cervantes relata los dos hechos novelescos que le acontecieron: el regalo de la bolsa henchida de oro y el encuentro con el caballero avellanado en Argamasilla. El desconocido, tras el primer relato, se queda cabizbajo, pensativo.

—El cardenal don Bernardo de Sandoval y ... es buen amigo m... honra de que m... protección. Celebr... rido también con ... so.

Y cuando Mi... gundo relato, el ... en Argamasilla, ... un poco nervioso, ...

—Pero dígame ... ¿cuál es su gracia ...

—Miguel de Cer... — contesta Migue...

—¿Miguel de Ce... interroga con asom... nocido.

—Sí, Miguel de ... natural de Alcázar ...

En este momento ... cido se pone en p... ha ido declinando ... vesperal fulge e... pido. En pie se ha ... bien Miguel. ... de silencio y ... Al cabo, el descono... reído bondadosame... gesto cordial ha ten... zos hacia este ... Cervantes, no info... él, sino feliz, feliz ... ción mediocre. ... do contra su ...

A CUNA DE LAS CIENCIAS Y LAS ARTES: EGIPTO Y GRECIA

por Mariano G. Bosch

Grecia la creadora la civilización, del arte del teatro, de las ciencias, de la Filoso- recogió enseñanzas ante- e otros pueblos y civili- que luego aplicó a las qué puestos fueron es- tenemos en cuenta que contaba con muchos existencia cuando aun nos no habían consti- tivamente su país y más famosos de sus sa- ron muchas veces estudiaron sus cien- , podemos dar casi la cuestión.

llamado "El Padre toria", que vivió cinco tes de Jesucristo, re- al Nilo, recorriendo las que se extienden a sus y cuando a los 30 años huído y perseguido, a jónica de Samos, co- escribir su célebre en lengua jónica, y al de la expedición de contra Egipto tomo para describir a este referir cuanto sabía so- blo tan extraordinario. relatos fueron verdaderas zas.

ras, su contemporáneo residió también en y es seguro que lo mu- a su sabiduría le atri- después sus discípulos lo bebió en aquellas privilegiadas.

que era 150 años ma- Herodoto y fué consagra uno de los Siete Sa- Grecia visitó varias Egipto, y residiendo en Cánopa (hoy

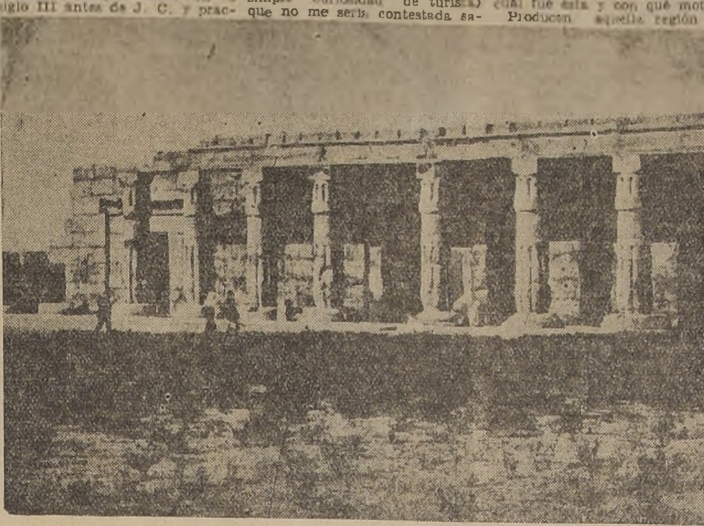
helenos los primeros elementos del arte".

No quiero mencionar aquí al famoso Arquímedes, por ser de Siracusa. Pero viviendo en el siglo III antes de J. C. y prac-

Nilo y de su historia. Y tanto lo hice así, que después de varios días de arduo viaje formulé una pregunta (que no era simple curiosidad de turista) que no me será contestada sa-

tisfactoriamente ni en el sitio, ni en Luxor, ni en el museo de El Cairo, ni en París, y menos en Buenos Aires. Diré luego cuál fué ésta y con qué motivo.

Producen aquella región y



El gran patio de las columnas en el templo de Luxor.



de Luxor. El autor de este artículo frente a las dos estatuas colosales de Ramsés II.

aquella historia un asombro tal (cuando se analiza y ahonda) que es difícil de borrar luego. Cuando Napoleón invadió el Egipto, ordenó a sus ingenieros militares y civiles la triangulación del Delta del Nilo y el relevamiento de la región. Ellos buscaron, como es natural, un punto donde fijar el vértice del ángulo necesario a la operación. Y comenzó la mensura y el retroceso en busca de este punto fundamental. Y he ahí que retrocediendo, retrocediendo, en busca del anhelado vértice, encuentran, con gran asombro— diré espanto— que éste que deseaban establecer estaba ya establecido desde miles de años antes: el de la pirámide de Giseh.

Y lo más asombroso era que la prolongación de las diagonales trazadas en la base correspondían exactamente a los lados del triángulo de la mensura y dividían el Delta en dos partes iguales a ambos lados de la línea que dividía en dos mitades esa misma base. Y esta línea era el meridiano geográfico. ¿Podía ser esto casualidad? Indudablemente que no, puesto que desde Solón a Arquímedes, gran número de sabios bebieron sabiduría en aquellas fuentes de muchos siglos anteriores a ellos y a la Era Cristiana. Sabiduría que tenía cuarenta siglos antes de J. C.

Y la gran pirámide es probablemente anterior.

El egiptólogo Piazzi-Smith, un enamorado de lo sobrenatural de la pirámide de Cheops y que consagró gran parte de su vida a estudiarla, dice que: "o los constructores de ese monumento único en el mundo poseyeron una ciencia tan adelantada como la nuestra", lo que es extravagante y casi inconcebible", o etc. ¿por qué esa afirmación? ¿Dónde está lo extravagante? Solamente en el orgullo desmesurado, que obliga a negar las evidencias porque escapan a nuestros conocimientos y explicaciones. Todos los restos de aquellas excepcionales civilizaciones que han llegado a nuestros ojos después de miles y miles de años y muchos cataclismos nos demuestran una ciencia no solamente "tan adelantada como la nuestra", sino superior. Las pruebas las dejo para otro estudio. Me reduciré ahora a revelar la pregunta que formulé en el terreno (y fuera de él), que ha quedado sin respuesta.

Era en enero de 1914. Recorríamos el territorio de Tebas (nombre que le dieron los griegos a Meset) después de haber visitado a Luxor, sus templos, el obelisco gemelo del de la Plaza de la Concordia de París, el magnífico templo de Carnac, habiendo pasado, en camino a éste, por la Avenida de los Carneros Padres (Artes, astrónomo, llegado al templo de Roma y luego al gran templo de Amón, y muchas otras maravillas, desenterradas casi todas ellas. Pasamos a la orilla occidental del Nilo, a la Tebas-Necrópolis, entre rocas de montaña: ahí estaba el culto a los reyes famosos; y al N. E. las tumbas de las Reinas.

La visita de las de Amenofis, los Ramsés, Tutmosis y otros no me produjo la impresión que la de Seti I. Tiene cien metros de profundidad dentro de la montaña y en declive. Perforación maravillosa; paredes laterales y techo, lisos y planos; este último, azul con estrellas doradas; los otros dos, grabados y coloreados magistralmente: allí están, como en todas las tumbas, las hazañas, los hechos notables de la vida del Rey y las figuras alegóricas correspondientes. La momia está en el museo de El Cairo.

Tiene varios corredores sucesivos, en línea de su eje perfectamente recto; escalones y escaleras de unos a otros: diversas salas laterales como las capillas de una catedral cristiana actual. Las pinturas se conservan como si fueran recientes. Muchas de ellas han sido reproducidas fielmente por pintores enviados por los museos y universidades del mundo; y Ambrosetti me hizo observar ¡que el color rojo de los egipcios es hasta ahora inimitable: / uno de los pintores nos lo comprobó. Representados están allí el Sol, serpientes, escarabajos sagrados, cocodrilos



Una de las columnas exteriores del templo de Luxor.



Plano del Delta del Nilo. El meridiano que pasa por el vértice de la Gran Pirámide divide aquél en dos partes iguales

y cabezas de vacas; vampiros, cuervos, diversas figuras de dioses protectores, genios, personajes egipcios y de naciones vecinas, negros de Libia y hasta momias. La barca solar con sus remeros está representada varias veces. En tal leyenda bebió Virgilio y bebió el Dante. Etcétera.

Ahora bien: la entrada de esta tumba fué buscada empeñosamente durante muchos años, y están de manifiesto los rastros sacrílegos y sus daños. Una de las veces, a fines del siglo XVIII de nuestra era, escarbando hallaron un cuadrado con una pared pintada y cuyo techo plano lo estaba de azul y con estrellas doradas. ¡Allí era, pues! Pero hacia qué lado continuaba? Hay rastros de inútiles excavaciones. Por fin, en 117, un italiano, Betzoni, halló la entrada verdadera.

En las largas buscas anteriores y excavaciones usaron, para alumbrarse, tras que ennegrecieron las paredes y arruinaron el azul del techo. Y ahora la verdadera entrada tiene una larga escalera de madera de pinotea, con baranda, por la que se llega al piso del comienzo del corredor. Y desde allí hasta el fondo, a los cien metros en los corredores y salas laterales, modernos cordones de cables eléctricos, asegurados a listones de madera recostados a las paredes, alimentan infinidad de lamparillas que permiten al visitante admirar los grabados y pinturas. El azul del techo y sus estrellas están en su prístino estado. Quiere esto decir que si los que escarbaron (hace más de un siglo) hubieran usado en sus buscas esta luz eléctrica, sin humo, las pinturas del recinto anterior a la actual entrada se conservarían del mismo modo.

Ahora bien: si en los cien metros de corredores y salas se apagara la luz de las lamparillas allí adosadas, la más profunda obscuridad envolvería el todo. ¡Un corredor de cien metros perforado bajo una montaña! ¡Obscuridad absoluta!

Pues bien, y he aquí mi pregunta: ¿con qué luz se alumbraron los que (hace casi cuarenta siglos) perforaron, pulieron, grabaron, pintaron, decoraron esos corredores y salas y sus techos, durante los muchos años que duró su trabajo? ¿Con velas? ¿Con teas? ¿Con candiles? ¿Lámparas de aceite? Con nada que produjera humo.

Lo único que no lo produce es la luz eléctrica. ¿La había entonces? Después de las maravillas que he visto allí, yo afirmo que sí.

No es, por cierto, "extravagante y casi inconcebible" suponer en esos hombres una ciencia "tan adelantada como la nuestra", considerando que ésta, en rigor tiene apenas 150 años. Y la de ellos tendría entonces acaso más de mil años. He de volver a insistir sobre esto.

...vo ocasión de hablar ...ía con los sacerdo- los más sabios y apren- s muchas cosas úti- encia. En la vejez a escribir y a tratar e acerca de la lla- ia" de la Atlántida, ó en Egipto. De , que si pudo ocu- e continente inmen- , relacionado indu- y en contacto con sta nueva fuente de mueve a conside- debida importan-

que hay quien le su- diente de Solón, se en el "Critias" de Atlántida; noticia os mismos sabios y es egipcias. Y Dio- o afirma que tanto o Licurgo y Platón los egipcios todo el ra sus instituciones. ien; si consideramos vivió en plena era ento de la civiliza- ca y fué contempo- Sófocles, Eurípides, Menandro, Tucídi- nte, Plaxíteles, Al- gran Pericles y su rates, no es de ex- escritores del siglo an: "No somos tam- que profesan la ria de que el arte utóctono, pues los demostrando que iente dieron a los

ticando el trato científico con los sabios de Alejandría, acaso pudiera sospecharse una influencia en sus conocimientos matemáticos, que dieron por resultado su célebre hallazgo del valor de pi, con bastante aproximación.

Muy poco de esto o muy someramente conocía yo en el momento de embarcarme para Europa en 1913 y depararme el destino la suerte de viajar en el mismo barco que el ilustre sabio argentino Dr. Juan Bautista Ambrosetti, con quien pude trabar sincera amistad y recoger de sus labios provechosas enseñanzas y noticias importantes que habría de aprovechar bien pronto. De no ser así no hubiera llegado a saber del Imperio de los Faraones y la sabiduría otra cosa que lo que enseñan los libros de colegios o las enciclopedias, escritos por sabios más o menos de laboratorio o historiadores a base de copias de los anteriores a ellos, es decir, bien poco.

Aquellas conversaciones y enseñanzas me decidieron (estando un mes después en Génova) a tomar mi pasaje en una expedición a Egipto, que visitaría Alejandría, El Cairo, Luxor, Assuan, etc. No pisé, pues, la tierra de Africa en carácter de ilustre curioso, ni turista ávido de impresiones nuevas y farras varias, sino con mi espíritu profundamente penetrado de la importancia de la región del



Los componentes de una expedición a Egipto, en enero de 1914. A cien metros ante la Esfinge. La Gran Pirámide.

...NRIQUECIMIENTO DEL LOUVRE

...colección de grabados y dibujos de Rothschild

por Enrique Verne

...onación al Louvre ...a magnífica colec- de estampas del ...n Edmond de Roths ...ida al Museo en ...o de la voluntad de ...or el barón James ..., el barón Mauri- ... constituye un ... artístico de im- significación espe-

..., el grabado tiene representación en museo. Podemos ...stia en la sección pero es menester las obras prove- ...a época de sus auto- ...s planchas de cobre. ...s pueden sacarse co- ...s, tales como las ..., a las colecciones patrimonio de la Pintura y Escul- ... en conjunto y Calcografía france- ... del general Pom- ...l año V, fué la fun- ... museo nacional para hacer cono- ...as y explotarlas co- ...e.

Actualmente, gracias a la generosidad del barón y de la baronesa Edmond de Rothschild y de sus herederos, quienes por testamento confirmado por una donación han dotado al Louvre de una colección de grabados, citados en su mayor parte en las obras científicas, el público podrá admirar y estudiar las hermosas concepciones de los pintores grabadores de otras épocas. Tales piezas fueron reunidas con no menos erudición que buen gusto por el barón Edmond de Rothschild (1845-1934) desde la edad de catorce años, y fueron adquiridas entre las numerosas colecciones vendidas entre la primera y la segunda parte del siglo XIX y principios del XX.

El conjunto comprende más de 40.000 grabados aparte de numerosas obras ilustradas o conjunto de estampas y más de 3.000 dibujos antiguos del periodo transcurrido entre el siglo XV y fines del XVIII. Juntamente con un lote de dibujos relativos a la revolución de 1789, proveniente de la colección del abate Jean-Louis Soulavie, entre los cuales se destaca el famoso croquis de David: "María Antonieta conducida al suplicio". En lo que respecta a las estampas, se extienden sobre un lapso que abarca cinco siglos, desde el final del XIV hasta los primeros años del XVIII, y pertenecen a las escuelas de Alemania, Flandes o mejor Países Bajos, Francia e Italia.

No trazaremos aquí la gran figura del aficionado fundador de esta sala de estampas. El espíritu que le indujo a la formación de este conjunto no fué el deseo de coleccionar una cantidad considerable de piezas, sino de seleccionar las más hermosas y las más interesantes. Tales son las cualidades excepcionales que han hecho famosa esta colección de grabados de Edmond de Rothschild.

Del siglo XV reunió los incunables xilográficos y las piezas primitivas más importantes, tales como las adquiridas de la antigua colección Weigel los trabajos de los artistas del Quattrocento, originarios del marqués de Salamanca y de Durazzo, de los italianos como Montegna y alemanes como el Maestro E. S. del año 1466 y Martín Schongauer.

Del siglo XVI, el artista más popular es Dürer, cuyas obras están representadas en forma completa y adecuada. Los trabajos a buril aparecen extraordinariamente luminosos y con reflejos plateados: "La Melancolía", "El Caballero de la Muerte", el "San Jerónimo"; en cuanto a las maderas, provienen de la colección Verstolk Van Soelen, escogidas por el mismo Dürer para su amigo Ortelius.

La misma perfección en las planchas ofrece el conjunto de grabados de Lucas de Leyde y de Marco Antonio Raimondi, provenientes de la colección Brentano.

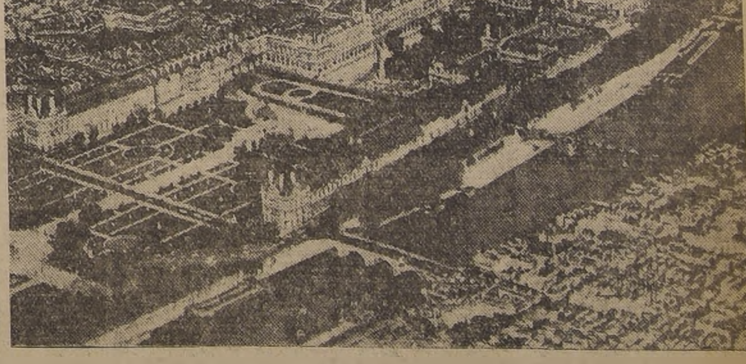
La joya de esta colección, empero, la constituyen las aguafuertes de Rembrandt, de los cuales no faltan algunos de belleza excepcional, como la "Pieza de cien florines", el "Rembrandt del sable", el retrato de Efraín Bonus, llamado "el anillo negro", el gran Coppenol todos pertenecientes a Roberto Steiner Holford.

Al lado de Rembrandt debemos mencionar a Van Dyck y a los retratistas franceses del siglo XVII, como Nanteuil, sin pasar por alto a los aguafuertistas tales como Callot, Bosse y Claudio Lorrain. En cuanto al siglo XVIII, abunda en composiciones finas y ligeras realizadas en negro como las de Saint-Aubin y resplandecientes de colores como las de Gautier Dagoty, Luis Marín Bonnet, Janinet y Debucourt, las cuales pueden admirarse actualmente en el Museo de l'Orangerie, de las Tullerías en París donde han sido expuestas durante varias semanas.

Esta rápida ojeada sobre la colección basta para señalar su importancia. Como aficionado insigne, el barón Edmond de Rothschild ha querido evitar la dispersión de esta aristocrática colección de estampas valiosas, y ¿qué mejor que confiarlas al Museo del Louvre? En efecto; el grabado no podía faltar en un museo concebido para recibir las obras de arte de todas las ramas. Gracias a la colección Edmond Rothschild el arte del grabado ocupa el lugar que le corresponde en el Louvre, junto a las demás artes.



Barón Edmond de Rothschild



Vista aérea del Louvre.

ARTE Y LITERATURA

SEMBLANZA DEL PINTOR MENDOCINO ROBERTO AZZONI

por Neftalí Agrella

MENDOZA está en el "hinterland" argentino. Viniendo de la gran metrópolis fluvial hacia el Este, es preciso atravesar cinco provincias de la más diversa apariencia y modalidad; la de Buenos Aires, pintoresca y modernizada; Santa Fe, un fragmento de ella mejor dicho, con su capital Rosario centro provinciano importante; Córdoba, progresista y llena de pueblecitos simpáticos; San Luis, la Cenicienta de las provincias; y Mendoza, modestamente orgullosa de sí misma. Esta última, en lo geográfico como también en lo espiritual, está más cerca de Chile. Esta mellicidad en todos sus matices lo pude comprobar durante un breve tiempo que residí allí, entre agosto y octubre del año recién pasado.

Encontré en Mendoza a unos buenos amigos de Chile, no sólo porque así me lo expresaron, o porque antes habían visitado este país, sino porque se llevaron de aquí un sólido cariño por nuestra tierra. Después de todo no es un mito el argentino que se enamora de Chile. En ese grupo sobresale, con su elevada estatura de antena captadora de todas las vibraciones mentales, el ecuánime filósofo materialista Ricardo Tudela, escritor profundamente democrático de la vanguardia argentina. Los otros del grupo eran: su esposa, Blanca Dalla Torre Vicuña, apasionada por la formación espiritual del niño, creadora de un eficaz teatro infantil y fina poetisa gustadora de los buenos metales del verso moderno; el poeta Reynaldo Bianchini delicado y simbolista, culto músico y p... al mismo tiempo, aunque ... salir de la etapa cohibida ... dilettante; el poeta consagrado por la crítica transandina, Jorge Enrique Ramponi, más aristoso y macizo, con una verba fundamentalmente cósmica; el investigador folklorista cuyano y poeta terruñista, Juan Draghi, que acaba de publicar una voluminosa obra sobre cantares del solar de Cuyo; el doctor Manuel Lugones, sobrino del gran poeta suicida, y gracias al cual me publicaron en "Los Andes" de Mendoza un amplio artículo sobre Sarmiento en Chile, con ocasión de su cincuentenario; el pintor Roberto Azzoni, etc. No había más, fuera de dos o tres pintores de la Academia Provincial de Bellas Artes de dicha ciudad, entre ellos un modesto y valioso muchacho Bravo y su director, don Fidel de Lucía, muy elogiado oficialmente, y de vez en cuando, en torno al grupo, profesionales intelectuales como el joven doctor Angela Patrucco que, acaba de estar en Chile, en la gran gesta quirúrgica de Concepción...

Es relativamente reducido el grupo artístico de Mendoza; pero constituye lo más selecto de su intelectualidad, y se recomienda solo. Aunque no deja de haber como en toda ciudad de cierta importancia, un pequeño lote de genios de café y poetillas sociales de álbum. ¿Para qué darse el trabajo de mencionarlos?

En esta crónica, por lo demás, sólo quiero referirme al pintor Azzoni, especialmente. Muchas veces fuí a su taller y le encontraba siempre trabajando ante una tela, sonriente y sencillo, aunque con un empecinamiento raro en aquella ciudad andina que se singulariza por su afición a dormir la siesta. Otras veces le veía en la Academia Provincial de Bellas Artes, Avenida San Martín, de donde ... subdirector y el poeta ...mponi es secretario. Allí ...no siempre había lugar para la charla cordial, porque el artista Ramponi tiene que actuar como profesor en un curso de composición. En su taller de la calle Perú, en cambio, logré impregnarme de mejor modo en el espíritu moderno de sus telas, algunas inacabadas, ya sea por la inquietud temática inherente a todo artista creador, o porque el tiempo práctico se le esfuma en invisible volutas.

Azzoni es un muchacho alto, optimista e inteligente, de sólida cultura artística. Y como mucho de los que no nacieron en dorada cuna es autodidata. La vida ha ido muchas veces pisándole los talones con sus perentorias necesidades; el tedio provinciano ha engrisado más de una vez sus pinceles llenos de sol; pero, a pesar de haber vivido en la tranquila rutina de Mendoza, conserva intacta sus esperanzas de legítimos y mayores triunfos, a los cuales en más de una ocasión se asomó en años anteriores, cuando exponía sus telas en Buenos Aires y se ocupaban de él prestigiosas plumas críticas de la capital federal y de Montevideo. Todo esto quiere decir que Roberto Azzoni es un pintor continentalmente consagrado. Después se alejó un poco del epicentro artístico. Entro en ese plano un poco fastidioso de sub-estimaciones y de depresiones artísticas de la provincia; pero formó su hogar en la tierra cuyana, entre la sierra y la cordillera, región argentina donde a pesar de abundar el pedruzco punzante, la gente es más blanda de corazón que en la capital sofisticada.

Artísticamente, Azzoni es el más genuino valor pictórico de la región de Cuyo (que espiritualmente abarca Mendoza, San Luis y San Juan), y del selecto grupo mencionado. Son los minoritarios del talento en una región de extranjeros metalizados. No hay otro artista en dicha ciudad que le sobrepase en factura moderna y calidad de concepción. Últimamente ha estado trabajando en una amplia tela, por encargo, titulada, según creo, "Los Vendimiadores". Aunque, incompleta, ya se adivinaba su gran valor final. A veces le insté a que viniera a Chile a dar a conocer sus cuadros. Le encantó la idea; pero, al menos este verano, no pudo o ... Azzoni es una ... del arte, ... Calipso que ... tiene sujeto a ... siesta y su ... lírica, donde ... alientan a un ... tres poetas ... camaradería ... agradable ... por esa región.

Febrero 19...



"Paisaje de "El Challao", pintado por Azzoni en 1937, y existente en el Museo de La Plata.



Paisaje de "La Puntilla" (Mendoza), pintado por Azzoni en 1934. Existente en el ... riodistas de Mendoza.

RESPUESTA A UN COMUNISTA

(Carta a un descendiente de Hermógenes de Irisarri)

Señor Alfredo Irisarri.— Estimado amigo:

Leí tu carta de "LA NACION" del 5 de febrero, en ... circunstancias. Hubiera ... do contestarla a ti, personal... un espectáculo para los de... cuestiones de car... no pasan de ser exhibi... literarios. Estoy francamente ... de todo esto. Es la ... vez que me dirijo por ... poniendo en juego mi persona (que prefiero mantener lo más ignorada posible), y por esto mismo lo haré de un modo exasperadamente personal, si se quiere. Es la última vez. He decidido hacerlo en carta abierta (creo que se llama así) porque es mejor que se entere algún tercer lector, aunque me dirijo a ti estrictamente: pienso esto, pues no eres tú el único que crees todo lo que afirmas sobre mi actitud.

Esa incomprensión standard, estereotipada, es común a varias personas con las cuales caminamos algún trecho juntos hace algunos años. Te aseguro que es un tanto molesto permaner completamente ignorado aún para aquellos con los cuales se ha caminado un trecho de la vida, y que por ahí andan diciendo que a uno lo conocen perfectamente y que se es así o se es esa. Más incómodo aún, que lo falseen que lo obliguen a ser como no se es.

Quiero recordar aquí dos escenas tomadas al azar en mi memoria. Una noche iba por el Portal Fernández Concha (que como tú sabes lleva el nombre de mi familia), y me topé con un individuo al que conocía, que en ese momento, estando en estado de ebriedad máxima, armaba un gran escándalo. Me llamó la atención, pues el hombre aquél sabe beber y, por lo tanto, era extraño encontrarlo en esa situación. Poco después se trasladaba a la esquina de Estado y empezaba a detener a los transeúntes. Les preguntaba en alta voz: "Eh, tú, ¿qué eres, agurrista, frentista? Entreparéntesis, ya había triunfado el Frente Popular en las elecciones. El interrogado contestaba invariablemente que él era frentista y algunos hasta cerraban el puño. Entonces el individuo del escándalo, que debo decirte ha sido siempre de izquierda, se volvía hacia nosotros y afirmaba con un gesto desesperado: "¿Ven ustedes? Ahora todos son frentistas en este país... No se puede vivir aquí, este es un país de... (muchos adjetivos). ¡Yo no me... (en todos los partidos y en todos los gobernantes)...!". "Te juro que sentí deseos de abrazarlo. Mas, comprendí, el hombre decía eso, se exponía, porque estaba borracho, nada más. Es sólo cuando está en este estado que el chileno se pone más hombre y más sincero. Como si lo comprendiera aquel personaje se acercó a nosotros, y nos dijo: "Ustedes saben que nosotros los borrachos decimos siempre la verdad".

Hoy, Alfredo, todo el mundo, todo el mundo, es frentista. ¿Entiendes? ¿Y...?

En fin.

Una vez que iba fuera de Santiago por algunos días me llevé un número de esa revista deficiente, "Aurora de Chile". Había un poema de Pablo Neruda titulado "Oda al río Mapocho". Comentaba yo con una mujer este poema. Le aseguraba que era lo más malo que había leído en los últimos tiempos. En primer lugar eso es un poema "inventado", no es una creación, no es un "canto". Ya es pura retórica, pura pose, pura mentira. Nadie, que yo sepa, puede emocionarse con un río tan [illegible].

Esta frase se me ha quedado grabada. Hacer a Chile. Muy bien: pero entonces debemos hacerlo lo mejor posible.

Yo te aseguro que amo a mi país [illegible] hasta las entrañas, hasta las lágrimas, hasta la ternura pura: amo tanto a Chile, pongo toda mi fe, su fe, en él que si se pierde de ruta por culpa de la necedad, por culpa de ustedes, que si nos perdemos, entonces aún queda una salvación: nuestro trágico destino geográfico, que puede hacernos desaparecer en una noche.

Leí tu carta, enfermo. Pronto hará un mes de esta enfermedad. ¡Cuántas cosas han pasado! Chillán, el maravilloso Chillán, ha desaparecido. Y con él los recuerdos y las esperanzas. Cuánta gente ha muerto, ... lejanos amigos y gente bondadosa, tal vez. Yo lo supe en el hospital, y faltan gotas de sangre y faltan lágrimas del corazón. Ahora, ya convaleciente, necesito un descanso absoluto. Tu carta me obligará a pensar, a revisar viejas ideas, ya escritas en su mayoría, para estamparlas de nuevo aquí, volver a hacer la exégesis de mi posición. Tener que pensar. ¿Hay algo más ridículo, más denigrante, para el hombre, para el espíritu?

Últimamente se me ocurre hacer grabar sobre una madera la siguiente frase, que colocaré sobre el muro de mi cuarto: "Si el hombre quiere salvarse, debe lograr una ignorancia superior".

Ahora bien, a continuación te hablaré de mí, pues es lo único que puedo hablar con cierta propiedad, de mi situación, que generalizaré sin el menor escrúpulo en sus líneas más superficiales, por el hecho de creer que corresponde a la de más de algunos de los muchachos de nuestra generación. Tú mismo, en tu carta, me emplazas a hacerlo, mejor dicho, me cierras las puertas de cualquier tema objetivo, abocándome a mi propia persona únicamente. Y la verdad es que nada importa tanto como la personalidad individual. Es lo único que importa. Recuerda también aquel cuento de nuestro querido amigo Barreto, que empieza: "Nada importa sino la vida del hombre. Los pasos del hombre". No deseo por nada hablar más del cuento, ni de la consabida Antología. Mas que una antología de verdaderos cuentos, debería haber intentado hacer una antología de verdaderos hombres. Es esto último lo que necesitamos, lo que hace un país.

Para que esta carta no crezca más de lo decoroso, intentaré entrar al momento de lleno en el tema, y trataré de ordenar el caos infinito de razones o justificaciones que tengo en la mente. Ya que ustedes los pedantes marxistas nos obligan a nosotros los pobres "equivocados" a justificarnos en nuestros "errores". La cosa, Alfredo, es muy sencilla: el obrero tiene hambre; yo no tengo hambre. Fíjate, si yo saliera a gritar a la calle: "¡Dénme pan, quiero mi pan, el pan que me pertenece, tengo hambre!". Estaría mintiendo. Si yo gritara: "¡Denle al pueblo el pan que necesita, el pan que le pertenece; porque el pueblo tiene hambre". También mentiría. Porque no me importa. Porque yo, entiendes, soy un egoísta. Y, por hoy, no puedo ser sino un egoísta. Es más, nadie que aún no se haya realizado, no puede ser sino un egoísta. Tú eres un egoísta, aquél es un egoísta, ese otro también lo es. Pero tú eres un embustero, como lo es fulano y zutano, que fingen un altruísmo que no sienten. Hoy solamente hay hombres honrados y hombres no honrados, entendiendo por tal a aquel que es fiel a sí mismo, a su situación. Sólo desde aquí desde el esfuerzo por solucionar el propio problema puede nacer algo cierto y algo grande, algo verdadero. Hoy no hay hombres realizados, no hay hombres: por lo menos yo no conozco a ninguno aún: por lo demás, si los hubiera, se sabría, y la cosa en el mundo sería muy otra, ya que este ser posee algo como un poder mágico— para emplear términos desprestigiados— que lo hace superior. Por consiguiente, no hay hombres altruístas, hay sólo egoístas, es decir, hombres, así con minúsculas, que a su vez se dividen, como ya te he explicado, en honrados e hipócritas, según finjan o no finjan ser lo que en realidad no son. El pueblo mismo, por ejemplo, el hombre del pueblo, es también profundamente egoísta. El grita: ¡tengo hambre! Ante este [illegible] Mis problemas de realización personal me requieren a mí propio situación y su mundo. Por esto, por honradez no he entrado nunca al Partido Comunista, estando algunas veces al borde y sintiendo la sugestión [illegible] al cual se le presenta una situación análoga, yo le explicaba esto mismo, según recuerdo, y él me contestaba con el peligroso mito siguiente, mito que no pasa de ser un cruel sofisma teórico-dialéctico, y que se acepta con la sugestión que ofrecen los esquemas, la "retórica marxista", a ojos cerrados, como si fuera en verdad una resultante vital. Me decía: "Yo abdico a mi personalidad individual, yo renuncio, puesto que esta renuncia a mi personalidad en el anónimo trabajo colectivo, es la única manera de realizarla". Palabras, palabras, palabras. Repugnante misticismo, comodidad, hedonismo. Sacarle la vuelta a la cosa, quitarle el cuerpo a la auténtica realidad.

Es como la innoble renuncia cristiana. Es la misma cosa. Yo voy a tratar de explicarte los tipos que hoy existen, los casos en que se le saca la vuelta a la realidad (que, de más está decirlo, es profundamente trágica), son tres, si no me equivoco. Me refiero a gente como nosotros, artistas, seres humanos, "atormentados por la vida", por la pequeña vida con que nos hemos encontrado, que hoy vive el mundo. Primero: Entramos al P. C. Segundo: Nos hacemos cristianos tipo Maritain, con variaciones Juan Salas. Tercero: Nos aturdimos en el vicio y en la depravación. Enloquecemos. Tres maneras distintas de la vuelta y una sola cobardía no más. Tu me preguntas: ¿Y, entonces, qué solución le das tú a la cosa? Yo no trato, amigo, de darle una solución a la "cosa", yo no trato de darle ni por un momento una solución a la vida de los demás, a la tuya, por ejemplo, sino solamente a la mía. Porque mal podría solucionar la vida de los demás cuando ni siquiera he solucionado la mía. La solución de mi vida encuentra ciertamente una justa correlación con la de los demás, puesto que yo soy un ser social, que vive existe, respira, en una sociedad organizada o desorganizada. Aquí te digo: Es por eso que yo lucho, es por eso que me quedo callado: porque es necesario conquistar el metro cuadrado donde yo pueda realizarme. Y he comprobado, fíjate, que esta lucha por la realización de mi vida no es la lucha marxista; muy al contrario, pues que la lucha por mi existencia lleva en sí una serie de premisas y planteaciones de carácter universal que difieren en absoluto de las interpretaciones universales del marxismo, del materialismo histórico y su resultante de acción. Mi acción hoy se reduce a lo mismo que estoy haciendo en este momento: explica mi situación, nuestra situación. Esta es la lucha. Te vuelvo entonces a repetir: Mal puede ayudar a los demás quien no se ha ayudado a sí mismo. ¿Qué cuál es el objeto de la realización personal? Evidentemente concluye en un fin social, ya que el hombre realizado se transforma en un ser social, altruísta, que, ahora sí, tiende a ayudar a sus semejantes naturalmente y, ahora, con éxito. Por lo demás, poco importa el fin de las cosas, basta con entregarse a las necesidades inmediatas. Yo no doy ninguna solución para los demás. Tú me preguntas: ¿Qué solución le das a mi vida, a ...ción? Ninguna. Yo soluciono mi vida. Eso ... Lo que pasa es que estamos acostumbrados a esperar las soluciones desde afuera, que un milagroso tercero o segundo venga y nos diga: "Tome, señor, aquí tiene usted su vida". Hay una frase en el libro "La Esperanza" de Malraux, que un personaje dice como por azar: "Si los españoles hubieran gastado el veinticinco por ciento de las energías que han derrochado en formar corporaciones, partidos políticos y propagandas, en ser hombres individualmente, hoy se podría vivir en España". Mira, si alguna solución le doy a la "cosa", es ésta: Que cada uno le dé a su vida su propia solución. Y te aseguro, para tu tranquilidad y la de muchos otros, que es toda una doctrina, todo un evangelio, o toda una "teoría".

La lucha consiste en explicar esto. Lucha revolucionaria, ardua y poco grata, pues va contra los intereses de todo el mundo, de Izquierdas y Derechas, como tú dices; sobre todo, de izquierdas y derechas.

Ahora bien, volviendo a la cuestión del hambre. [illegible] dad inmediata de escritor de artista y la mía también, que equivale a decir necesidad económica apremiante. Se ha acostumbrado, no sé por qué, [illegible] No creas que te hablo del problema en abstracto. [illegible] dejar para siempre la pluma para sumirme por necesidad en el burocratismo de una oficina: nuestro porvenir". Bien como para nosotros se ha acabado la milagrosa época de las herencias o de los Mecenas, mi problema de individuo, de hombre antes que escritor, es el mismo tuyo. Yo no tengo ninguna fortuna ni mucho menos. Lo único que hago es mantenerme, soportar lo más que pueda. No veo por qué los literatos unen su problema (me refiero al problema económico del escritor) al del obrero. ¿Es que esperan que en un triunfo socialista, por ejemplo, van a ser más reconocidos en su trabajo y mejor remunerados? Falso. Falso en absoluto. La cosa es igual. El artista es el eterno explotado y debe hacer su propia revolución, que contrapone sus intereses. Tu ves ahora. Los escritores, para lograr beneficios, se burocratizan y forman alianzas que no tienen nada que ver con el arte y sí solamente con la propaganda de otro orden. Se hace literariamente mediocres. El caso lo tenemos a mano en el artista Pablo Neruda, de quien ya te he hablado en esta misma carta, su último libro, "España en el Corazón", al servicio de la propaganda, es un libro mediocre, literariamente inferior y falso. Está hecho a base de pura retórica no sentida y amanerada. Claro que ellos serán reconocidos, como Alexis Tolstoi en Rusia, pongo por caso; pero solamente porque se han rebajado, porque han cedido, porque han claudicado, mediocrizándose, haciéndose vulgares, cínicos; en una palabra: son reconocidos porque ya no son artistas. Esto tú lo sabes tan bien como yo: me extraña que no quieras reconocerlo. Mira en Rusia por ejemplo: ¿qué es de un Pilniak?, ¿qué es de un artista tan grande como Fedin? "Las Ciudades y los Años" es una obra que está junto a "La Montaña Mágica", de Mann, y a "Europa" de Briffault, como retratos hondos del mundo occidental que precedió a la Gran Guerra. Sin embargo, ¿qué es de Fedin? Esta novela la escribió joven; no ha vuelto a escribir nada más que esté a la altura de este libro... ¿Qué es de Fedin? No conviene preguntar con mucha insistencia.

El papel de artista en la misma vida individual de un hombre, es transitorio; pero mientras lo seas, no esperes ser reconocido: por lo demás, la satisfacción y el beneficio los recibes tú por el hecho de serlo, que es un alivio.

Volviendo al problema del hambre. No creo que el pueblo tenga tanta, mejor dicho, que para él sea tampoco esto lo esencial.

Yo sé que todos los cambios en la historia se verifican desde el pueblo. El pueblo es nuestra última esperanza. Pero no el pueblo que creen los marxistas, no el pueblo intelectualizado, clasemedizado, para emplear el vocabulario clasista. El pueblo modifica como las obscuras zonas de la tierra en la geología, en un sentido de capas y estratos, en un profundo sentido mesiánico y catastrófico. Y es este mismo sentido adulterado en la mentalidad de un intelectual afín a su época el que impulsó a Marx. Yo no creo en ningún "dirigente", como ya podrás deducir por tu cuenta de esta carta. Ellos despueblan al pueblo. El proletario ya no es el pueblo, es mucho más clase media, sobre todo cuando está afiliado a un partido como el comunista, que edifica sus pilares fundamentales sobre abstracciones mentales, premisas del intelecto. Yo creo que todos los dirigentes son falsarios. Es decir, no pueden ser sino egoístas, aunque finjan lo contrario. Sus intereses tienen que oponerse diametralmente a los del pueblo. Mas, como dirigen, le hacen el juego, aprovechándose únicamente del poder parlamentario que la masa indirectamente da: mas, en único, [illegible] Es mejor no creer [illegible] movimientos dirigidos.

Se acostumbra decir que el marxismo es la teoría obrera. Marx, perteneciente a la clase media, con los defectos de un burgués intelectual en su vida propia, con las antipatías, pertenencias y envidias de un judío que ha pasado penurias sin fin, rasguñando durante toda su existencia con un odio terrible la presencia de ese gran alma que fué Bakunin, y ... le correspondió siempre de un modo ... su inteligencia, no como a hombre, Marx mal podía ser un representante del pueblo en su mentalidad. Si hemos de creer en la misma psicología de clases marxistas (yo no la creo), Marx mismo no podía ver la verdad: por lo menos la verdad obrera (que es la ... ¿no es así?).

Lo terrible es que Marx ha llenado de mitos toda una época. Bien, pase en el Occidente. Pero aquí en América debemos defendernos de este peligroso sueño, de esta enfática "iluminación".

Yo también, como tú, sé que el mundo está mal. Que está desordenado. Que es necesario un cambio. Un "comunismo". Pero cuando se haya conquistado, como tú lo ves, aún no se habrá logrado nada: pues es el hombre, el que crea el desorden. ¿Por qué? Porque es él el que está desordenado. Para poder ordenar entonces hay que empezar por ordenar al hombre. Es necesario ... todo. Urge. Es absolutamente necesario ... de otro lado. Y, primero que nada, vuelvo a repetirte, hay que ordenarse.

No te olvides, por un momento, que yo hablo sólo de mí.

No te diré: la labor; la vida de nuestra generación ha sido muy difícil. Cómo admirarse que haya tanta locura, tanta irresponsabilidad y desorientación; tanta depravación también. Nuestra generación no ha tenido infancia casi. Atormentados desde los años en que la vida debe ser un descubrimiento, una revelación de luz, de amor natural, por las preguntas y las urgencias de otro orden exterior, obligados a fabricarnos una propia ciencia, una propia filosofía y una metafísica propia para poder subsistir en medio de las aguas encarnizadas. Una gran escisión entre padres e hijos; el prototipo de nuestra generación es el huérfano, el autodidacta; personaje producto de una "democracia total", es decir, un hombre que no puede ser sino general, aunque no haya sido jamás antes soldado.

En la generación que nos continúa la cosa es aún peor.

Individualmente, para no perecer me vi en un momento en la obligación de tener que revisar todos los términos, cambiarles el significado hasta a las palabras más insignificantes y diminutas, transmutar todos los valores, entrometerme en una cultura, que no era nuestra y que, sin embargo, nos obligaba a digerir como un pan masticado ya. Quería responderme. Busqué. Verifiqué. Odié. Supe que no era necesario. Hoy lo sé. Tuve que liquidar. De ahí la imposibilidad de rehuir el tono polémico. Hoy sé, como te decía, que sólo importa el hombre; el hombre desnudo, no el hombre culto. Sólo el hombre desnudo, puro, puede saber... "Lograr una ignorancia superior".

Pero todo esto nos lleva a otras cosas demasiado serias y extensas de explicar.

La situación es esa. El ambiente es de una intensidad irresistible, pero relajante como un pantano. Po... falta de honradez, de hombría y, también, por "casualidad".

Tu me dices: vivimos entre seres iguales a nosotros. ¿Por qué los evitas?... Es que no es así. No vivimos entre seres iguales a nosotros. Ya te he explicado: honrados e hipócritas. Se deja uno llevar por la corriente o nada contra la corriente. Es cuestión de dignidad del nadador. Si tu nadas a favor de la corriente, es más aliviado y das la impresión de ser un nadador muy rápido. Si lo haces contra la corriente, avanzas con una lentitud desalentadora.

El hombre ha nacido para actuar. De esto no hay duda. La necesidad de la acción es imperiosa. Hoy, a mí, por ejemplo, la realidad no me ofrece, tal como está constituida, ninguna expectativa de acción dentro de ella. Tengo por dignidad, por honradez conmigo mismo, que recortarme dolorosamente las alas de la acción [illegible] nización, y hoy sólo podemos demoler — es nuestro deber— destruir lo construido o en construcción, que es lo falso, lo inhumano; para que otros después puedan construir, esperando conquistar un metro cuadrado donde poder construir nuestra casa, la casa del hombre. Nos recortamos los brazos para resistir de nadar a favor de la corriente.

Mientras tanto se crean instituciones ... de locura, con andamios podridos, sobre la corriente de destrucción inhumana: la Alianza de Intelectuales emplea cesantes, entendiendo por tales a estos seres que tienen una imperiosa necesidad de hacer algo: lo primero que se presente. Se les ofrece una acción cualquiera. Y, entonces, se empieza a hacer ruido con los pies... Idéntica cosa sucede en el Partido Comunista. No me refiero a ... Nacismo, etc.) ... que los incluyo tácitamente.

Agregas por ahí: "De todo hay en ..." Yo no. Más que nunca se hace necesaria la calidad. Solamente la calidad puede contra la cantidad. Gobernado el mundo por la política se pone en vigencia su fórmula esencial, básica: el fin justifica los medios; y los valores morales corren a perder ... precisamente los gestos morales ... que cuentan en la Historia. Es ... con calidad como se construyen los mundos. Entiendo por moral la solidaridad, la consecuencia con los propios principios, cualesquiera que sean, la responsabilidad. En el plano internacional europeo, Rusia— para no mencionar a los países democráticos— ha sido profundamente inmoral con España.

Todo esto yo lo sé, amigo, se justifica con la dialéctica.

Soy antimarxista, antidialéctico (para no tener que explicar más, te remito el último número de "Atenea", donde, con bastante atraso se publica un artículo en que explico mi oposición a la dialéctica), también antifascista; en una palabra, antipolítico. Es más, creo que fascismo y socialismo son la misma cuestión dicha con otras palabras. Productos, expresiones de la época racional mecanicista del humanismo—del Occidente.

Pero esto no tiene importancia: yo quiero hablarte de lo que pasa a nuestro más inmediato alrededor. En la cercanía de nuestro cuerpo. Recuerdo también que me llamas indiferente. Te equivocas; el mismo prólogo de la "Antología del Verdadero Cuento en Chile", a que tú te refieres, demuestra que no es así. Esta carta también. Son la negación misma de la "torre de marfil"; me expongo— me he expuesto— a insultos e incomprensiones. Algo más de lo que esperaba.

Tu sabes que tampoco yo he vivido aislado. Me he entregado a los requerimientos apasionadamente. Sólo he sido fiel a mi propia naturaleza de hombre.

Te ubicas entre los que yo llamo "blancos apellidos de la reacción". No perteneces a este sector, como pertenezco yo. No doy ese nombre a un aristócrata, sino a la burguesía, representada por los apellidos vascos, catalanes, franceses, ingleses, tan conocidos, tan nombrados, tan repetidos, respetados como aristócratas, cuando sólo son "aristocratizados". No pasan de ser burgueses, es decir comerciantes enriquecidos y prestigiados por el dinero. Aquí en Chile no hay aristocracia. La aristocracia derivada de Europa es mínima. Entre ella me cuento. Llegando por línea curva a los Infantes De la Cerda y a los Borbones. (Lo que no perjudica en nada la profunda autenticidad americana, chilena). Tú dirás, por prejuicio, que esto no tiene importancia. Yo te afirmo que la tiene, tanto como en un caballo de carrera. Y si no la tiene, tampoco importa. Es un hecho, y como tal debemos consignarlo. Si aquí en América, en Chile, hay aristocracia, es en los campos, único lugar donde se vive feudalmente (no desprecio el término feudal como tú), y serían aristócratas viejas familias arraigadas a la tierra y a las haciendas. En Europa misma la aristocracia deriva del feudalismo. Derivó, diré.

El aristócrata aquí no es el que está en ninguna parte. Aunque pueda ser el que, como tú, o como yo, no estén en ninguna parte. Aunque pueda estar en una buhardilla.

Hoy existe el prejuicio de hablar de todo esto. Hay una suerte de arribismo al revés. Se arriba por los partidos de izquierda.

El arribismo al revés es insoportable, porque, después de dar una gran vuelta, deriva a lo mismo. Estamos rodeados de seres pequeños con los que nos topamos a diario, conocidos [illegible] vulgares arribistas. La indulgencia es [illegible] aquí [illegible].

En cuanto a lo que yo dije de Barreto, no fué como tu escribes: "Después lo mataron", sino "Después se murió". Y se murió por todo esto que en verdad, sintiéndolo él con más intensidad, no pudo no quiso resistir. Porque también es innoble permanecer en espera, con las alas recortadas. Barreto se suicidó. Recordemos a Goethe: "No se por qué ha consentido en morir".

La atmósfera intensa y espesa que hoy vive Chile, recuerda un poco —sólo un poco y anotando las diferencias— el clima de Rusia particularmente, antes de la Gran Guerra. Chile espera algo. Algo que debe ser nuevo, como una redención — para seguir empleando palabras desprestigiadas.

Escribí en el prólogo de la Antología ya citada, ... no deberíamos ... tro país, que ... Estos a punto ... mente, renegaré ... casi soportar mucho ...

Te saluda.

Febrero de 1939.

UN POETA DE AM...

Juan Marinello (cuba...

Y ESTA ETERNA NOST...

Y esta eterna nostalgia de las alturas, y ...
atalayar eterno de cumbres intocadas
e inaccesibles, ¿cuándo
morirán en el alma?

¿Por qué, si no podemos volar, sueñan ...
las alas ideales que se aferran al suelo
sangrando el vencimiento? Si humana podre...
somos, ¿por qué se irisan los ojos con la lum...
celeste? Si en el viento
ha de perderse el verso como inútil lamento,
¿por qué nace en nosotros el verso? ¿Por qué ...
esta chispa divina que nos prende el ocaso,
si ha de ser en las sombras de la noche que ...
la cineraria flama de su propio fracaso?

Alma loca que olvidas que la vida es ...
¡olvídate a tí misma y cierra las ventanas
que dan al sol y al mar!

Y SIN EMBARGO

Lo he dejado todo.
amores que sólo
eran un reflejo
del Amor,
mirajes
que eran un trasunto débil del paisaje
interior.

Todo se ha quedado detrás: la gloriola
del elogio fácil (dulce vanidad),
las manos que estrechan, las manos que d...
el beso que enciende y el beso que calma
la ansiedad.

Todo se vislumbra lejos: pero asciende
de las tibias ascuas —hogueras de ayer—
un humo en que flotan ansias insepultas
y maravillosas formas de mujer.

Todo lo he dejado;
pero todo alienta dentro de mi ser.

ANUNCIA M...

(Del libro en prensa "Novena de Prim...

Obstinado tintineo
vibra y revibra en el aire.
Relampaguean las sombras
remecidas de cantares
que quiebran, taladran, hienden
la paz de la sobretarde.

Voluptuosa desazón
desquicia más soledades
y el corazón rumorea
con fruición de loco enjambre...

Yo no sé qué llegará.
Algo vienen anunciándome
este latir de inquietud

y este querer encla...
en la divina congoja
que cerca y punza ...
¡Algo anuncia esta ...
de vida en sed de ...
Algo anuncia el rebu...
del pensamiento y la ...
insólito entallecer
de vehemencias y ...
¡Algo anuncia este ...
de recónditos panales ...

Clementina Is...

Buenos ...


Haya de la Torre


José Carlos Mariátegui

POETAS DE LA ...

LAMO poetas de la realidad peruana a los indigenistas, estos son a mi juicio el ...nto actual, la realidad ...dante, la selva, el in... Ellos son los observado... humanos que juegan el ...aje y tipos de carne y ...

...hora histórica exige que ...sean plenos de contenido comprendiendo su raza ...gicamente están realizando una obra sociológica. ...recen los nombres: César Vallejo, tragedia, rebel... prédica social. Toda su ...s de realidades, desde "Heraldos Negros" 1918, ... indigenismo, hasta lo ...ó en Rusia; igualmente ...n Hidalgo, del "Simultaneísmo" ... artepurismo, a la ... y acción social; desde ...ma "Manco Capac", al Haya de la Torre en su ..." mostrando su in... artística y política. ...ndro Peralta, vende... diarios en su niñez ...el lado amargo de la ... En Puno vive fuerte... conoce como pocos la ... Ha captado en versos ...tragedia social, la cruda ...d. Los nombres de sus ...dicen de su preocupa... por lo peruano: "Ande", "El Kollao", 1934. ... ha dicho: "Ambos li... contienen poesía vital. Y ...hacia la estructuración ...n nuevo con tendencia ...nguaje popular y que ...expresión de mi perso... ...tragedia, lo será también ...pueblo a cuya raíz per...".

...ndro Peralta ha sido ...ado por el escritor ...Tauro, en su intenso "El Indigenismo a través de la poesía de Alejandro ...", 1935. Tauro, es ...de "Allá vamos", 1937, ...que encierra intención ...

... Varallanos, autor de "...Hombre del Ande que ...ó su Esperanza", 1928, ... inaugurador de esta ...poética. Viene del Nor... ...o Vallejo, es un real ... En "Ciencia de la Pa... y Trébol", 1931 mostra... perfil de cholista y su ...se aprecia en su "Pri... Cancionero Cholo", 1937 ...nde está lo racial, el ..., la flora, la fauna, el ...erismo.

...poco ha historiado los ...eros de una región en ...breve, a manera de ...ticipo de una obra vo... luminosa. Este mismo tema había sido tratado por el cuentista vernáculo y el poeta de los poemas afroyungas. Enrique López Albujar en "Los Caballeros del Delito", 1936, abarcando la vida de estos en seis departamentos del Perú.

Según el decir del escritor cubano, Juan Marinello, el cholismo es "grito y voz de América con toda la fuerza que tiene". "Es vuelta a lo nuestro" escribe el mismo Varallanos.

Más de una vez se ha polemizado sobre quien insurgió primero con el cholismo en la literatura peruana. Han habido verdaderos "lios de Cholos" en esta aclaración de la prioridad reivindicacionista del cholo en lo lírico.

Pienso que el valor no está en quien lo exhibió primero, lo lució en su obra, sino en quien le dió calidad. Y Varallanos con levadura de peruanidad es un auténtico representante. Como en la novela el cholo entra con calidades en "La Serpiente de Oro", 1935, de Ciro Alegría, pese a que don Abelardo Gamarra "El Tunante", en cuentos y relatos lo había incluido con mucha anterioridad.

Por esas raras coincidencias Alegría es del mismo pueblo de Abelardo Gamarra, pero su obra muestra al "tipo" peruano, y el escritor se hace querer de su país y de América con "La Serpiente de Oro".

Guillermo Mercado, su libro primero de adolescencia es "Oro del Alma", 1926; en 1928 publica "Chullo de Poemas", y en 1933 entrega en Arequipa, la ciudad blanca, su libro "Tremos". Su poesía nacida en el valle, salta, brinca. Esta alegría de su obra le da vitalidad lírica entre los indigenistas.

"Tremos" está cuajado de ruralidad. Hay una voz de labriego, hay olor a tierra roturada, hay también insurgencia.

Mercado ha sumado a su producción, en 1936, "El Dorato", prosa.

Emilio Vásquez, profesor primario al igual que Mercado, publica "Altipampa" 1933. En él hay cantos de gran impulso ("En tambor de gritos se ha trocado mi pecho veterano").

Ensancha su actitud cuando dice:

"Ayer fuimos oídos a las voces del tiempo;
hoy somos ya nuevo...
Porque nos hemos l...
dolor y en...
ahora el mundo ...
¡has...

Y con luces encarna...

sigamos nuestra a...
¡hasta abrazar ...

Otro de los libros ... poeta es "Tawuan... 1935.

Emilio Armaza, pun... ce campear su prot... la injusticia ya sea ... o cuentos.

Ha publicado: "Fa... poemas y "Expresión en Palabras y en Líneas", 1934.

Gamaliel Churata, es un perdurable cuentista y poeta, dueño de una sólida prosa y comprendedor del indio, él es un indio.

Aurelio Martínez, zonista, regionalista. Emoción local.

Fabio Xammar, autor de "Pensativamente" 1930, "Las voces armoniosas", 1932, y de "Wayno" 1937. Con este libro bajo título quechua, entra en la poesía de la tierra con mucha frescura, alegría. Es un costeño que se ambienta en la sierra. Este libro de poemas nació en Yanahuanca.

El 1938 entregó "Valores humanos en la obra de Leonidas Yerovi". Este poeta gozó de popularidad, sus poemas los quiso el pueblo, se hacían populares como un vals criollo.

Páginas antibiográficas, llama a este libro Xammar, que define la vida del poeta peruano como de "Profunda angustia y descontento que excede vigorosamente de esa simple aureola superficial que se le ha asignado".

Otro personaje que ha enfocado en extenso ensayo es Abraham Valdelomar, escritor al que le interesó el pasado incaico y el ambiente ciudadano, autor que en 1912 lanzó un libro de cuentos incaicos y en 1914 'El Caballero Carmelo", cuento que marca una época y abre un camino a toda una generación.

Formó un aporte para ubicar al maestro José Gálvez y a Enrique Bustamante y Ballivian.

José Gálvez, catedrático de Literatura Antigua de la Universidad de San Marcos, ha tenido múltiples activida-

... paisaje y la vida americana, sintió e impulsó todas las nuevas corrientes literarias.

Entre sus libros le citó "Anti - poemas" 1927; "Junin", 1930; y "9 Poemas del Brasil" 1930.

No puedo olvidar otros dos nombres: Percy Gibson, criollista y César Atahualpa Rodríguez, autor de "La Torre de las Paradojas", 1926 y de muchos poemas indigenistas aparecidos en la revista "Amauta".

José Torres de Vidaurre, después de una larga permanencia en España, cambia su línea literaria señalada en "El Amor Infinito", Madrid, 1924, y entra por la senda "lorqueana". Hace en el Perú el romance criollo. Lima criolla la devuelve en sensaciones poéticas. Si poesía es de un criollismo artístico, toda ella trasciende a verbo popular, está llena de donaires, de sal. En su "Romancero Criollo", 1935, capta mucho lo costeño.

Angela Ramos es una zamba bien, muy "lisa", que interpreta inteligentemente todo lo de los palomillas chalacos. Ella se interesa por lo zambo, ella sabe muy bien que "si el zambo mira a la zamba — se enciende la roja fragua — las paredes se estremecen, vibra sola la guitarra".

Carlos Alberto Paz de Novoa, Arequipeño, poeta dibujante, xilógrafo. Entre sus obras ha lanzado "7 Poemas" 1934, con prólogo de Alberto Guillén; y un cuaderno de arte, dibujos tomados de la realidad incaica para el uso de las escuelas. Su poesía es impresionista.

... "Agua", 1935, recoge la angustia de los comuneros y en "Canto Kechwa" Waynos, 19... la poesía india. Anuncia "Yawar Fiesta", novela.

José María Arguedas, en su libro de waynos ya citado, tiene a manera de prólogo un ensayo sobre la capacidad de creación artística del pueblo indio y mestizo, de él sacó estas palabras:

"El pueblo mestizo e indígena tendrá sus intérpretes propios en literatura y en música antes que en pintura. Será un arte de entraña popular, un arte multitudinario en el cual el pueblo de ascendencia indígena se encontrará.

"El día en que el mismo pueblo indígena sea ya dueño de su propio destino, y dueño entonces de medios de expresión superiores y suficientes, ese día, en el Perú, pleno de juventud, se desarrollará vigorosamente el arte, obra y expresión del mestizo y del indio libre ya de los obstáculos que la inferioridad social le imponen ahora. Ese arte expresará las emociones, todos los sentimientos del alma indígena, con los que éstos tienen de más hondo y propio y será la realización del ideal estético de un pueblo que ha logrado conservar a través de varios siglos de persecución sus principales características raciales, lo más íntimo de su personalidad espiritual".

Mario Chabes, autor de "Cocoa", 1926, es de gran calor indigenista.

En poemas o en libros registran su amor regionalista, indigenista, cholista, numerosos autores. Unos con impresiones demasiado fo-

...sonalidad de arte nacional.

El indio, el cholo y el zambo en el aspecto político, económico y artístico ha sido estudiados por guías que son expresión pura de esta modalidad: "indigenismo". Tal el caso fuerte de José Carlos Mariátegui desde "Amauta", 1926, y sus "Siete Ensayos de Interpretación de la Realidad Peruana", 1928; Uriel García en "El Nuevo Indio" (segunda edición 1937); Luis E. Valcárcel con "Tempestad en los Andes", 1927; y Víctor Raúl Haya de la Torre con su movimiento reivindicacionista, con su alianza popular americana.

¡Cómo olvidar a José Sabogal, Julia Codecido, Camilo Blas, Carlos Quispe Azín, Mario Urteaga y Enrique Camino Brent que en pintura exhiben este proceso, captan, expresan la misma corriente!

El crítico peruano, Estuardo Núñez, autor de estudios como el de José María Eguren del expresionismo en la poesía indigenista del Perú, y de un "Panorama Actual de la Poesía Peruana" 1938, dijó: "en el Perú, el rumbo expresionista que se constata en nuestra última poesía regionalista surge también de un problema vital en la entraña misma de nuestra tierra: es el problema del indio. Sólo de él — problema trágico de nuestro indígena en las serranías — pudo derivar esta tendencia que se actualiza en la poesía, se perfila en la prosa y se plasma ya en el arte".

O. P.

(1).—Poesía social ha realizado Serafín del Mar, Magda Portal, a Pérez Triviño, Ciro Alegría y Manuel Moreno Jimeno.

... antecedente en los días de la otra Inquisición. Cuando Góngora intenta su alquimia verbal, todo es en torno recelo y cuidado sumo. Se pretende escrutar el misterio; lo mismo si se trata de un dogma inconmovible que si se trata del fuego que entraña la tierra o el humor de esas averiguaciones y hasta de los conciliábulos y manejos a que pudiera dar motivo. Tan sólo un poderoso podía entonces practicar, sin cuidado, la astrología, un gran poeta, permitirse innovaciones; un gran pintor normas inéditas, etc. No se fuerzan secretos sin riesgo de ser forzado a su vez y sometido a un interrogatorio. El monasterio alberga, en su seno, una farmacia bien repleta de retortas redomas y alambiques, pues sólo allí pueden aquitararse impunemente, distinguiendo los elementales ingredientes, sin despertar sospecha si se quiere separar aquello que define el vivir y lo que caracteriza la muerte, lo que es la vida orgánica y la inorgánica, para captar el limbo, el paso, que constituye el tránsito y que es lo que se le es-

... como ... hecho, el poeta francés, profesando, dirá —habla Valéry— que el poema no existe si no es en acto; palabras muy abstractas para que no provoquen en los oyentes una reacción, llamada en cambio, a sorprender por lo favorable a Francis Jammes cuando llegue a París y se ponga a hablar. La poesía, como todo, es siempre contemporánea. ¿No lo es, hoy la mitomanía del poeta Patricio de la Tour du Pin?

Pero pienso en toda esta pasada retórica, ahora rodeado de esas gentes que no saben de otros poetas, pero leen releen y regalan los libros de Jammes, porque, aunque lo propusiera Verlaine, fué Jammes quien retorció de veras el cuello a la retórica y nos hizo sentir nuevamente la sola poesía de la realidad. Su corona era gloria de fervores discretos, de amor natural; y por entre ellos, al borde de los cipreses cernidos de luz, se abre paso en la tierra el cuerpo yerto del poeta; mientras su alma a son de campanas, habrá dicho ya en las alturas:

"Je suis Francis Jammes et je vais au paradis".

ESTAMPAS DE BUENOS AIRES

por Ernesto Montenegro

...A Torre de los Ingleses es una Giralda niña nacida en América, y que no ha alcanzado todavía pleno crecimiento. Su ...tona cada hora el mis... ...án en el tono ligero de ...chacha, y luego la cam... ...adre cuenta con voz gra... ...exagésimo minuto... El ...entero del Retiro se rige ... mensajes de esa fami... campanas. En ... alta ...cuando la mayoría de la ...escansa, parece que las ...metálicas toman nuevos ...antan más alto las ho... ...acompañan fielmente al ... que eterniza su vigilia ...esvelado que rumia su ...n.

...día la Torre sirve de ...a los turistas que vie... la pampa a conocer la ... Prendidos en racimos ...n, a unos cincuenta ...por encima de la Plaza ...o, dejan vagar sus ojos ...por ese mar turbio y ...del Plata, que no pa... ...ducir a ninguna par... ...mancha borrosa allá ...Norte, parece ser la Isla ...Martín García; entre ella ...ta parecen hallarse en... algunos barquitos que ...perezosos. La ciudad en ...hierve de vida en tor... ...leaje retumba entre los ...ficios y un estruendo ...distancia no sabríamos ...es algazara de placer o ...lamentos o apostrofes ...golpea a los pies de la ...rebota ululante hacia ...claro y remoto.

—

...conoció la Avenida de ...diez o veinte años, ...ntra hoy envejecida y ...menos. "Boliches" de ...uantía han usurpado el ... las grandes tiendas, ...con joyerías me... ...bailes, y casas popular. Los bailes ...suenan a cosa exótica ...inmensa ciudad cosmo... Los edificios del siglo pasado, que un día enfermaron de tortícolis al vecindario con la admiración de sus fachadas rococó, ahora tienen la cara ajada y repintada de viejas mundanas. Es posible que nunca la Avenida fuese mejor que en nuestro tiempo, y que solamente la imaginación teñida del recuerdo de la juventud sea quien la embellezca. Porque ahí tenemos esa torre retorcida de pastelero que se levanta junto a la Plaza Constitución para llamarnos a la reflexión y al pesimismo. Son más bien los gustos los que cambian. Acaso eso sea lo que da a la vejez esa expresión melancólica: los viejos se avergüenzan de sus entusiasmos juveniles.

—

Un alcalde (intendente) municipal de Buenos Aires quiso singularizar a la capital con el paseo más grandioso del mundo, y se puso a echar abajo manzanas de casas en el corazón mismo de la ciudad. Así comenzó el Paseo Nueve de Julio que arranca del Obelisco y embiste en dirección a la Avenida de Mayo, llevándose por delante edificios añejos y modernos. Pero ese tremendo alcalde no había financiado su magna empresa, y ésta hubo de detenerse apenas demolidas cuatro o cinco manzanas. Muy americano el gesto. Quedaba un déficit de treinta millones de nacionales, y aquel descomunal claro en el bosque de edificios que forman Buenos Aires. Un claro que no se sabe con qué llenar, como no sea destinándolo a playa de automóviles. Cualquiera construcción quedaría perdida en aquel ámbito; los jardines no prosperarían mejor que en plena pampa; y el sol del verano amenaza cocerlo a uno en la caminata a través del Paseo, cuando no son los automóviles los que lo exponen a ser atropellado. Y el obelisco mismo comienza a derrumbarse; porque es un obelisco de imitación, hueco, y no como los que erigían en granito los egipcios. Es todo un episodio de América, caracterizado por lo ambicioso de la concepción y lo deleznable de la apariencia.

—

En cambio los dones naturales de Palermo no envejecen ni se afean con los años, sino que por el contrario están más lozanos y hermosos que nunca. El Rosedal luce invierno y verano sus anchas avenidas sonrientes, sus macizos frondosos, su gracia perenne. Es un parque hecho a la medida de una gran ciudad, con el sentido de perspectiva que se muestra en París y Berlín, y con una sutil emanación subtropical, de humedad caliente que florece en musgos y líquenes. Palermo se traga las muchedumbres de los paseantes, y la naturaleza sigue dominando en él apacible y discreta, como una selva domesticada por el hombre.

Palermo es un Bosque de Bolonia concebido bajo el cielo de América, donde hay más sol y es más impetuoso el viento. Por los senderos pasan al galope muchachas de pantalón ajustado, caballeros gordos y militares de todas las cataduras. Lo que uno esperaría ver y no aparece nunca, es la silueta de Juan Moreira o la de Martín Fierro, cabalgando a la manera gaucha, echado atrás en la alta montura de pellones que les llega a la cintura, con las piernas estiradas y metido apenas el dedo gordo del pie en el estribo.

—

A lo largo de la Avenida Alem quedan los puestos de ventas de diarios y revistas, donde se amontonan periódicos en las lenguas raras, acribilladas de consonantes, de los países del oriente de Europa. Hombres corpulentos, con cara de niños y andares de marineros compran esos periódicos y se van leyéndolos en silencio. Es la Argentina de mañana, que hablará y escribirá castellano, y no querrá reconocerse sino criolla. Los argentinos tienen el complejo chileno, pero al revés. Allá no se muestra la superstición de lo extranjero que nosotros padecemos. País hecho por la inmigración, como Estados Unidos, mantiene igualmente cierta superioridad instintiva por lo nacional. Es como el instinto de conservación, que les dice que sin ello se los tragaría la ola inmigratoria, convirtiéndolos en esa Casa de Huéspedes Internacional de que hablaba Teodoro Roosevelt. Los argentinos son hospitalarios, acogedores para el que llega de fuera, pero contrariamente a lo que nosotros hacemos, no están dispuestos a reconocer superioridad alguna al extranjero por el solo hecho de serlo. Prefieren esperar que esa cualidad les sea demostrada en cada caso, y entonces sí que saben reconocerla y aprovecharla.

—

En una esquina, cerca de las dársenas, encontramos a una familia de inmigrantes que deben haber dejado hace muy poco el hospedaje del Gobierno. Es una mujer todavía joven pero ya ajada por el trabajo y la maternidad, a la que acompañan tres niños, dos varones y una mujercita. El mayor estudia con cara grave la línea de altos edificios, como sorprendido de que América no sea solamente una pampa ilimitada poblada por toros bravíos. El otro tiene la expresión grave del estudioso, que llegará a ser mañana profesor y guía de otras generaciones. Y la niña lleva ya en germen a la madre de un futuro Presidente...

MARX Y FREUD EN LA...

(DE LA PAGINA II)

abandona los dictados de la conciencia pura, y que adentra en las profundidades de la neurosis.

En ciertos momentos o ciertos estetas es infantilista, venal, sin trascendencia, es como una negación al lujo, que en su antítesis llega a esos deslindes. Su representación es el pulso de la época, en donde Jund, puede leer a simple vista sus teorías del arte introvertido, emponzoñado por una búsqueda desesperada a través de sus paredes interiores, sin intentar una conección con el mundo realista. En esta forma, profundizando sus preocupaciones egocentristas, hasta el delirio, despertando las fascetas del imaginismo, han quedado al márgen de la época, perdidos en el desierto, calcinados sus pensamientos por una fiebre intermitente.

De estas pasiones desbocadas aparecen brotes estructurados de escuelas como el surrealismo, producto psicoanalítico, que se fecunda, en el subconsciente y que es, según Geoffrey Holme un 'mundo de sueños", constituyendo un estado patológico", "dando también la impresión de una auténtica locura" y que, al hablar de la producción dice: "El surrealismo como idea puede ser agradable y estimulante, pero en la práctia deja de ser arte".

El surrealismo ha sido clasificado como una neurosis simulada que ataca a individualidades y grupos con virulencia, produciendo un arte deforme, borroso, sutil en sus estilizamientos, confusionista, con carencia de técnica.

Alexander Watt escribe sobre esta escuela capitalista: "El surrealismo, con la obra de Dalí y Ernst, nos lleva a los dominios de la discusión psicopatológica" y Le Corbusier al observar ese arte que pavonea su cola de pavo real, lo describe: "Es una noble, elegante y artística institución de pompas fúnebres".

Pero hay un arte iniciado por Proust que parece que tuviera fuertes conecciones con el arte anterior y que, en realidad, es diferente. El arte de Proust es un admirable sondeo, un buceamiento exquisito por el alma, por todos sus confines, fotografiando emociones, deletreando ritmos, ubicando las zonas de musicalidades. Coincide esta rebusca con las visitas que hace Freud por los mismos rincones. Mientras Proust lo hace sin previas estructuras, sin herramientas de investigación, robándole los frutos al alma en un canto de introversión profunda, Freud, armado de teorías, intenta la conquista de este nuevo mundo inédito, en vías de ser descubierto.

Y como las conquistas no son producto de las individualidades, sino de la fecundidad de los acontecimientos, creaciones de épocas determinadas, no era extraño que estos investigadores, por diversas rutas, fueran al encuentro del mismo continente psíquico, acompañados por una cohorte de sabios y estetas, entre ellos Dostoyewsky, que se había adelantado a Proust lanzando sus primeros rayos de luz sobre las espesas sombras anímicas.

Proust le roba al alma sonidos inéditos, movimientos emocionales delicadísimos, voces enclaustradas, dormidas en millares de años sin hacerse presente y que estaban adheridas a nieblas impenetrables. Se podría decir, que eran pensamientos congelados en actitud de prolongado sueño de epilepsia y que se manifiestan en la misma forma.

Esta convergencia de Freud, Dostoyewski, Proust, etc., es la tendencia de la dialéctica de armonizar los planos, es el juego dialéctico en una seriada de convergencias, que intenta crear un amalgamiento común de progreso en todas las materias. Es el individualismo subyugado a leyes inmanentes de conjuntos, a acciones vertebradas, indisolubles del cosmos.

Mientras mayores son las contradicciones del capitalismo, más profundas son también las contradicciones del surrealismo, haciéndose más etéreo, perdiéndose en paisajes vagorosos, en una vida supra sensible difícil de comprender hasta para los propios iniciados. Esta escuela es la antítesis del realismo, y da la sensación que pretende romper con la vida material, perderse en el vacío, desatomizarse, convivir en el campo regresivo de las emociones.

Las teorías freudianas tienen una importancia trascendental para ubicar estas zonas de arte. De su interrelación con el marxismo se puede hacer el diagnóstico clínico. Con estos dos elementos convergentes, cruciales, podemos estudiar y ubicar la intensidad de los movimientos estéticos modernos, que responden a leyes económicas y leyes psicológicas, ensambladas. La dialéctica interviene en todos estos desplazamientos, como intervienen también las cargas y descargas del libido.

Camilo Mauclair, redactor en arte pictórico de "Le Figaro" y "L'Ami du Peuple", al hablar del arte pictórico alemán escribe: "El chancro central evidentemente está localizado en Alemania. Hay que ver las obras de un Marc o de un Luis Corinth: es cosa que no se comprende. "De esta pintura de lodo sangriento, y por la convulsión producida en una nación arrogante y vencida, proceden estas tendencias, este odio hacia la naturaleza y la gracia, esa perversidad freudiana, esa pasión por lo feo en sí, esa ráfaga teratológica, esa barbarie agresiva que hace del cuerpo humano una cosa espantosa y de la naturaleza una pesadilla". "Desde hacía sesenta años, Alemania era el receptáculo de la pintura más ampulosa y más mediocre de Europa, y ahora se ha lanzado de un salto a la demencia de su expresionismo".

La interpretación que hace del arte de crisis alemán, no del todo justo. Mauclair, viejo crítico francés, que lleva entre sus pliegues oratorios un arcabúz de prejuicios estéticos es chauvinista, aristócrata en el arte, antifreudiano, antimarxista. Tiene una [illegible] primitiva para apreciar las formas desordenadas del arte alemán pre-Hitler, por esta circunstancia, culpa al extremismo social de esta bancarrota, diciendo ingenuamente: "El extremismo pictórico corresponde exactamente al extremismo político y social. Sostenido por los mismos periódicos recluta los [illegible] deseables, obedeciendo a la misma disciplina y con igual resolución cínica. Abusa de los mismos juveniles y efusivos corazones, y está movido por los mismos escépticos, ávidos de matar y autopsiar el alma francesa para ver de qué materia está formada".

Sospecha—porque la interrelación es gráfica—que hay un nexo entre la crisis y el arte, pero ese arte, no puede ser extremista, no puede ser la síntesis dialéctica de los planteamientos sociales económicos que mueven a las clases trabajadoras en determinadas circunstancias de luchas. El arte camina a la retaguardia, se vicia, se destruye, ambula por todos los precipicios y locuras, como lo hace toda la superestructura. Está al mismo tono con la economía destrozada, pero, no puede estar a tono con las ideologías que mueven a las masas proletarias en sus interpretaciones fundamentales, porque es la economía la que determina el arte, y el arte de crisis, no es arte proletariado o arte extremista. Este hecho está testificado por el propio Mauclair al hablar de los envíos de los pintores soviéticos a los salones parisienses. Dice de ellos: "Toda la pintura europea se ve atacada de una especie de czema, de lepra, de sarna, de erisipela o de lo que se quiera llamar. Al lado de semejantes absurdideces policromas, nuestros Derain, nuestros Goerg y nuestros Vlaminck, todos nuestros fauves no son otra cosa que tímidos corderillos, (relaciona la pintura francesa con la de Inglaterra y Bélgica, y en especial con los países que considera más desquiciados en pintura: Holanda, Hungría y Alemania) y hasta los dibujos de los alienados resultan razonables. Sería preciso la pluma rabiosa de un Huysmans para analizar estas psoriasis, estas herpes y estos bubones. Contra todo evento, los pintores de la U. R. S. S., aunque bastante bárbaros, impresionan por su evidente sinceridad de rebusca expresiva. Se percibe en el conjunto de sus obras la emoción de una gran sacudida: son raciales, son horrosos, pero nunca pueriles.

Y ese arte capitalista en decadencia—según Mauclair— pútrido, enfermo, no es atacado por burgués, sino, porque está comandado por "Los hombres de esta Tercera Internacional, que triunfa hoy de tantos Kerenskys artísticos".

Y ese crítico en esencia, que no tiene idea del materialismo que reniega de él, como reniega febrilmente, con locura, del freudismo, tiene sin embargo, perdidas entre un mar de frases huecas, afirmaciones como ésta, que puede [illegible] su libro por la síntesis: "Cada época tiene los artistas que se merece", con ello, responde a este principio que expusimos: el arte es el reflejo de las épocas, que lo son de su vida social y que en última instancia, son los estadios o etapas del proceso evolutivo de la economía y que Marx llamara dialéctica.

GREGORIO GUERRA.


IA NUEVOS
LIGROS"
Una granizada de escombros fué proyectada en todas direcciones; pero Tarzán logró ponerse en salvo.
"Ahora se ha perdido para siempre el secreto de la pól vora diabólica", dijo Tarzán, "y el mundo está libre de sus estragos".
Muerto el jefe, los invasores se dieron a la fuga, y muchos de ellos cayeron entre las garras de las fieras.
El anciano Emperador regresó en triunfo a la capital, y proclamó a Tarzán Señor de la Guerra.
Pero Tarzán hizo un signo negativo. Había cumplido su misión, y debía volver a la jungla.
Lu-ling lloró. Amaba a Tarzán. Mas no supo cautivar su espíritu audaz e independiente.
Llegada la noche, los ruidos de la selva agitaron la sangre del hombre-mono.
Y se deslizó silenciosamente hacia la espesura, en demanda de la barrera de los leones.
Franqueado el primer muro, esquivó el ataque de las fieras, saltando de rama en rama.
Y no tardó mucho en llegar a su selva familiar, donde lo esperaban nuevas y más emocionantes aventuras.
EL DOMINGO PROXIMO: "EL COMBATE DE LA JUNGLA"
HOGARTH